

# QUELLO CHE C'È<sup>®</sup>

mensile di Vita,  
Eccellenza e  
Buonumore



PROVINCIA di PISTOIA

**Qcc a Vinci**

**La nostra montagna  
è "TANTA"**

**Ambiente e Mobilità  
Pescia, ecco l'elettrica!**

## FESTA DELL' UNICORNO

**Vinci 27 - 28 - 29 LUGLIO**

CAFFÈ

**maraviglia**

Dal 1946





# Casamia

**VENDITA DIRETTA A PREZZI DI FABBRICA**

*prodotti per la pulizia professionale e della casa,  
detergenti con certificazioni HACCP,  
detergenza e cosmesi biologica sfusa alla spina e...  
tanto altro ancora...*



**Casamia è...  
pulizia pavimenti tradizionale**



**Casamia è...  
... micrifibra**



**Casamia è...  
... pulizia  
professionale**



Via L.Billi, 1 - zona industriale  
MONSUMMANO TERME (PT)  
Tel. 0572 950605

[www.casamiagori.com](http://www.casamiagori.com)  
[info@casamiagori.it](mailto:info@casamiagori.it)

LA TUA NUOVA AUTO USATA... AL MIGLIOR PREZZO!



**Chevrolet Spark 1.0 LT GPL**  
2013 - 57.000 km  
**5.450 €**



**Lancia Ypsilon 1.2 69cv 5p Gold**  
2014 - 65.453 km  
**6.950 €**



**Suzuki Swift 1.2 vvt GL Style 4wd 5p**  
2011 - 48.995 km  
**7.250 €**



**Citroën C1 VTI 68 S&S 5p Feel**  
2017 - 18.232 km  
**7.950 €**



**Citroën C4 Cactus BlueHDi 100 Shine**  
2016 - 43.775 km  
**13.000 €**



**Peugeot 2008 BlueHDi 100 Active**  
2016 - 45.371 km  
**12.600 €**



**Mini Cooper D 1.6 112cv FL**  
2010 - 104.596 km  
**8.450 €**



**Renault Scénic XMod 1.5 dCi 110cv Wave**  
2017 - 83.574 km  
**9.300 €**



**Fiat Qubo 1.3 Mjt 80cv Dynamic**  
2016 - 17.234 km  
**10.250 €**



**Opel Astra Sports Tourer 1.6 cdti S&S 110cv Business**  
2017 - km zero  
**15.600 €**



**Opel Meriva 1.6 CDTI S&S Elective**  
2016 - km zero  
**12.750 €**



**Opel Karl 1.0 73cv GPL Advance**  
2017 - km zero  
**9.950 €**

Consumi CC: 5,8 l/100km; Emissioni 124 g/km

Consumi CC: 5 l/100km; Emissioni 105 g/km

Consumi CC: 4,3 l/100km; Emissioni 88 g/km

**TIPO 1.4 95cv 5 porte Easy**  
km0 - 2018

**PANDA 1.2 Lounge**  
Aziendale - 2017

**500X 1.3 MJT 95CV Pop Star**  
km0 - 2018

CHILOMETRI  
**ZERO**

CHILOMETRI  
**ZERO**



**11.950 €**

**6.950 €**

**14.950 €**

TIPO 1.4 95cv 5 porte Easy km zero 2018, prezzo promo € 11.950 (IPT e contributo PFU esclusi), 60 rate mensili di € 268, Anticipo zero, Importo totale del credito € 14.199 comprensivo di Spese di Apertura pratica € 300, valore vero € 803,50 e incendio & furto € 1.145, Interessi € 1.881, Importo totale dovuto € 16.080,00, TAN 5,01%, TAEG 6,55%, Salvo approvazione della finanziaria, Consumo di carburante ciclo misto (l/100km): 5,3, Emissioni CO2 (g/km): 118, Panda 1.2 Lounge aziendale 2017, prezzo promo € 6.950 (IPT e contributo PFU esclusi), 60 rate mensili di € 170, Anticipo zero, Importo totale del credito € 8.290 comprensivo di Spese di Apertura pratica € 300, valore vero € 803,50 e incendio & furto € 666, Interessi € 1.809, Importo totale dovuto € 10.200, TAN 7,97%, TAEG 10,80%, Salvo approvazione della finanziaria, Consumo di carburante ciclo misto (l/100km): 5,5, Emissioni CO2 (g/km): 124, 500X 1.3 MJT 95cv Pop Star km zero 2018, prezzo promo € 14.950 (IPT e contributo PFU esclusi), 60 rate mensili di € 344, Anticipo zero, Importo totale del credito € 16.165 comprensivo di Spese di Apertura pratica € 300 e valore vero € 915, Interessi € 4.475, Importo totale dovuto € 20.640, TAN 10,07%, TAEG 11,87%, Salvo approvazione della finanziaria, Consumo di carburante ciclo misto (l/100km): 5,5, Emissioni CO2 (g/km): 124, Offerta valida fino al 31/06/2018 su un numero limitato di vetture, Messaggio Pubblicitario a scopo Promozionale, Le immagini inserite sono a scopo illustrativo, Le caratteristiche ed i colori possono differire da quanto rappresentato.

Ti aspettiamo a **Borgo a Buggiano**  
in **Via Pontebuggianese, 78/81**

Scopri tutte le offerte su  
[www.brandini.it](http://www.brandini.it)  
o chiamaci all'840.055.055



- |  |   |   |
|--|---|---|
| 4 Editoriale                               | Mostre Mercato                            | 162 Formazione e Istruzione                 |
| 6 Local flash                              | 106 Musica, spettacoli & eventi culturali | 164 Salute & Professionalità                |
| 22 Quello che c'è di sport in Valdinievole | 115 Eventi del Sapore                     | 173 Professionisti utili                    |
| 28 Quello che c'è in Regione               | 132 Mercati                               | 175 Numeri utili                            |
| 30 Quello che c'è di spettacolo            | 134 Eventi sportivi                       | 176 Farmacie di turno                       |
| 32 Il mondo visto da Quello che c'è        | 138 Sicurezza Stradale                    | 177 Quello che c'è nell'Orto e nel Giardino |
| 34 Quello che c'è stato a Giugno           | 140 Tecnologia                            | 178 Quello che c'è di Gusto                 |
| 36 Quello che c'è di strano                | 141 Informatica                           | 180 I RISTORANTI di Quello che c'è          |
| 38 Quello che c'è sui Social               | 142 Quello che c'è nel cielo              | 186 Pizzerie e locali insoliti              |
| 42 Pagina dell'editore                     | 144 Ambiente                              | 192 Chi c'è dentro Quello che c'è           |
| 44 Personaggio del mese                    | 146 Animali e affetto                     | 194 Auguri di cuore                         |
| 46 Amministrazioni in Valdinievole         | 148 Pagina della musica con Dj Gigi       |   |
| 50 Una finestra sul comune Buggiano        | 149 Arte                                  |   |
| 54 Speciale Vinci                          | 150 Viaggio artistico in Valdinievole     |   |
| 64 Speciale Montagna                       | 152 Concerti in Toscana                   |   |
| 86 Eventi del Folklore & Tradizione        | 154 Mostre d'arte                         |   |
| 88 Montecatini Città degli Eventi          | 156 Quello che c'è a teatro               |   |
| 102 Fiere, feste &                         | 158 Quello che c'è al cinema              |   |
|  | 160 Quello che c'è da raccontare          |   |
|  | 161 Quello che c'è da leggere             |   |

## Cosa c'è su Quello che c'è?

di Simone Ballocci, Direttore

E in questo mese di luglio 2018 cosa c'è su Quello che c'è? Prima di tutto: un sacco di EVENTI. La bella stagione fiorisce nei calendari con tantissimi appuntamenti (e tutti quelli che vi proponiamo sono minuziosamente controllati e selezionati dalla nostra redazione). Poi: noi siamo un mensile molto ma molto LOCALE. E ci teniamo a raccontarvi quanto succeda nella nostra Valdinievole e intorno ad essa. Questo mese vi raccontiamo tante trasformazioni (le colonnine elettriche, le nuove idee, gli approfondimenti) e tanto, tanto sport (con le Special Olympics ancora in primo piano). Ci siamo divertiti molto con le NOTIZIE STRANE e stravaganti (di cui spesso il mondo è pieno). E abbiamo deciso di dedicare la nostra pagina sul MONDO alle due facce dello stesso Pianeta: Olanda e Colombia, due paesi lontanissimi geograficamente e anche sulle politiche ambientali. Ovviamente, ci siamo dedicati agli SPECIALI. Che questo mese vi porteranno prima a VINCI (che spettacolo avere uno scrigno così così vicino) e poi in MONTAGNA (con tantissimi consigli utili). E ci siamo poi fatti un giro nelle novità TECNOLOGICHE (ne abbiamo scoperte di esaltanti) e nelle notizie che provengono dalla SALVAGUARDIA AMBIENTALE. Un tema, l'ambiente, del quale abbiamo intervistato un autentico cultore: il nostro personaggio del mese infatti è Luigi Bellandi, fotografo naturalista, orchideologo, padulologo convinto.



www.quellochece.com

La rivista più letta in Valdinievole.  
Vuoi essere visibile? Vuoi farti conoscere?

# CONTATTACI

www.quellochece.com

## 0572.33555

Luglio 2018, n. 7 anno XVI  
registrazione Tribunale di Pistoia  
al n° 3/2003 reg. Giornali e Periodici.  
Periodico Mensile a Distribuzione  
Gratuita. Iscrizione ROC n. 21053.

Editore: M&D Formazione  
di Barlocco Guido

Redazione: via Ponte Buggianese,  
1c/1d BORGO A BUGGIANO (Pistoia)  
telefono 0572.33555  
info@quellochece.com

Pubblicità: telefono 0572.33555

Direttore Responsabile:  
Simone Ballocci  
direttore@quellochece.com

Ideatori e curatori del progetto editoriale:  
Guido Barlocco, Simone Ballocci,  
Chiara Torrigiani

In redazione:  
Simone Ballocci, Guido Barlocco,  
Chiara Torrigiani, Matteo Baccellini,

Francesca Chelucci, Joselia Pisano,  
Veronica Massaro, Caterina Giuliani,  
Valeria Cappelletti, Carlo Giannetti,  
Simone Scardigli, Leonardo Soldati,  
Andrea Marchetti, Giada Tommei, Giada  
Bertolini, Dj Gigi, Massimo Martini e  
Massimiliano Massimi

Hanno collaborato: Davide Domini,  
Guanita Gallini, Massimiliano Brogelli,  
Andrea Silvestri, Stefano Casadio e  
Alessandro Petrocchi.

Webmaster: Maurizio Papalini

Grafica e impaginazione: Paralleloweb srl

Stampa: TIBER S.p.A. Brescia (Italia)

LA REDAZIONE NON È RESPONSABILE  
DI VARIAZIONE/CANCELLAZIONE  
DELLE DATE DEGLI EVENTI E DELLA  
EVENTUALE VARIAZIONE DEI DATI  
INDICATI DAGLI INSERZIONISTI. TUTTI I  
DIRITTI RISERVATI.

# Mozzarella anche Senza Lattosio

MANGIAMO ITALIANO.



dal 1946

**APERTO TUTTI I GIORNI**  
**(non festivi)**

dalle 09,00 alle 12,30 e dalle 16,00 alle 19,30  
**CHIUSO LUNEDÌ MATTINA**

📍 via Rio Vecchio, 456 CINTOLESE - MONSUMMANO TERME  
Tel. 0572.62595 - ✉ info@bufalciocchi.it - 🌐 www.bufalciocchi.it



di Simone Ballocci

Giornalista, dal 2005. Direttore di Quello che c'è dal febbraio del 2011 al novembre 2015, e da dicembre 2017 ad oggi. Innamorato della sua famiglia, della scrittura, della vita e dei suoi ideali.

**Seguilo su:**

f Simone Stayhuman Ballocci  
 @ Simone Stayhuman Ballocci  
 @SimoneBallocci

## Editoriale del Direttore

### Non siamo ancora pronti...

“Vi ho nel cuore”. Questo ho pensato quando ho visto penzolare lo striscione in foto dalla finestra della 3<sup>a</sup>E delle scuole medie Giusti di Monsummano. Era l'ultimo giorno di scuola. Quindi: prima emozione: comprensione profonda, di quella che t'aggancia il cuore. E, seconda emozione: autoconsiderazione della mia natura di persona adulta. Perché, immaginando di poterne arringar alcuni, pensavo di dirgli frasi tipo: “Sapeste voi quanti altri salti nel vuoto vi toccheranno”, o anche “Eh lo so, ma non è che l'inizio”, magari con quell'aria da professorino che viene a tutti gli adulti quando si trovano a far discorsi del genere ai giovani. Forse, però, la più forte emozione è stata: malinconia



intergenerazionale. Perché hanno ragione, i terzamedisti che l'hanno scritto e appeso: non sono ancora pronti. Perché: si può esser pronti? Non c'entra niente la bellezza o l'importanza di quello che ci aspetta: quando facciamo un salto in avanti l'angoscia ci attanaglia tutti. Ebbene sì, terzamedisti, lasciatevelo dire: avete ragione. Non ne avete colpa a non esser pronti. Anche se tutti quanti andrete alle superiori, e molti di voi faranno pure bene: questo mese, forse, sarebbe stato quasi meglio se questo mio editoriale sull'angoscia, sui passaggi importanti e sui passi da compiere per diventare noi stessi l'avessi fatto scrivere ad uno di voi, sarebbe stato ancora più vero...



di Guido Barlocco

Fare l'editore non era un mestiere che pensavo di fare, ma alla fine ho trovato l'abito su misura per me! Amo mia moglie, mia figlia, gli amici, la natura, la montagna, lo sport, il cibo, il vino, la birra...e scrivere. Credo molto in Dio. Per me fonte di gioia e di vita.

**Seguilo su:**

f guidodabuggiano  
 @ guidodabuggiano

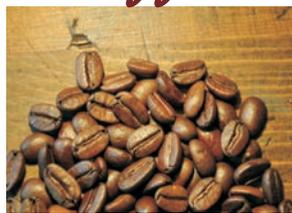
## Editoriale dell'Editore

### Quando sarò grande...

Tutti, o quasi, da piccini abbiamo sognato quello che volevamo fare da grandi e poi probabilmente non lo abbiamo fatto... piano piano siamo cresciuti con le nostre esperienze che ci hanno trasformato, cambiato, e quello che sognavamo potrebbe esser rimasto in un cassetto come quel libro che cominciai a scrivere a soli 10 anni... parlavo di uno schiavo che aveva deciso di fuggire... poi non l'ho mai finito e non so quello schiavo che fine abbia fatto. Poi ho un altro libro e le pagine scritte sono molte di più, e forse questo prima o poi li finisco, parla di Dio, e dei tanti perché, che tutti credo ci chiediamo, che alcuni credono altri no, parla anche del diavolo, sempre lui, sempre presente, gira intorno, stuzzica, vince e perde, quindi il bene ed il male, la vita e la morte dell'anima, che può anche morire se non inaffiata adeguatamente, non di acqua

ma di quell'amore che a volte non riusciamo a cogliere, eppure ci passa davanti. Noi purtroppo siamo troppo innamorati di noi stessi, del nostro io, ovvero del diavolo che è in noi come dice Zuccherò, e oggi che sono in chiusura del numero di Luglio, e scrivo come tradizione il mio ultimo pezzo (è sempre l'ultimo pezzo perché vorrei trasmettere il mio stato d'animo al termine della grande fatica) ho rischiato anche di litigare con la Chiara Torrigiani che si fa in 8 per QuelloCheC'è... eh si in chiusura di giornale c'è un diavolo in me.. ora e scappato ed è tornato il mio più grande amico. QuelloCheC'è tra poco sarà inviato in tipografia, per parlavi di tutto quello che c'è di bello da vedere, da fare, da immaginare, quindi di tutto l'amore che la gente ha nella sua anima e noi cerchiamo di raccontarvelo. Buona lettura

# Dal 1952 il caffè tostato a legna



Capsule compatibili Nespresso

CAFFÈ

maraviglia®

via Benedetto Croce, 20  
 BORGHO A BUGGIANO (Pistoia)  
 telefono 347.2769919



Torrefazione Chelotti Caffè

Vendita diretta cialde, capsule, caffè macinato &amp; in grani Macchine da caffè in comodato d'uso



GROTTA GIUSTI  
TUSCANY

## GLI APPUNTAMENTI DI GROTTA GIUSTI luglio 2018

### APERISPA

Torna l'appuntamento dell'estate con tantissime novità:  
un'ora in più di relax  
un tema diverso per ogni serata  
l'aperitivo personalizzato servito  
la possibilità di scegliere la serata solo piscina

**TUTTI I VENERDÌ FINO AL 7 SETTEMBRE  
DALLE 19 A MEZZANOTTE**

**6 luglio** - Massaggi sotto le stelle\*

**13 luglio** - Sessioni di Acqua Gym

**20 luglio** - Serata Aperol

**27 luglio** - Serata anni '70 e '80

(\*massaggi su prenotazione, supplemento € 30,00)

#### APERISPA ALL INCLUSIVE

Bagno nella grande piscina termale a 34°

Bagno nel percorso termale Bioaquam

Nuovo aperitivo servito con drink  
e tagliere di stuzzichini

Lounge music e tanto divertimento

**EURO 30**

È consigliata la prenotazione

Sconto del 10% per le prenotazioni online

#### APERISPA SOLO PISCINA

Bagno nella grande piscina termale a 34°

Bagno nel percorso termale Bioaquam

Lounge music e tanto divertimento

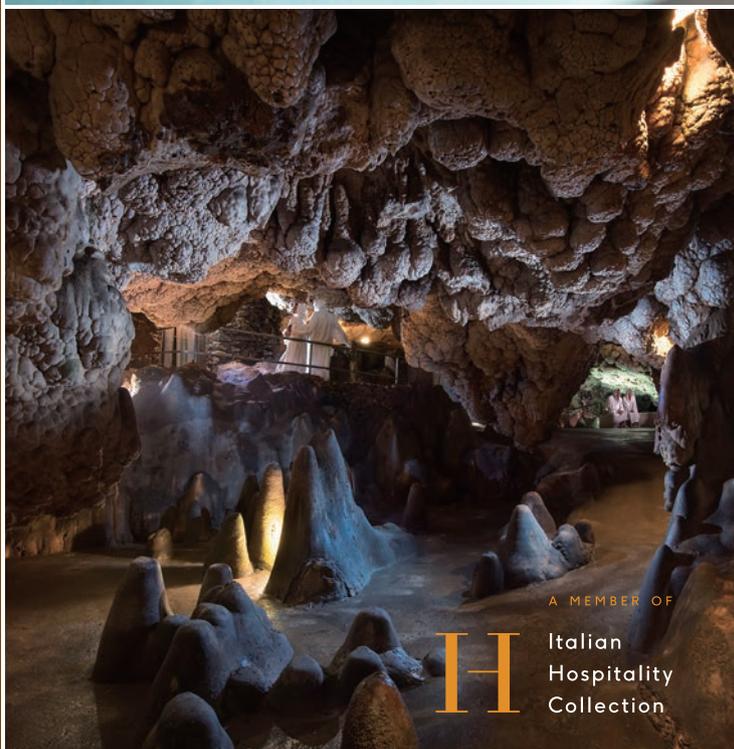
**EURO 17**

Bambini gratuiti fino a 5 anni. Sconto 40% fino  
a 11 anni con speciale AperiKids.

Tariffe speciali per gruppi oltre 20 persone.

A disposizione il **Bioaquam Café**

con tagliere di aperitivi, snack e bevande.



## FOTO DEL MESE

La foto di questo mese è rappresentativa perché possiamo coglierne un significato importante: la foto è stata scattata in occasione della Sgranar per Colli a Stignano, una frazione del comune di Buggiano, un antico Borgo molto caratteristico, che conterà sì e no 100 abitanti, eppure in questa foto non si direbbe, ci sono tanti giovani, la musica, l'allegria, il cibo il buon umore il borgo sembra sorridere, si perché questi Borghi non devono Morire, è importante farli rivivere, perché sorridono, contano su di noi, sull'amore che noi abbiamo verso di loro, che non possiamo non avere fanno parte della nostra cultura, bello vedere così tanti giovani in un Borgo Antico. Si può fare allora... facciamolo! Alla sgranar per colli lo hanno fatto!



Dalla copertina  
Ambiente e mobilità

## Arrivano le elettriche a Pescia e Montecarlo

Accordo siglato tra Enel e i Comuni "Bandiera Arancione" per i punti di ricarica

Di Giada Bertolini

VALDINIEVOLE – Il protocollo d'intesa, firmato dal responsabile di Enel X e dal Presidente dell'Associazione Comuni Bandiera Arancione, prevede l'installazione, la manutenzione ordinaria e straordinaria di almeno due postazioni di ricarica. Tra i 227 comuni associati anche Pescia, nello specifico Collodi, e Montecarlo. L'iniziativa ha come scopo quello di favorire e stimolare l'utilizzo di veicoli eco-sostenibili nei piccoli borghi, tutti sotto i quindicimila abitanti, caratterizzati da un'accoglienza di qualità e da un patrimonio storico, culturale e ambientale straordinario. Molti viaggiatori rinunciano ai veicoli elettrici perché spaventati dalla possibilità di rimanere senza energia a causa della mancanza di

infrastrutture. Come mostrano molte ricerche e analisi di settore, il futuro è nel segno dell'auto elettrica ed Enel X, la divisione dedicata ai prodotti innovativi, va in questa direzione. Dopo le prime stazioni di ricarica nel 2009 a Pisa, Roma e Milano, Enel scommette di nuovo sul futuro "green" della mobilità. Con questo progetto l'azienda va ad ampliare il "Piano nazionale per lo sviluppo di un'infrastruttura di ricarica per i veicoli elettrici" avviato lo scorso novembre che prevede l'installazione di ben settemila colonnine su tutto il territorio italiano entro il 2020, fino a raggiungere quota quattordicimila nel 2022. Il programma rivolto esclusivamente ai "Comuni arancioni" prevede due fasi: la prima che partirà a breve si concluderà entro il 2019 – anno

dedicato al turismo lento per iniziativa del MiBACT - mentre la seconda arriverà fino al 2022. Il progetto vuole soddisfare l'esigenza di un



turismo sempre più slow portando la mobilità elettrica nei più importanti e affascinanti borghi italiani. Diffondere esperienze di viaggio orientate alla sostenibilità e un approccio nuovo al turismo, oltre ad arricchire la gamma dei servizi e l'attrattiva dei centri storici, rappresenta un'opportunità di crescita turistica e di miglioramento della qualità della vita dei residenti.

  
**ottica  
Belpassi**



**Esame della Vista  
Applicazione Lenti a Contatto  
Lenti Progressive Personalizzate  
Lenti notturne per la riduzione  
della miopia**

# SALDI SALDI SALDI



GRANDE ASSORTIMENTO  
ABITI DA CERIMONIA  
UOMO-DONNA-BAMBINO  
e DA SPOSO

## ALCUNI DEI NOSTRI MARCHI

REPLAY | ROY ROGER'S | GAS | JECKERSON | LACOSTE | AEREONAUTICA MILITARE | NALÌ | NORTH SAILS | MANUEL RITZ |  
WOOLRICH | COLMAR | CIESSE | RELISH GIRL | WRANGLER | SAN REMO | DEL SIENA | KAOS | KOCCA | TWENTY EASY | EMME MARELLA |  
DIANA GALLESÌ | KONTATTO | PAUL'S BOUTIQUE | TRY ME | ANOTHER LABEL | PASSIGATTI | ELENA MIRÒ | GAIA | PER TE BY KRIZIA |  
XACUS | GALLO | EMPORIO ARMANI | ELLESSE | FILA | LOVABLE | OROBLU | SOXINTHEBOX | CAGI | PEROFIL | TRIUMPH | BURLINGTON |  
BUGATTI | BROOKSFIELD | VINGINO | BOBOLI | IDO | FRED MELLO | A/X - ARMANI EXCHANGE | LIU JO | BRAMANTE | GRAN SASSO | MARELLA |  
MEYER | SUN68 | INGRAM | 4OWEFT | SOLDINI | JACOPO C. | WEBB & SCOTT | IL THÈ DELLE 5 | PERSONA | CODELLO | VICOLO

Grande assortimento  
**COSTUMI MARE**



**GUIDO MENCARI**  
FASHION STORE

VIA PESCIATINA 562 BIS - CAPANNORI - LUCCA  
Tel. 0583 928073 | [www.guidomencari.it](http://www.guidomencari.it) | [info@guidomencari.it](mailto:info@guidomencari.it)

## Eventi

## Tanti vip per la gara (di beneficenza) Parigi - Modena: la tappa di Montecatini

Molti spettatori intervenuti

Di Carlo Giannetti

MONTECATINI - Quest'anno l'11 Giugno, la Parigi Modena, gara ciclistica organizzata dalla Maserati, ha fatto tappa a Montecatini. Molte persone si sono radunate per assistere all'arrivo ed alla partenza, la mattina successiva, dei 35 corridori, tra i quali spiccavano, per notorietà, l'attore Paul Belmondo, il Commissario tecnico della nazionale di ciclismo Davide Cassani, la sciatrice Moelgg, lo chef Sarri, l'ex giocatore di basket spagnolo Antunez ed i ciclisti Velo, Ballan e Fornaciari. L'evento ha permesso di raccogliere fondi per l'associazione Rêves che si prodiga per dare sollievo a bambini seriamente malati.

## Territorio

## Comune e Pro Loco di Montecatini Alto: ecco l'accordo

10mila euro di contributo annuo: "Molto soddisfatti"

Di Simone Ballocci



la firma dell'accordo

MONTECATINI - La ProLoco di Montecatini Alto ha la sua entrata sicura. Questo è il principale asset dell'accordo siglato tra l'associazione e il Comune di Montecatini: un contributo annuo fisso di 10mila euro stanziato per svolgere servizi di manutenzione ordinaria dei sentieri e per poter offrire visite turistiche e attività di valorizzazione del borgo. "Nello specifico, il Comune si avvale dell'attività della Pro Loco e quindi affida alla stessa la gestione dei seguenti servizi di interesse generale nonché dell'organizzazione di eventi e iniziative le cui modalità di svolgimento sono dettagliatamente descritte" come si legge nell'accordo stesso.

## Ambiente

## "Il giorno della cicogna": oltre 300 ornitologi per un giorno

Monsummano: 2 adulti e 4 pulcini hanno dato spettacolo



È ormai risaputo quanto non sia vero che i bambini vengano portati dalle cicogne ma questi esseri alati sono sempre dotati di un certo fascino. L'11 Giugno scorso ben 350 persone si sono radunate, nelle sei ore di apertura, presso l'impianto Rsu del Fossetto, nel territorio del Comune di Monsummano, per partecipare al 10° giorno della cicogna. Nell'occasione hanno potuto ammirare, da un comodo ed ombreggiato posto di osservazione,

i bellissimo bianchi volatili, due adulti e 4 pulcini, grazie ai potenti binocoli, ai telescopi astronomici ed ai cannocchiali messi in dotazione dal Centro Rdp del Padule di Fucecchio e dall'Associazione Astrofili Valdiniievole. Le cicogne hanno dato spettacolo. I genitori hanno provveduto ad alimentare i piccoli e ad insegnar loro i primi rudimenti del volo.

## Riconoscimenti

## Ippodromo Sesana promosso in terza fascia

Il Ministero dell'Agricoltura attiva la riclassificazione

Di Carlo Giannetti



A Febbraio, per motivi non del tutto condivisibili, l'Ippodromo Sesana di Montecatini era stato declassato. L'8 Giugno scorso, grazie ad un decreto del Ministero dell'Agricoltura, ha ricevuto nuovamente la promozione alla terza fascia, assegnata agli impianti di rilevanza commerciale. Il Sesana in occasione del GP di Ferragosto ha totalizzato un numero considerevole di spettatori, ben 10000 e nel 2018 ha ospitato 32 convegni. A causa della nuova riclassificazione, con ogni probabilità, il livello del montepremi delle varie corse che si terranno nel prestigioso impianto sportivo della città termale verrà innalzato.



ABBIGLIAMENTO DONNA

MARELLA

Desigual

WEEKEND  
MaxMara

elena miro

persona

ottod'Ame

GUESS

Antica Sartoria

Levi's COLMAR

caipirinha

PYREX

ABBIGLIAMENTO UOMO

PHIL & SHANE  
guchling

SEVENTY  
STUDIO TEGUN Brooksfield

KWAY

bugatti

XACUS

POGGIANTI 1958  
made in Italy

Calvin Klein

Levi's COLMAR

PYREX  
SUPERGRUPPO  
Superdry

INTIMO DONNA

TWIN-SET  
SIMONA BARBIERI

Chantelle  
PARIS

LO ♥ A B L E

COSABELLA

GALLO

Philippe Matignon

INTIMO UOMO  
E SPORTIVO

GUESS

BIKKEMBERGS

FILA

RAGNO

GALLO

FREDDY

EVERLAST

ABBIGLIAMENTO NEONATO  
E BAMBINO

GUESS

Levi's

VINGINO

Desigual

relish

mayoral

BIANCHERIA  
E ACCESSORI PER LA CASA

Blumarine

LA PERLA

via Roma.60

Gabel

FAZZINI

BOSSI  
MANICHERIA PER ARTISTI

**FIDELIZZATI CON LA G CARD...**  
 USUFRUIRAI DI SCONTI E PROMOZIONI  
 LA VOSTRA FIDUCIA È LA NOSTRA FORZA

**ORARI:**

il lunedì dalle ore 16,00 alle ore 20,00  
 dal martedì al sabato dalle 9,00 alle  
 13,00 e dalle 16,00 alle 20,00  
 venerdì orario continuato dalle 9.00 alle  
 20.00 fino al 13 luglio per riprendere poi  
 il 14 settembre

**APERTURE:**

Venerdì 6 luglio chiuso per allestimento  
 Sabato 7 luglio "inizio vendita  
 straordinaria estiva"  
 Lunedì 9 luglio aperto 9-13 e 16-20  
 Giovedì 12 luglio APERTURA SERALE  
 21-24



Fai una scansione  
 con il tuo smartphone...  
 verrai collegato  
 alla nostra pagina  
 Facebook

## Enti e proposte

**L'Alta valle del Pescia come riserva naturale**

*Legambiente Valdinievole propone, Quello che c'è rilancia: neosindaco, accetta?*



Di Francesca Chelucci

PESCIA - Sono passati cinque anni da quando Legambiente Valdinievole presentò per la prima volta la proposta di istituire un riserva naturale nell'Alta valle del Pescia. Ad inizio giugno l'appello è stato ripresentato ai candidati sindaco per le amministrative del Comune di Pescia, sperando che il progetto venga accolto e attuato. A dare ancora più forza alla richiesta di Legambiente è stata la recente scoperta della presenza di una rara specie di rospo, l'Ululone appenninico o Bombina pachypus, che è addirittura a rischio estinzione. L'Alta Valle del Pescia è una delle aree più suggestive del territorio montano pistoiese, ricca di elementi di interesse naturalistico ma anche culturale per le attività umane tradizionali legate al luogo. L'incuria e l'abbandono della zona ne stanno compromettendo irrimediabilmente l'ecosistema, facendo scomparire una parte rilevante del nostro patrimonio naturalistico e culturale.

## Che paura!

**Un armadio sull'autostrada. Terrore sulla A11**

*L'autista fugge, tragedia sfiorata*



Di Carlo Giannetti

Forse è uno dei peggiori incubi. Guidare ad alta velocità su un'autostrada e trovarsi davanti un grosso oggetto. Il 10 Giugno scorso una giovane di Pieve a Nievole, mentre stava percorrendo la A11 tra Prato Ovest e Pistoia, si è trovata sulla propria corsia di marcia un armadio. Il mobile è caduto da un camion al quale, evidentemente, non era stato fissato con la dovuta attenzione. Molto grave è il fatto che l'autista del camion, invece di fermarsi e segnalare il pericolo, sia fuggito. L'incubo, trasformatosi in realtà, avrebbe potuto causare una tragedia, ma, per fortuna, pur andando alla velocità di circa 120 chilometri orari, grazie ai suoi riflessi pronti, la ragazza è riuscita a schivare il grosso armadio per un soffio. In seguito l'equipaggio di una volante della polizia ha bloccato l'autostrada ed ha rimosso il pericoloso intruso.

## Aziende/promozionale

**Lavare Fido e Miao self-service**

*Nuova idea a Buggiano*

A cura della Redazione

BORGO A BUGGIANO - Nina'washing è una nuova attività rivolta agli animali domestici a quattro zampe ed all'amore che ognuno di noi riserva loro, in maniera sempre più attenta. L'idea è quella di creare un nuovo centro studiato appositamente per la pulizia dei nostri animali a quattro zampe: una toilette x cani e gatti self service unita ad una lavanderia specifica per tutti gli indumenti ed accessori dei nostri amici animali. Unico centro in tutta la provincia ed oltre, dove Alessandra, semplicemente chiamandola, offre la sua completa assistenza soprattutto ai primi lavaggi consigliandovi il tipo di vasca e lo shampoo più adatto al vostro amico peloso. Aperto tutti i giorni della settimana in maniera continuativa dalle 6.30 alle 23.30, dando la possibilità ad ognuno di scegliersi l'orario migliore. Il lavaggio si compone di 4 fasi: disinfettare la vasca, lavaggio, aspirazione peli ed acqua ed asciugatura. Le lavatrici e l'asciugatore possono essere utilizzati anche per lavaggio scarpe, tappeti, pure coperte per cavalli ed indumenti equini, cuscini-cucce per gli animali domestici.



SEGUICI SU



**Nina's Washing**  
TOILETTE SELF-SERVICE  
Dog & Cat

7 su 7  
GIORNI



ORARIO  
06.30  
23.30

**FAMMELO TU  
IL BAGNETTO!**

Via Cavour 75 - Borgo a Buggiano - 51011 (PT)  
(accanto al Ristorante "la Fiamma") - tel. 331 3842532



# *C*rescita *T*ecnologia *I*nnovazione

Verinlegno da oltre quarant'anni realizza con cura artigianale i propri prodotti, con criteri di ricerca, innovazione e adattamento ai mutati parametri dell'economia e della società.

La pianificazione di un'intensa innovazione produttiva, espressa da una gamma in continua evoluzione e la costante attenzione alle tematiche ambientali ed ecologiche, hanno portato, nel corso degli anni, ad un'impresa sempre più strutturata in grado di rispondere tempestivamente alle esigenze del mercato e anticipare normative sempre più stringenti.

Dal 1975, Verinlegno continua a portare con forza l'eccellenza Toscana in Italia e nel mondo ed oggi guarda con fiducia e con rinnovato impegno alle sfide future dei mercati per essere sempre più competitiva a livello globale.



## Aziende e Impegno

### Dona i tuoi capelli a "Un Angelo per Capello"

Luca Piattelli: «Fare impresa può essere un'occasione d'oro per aiutare gli altri»

In base a Comunicato Stampa Il brand Luca Piattelli, azienda leader del fashion, della bellezza, della moda è da sempre al servizio delle giuste cause. Per Luca e Katia, sua moglie, avere successo significa aver trovato la chiave vincente, essere ripagati delle proprie intuizioni, dei propri valori del proprio entusiasmo, mettere cuore e impegno costante nel proprio operato. Ecco dunque che non basta più fare del bene, diventa dovere morale dare l'esempio, fare del bene nella speranza di generarne ulteriore, come un magnifico effetto a cascata.



Molteplici le adesioni e campagne di generosità accolte e portate avanti. Oggi vogliamo raccontarne una in particolare, molto vicina all'attività principale dell'azienda: la donazione di capelli alla selezionatissima Onlus "Un Angelo per Capello". Luca Piattelli, mediante il prezioso sentimento trasmesso dall'imprenditore al suo staff è oggi infatti a completa disposizione per accogliere tutti coloro che, grazie alla diffusione mediatica del messaggio, vengono a conoscenza della possibilità di realizzare un taglio presso il Salone, o vviamente a titolo pienamente gratuito, per donare buona parte dei propri capelli al fine di permetterne la spedizione alla Onlus che potrà farne utilizzo per la

realizzazione di parrucche e impianti per tutti coloro, che sottoposti a

cure oncologiche, non hanno oggi la possibilità di acquistarne una. L'innovativa visione del progetto è tesa a promuovere un atteggiamento pro-attivo del paziente attraverso cui affrontare in maniera positiva gli ostacoli derivanti dalla patologia, e questo messaggio di ottimismo, di fiducia nella propria forza, non poteva non essere accolto da coloro che ne hanno fatto una costante e chiave del proprio operato. Luca si dichiara pienamente fiducioso dell'effetto contagioso del bene e aspetta a braccia aperte tutti coloro che si sentiranno di donare parte di se e del proprio cuore per regalare forza e sorriso a chi ne ha più bisogno. Per saperne di più potrete seguire donazione dopo donazione sulle pagine facebook parrucchierilucapiattelli, i profili twitter @luca\_piattelli ed instagram parrucchieripiattelli o visitare la pagina facebook Un Angelo per Capello e il realtivo sito unangelopercapello.it

## Educazione Civica

### Quando il consiglio comunale è un gioco da ragazzi

"Crescere diritti" ad Altopascio: un progetto di partecipazione civica

Di Francesca Chelucci

ALTOPASCIO - In questi mesi gli studenti impegnati nel progetto "Crescere diritti" hanno ideato iniziative per migliorare la città e hanno appreso le dinamiche del consiglio comunale in previsione dell'elezione del consiglio dei ragazzi che avverrà a settembre. Il sindaco D'Ambrosio sostiene l'importanza dell'iniziativa per educare i ragazzi, ma anche per riconoscere la loro rilevanza nella comunità.



**BARSANTI**  
CASA

Articoli da Regalo

Esclusivista



Tel. 0572.477989 - Via Ricasoli, 4 - PESCIA - [f](#) Barsanti Casa

**-20%**  
su tutti gli  
articoli!  
Escluso  
Rose e Tulipani



**-50%**  
Yankee

LUGLIO - AGOSTO 2018



## **PREVENZIONE E DIAGNOSI DEI DISTURBI COGNITIVI** *Difficoltà di memoria e concentrazione?*

**Agisci subito per conservare piena autonomia nella vita di tutti i giorni!**

- ✓ **Colloquio Clinico Specialistico**
- ✓ **Valutazione Neuropsicologica**
- ✓ **Check-up memoria e funzioni cognitive**

**INFO: 0572 78869**  
**€ 40,00**  
*(Per l'intero progetto)*



## Scuola e associazioni

**Cartoonist in seconda media**

Montecatini: i ragazzi del Chini grazie all'AVIS hanno fatto un cartone



MONTECATINI - Il 6 Giugno scorso gli studenti della 2° E dell'istituto Chini di Montecatini hanno avuto modo di presentare, davanti ad un folto pubblico riunito presso il Cinema Teatro Imperiale, i cartoni animati che hanno realizzato nel corso dell'anno scolastico. I ragazzi hanno imparato i rudimenti dell'animazione grazie ai docenti dell'associazione Koete che hanno collaborato con l'AVIS Cartoon School per portare nelle scuole toscane il linguaggio dei cartoni animati. Gli allievi hanno prodotto un film d'animazione partendo dalla sceneggiatura, passando ai disegni, alla musica ed al doppiaggio. Questo progetto si affianca alla Comic School, scuola di fumetto, sempre patrocinato dall'AVIS che con queste iniziative vuole avvicinare i giovani ai temi del dono e della solidarietà.

## Rifiuti

**Chiesina Uzzanese: Alia si è presentata ai cittadini**

Il porta a porta prosegue la sua marcia

Di Carlo Giannetti



CHIESINA UZZANESE - Nel mese di Giugno Alia, la nuova azienda per i servizi ambientali del territorio della Toscana centrale, ha organizzato una serie di incontri a Chiesina Uzzanese per far conoscere alla cittadinanza le nuove modalità di raccolta rifiuti a porta a porta che entro la fine dell'anno interesseranno tutta la popolazione del Comune. Incaricati dell'azienda si sono recati casa per casa per distribuire materiale informativo ed i sacchetti ed i contenitori per la raccolta differenziata. Sono stati anche approntati due punti distributivi, uno in Piazza Vittorio Emanuele ed uno, attivo fino al 30 Settembre, in via Buggianese 39 a Ponte Buggianese.

## Spettacolo

**Guarda, c'era Alvaro Vitali a Chiesina Uzzanese...**

L'attore protagonista di una serata speciale

Di Leonardo Soldati

CHIESINA UZZANESE - Un mantello tipico dell'epoca rappresentata ed un volto unico nella sua simpatia. Alvaro Vitali (foto del fotografo Massimo

Vernacchio) per sempre immortalato tra gli indimenticabili personaggi del film Oscar "Amarcord" (1973) di Federico Fellini, poi fra i protagonisti della commedia italiana anni Settanta e quindi nei panni dell'inimitabile Pierino negli omonimi film degli anni Ottanta e Novanta. Il mese scorso il noto attore e cabarettista romano è stato in scena in un noto ristorante di Chiesina Uzzanese, con lo spettacolo dal vivo "Alvaro Vitali Pierino Show", tra musica, sketch, battute e l'inimitabile risata di Pierino, indossando il celebre cappello del fortunato personaggio. Vitali ha richiamato l'attenzione di un folto numero di spettatori di più generazioni tra famiglie, giovani, giovanissimi e meno giovani. A fine serata l'artista si è intrattenuto con il pubblico, per le foto con gli spettatori.



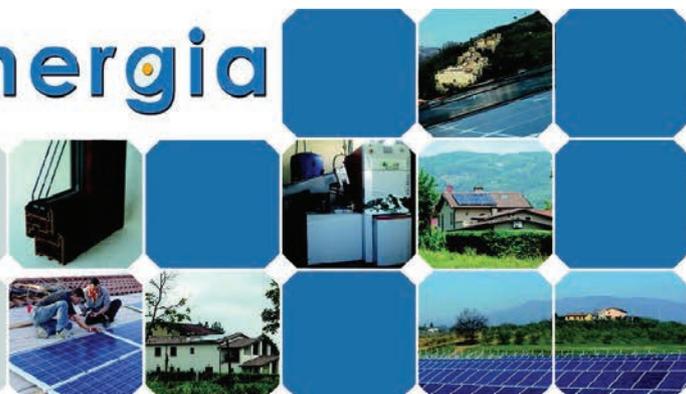
**A+++**  
**A++**  
**A+**  
**A**  
**B**  
**C**  
**D**

Anyenergia S.r.l.  
Via Mazzini 17/A, Massa e Cozzile (PT)  
www.anyenergia.it | info@anyenergia.it  
0572-386663 | 347-3150617

**anyenergia**

PROGETTAZIONE e INSTALLAZIONE  
MANUTENZIONE e MONITORAGGIO

Impianti Fotovoltaici  
Climatizzazione  
Infissi PVC  
Risparmio Energetico



# Acque Toscane in prima linea per il risparmio idrico

La salvaguardia delle risorse idriche è un messaggio sociale che preme particolarmente ad Acque Toscane Spa, gestore dell'acquedotto nei comuni di Montecatini Terme, Ponte Buggianese e Fiesole. Ogni anno l'azienda investe risorse importanti sull'educazione ambientale, con il progetto "Chiare, Fresche,

Dolci Acque Toscane" giunto ormai all'undicesima edizione e messo in atto dall'associazione La Tartaruga nelle scuole di ogni ordine e grado. "Anche se, grazie alle abbondanti piogge e agli investimenti effettuati negli anni sulla rete e sugli impianti da Acque Toscane, l'estate 2018 si prospetta senza dubbio meno

a rischio siccità di quella dello scorso anno - afferma il portavoce dell'azienda Luca Manna - resta fondamentale dal punto di vista etico tutelare le risorse idriche evitando gli sprechi. Rispettare il decalogo anti crisi è perciò un imperativo categorico".

## DECALOGO per il buon utilizzo dell'acqua potabile

- 1 Chiudere il rubinetto mentre facciamo lo shampoo, laviamo i denti o ci radiamo;
- 2 Un rubinetto che gocciola spreca migliaia di litri d'acqua;
- 3 Utilizzare uno scarico del water che permette di regolare il flusso dell'acqua e consente di risparmiare decine di migliaia di litri l'anno;
- 4 Usare sempre lavatrice e lavastoviglie a pieno carico;
- 5 Non lavare spesso l'auto ed in quelle occasioni usare il secchio.

- 6 Alle piante servono molte cure, non molta acqua;
- 7 Montare un semplice frangigetto può farci risparmiare no al 50% di acqua;
- 8 Per lavare piatti o verdure riempire un contenitore ed usare l'acqua corrente solo per il risciacquo;
- 9 Usando la doccia invece della vasca si può risparmiare no al 75%;
- 10 Controllare spesso il contatore a rubinetti chiusi consente di individuare eventuali perdite e malfunzionamenti.

Numero Verde  
**800.755.246**

Numero Verde  
**800.573.040**

help desk: via Ugo Bassi 34/38, Montecatini Terme  
aperto al pubblico dal lunedì al venerdì dalle 8.00 alle 14.00  
e-mail: [utenti@acquetoscane.it](mailto:utenti@acquetoscane.it)

**Sede Legale**  
Via U. Bassi, 34/36/38  
Montecatini Terme (PT)

**Sede Operativa Valdinevole**  
Via F. Parri, 73  
Loc. S. Allucio Uzzano (PT)

**Sede Operativa Fiesole**  
Via Faentina, 101/P  
Loc. Pian del Mugnone – Fiesole (FI)

## Auguri!

### La funicolare compie 120 anni

Collegava il "Castello" ai "Bagni": ora è un gioiellino

Di Carlo Giannetti

MONTECATINI – Alla fine del XIX secolo Alessandro Ferretti, un visionario ingegnere genovese, in visita a Montecatini, ebbe l'idea di collegare i luoghi che allora si chiamavano il "Castello" ed i "Bagni", mediante una funicolare. Nel 1896, ottenuta la concessione comunale, trovati i fondi grazie a due imprenditori anch'essi genovesi, Carlo Barbano e Giacomo Giovannetti ed espropriati i terreni sui quali il tracciato avrebbe dovuto passare, cominciarono i lavori. Il 4 Giugno 1898, finalmente, Alessandro Ferretti poté vedere concretizzarsi il suo sogno. Con una solenne cerimonia di inaugurazione, alla presenza, tra gli altri, del sommo musicista Giuseppe Verdi, Gigio e Gigia, i due trenini rossi, hanno cominciato a muoversi su e giù per la collina, trasportando comodamente centinaia di turisti per visitare il suggestivo borgo di Montecatini Alto.



## Aziende/promozionale

### Locale tutto nuovo per White Owl Tattoo Shop

Ambiente nuovo, passione immutata

A cura della redazione

PESCIA - Appassionati di tatuaggi (e non) segnatevi questo indirizzo : via Salvo D'Acquisto, 3 a Pescia. Lo scorso 27 Maggio infatti lo studio di tatuaggi WHITE OWL ha tenuto a battesimo il

suo nuovo locale di fronte ad un fiume di gente. Uno spostamento di "poche centinaia di metri" pensato per offrire alla clientela una maggior gamma di servizi ed una professionalità di alto livello.



Noi di Quello che c'è facciamo un grandissimo in bocca al lupo ad Alessandro ed alla sua nuova avventura nell'affascinante mondo dei tatuaggi.

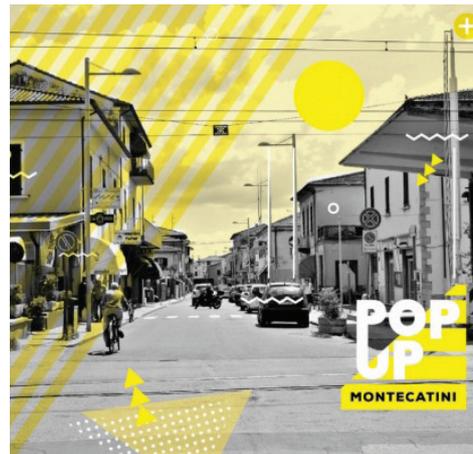
## Arte e progetti

### PopUpMontecatini: si comincia!

La rigenerazione urbana del sottoverga passa attraverso la creatività

Di Simone Ballocci

PopUp, il progetto di riqualificazione urbana molto wow presentato a Montecatini e ben coperto da Quello che c'è comincia a muovere i primi passi. Uno, in particolare, ha raccolto la nostra attenzione: quello che "Ultimo Teatro Produzioni Incivili" e "Associazione Le



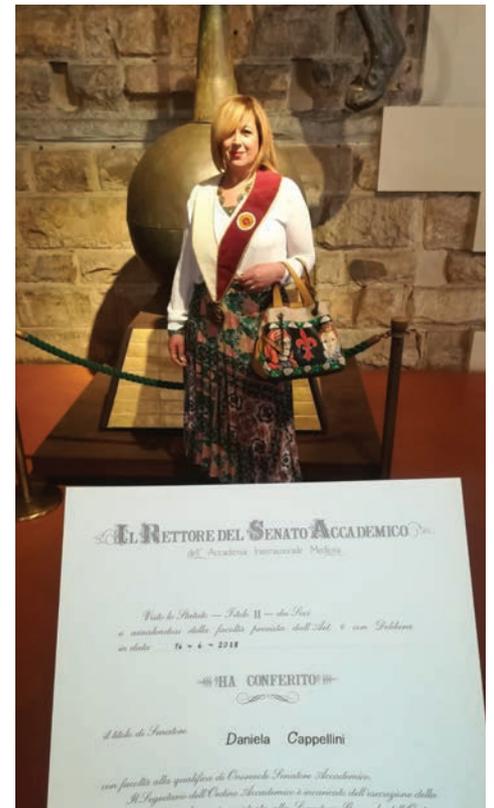
strenne di Baal" ci hanno segnalato. Perché questo è un progetto che sogna e promette di portare sottoverga, in pieno stile #PopUp, laboratori teatrali, incursioni urbane, spettacoli itineranti, raccolta di memorie, interviste, mostre di strada. Grazie a questo progetto, insomma, le zone a sud della ferrovia potrebbero diventare, in piccoli, degli autentici laboratori urbani, cose che si vedono nei film che parlano di storie

di riqualificazione finite bene nelle grandi capitali d'Europa. D'altronde, come ricordano loro stessi, "l'obiettivo di PopUp Montecatini è proprio quello di restituire alla cittadinanza le zone percepite più a rischio riducendone i fenomeni di degrado".

## Arte e riconoscimenti

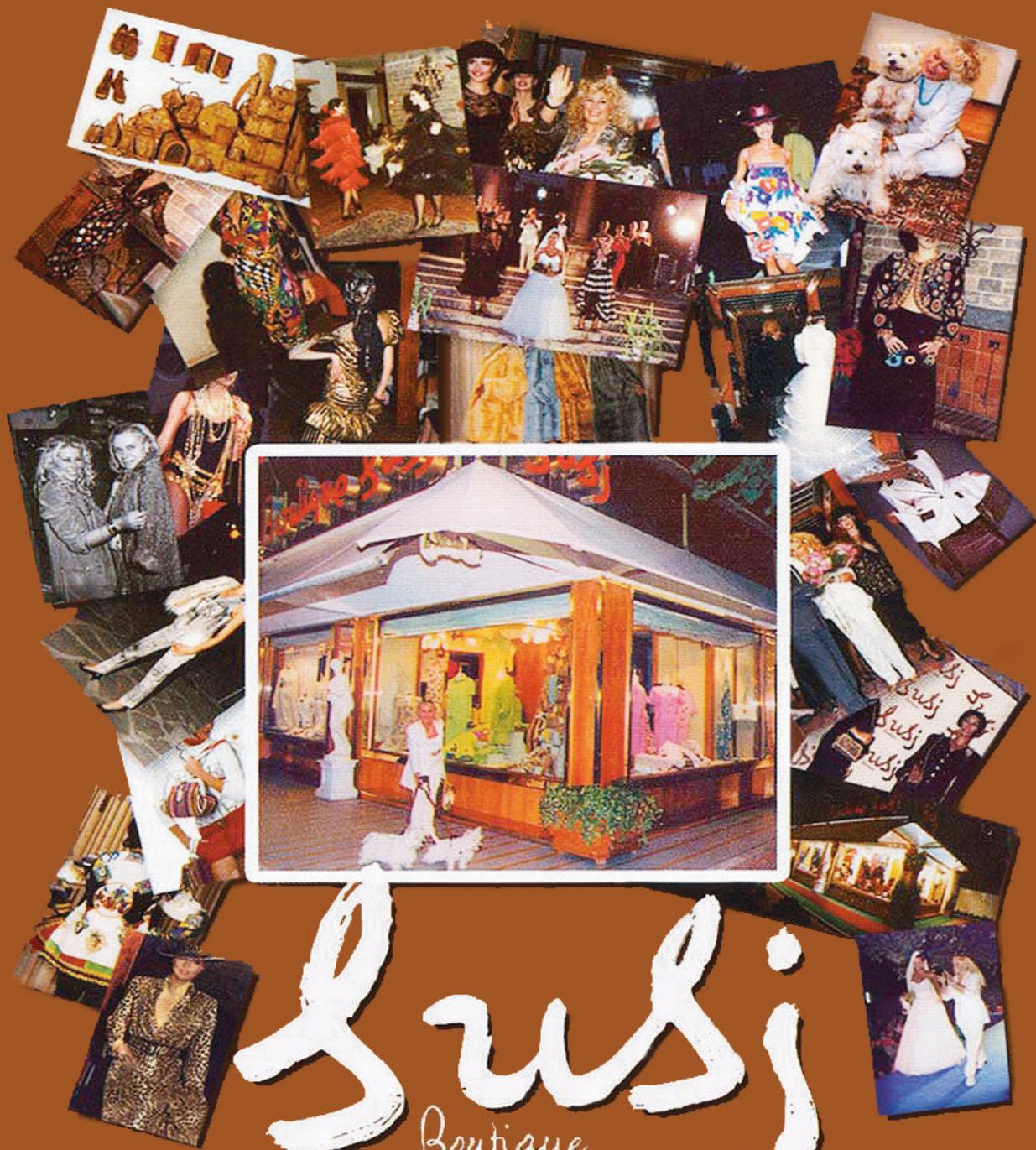
### Daniela Cappellini è Senatrice di Lorenzo il Magnifico

All'Accademia Internazionale Medicea premio per l'artista valdinievolina



A cura della Redazione

FIRENZE – "In continuità con il genio fiorentino, e in ricordo del periodo aureo di Lorenzo il Magnifico": ecco le basi e le fondamenta dell'Accademia Internazionale Medicea, i cui premi e riconoscimenti arricchiscono le bacheche dei più grandi artisti, pensatori e illuminati del nostro tempo. Istituzione che, dal 16 di giugno, annovera tra i suoi Onervoli Senatori Accademici anche Daniela Cappellini, artista multidisciplinare valdinievolina nonché grande amica di "Quello che c'è", al quale è stato conferito anche il Collare Laurenziano.



# Susij

Boutique

roberto cavalli

Buony DONNA

Gattinoni



ROBERTA di CAMERINO



ungaro

DIEGO



MILANO

ALVIERO MARTINI

1<sup>A</sup> CLASSE

FONTANA  
COUTURE MILANO

LEONARD  
PARIS

GEMMI  
furs

ELISA FANTI®

ODICINI

viale IV Novembre 57/59 - Montecatini Terme tel. 0572.79262 - [www.boutiquesusy.com](http://www.boutiquesusy.com)

Sport, eventi e significati

## Special Olympics, a Montecatini i giochi delle grandi emozioni

Storie e virgolettati: le special viste da dentro

Di Matteo Baccellini

MONTECATINI - C'era un forte senso di partecipazione, di inclusione, di voler stare insieme. È la base del sentimento che anima Special Olympics: chi ha avuto la fortuna, e l'onore, di girare per gli impianti che hanno ospitato i XXXIV Giochi Nazionali Estivi, o anche solo di passeggiare per le strade di Montecatini dal 4 al 10 giugno, ha potuto percepirlo subito.



In palio c'era molto più di una medaglia d'oro o d'argento, molto più di un semplice podio nelle diciotto discipline previste, dal calcio, al basket, dalla pallavolo alle bocce, dal nuoto all'equitazione, dalla ginnastica all'atletica, per citarne alcune: no, in palio c'era la vittoria con la "v" maiuscola, quella su se stessi, sulla paura di restare isolati o di cedere all'alibi delle "sfortune" di chi nasce con problemi di disabilità intellettiva.

A Montecatini è arrivata Silvia, la figlia del più celebre dei papà della grande

famiglia Special Olympics, lo show man Paolo Bonolis: commosso, emozionato, nel raccontare in diretta tv nazionale da Maurizio Costanzo (durante i Giochi Bonolis è rimasto rispettosamente e comprensibilmente defilato) della finale dei 10 metri assistiti a cui ha partecipato la figlia. "Lei è un inno alla vita e alla felicità incondizionata, la gioia che ci regala e le cose che ci insegna sono indescrivibili" ha detto babbo Paolo. E come dargli torto...

Per i Giochi Nazionali è arrivato anche Federico Badessi, un ragazzo di quasi 24 anni con un disturbo generalizzato dello sviluppo di tipo autistico, scoperto quando aveva un anno. "Da quel momento tutta la famiglia ha piegato la propria esistenza intorno a quella di Federico. Abbiamo cercato di mantenere Federico sempre inserito in un modello riabilitativo coerente ed in un contesto di integrazione massima". Oggi è diventato un atleta Special Olympics che ha gareggiato (e vinto) nel nuoto ai Giochi Nazionali

di Montecatini Terme e Valdinievole. Esperienza che poi, ancora, lo proietterà ad Abu Dhabi come atleta convocato per i prossimi Giochi Mondiali nel marzo 2019. La battaglia più dura, per i ragazzi come Federico, è stata quella dell'accettazione a scuola. Non sempre così scontata, come è capitato di ascoltare dalle parole di moltissimi genitori presenti a Montecatini. "Fino alle scuole medie Federico è riuscito ad essere inserito in situazioni ottimali. Purtroppo le scuole superiori sono state invece quasi un calvario. Federico era stato anche preso



in attenzione da qualche compagno di classe, senza però mai arrivare a situazioni di vero bullismo. Alla fine comunque, dopo aver cambiato scuola per tre volte, essendoci messi in gioco per l'ennesima volta, Federico l'anno scorso ha conseguito il Diploma di Liceo Artistico presso un Istituto Statale di Roma. È stata una grande prova per lui, e molto probabilmente anche per noi", conclude un babbo emozionato. Dopo aver conseguito il diploma, Federico si è iscritto ad un corso triennale d'illustrazione seguendo la sua passione per il disegno ed il fumetto. E oggi a braccia alzate, veleggia verso una vita...e verso i Giochi Abu Dhabi.



## Soluzioni Informatiche Avanzate

[www.demo.it](http://www.demo.it) | 0572.32000 | [info@demo.it](mailto:info@demo.it)

ASSOCIAZIONE NUOTO



VALDINIEVOLE

ASSOCIAZIONE SPORTIVA DILETTANTISTICA



## MONSUMMANO TERME

Piscine Comunali piazza Sandro Pertini, 11  
Monsummano Terme



Piscine Intercomunali via Marconi, 878c  
località Centocampi - Larciano

## LARCIANO - LAMPORECCHIO



*Estate 2018*

## Valdo Camp

A.S.D. Nuoto Valdinevole



### Il Camp Estivo in Piscina

ESTATE 2018

PER BAMBINI DAI 5 AI 13 ANNI

(CUCCIOLI - nati nel 2012 e 2013)

(RAGAZZI - nati dal 2005 al 2011 compresi)

solo MATTINO - solo POMERIGGIO

oppure TUTTO IL GIORNO

periodo minimo una settimana

**POSTI LIMITATI**

Informati in segreteria

apertura iscrizioni 21 maggio 2018

**NUOTO LIBERO**

a partire da

**€ 0,97**

al giorno

**FITNESS IN ACQUA**

a partire da

**€ 1,92**

al giorno

**CORSI NUOTO**

a partire da

**€ 5,87**

a lezione

[www.nuotovaldinievole.it](http://www.nuotovaldinievole.it)

[info@nuotovaldinievole.it](mailto:info@nuotovaldinievole.it)

A.s.d. Nuoto Valdinevole

Monsummano Terme

Larciano-Lamporecchio

Nuoto Valdinevole Piscine Monsummano-Terme

0572 952255

0573 81506

Nuoto Valdinevole Piscine Larciano-Lamporecchio

335 7607141

335 7542453

@NValdinievole

NuotoValdinievole

## Calcio

## Torneo dei Rioni di Montecatini: campanilismo, calcio e tradizione

Da un'idea del collega Roberto Grazzini, un torneo appassionante



Di Matteo Baccellini

MONTECATINI – Un'ottima idea per mettere assieme calcio, tradizione e anche un sano campanilismo che non guasta mai. La prima edizione del Torneo dei Rioni di Montecatini Terme, riservata a squadre di calcio a 7, si sta svolgendo al centro sportivo Play ground di via Leonardo Da Vinci dallo scorso 31 maggio. In campo cinque contrade, ovvero il rione Centro, il rione Marruota/ Biscolla, il rione Salsero/ Mezzomiglio/Gallo, il rione S. Antonio/ Musicisti e il rione Casina Rossa/ Montecatini Alto/ Nievole, esponenti e rappresentanti dei vari...pezzi che compongono la città. Ideatore il giornalista Roberto Grazzini, che ha lanciato una manifestazione dal sapore antico e dal seguito non con 20 i giocatori in rosa per ciascuna franchigia. 16 dei quali assolutamente "indigeni" con la possibilità di tesserare 4 "oriundi", ovvero calciatori che hanno avuto la residenza nel rione per almeno 10 anni ed ora vivono altrove. Per la cronaca, al termine del girone eliminatorio il rione Marruota/ Biscolla ha ottenuto la prima piazza con 10 punti in carriera (3 vittorie e 1 pareggio) davanti al rione Musicisti/ Sant'Antonio, secondo a quota 8 (2 vittorie e 2 pareggi). Terzo della fila il rione Casina Rossa/ Montecatini Alto/ Nievole (7 punti). La finalissima è prevista purtroppo dopo che il nostro mensile è già andato in stampa...

## Corsa

## La Pistoia-Abetone ha un nuovo padrone veterano

Rinaldo Sabatini vince la categoria veterani con un tempo... incredibile



DI Simone Ballocci

PISTOIA – Il 24 giugno 2018, all'ultramarathon Pistoia – Abetone, una sfida con se stessi più che con gli altri, Rinaldo Sabatini ha fatto un'impresa. Uomo che si allena e si impegna come se fosse un professionista, Rinaldo si è imposto sulla categoria veterani (che lo vede, ai nastri di partenza, tra i non favoriti



visto che comprende i corridori dai 50 ai 59 anni, e lui di anni ne ha proprio 59) con il tempo di 4 ore e 19 minuti. Un tempo perfetto, per una gara in salita e selettiva come questa "classica". Nella sua squadra, la G.S.D. Run...dagi (grande amica di Quello che c'è), lo chiamano "l'omo Nero", e lui così corre: tenace, convinto, contento. E fa bene perché solo chi ci crede può raggiungere certi obiettivi.

## Tiro a Segno

## TSN Pescia secondo ai Regionali di Siena

Ottimo risultato per la compagine valdinievolina

Sulla base del Comunicato stampa  
di Gino Perondi

SIENA - Al poligono di Tiro a Segno Nazionale sezione di Siena ha avuto luogo il Campionato Regionale Federale, ultimo importante appuntamento che decreta sia l'ammissione ai Campionati



Italiani Individuali e a squadre che l'assegnazione del titolo di Campione Regionale 2018. Ed è ancora la sezione di Lucca che ottiene il maggior numero di Campioni Regionali e di altri buoni piazzamenti per un totale di 47 medaglie, venti quelle d'oro,

coronate dal titolo regionale. Secondo con un totale di 40 medaglie il T. S. N. di Pescia con ben dieci Campioni regionali: la migliore in assoluto è stata Alessandra Caramelli, che fa il tris di titoli Regionali.



# STUDIO DENTISTICO DOTT. PAOLO ZUCCONI



**Dott. Paolo Zucconi**  
Medico Chirurgo Odontoiatra



**Michela Stagi**  
Assistente



**Dott.ssa Elena Ricca**  
Ortodontista



**Dania Morganti**  
Assistente



**Dott.ssa Stefania Lazzerini**  
Igienista dentale



**Dott.ssa Annalisa Rotulo**  
Odontoiatra



**Dott.ssa Chiara Paoli**  
Odontoiatra



per informazioni  
via Verdi, 4 MARGINE COPERTA

**0572.770795**

[www.studiodentisticopaolozucconi.it](http://www.studiodentisticopaolozucconi.it)



# Storie di uomini e donne che promuovono il territorio della Valdinievole con eventi sportivi che hanno tutto per diventare grandi.

## Corsa

### Brava Antonietta Schettino: che successo alla half marathon di Montecatini!

*Finalmente una mezza maratona torna in Valdinievole*

Di Guido Barlocco



MONTECATINI – Antonietta Schettino ci ha creduto, e non era da sola. L'obiettivo era di quelli importanti: riportare in Valdinievole una mezza maratona. Un appuntamento che mancava dalla mezza di Befana del 2012, e una tale mancanza era davvero un peccato: in un bacino di circa 120.000 abitanti, con così tanti podisti appassionati e volenterosi, e ben 12 squadre di atletica, era veramente strano non poter contare su un evento del genere.

Antonietta l'ha programmata abbinandola al grande evento degli Special olympics, quasi come se ne fossero la chiusura. Il risultato l'ha premiata: fissata il 10 giugno, un periodo non semplice per fare grandi

numeri, ha portato a Montecatini ben 300 e passa partecipanti. Bello il percorso, che chiaramente in una città come Montecatini non poteva che essere in piano, ma allo stesso tempo avvincente anche grazie alla bellezza delle strade di casa nostra. Perfetta in ogni dettaglio, Antonietta ha fatto le cose davvero in grande. Dettagli che fanno la differenza: basti guardare la bellissima medaglia che ha dato a tutti i finisher, nulla da invidiare a quella delle mezze a livello nazionale. E per le strade, poi: persone che ti incitavano e applaudivano, c'erano sorrisi di chi ha voluto che questo evento fosse un successo. Per la cronaca: a vincere è stato Federico Badiani, tra l'altro della Montecatini Marathon, tra le donne assolute vince Elena Cerfeda della Silvano Fedi. Tra le squadre la più numerosa con oltre 40 atleti è il GSD Run...dagi.

## Ciclismo

### Bravo Paolo Pagni: che bella la 2° randonné di Pinocchio

Di Guido Barlocco

Il 10 giugno c'era anche la seconda edizione della Randonnée di Pinocchio in Valdinievole, un'edizione che, a differenza della scorsa, è stata baciata da un bellissimo Sole che splendeva come il sorriso di Paolo Pagni che ha cercato in tutti modi di creare un evento unico, evento organizzato da Fondazione Animo onlus in

collaborazione con ciclotirismo.it, ASD nembo, Tiki Biki e Uisp. Paolo Pagni è un ciclista di quelli seri, di quelli che macinano migliaia di chilometri l'anno, e quindi sa bene cosa ci voglia:



ci vogliono i ristori, il pasta party, percorsi piacevoli ma anche duri, premi, gadget, pacchi gara, insomma: organizzazione. Paolo ha pensato a tutto e ovviamente ha fatto le cose in grande, creando anche degli eventi correlati. Ha creato un concorso di disegno per le scuole medie degli Alberghi di Pescia, dando al disegno vincitore il titolo di logo dell'edizione 2019. Ad accaparrarsi questo onore è stata Giada Cinelli, secondo posto per Nathan Bartolini, 3° posto per Francesca Farina. Per i tre percorsi: softy 23 km, hard 53 Km e Marathon 64 km, tutti percorsi che si estendevano tra la Svizzera pesciatina e la valle di Collodi e Pizzorne, invece non c'è stata classifica perché lo scopo era solo il puro divertimento. I partecipanti sono stati 230, un bel numero per una seconda edizione, con grosse prospettive per terza.



 **CASACOLOR™**

SEMPRE AL FIANCO  
*del professionista*

e del Fai da Te



VIA BOCCACCIO 2/4, MONTECATINI TERME  
A Giugno aperti anche il sabato pomeriggio!

SEGUICI SUI SOCIAL





### Tiro con l'arco

#### **Gli arcieri del Micco con gli atleti non vedenti**

*Un torneo in Piazza del Duomo di Pistoia*

Domenica 10 giugno, nella cornice della maestosa Piazza del Duomo di Pistoia, ha avuto luogo la prima edizione del trofeo di tiro con l'arco per non vedenti e disabili intitolato a Lorenzo Biava, arciere cieco precursore della disciplina. Il torneo ha visto sfidarsi atleti appartenenti alle categorie "visually impaired 1" (non vedenti) e "visually impaired 2/3" (ipovedenti), ma anche arcieri paraolimpici impegnati nelle gare di arco ricurvo, arco compound e W1. Durante la giornata gli interessati potranno cimentarsi nella disciplina

e provare a tirare con l'arco per comprendere meglio le difficoltà e le soddisfazioni di questo sport, ma anche capire lo sforzo di questi straordinari atleti e arcieri.

### Volley

#### **Le ragazze del Montebianco in Serie D**

*Promozione raggiunta ai playoff contro le viareggine della Jenco*

*Di Giada Bertolini*

PIEVE A NIEVOLE - La squadra bianconera perde 3-2 in casa della Jenco Volley, ma grazie alla vittoria casalinga all'andata per 3 a 1, alle ragazze del Montebianco bastano due set per assicurarsi il passaggio in serie D senza dover giocare gara tre. Una dolce sconfitta che permette alle

pievarine di coronare il sogno dopo un campionato esaltante: 58 punti conquistati, frutto di ben venti vittorie e di sole due sconfitte. Sul parquet del "Piaggia" di Viareggio, Branduardi e Paladini schierano il sestetto tipo che ha dominato la regular season. Sul parziale di 1-1, il terzo set rappresenta il punto di svolta dello spareggio con la vittoria della Pieve per 16-25 che festeggia in campo la meritata promozione. La partita continua ma il playoff è già deciso, a niente serve la vittoria al tie-break delle viareggine.

### Basket

#### **La NICO Basket festeggia la Serie A2**

*Le ragazze ribaltano il risultato contro la Scafati e conquistano la promozione*

*Di Giada Bertolini*



MASSA E COZZILE - Nella gara due della finale playoff del campionato di Serie B femminile, la Nico Basket riesce nell'impresa di rimontare il -13 subito nell'andata. Al "PalaPertini" di Ponte Buggianese, le ragazze di coach Biagi vincono per 66-49 contro la Givova Ladies Scafati. Una partita perfetta da parte di Giglio Tos e compagne che già nel secondo quarto riescono a colmare lo svantaggio maturato in gara uno. Il parziale termina sul punteggio di 40-26 a favore della squadra valdinievole. Le campane non riescono a ricucire il distacco e capitano Nerini può così gioire per la promozione con tutta la squadra davanti ai propri tifosi in un palazzetto in festa. Dopo tre tentativi, la NICO Basket femminile raggiunge finalmente la Serie A2, un palcoscenico di prestigio per una squadra nata solamente tre anni fa.



qp

PAOLA

PIPPI

Abbigliamento Uomo | Donna





## Regione Toscana

### Attenzione

#### Combattere gli stereotipi di genere con le tesi di laurea

Un premio universitario da parte della Regione contro le discriminazioni



Di Francesca Chelucci

Siamo nel 2018 e gli stereotipi di genere dovrebbero essere solo un ricordo del passato, ma la storia è diversa. Ancora oggi le discriminazioni di genere esistono e contrastarle è l'obiettivo della Regione Toscana che ha istituito un premio per tesi di laurea magistrale e pubblicazioni scientifiche in materia di comprensione e superamento degli stereotipi. Il bando ha effetto retroattivo e copre gli ultimi tre anni accademici. Il 5 luglio si terrà una cerimonia in cui le tesi e gli studi più meritevoli verranno depositati presso la Biblioteca Regionale Pietro Leopoldo Di Palazzo Cerretani, a Firenze, che già vanta una sezione dedicata alla lotta contro gli stereotipi.

### Economia

#### Dop e Igp, due locomotive a cui attaccare la crescita

Convegno a Firenze: +70%

Su comunicato stampa di Massimo Orlandi  
FIRENZE - Negli ultimi dieci anni i fatturati nazionali delle produzioni agroalimentari che coniugano qualità



Di Francesca Chelucci

e territorio (marchi Dop e Igp) sono cresciuti del 70%, l'export, addirittura del 143%. E la Toscana ha fatto la sua parte con le sue 89 indicazioni geografiche su 818 (31 del comparto cibo, 58 legate al vino). Sono questi alcuni dei dati più significativi emersi il 7 giugno a Firenze nel corso del workshop dedicato a "Indicazioni geografiche e sviluppo del territorio", promosso dalla rete rurale di Ismea (Istituto di servizi per il mercato agricolo alimentare), con la collaborazione della Regione Toscana.



"La sfida delle indicazioni geografiche è esattamente la nostra: cioè quella di tenere insieme la qualità dei prodotti e dei processi, certificata da un disciplinare di produzione con la storia, la cultura, la tradizione del territorio che lo esprime" ha evidenziato l'assessore regionale all'agricoltura Marco Remaschi.

### L'arte apre tutte le porte

#### Guarda come ti coloro la vita come fosse una Favela

Un dipinto realizzato dai minori migranti e dagli artisti di Rio de Janeiro

La corte interna dello Student Hotel di Firenze ospita un dipinto nato dall'impegno dei giovani migranti, degli artisti della Community Art e dalla cooperativa Il Cenacolo. I ragazzi ospitati nelle case di accoglienza per minori non accompagnati "Gulliver" e "Mondo Insieme" hanno avuto l'occasione di lavorare per tre giorni con gli artisti della famosa comunità Favela Painting che da 12 anni colorano le baracche dei quartieri più poveri di Rio de Janeiro per portare la bellezza nella vita di chi ne ha più bisogno. E ora l'arte è entrata anche nella vita di questi undici ragazzi. La collaborazione continuerà per poter dare ai ragazzi ospitati la possibilità di integrarsi, divertirsi e sentirsi parte di un progetto perché come afferma Chiara Meiattini, della cooperativa, l'intento è di creare progetti di accoglienza che possano tradursi in occasioni di sviluppo per il territorio.



**Toscana**  
Notizie

Pagina interamente tratta da Toscana Notizie, l'agenzia news della Regione Toscana

# Kapuziner Bierstüble

È il suo caratteristico



per fresche serate estive

## TRATTORIA BAVARESE

...Ein Prosit, ein Prosit, der Gemütlichkeit...

TUTTI I VENERDÌ  
MAX'R - FREITAG



€ 19,50!!

Stinco di maiale con patate o crauti!!  
Bretzel !!  
Birramisù o strudel di mele !!  
Mönchshof Original 0,50 l !!



A fine luglio in  
arrivo la  
FESTBIER

oltre alle  
nostre  
proposte  
classiche  
ecco i nostri  
piatti estivi

- 1) Spadellata di baccalà
- 2) Piatto freddo pesci  
tipici mare del nord
- 3) Carne Salada  
(carpaccio manzo)
- 4) Petto pollo al forno
- 5) Insalatone
- 6) Filetto Lucioperca  
al forno
- 7) Entrecôte 300gr.  
alla griglia

**Kapuziner Bierstüble**  
Villa Campanile (fraz. Castelfranco di Sotto)  
via Ulivi 92-94 - telefono 0583.289176  
[www.kapuzinerbierstüble.com](http://www.kapuzinerbierstüble.com)



Scopri gli eventi di  
Luglio su ...  
**kapuziner bierstüble**

## Eventi e bellezza

**Miss Montecatini 2018, ecco la seconda fase del casting***Pronti via con sessione fotografica e prova costume*

Di Leonardop Soldati



MONTECATINI - Al via la seconda fase dei casting per Miss Montecatini 2018, iniziati a febbraio scorso alle Terme Tettuccio. Il celebre concorso di bellezza e promozione del territorio, con più di dieci anni d'attività, è organizzato dall'associazione culturale New Vintage, ed in primis da Matteo Ercolini e Vito Perillo. Dopo una prima selezione, dunque, questo mese di luglio vengono richiamate le aspiranti concorrenti per la prova costume. Contemporaneamente

si terrà un'altra sessione fotografica, prima della definitiva stesura della lista delle cinquanta ragazze che parteciperanno alla fase finale del concorso, in programma sempre alle Terme Tettuccio tra la fine di agosto ed i primi giorni di settembre 2018, più precisamente mercoledì 29 agosto con la prima semifinale, mercoledì 5 settembre con la seconda semifinale e mercoledì 12 settembre con la finalissima. Il titolo di Miss Montecatini dà la possibilità, oltre che di vincere i diversi premi messi in palio dagli sponsor, di partecipare agli eventi che durante l'anno si svolgono nella città termale, come feste, inaugurazioni, sfilate di moda, premiazioni, facendo esperienza nell'ambito della pubblicità con servizi fotografici e video. Visionando le pagine social del concorso (come "MissMontecatini Terme" su Facebook, "Miss Montecatini" su Instagram) è possibile ad esempio informarsi sull'intensa attività svolta da Gaia Pardini di Pescia, nei dieci mesi trascorsi come Miss Montecatini 2017. Per contatti: [www.missmontecatini.it](http://www.missmontecatini.it);

## Eventi e cultura

**Buonalaprima: un summer Campus a tutto musical***Professionisti e Workshop per un appuntamento impegnativo*

Di Leonardo Soldati

PITTINI - Summer Campus intensivo di una settimana al nuovo teatro Buonalaprima - Accademia dello

spettacolo di Pittini a Buggiano, dedicato al fantastico mondo del musical, tenutosi da lunedì 25 giugno a domenica 1 luglio scorsi. Sette giorni d'intenso lavoro e studio per gli aspiranti performers nelle discipline del musical, recitazione, canto e danza, coordinati come docenti da un gruppo di professionisti, Serena Carradori, Dario Polmonari e Camilla Gai, alternandosi a workshop a cura d'importanti ospiti, Alex Mastromarino ("Lady Day", "Grease", "The Producers", "Aladin") vincitore del premio Persefone come Migliore attore di musical e degli Italian Music Award 2016 quale protagonista del musical "Jersey Boys"; Giuseppe Verzicco ("High school musical", "7 spose per 7 fratelli", "My fair lady", "Cats", "Grease", "La febbre del sabato sera") attualmente in scena come protagonista del famoso musical "Dirty Dancing"; Marco Stabile ("Grease", "Mamma Mia", "Shrek", "Dirty Dancing", "Flashdance", "Jersey Boys"), ultimo successo in ordine di tempo al cinema con lo spettacolo di Renato Zero "Zerowsky". Artisti dunque protagonisti su palchi tra i più importanti d'Italia, a disposizione dei partecipanti per una settimana di lavoro continuo a tutto musical! I posti erano limitati, età minima per iscriversi 15 anni. Il nuovo teatro Buonalaprima, che vede come direttrice generale la giovane Eleonora Franchi, si trova in via Terra Rossa Fonda 168 in località Pittini a Buggiano, per informazioni e contatti tel. 0572/30836 - 333/6812900; [info@buonalaprima.org](mailto:info@buonalaprima.org).





PEUGEOT

# TOSCANA MOTORI

Service srl

## PEUGEOT DAL 1985



TOSCANA MOTORI  
Service srl

**Vendita ed assistenza  
auto NUOVE e USATE**

**Centro Riparazioni Peugeot**

**Servizio Pneumatici**

CHIAMATA GRATUITA

**N° VERDE 800833034**



Seguici anche  
su Facebook

Via Gramsci, 123/a  
51010 - Massa e Cozzile  
Tel 0572 911722  
Fax 0572 910107

toscanamotoridpr@virgilio.it

# Le due facce della stessa Terra

## Olanda

### Vado in bici e ci guadagno...

L'idea: un "rimborso" di 19 € cent a chilometro



In Olanda, si sa, andare in bicicletta è una vera e propria cultura, e non solamente un modo per spostarsi da un posto ad un altro: tanti sono infatti gli aspetti positivi del mezzo a pedali, dal mantenersi in forma al risparmiare sul carburante, dal muoversi velocemente senza rimanere bloccati nel traffico al dare il proprio contributo per ridurre l'inquinamento globale. Basti pensare che su una popolazione di oltre 17 milioni di abitanti, circa un quarto si sposta abitualmente sulle due ruote. Ma da oggi, grazie ai nuovi incentivi proposti dal governo olandese, i dipendenti che si recheranno sul luogo di lavoro in bicicletta avranno un motivo in più per lasciare la macchina a casa e preferire le due ruote: grazie alla nuova strategia del governo per la ciclabilità, infatti, sarà riconosciuto un bonus pari a 19 centesimi per ogni chilometro percorso. Questo permetterà, secondo le stime, di risparmiare milioni di euro per il servizio sanitario, ridurre il numero di



incidenti stradali e ridurre le assenze per malattia, oltre che contribuire ad una graduale diminuzione del traffico automobilistico, lasciando più spazio a tutte quelle persone che invece sono costrette, per forza di cose, a prendere l'automobile.

## Colombia

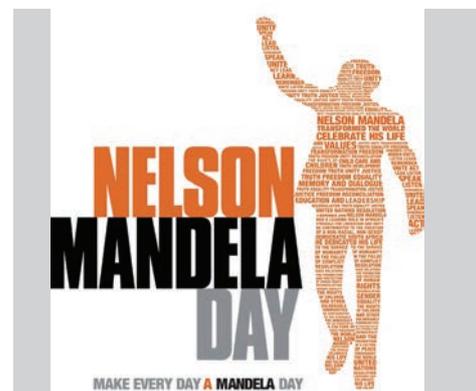
### È come tagliare un Lussemburgo di foresta l'anno

Record di deforestazione: eppure è un ambiente unico al mondo...



La Colombia è un paese affascinante, secondo solamente al Brasile in termini di biodiversità. Le sue foreste amazzoniche coprono oltre il 50% della sua superficie ed ospitano il 10% delle specie animali conosciute nel mondo. Sono numeri, questi, che dovrebbero rappresentare per il paese un vero e proprio vanto, ma che invece portano con sé un drammatico risvolto della medaglia, vero e proprio specchio di un governo che non riesce a placare una piaga ignobile, pericolosa e sempre più preoccupante: la deforestazione. Secondo recenti stime, nel 2017 è aumentata del 23% rispetto all'anno precedente, con oltre 2.200 chilometri quadrati di foreste abbattute in un anno. L'equivalente, in termini di dimensioni, di un territorio esteso quanto il Lussemburgo. Coltivazione intensiva e incontrollata, utilizzo eccessivo di tecniche di zootecnia, estrazione illegale di risorse dal

sottosuolo sono solo alcune delle cause che ogni anno vedono morire aree sempre più estese di foresta pluviale, con conseguenze drammatiche. Gli alberi aiutano infatti a rimuovere l'anidride carbonica nociva dall'atmosfera, convertendola in ossigeno. L'abbattimento degli alberi si traduce quindi in un innalzamento dei livelli di gas, ritenuto dagli esperti la causa principale del riscaldamento globale. Senza considerare, inoltre, che la foresta pluviale produce fino al 25% delle piante utilizzate nei medicinali moderni.



18 LUGLIO

**Ecco il Nelson Mandela Day**  
A cento anni dalla nascita, un giorno per il "cambiamento"

Ricorre il 18 luglio il Nelson Mandela Day, celebrato nel giorno del compleanno dell'attivista sudafricano, Premio Nobel per la Pace. Quest'anno la celebrazione assume un significato, se possibile, ancora più profondo, in occasione del centenario della nascita di uno degli uomini più importanti ed influenti della storia. L'invito è rivolto a tutti: fare di ogni giorno un Mandela Day, e prendere parte attiva del cambiamento. Fare qualcosa, non importa quanto piccolo possa essere il nostro gesto, per far sì che il mondo diventi un luogo migliore per tutti.



dal 1924

# Libreria Michelotti

C.so Indipendenza 106/108 - Borgo a Buggiano (PT)

Tel. 0572 32105 - Fax 0572 549018 - [libreriamichelotti@gmail.com](mailto:libreriamichelotti@gmail.com) - Libreria Michelotti

## PRENOTAZIONE LIBRI SCOLASTICI ELEMENTARI - MEDIE - SUPERIORI

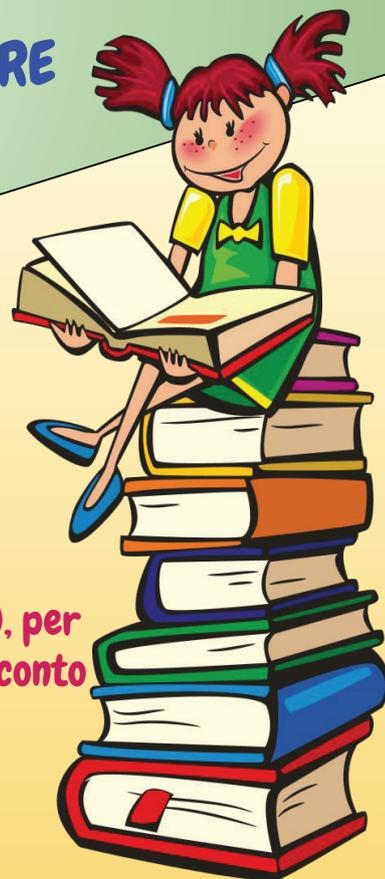
SUI LIBRI NUOVI HAI LO SCONTO DEL 5%



COMPRA I LIBRI USATI CON LO SCONTO DEL 45%

PORTACI I LIBRI USATI: PUOI RECUPERARE  
FINO AL 30% DEL PREZZO DI COPERTINA!!!

DIZIONARI E ATLANTI  
SCONTO 15%



Il Risparmio continua: con la **THINKKARD**, su ogni altro acquisto (CARTOLERIA, LIBRI NON SCOLASTICI, ARTICOLI DA REGALO ECC.), per ogni Euro che spendi accumuli un punto fedeltà pari al 10% di sconto che puoi utilizzare quando vuoi sulla stessa tipologia di articoli, oppure per ritirare i premi scelti.

**!! VIENI A RITIRARE LA THINKKARD: E' GRATUITA !!**

## VASTO ASSORTIMENTO DI CARTOLERIA





Donald J. Trump  
@realDonaldTrump

Just met the new Prime Minister of Italy, @GiuseppeConteIT, a really great guy. He will be honored in Washington, at the @WhiteHouse, shortly. He will do a great job - the people of Italy got it right!

22:43 - 9 giu 2018

32.400 12.000 utenti ne stanno parlando

**9 giugno, CANADA** – La prima volta di un Premier – Il Premier Conte, fresco di fiducia nei due rami del parlamento, vola in Canada per la riunione del G7. Obiettivo dichiarato: farsi conoscere, e farsi rispettare. Trump lo elogia (twitta “great boy!”), i partner europei dimostrano interesse (“Fai le riforme, avrai flessibilità”). È poi lo stesso Trump a rubare la scena, prima affermando che la Russia



“deve rientrare al tavolo dei Grandi”, poi facendo saltare il banco delle dichiarazioni finali.

**11 giugno, MAR MEDITERRANEO** – Sembra concludersi il pellegrinaggio dell’Aquarius – Nave Aquarius, della ONG SOS Mediterranee, respinta dalle acque territoriali italiane per volere del neoministro dell’interno Salvini, trova casa: il neopremier spagnolo, Sanchez, dichiara la propria disponibilità ad accoglierla. “Alzare la voce paga” è il commento di Salvini. Intanto Bruxelles plaude Madrid.

**11 giugno, ITALIA** – Il giorno dopo le amministrative – Si tengono le elezioni amministrative. Che in questo primo turno sembrano dimostrare la tenuta del PD, un avanzamento evidente della Lega e una battutina d’arresto per il M5S. I risultati dei ballottaggi mostreranno un’Italia, e soprattutto una Toscana, molto diversa invece...

**14 giugno, RUSSIA** – Comincia il Mondiale, W il Mondiale! – Alla fine, ci siamo. Comincia il mondiale 2018,



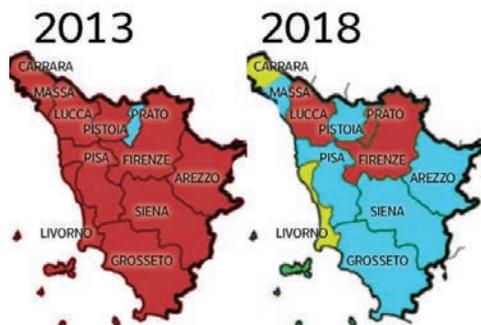
il primo dopo decenni senza l’Italia. E, comunque, ci appassioniamo. Merito di una copertura mediatica evidente, e soprattutto merito del carisma di una competizione così speciale. Merito soprattutto del fatto che, sin dalle prime battute, nessuna partita è scontata: già sabato 16 il primo scossone: il pari dell’Argentina con l’Islanda. Arriveranno poi la sconfitta della Germania con il Messico, il passaggio del turno al cardiopalma della stessa Argentina, e molto altro. Insomma: il mondiale è sempre il mondiale, con o senza l’Italia.



**19 giugno, ITALIA** – Sondaggi, la Lega è il primo partito in Italia – Già dopo poche settimane di governo giallo-verde, complice la sapiente tracotanza mediatica di Matteo Salvini (che ha fatto della propria vicepresidenza una superpresidenza del Consiglio) il Carroccio è nei

sondaggi il primo partito in Italia. Giornata storica, incontri con la Lega. E i 5S arrancano...

**21 giugno, ITALIA** – La prof e il ragazzino – Scuote l’opinione pubblica la notizia della “storia d’amore” tra una prof e un ragazzino di 13 anni, avvenuta a Bergamo. La donna, quarantenne separata e madre di due figli minorenni, rischia dai 5 ai 10 anni.



**24 giugno, ITALIA** – Ballottaggi, che crollo per il PD – Come dicevamo, i risultati dei ballottaggi delle amministrative disegnano un’Italia sempre più “blu-centrodestra”, con le sconfitte dei candidati del centrosinistra anche in ex roccaforti come Massa, Pisa e soprattutto Siena. In Toscana si cominciano a fare i conti: il prossimo anno vota Firenze, tra due la Regione. Cosa accadrà?

**26 giugno, ITALIA** – La barbarie dei cani bruciati vivi – In provincia di Sondrio, in un paesino di 300 anime, la cuccia di due cagnoloni mascotte del paese è diventata il loro terribile forno crematorio. Un ignoto li ha bruciati vivi, forse perché “abbaiavano troppo”. Gli abitanti, attoniti, hanno messo una “taglia” di 5mila euro per scoprire chi sia stato.

*Pagina chiusa il 27 giugno*



**Piscina** Aperta tutti i giorni dalle ore 9.00 alle ore 19.00



**4 vasche**

-Nuoto - Tuffi - Acquascivolo - Baby

**Area attrezzata  
per pic-nic**

**Spazio giochi  
per bambini**

**CORSI di NUOTO  
per BAMBINI e ADULTI**

**ACQUA Fitness**

Chiesina Uzzanese info 0572 / 48131



**Musica...**

**Spettacolo...**

**Divertimento...**

**4 piste...**

**PISTA ESTIVA**

**Live Band show**

**DISCOTECA - LATINO - KARAOKE**

CHIESINA UZZANESE (PT) tel. 0572 48131

## Strani furti

**L'oro bianco di Pechino: la carta igienica***Un software di riconoscimento facciale contro i ladri*

Di Francesca Chelucci

PECHINO - I bagni pubblici di Pechino sono presi di mira dai ladri di carta igienica quindi le autorità hanno deciso di debellare il problema ricorrendo alla tecnologia e hanno installato un distributore automatico di carta igienica con riconoscimento facciale. Per accedere al bagno pubblico è



necessario posizionarsi davanti allo scanner facciale e in seguito il distributore emetterà 60 centimetri di carta. Se ci fosse necessità di ulteriore carta bisognerà attendere 9 minuti prima di poter fare una nuova richiesta e il software potrà

rifiutare l'erogazione. In questo modo i ladri sono stati sistemati, ma anche gli utenti lamentano dei disagi: lunghi tempi di attesa per l'erogazione e blocco dei distributori.

## Incredibile

**Ora taglio (quasi) tutto con una sega di carta***Basta poco per costruire una lama low cost*

Di Francesca Chelucci

A tutti è capitato di tagliarsi con la carta, ma pensare di poterla usare per costruire una lama affilata ha dell'incredibile. Per realizzare una sega circolare low cost basta procurarsi dei fogli A4, della colla, un utensile rotante per il fai-da-te e guardare qualche video su YouTube. Vi sembrerà di creare degli origami, le piccole creazioni di carta giapponesi, ma in realtà il risultato è stupefacente e potrete affettare cartone, legno e plastica. Chiaramente c'è una spiegazione

scientifica: l'elevata velocità di rotazione rende la carta molto più rigida e dura del consueto, aumentandone la capacità abrasiva. Direi che ormai il buon vecchio gioco del "carta, forbici o sasso" è superato, la carta vincerebbe sempre.



## Ricorrenze

**"Luglio, col bene che ti voglio...": i 50 anni di un tormentone***Compie mezzo secolo la canzone di Riccardo Del Turco (toscano di Fiesole)*

Di Carlo Giannetti



Correva l'anno 1968 e sulle spiagge italiane era diffuso dai Jukebox, tra gli altri, un tormentone che, all'epoca, ebbe un grande successo, vincendo un disco per l'Estate e la Gondola d'oro alla Mostra internazionale di musica leggera di Venezia. Si trattava della canzone Luglio (col bene che ti voglio, vedrai non finirà, ahi, ahi, ahi) di Riccardo Del Turco, cantautore toscano, nato a Fiesole nel 1939. Il brano racconta di un ragazzo che aspetta disperatamente una fanciulla conosciuta l'anno precedente sulla stessa spiaggia e si rasserena solo quando, finalmente, dopo qualche giorno di ritardo, la vede arrivare. Luglio si piazzò 12° nella classifica generale dei singoli più venduti in Italia in quell'anno e la sua versione in Francese, intitolata Le petit pain au chocolat, cantata da Joe Dassin, si mantenne per un certo periodo in prima posizione nella classifica musicale della Nazione transalpina e del Canada. La canzone, quindi, proprio nel Luglio di quest'anno, compie 50 anni.



# dani



TABACCHI - EDICOLA  
RICEVITORIA

lunedì - sabato  
6.00 - 20.00  
orario continuato

domenica  
6.00 - 13.00

Evita la fila. Risparmia tempo  
e denaro. Passa ~~alle Poste~~  
da dani



## CORRIERE ESPRESSO

Spedizioni assicurate - Possibilità di contrassegno  
Sconti per spedizioni numerose  
Nessuna necessità di abbonamento

## CORRISPONDENZA

Raccomandata semplice e A/R  
Raccomandata 1 - Assicurata  
Prioritaria

**Pieriposte**  
CORRISPONDENZA - PAGAMENTI - CORRIERE ESPRESSO  
point

  
**Matchpoint**  
SCOMMESSE SPORTIVE



LA BANCA  
A PORTATA  
DI MANO  
Gruppo INTESA SANPAOLO

Bonifici bancari  
F24  
Pagamento  
bollettini postali

GIOCO DEL  
**LOTTO**

**WU**  
WESTERN  
UNION

**Gratta  
e Vinci!**

Totocalcio

Totogol

**Tris**

SuperEnalotto

Vinci per la vita  
**winforLife!**

18+

IL GIOCO È VIETATO  
AI MINORI DI 18 ANNI

Consulta il Regolamento di gioco e le probabilità  
di vincita sul sito [www.aams.gov.it](http://www.aams.gov.it) o presso la tabaccheria

**aams**  
Agenzia delle Dogane  
e dei Monopoli

**amby**  
gioco legale e responsabile

TABACCHERIA DANÌ via Livornese di Sopra, 14 Chiesina Uzzanese (PT) 51013 tel./fax 0572.419055

## Musica (?)

**Et tu lo fai il playback creativo con Musical.ly?**

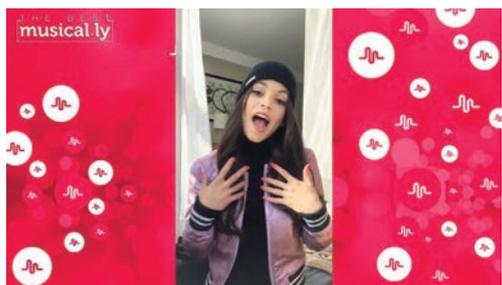
La "reginetta" italiana ha già 2 milioni di follower (ed ha 15 anni...)

Di Caterina Giuliani



Elisa Maino, la reginetta di musical.ly

MUSICAL.LY - Musical.ly è un nuovo social, un'app il cui utilizzo si basa sulla sincronia labiale, o lip sync, in poche parole sul playback. Gli utenti, o musers come vengono chiamati, muovono le labbra come se stessero cantando le loro hit preferite e contemporaneamente mimano il pezzo creando delle coreografie.



Nata in Cina nel 2014, Musical.ly sta conquistando sempre più utenti che al momento sarebbero 4 milioni solo in Italia. Solo per dare un'idea, i 200 milioni di musers nel mondo, con un'età media di 15 anni, pubblicano circa 12 milioni di video ogni giorno. Ma come funziona Musical.ly? - Il modello è quello di Instagram: si può mettere like, seguire altri utenti, condividere contenuti, usare hashtag e taggare. Tuttavia Musical.ly è un regno a sé, non si pubblicano semplici fotografie, ma solo ed esclusivamente filmati della durata massima di 15 secondi, che possono essere filtrati e modificati anche nella velocità. Inoltre, come tutti i regni, anche Musical.ly ha una sua regina e con i suoi 2 milioni di follower Elisa Maino, classe 2003, è senza alcun dubbio la regina italiana di Musical.ly.

## Tormentoni

**La "Bobo dance" invade Instagram**

Il ballo virale di Christian Vieri che conquista tutti

Di Giada Bertolini

INSTAGRAM - Molti lo conoscono per i successi conquistati con le tante maglie indossate in carriera, ma anche oggi, a nove anni dal suo ritiro, Christian Vieri continua a fare ciò che meglio gli riusciva sul rettangolo di gioco: bucare la rete, anche se in questo caso si tratta di quella digitale. Bobo è il re dei social, in particolare di Instagram, dove il suo profilo, @christianvieriofficial, è seguito da oltre 1,7 milioni di followers. Dopo la mania del foot-volley delle passate estati, l'ex attaccante ha lanciato un nuovo tormentone: la "Bobo dance" che consiste nel muovere solo il braccio sinistro sulle note di "Funky Nassau" del dj fucecchiese Federico Scavo. Inutile dire che il primo video postato è subito diventato virale, in pochi giorni il ballo con la fidanzata Costanza Caracciolo ha raggiunto un milione e mezzo di visualizzazioni. Le versioni più divertenti e originali postate con l'hashtag #bobodance vengono pubblicate ogni giorno direttamente nelle sue stories. I tormentoni cambiano, ma a fare tendenza d'estate è sempre Christian Vieri.



## Copia e incolla l'hashtag

**Quando la Repubblica diventa reppubblica**

#festadellareppubblica: una tendenza virale

Di Simone Ballocci

## Tendenze - Italia

- 1 #2giugno  
33.900 Tweet  
@repubblica, @SkySport e altri 3 stanno twittando su questo argomento
- 2 #Fontana  
3.343 Tweet  
@repubblica, @nicodelavi e altri 4 stanno twittando su questo argomento
- 3 #festadellareppubblica  
@ErSorRide sta twittando su questo argomento
- 4 #RinoGaetano  
1.840 Tweet  
@IlPaoloGiordano, @ErSorRide e altri 4 stanno twittando su questo argomento

TWITTER - Lo scorso 2 giugno è avvenuto un fatto a suo modo storico nel twitter italiano... Abbiamo avuto in tendenza, infatti, uno strafalcione, un errore di battitura, per tutto il giorno in top ten. Per un copia/incolla/retwitta forsennato la nostra #festadellareppubblica è diventata #festadellareppubblica. E ci sono cascati in tantissimi, anche account importanti: come quelli di Luigi Di Maio, Matteo Salvini, il ministero della Difesa, l'ambasciata del Belgio in Italia, e chissà quanti altri... Eh, la velocità dei social...



christianvieriofficial The Bobo dance continues in Paris with Coco @costy\_caracciolo #bobodance

Carica altri commenti

commento... prossimo video da fare

commento... grazie

Enrica non avevo visto 😊

commento... 😊😊😊

commento... 🙌🙌🙌



Piace a 65.478 persone

2 GIORNI FA

Non crederà alle sue orecchie.  
**Tornerà a sentire come mai si aspetterebbe,  
proteggendo la sua privacy.**

FOTO REALE: soluzione **Oticon IIC** indossata

**Nuova tecnologia Oticon IIC**  
*(invisible in the canal)*



- Voce più chiara
- Funzionamento autonomo ed automatico
- Accettazione veloce e benefici rapidi
- Inserimento istantaneo
- Privacy assoluta

**AUDIOMEDICAL**  
Udito e qualità della vita

*dal 1982*

**INFORMAZIONI SULL'UDITO PER CONOSCERE E PREVENIRE**

**PREVENZIONE 1° LIVELLO**

Informazioni, controlli e consulenze personalizzate senza spesa

**PREVENZIONE 2° LIVELLO**

Prove di adattamento assistite nel tempo, senza impegno d'acquisto\*

\*Convenzioni mutualistiche. Condizioni d'acquisto concorrenziali con possibilità di comode rateizzazioni



**PISTOIA - Via Panciatichi, 16**

**TELEFONARE PER APPUNTAMENTO AL NUMERO**

**0573 30319**

**Recapiti per informazioni, assistenza e rivendita batterie**

- **AGLIANA:** Farmacia S. Niccolò - Via M. Magnino, 118 • **BUGGIANO:** Farmacia Carlini - Via Roma, 38
- **MONSUMMANO:** Amb. Misericordia - Via Empolese, 74 - Farmacia Satti - Via Matteotti
- **QUARRATA:** Farm. Sarteschi - P.zza Risorgimento - Amb. Misericordia - Via Brunelleschi
- **MONTECATINI:** Pubblico Soccorso - Via Manin, 22 - Centro Eughenos - Viale Rosselli - Farmacia Le Terme - P.zza Rossi
- **PESCIA:** Pubblica Assist. - P.zza XX Settembre, 12 - Ottica Goiorani - Borgo della Vittoria, 9

## Incarichi

**Società della Salute, Galligani lascia il timone**

Bilanci e prospettive: "Abbiamo fatto tanto..."

Di Francesca Maltagliati

VALDINIEVOLE - Dopo 3 anni alla guida della Società della Salute della Valdinievole, il consorzio pubblico che in Valdinievole gestisce i servizi sociali



e socio sanitari, Pier Luigi Galligani lascia il posto di Presidente e fa un bilancio dei risultati raggiunti. Come mai lascia questo incarico? "La Società della Salute è un consorzio pubblico composto dall'Azienda Sanitaria e dai Comuni della Valdinievole e lo statuto prevede che a ricoprire la carica di presidente sia un sindaco. Essendo da poco scaduto il mio mandato come primo cittadino di Ponte Buggianese

è di conseguenza decaduta anche la mia carica come presidente della Sds". Come reputa questa esperienza? "È stata un'esperienza importante fatta di condivisione di obiettivi e di scambio istituzionale. La Sds rappresenta un luogo in cui si annullano le divergenze politiche a favore di obiettivi più alti. I sindaci e gli amministratori hanno stretto un patto per sviluppare in forma solidale servizi per le persone. L'idea che sta alla base è quella di garantire la stessa qualità del servizio a tutti i cittadini della

Valdinievole a prescindere dal Comune di appartenenza e dalla quota che l'ente pubblico versa alla Sds". Quali sono i principali obiettivi raggiunti in questi anni e i progetti più importanti? "Fra i progetti portati avanti ci sono senza dubbio le Case della Salute che oggi rappresentano dei punti di riferimento per tutta la cittadinanza. C'è poi il Progetto Mosald, finalizzato

alla realizzazione di percorsi di formazione e accompagnamento al lavoro di persone disabili, e il progetto AcropoliV, nato con lo scopo di individuare quelle persone che, affette da patologie croniche, necessitano di percorsi di cura personalizzati. Oltre a questo abbiamo potenziato molti servizi: siamo stati i primi in Toscana ad offrire un servizio di assistenza infermieristica h24, abbiamo abbattuto le liste di attesa nelle Rsa, siamo stati i primi a prendere in carico il Servizio di Salute Mentale. Insomma abbiamo fatto tanto e a dirlo non sono io ma le valutazioni di enti indipendenti come il Mes dell'Istituto Sant'Anna di Pisa". Cosa si augura per il futuro della Sds? "Mi auguro che si prosegua su questa linea e spero presto di veder inaugurate quanto prima anche le Case della Salute di Buggiano e di Ponte Buggianese e di assistere a un continuo potenziamento dei servizi per tutta la cittadinanza e soprattutto per le fasce deboli".

## Quando Qcc anticipa

**Economia circolare, ora la Toscana ha il suo tavolo regionale**

Dopo l'approfondimento del mese scorso, la notizia

Di Simone Ballocci

Vi ricordate l'articolo dello scorso mese sull'economia circolare? Lo devono aver letto anche in Regione, visto che il 13 giugno scorso è uscita la notizia dell'approvazione in giunta di un tavolo regionale che si occuperà dei principali settori produttivi toscani per i quali esiste ad oggi un problema di chiusura del ciclo di produzione. Obiettivo del tavolo: favorire il reimpiego degli scarti condividendo con le imprese e le associazioni di categoria una serie di attività di ricerca e innovazione volte a favorire le migliori forme di riuso, riciclo e recupero.



il presidente Galligani con l'assessora Saccardi

# MARTA MARTINI

SCARPE, BORSE & ACCESSORI  
UOMO/DONNA



Via Salvo D'Acquisto, 9 - Località Alberghi 51017 PESCIA (PT) - Tel. 0572 44 40 06

Marta Martini Scarpe & Borse Uomo/Donna



# Sgranar per Colli: Cibo per l'anima, la mente ed il cuore

di Guido Barlocco

Sembra incredibile come un paese relativamente piccolo come Buggiano, in tre giorni si possa trasformare in un grande e straordinario luogo di eventi, ma dopo la Sgranar per Colli 2018 ho avuto la conferma che tutto questo è fattibile. La Sgranar per Colli quest'anno è riuscita a mettere questo evento su di un trampolino di lancio per decollare, e pensare che era partita quasi per gioco, quando Daniele Danesi 3 anni fa si presentò in redazione per dirmi di questa sua idea che aveva avuto insieme a Daniele Natali e Francesca Galeazzi della Cooperativa Selva, diceva ... "sì perché si sgrana e si passeggia, nulla a che vedere con la rundagiata, qui si sgrana per i colli", e così è stato e se si sgrana! Sono stati circa 2600 i partecipanti iscritti domenica 3 giugno: partenza con una buona colazione, poi, in prossimità di Buggiano, ecco il meraviglioso panino con la porchetta, un bicchiere di vino a scelta, e poi giù e su per un altro colle, mangiando prima una fettunta e sorseggiando altro vino, e il percorso continua con le zuppe al Colle di Buggiano, con il cestino toscano a Campioni, rientrando nel bosco nella parte più alta del percorso per poi arrivare a Stignano, il terzo colle che ci offre il piatto tipico estivo, la panzanella. Dopo la ripida discesa il piatto con salsiccia e rosticciana,



sotto le volte del palazzo comunale, e poi la chiusura a Villa Bellavista con una buonissima macedonia, e a fare una macedonia così per 2600 persone ci vuole passione! A quel punto dopo 14 km non ci resta che sdraiarsi sul prato ad ascoltare le brave Molecole d'amore, dopo aver già ascoltato ad ogni colle altri gruppi o solisti davvero talentuosi, e in mezzo al bosco sotto una grande quercia, addirittura un cantastorie... tutto ciò fa di questa manifestazione qualcosa di unico perché, semplicemente, è stato dato alla gente quello che fondamentalmente vuole: il buon cibo, quello naturale quello che ci offre la

terra, le cose semplici, la vita all'aria aperta, il movimento, l'aggregazione e comunione, la musica, la cultura, far rivivere questi colli questi luoghi per non farli dimenticare, perché sono bellezze straordinarie. Villa Bellavista la davano tutti per morta, eppure in questi giorni l'ho vista splendente, forse ancora più bella di sempre. Ho davanti agli occhi le immagini delle sere dei concerti: sembrava di essere in uno stadio, solo che l'atmosfera che crea questa Villa sotto i riflettori è unica e se poi chi suona è un professionista, come Asia Ghergo, Kaufman, Eugenio in via di gioia, Tutte le Cose Inutili, Davide Petrella ed i Pinguini Tattico Nucleari, si fa davvero qualcosa di unico. Bellavista per tre giorni è stata di tutti perché le attrazioni erano davvero tante, per grandi e piccini: a parte il food che l'ha sempre fatta da padrone, si è iniziato con la pedalata per le vie della Sgranar per colli, poi il raduno di vespe, i giochi e il percorso bike per i bambini... e altro ancora. Questa è la sgranar per colli un toccasana per il corpo, l'anima e la mente per staccarsi dalla quotidianità. Pensate che le presenze a Villa Bellavista sono state stimate intorno alle 15.000, l'età? Tantissimi giovani ma possiamo dire che la Sgranar per colli non ha età. Bravi ragazzi e grazie!





**LUCA PIATELLI** LUPI LUPI  
parrucchieri estetica benessere

P R E S E N T A

# *Tugini di Campagna*

**29/07**

**21:30**



## LA BELLEZZA PARTE DAL SORRISO



Piazza Vittorio Emanuele II, CHIESINA UZZANESE (PT)



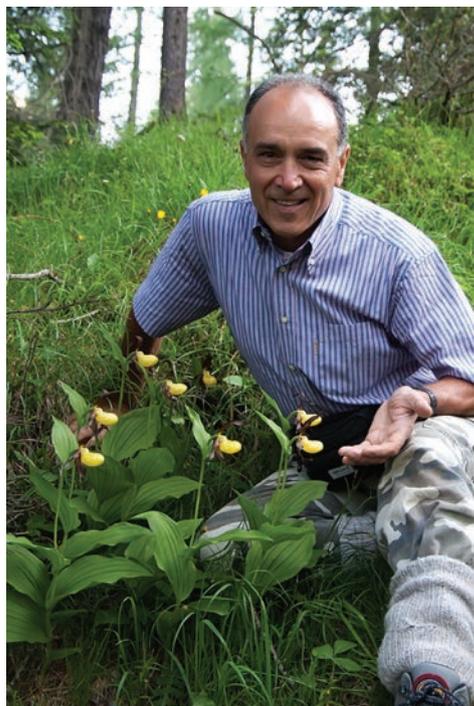
Via privata delle rose-Chiesina Uzzanese (PT) Italy-Complesso Don Carlos-uscita A11  
Info e prenotazioni **0572 411450/ 388 3075088**

Natura, ambiente, impegno

## “Viviamo in Paradiso, e non lo sappiamo”

Luigi Bellandi: quando la Natura diventa una scoperta da proteggere

MARGINE COPERTA – “Viviamo in Paradiso, e non lo sappiamo”. Con questa frase, uscita raccontandomi uno dei tanti aneddoti, Luigi Bellandi mi ha spiegato in poche parole il suo concetto di Natura. “Un bene prezioso, di cui sappiamo veramente poco”.



**Natura perché** – Luigi è così: una persona squisita nella sua attenta e costante ricerca della parola giusta per esprimere la propria appassionata, consapevole, virale amicizia con la Natura. Un naturalista, in quel mentre che è fotografo, orchideologo, attento conoscitore. Una passione che si porta sempre dietro: all'ingresso di casa sua c'è una collezione di legni intagliati. Lui li chiama “bastoni”, e lo sono: sono rami diventati opere di quell'arte che deriva dalla capacità di vedere oltre le cose. Capacità che Luigi ha in abbondanza.

**Le orchidee** – Capacità indispensabile per vedere in un prato la bellezza di un'orchidea spontanea. Quella con le orchidee



è una storia d'amore nata per caso. Complice una ruota bucata. Su, in Trentino. Luigi appoggiando la bicicletta offesa dalla foratura recise inavvertitamente un fiore che trovò, immediatamente, bellissimo. Tornando all'albergo, lo mostrò all'amico di villeggiatura, lo scultore Marco Aurelio Nones. Che gli disse: “È un'orchidea spontanea”. Fu l'inizio di una passione vera che ha portato Luigi ad essere un fotografo di orchidee e un esponente di rilievo del GIROS (Gruppo Italiano Ricerca Orchidee Spontanee), una vera e propria comunità scientifica open-source che organizza convegni e gestisce pubblicazioni di una bellezza incredibile.

**Il Padule** – Nato al Ponte, Luigi è un naturalista valdinievolino doc. Quindi, non può che essere un innamorato cronico del Padule: “Come fotografo naturalista il mio più grande rammarico è non poter trasformare in file i ricordi che ho di quando ero piccolo, di quando mio padre, contadino, mi portava in Padule alla ricerca di materia prima. Ed io già mi affascinaivo in tutta quella bellezza che allora era così

diversa rispetto ad oggi”. Luigi fa parte dell'associazione Volpoca. E in quelle sere in cui si riuniscono sognano: “Immaginiamo spesso di avere un bel pulmino, e fare il giro degli alberghi di Montecatini a raccogliere turisti da portare in Padule. Perché il Padule un tempo dava tanto, dava lavoro, sostentamento, ricchezza. E potrebbe darne ancora, da perla sconosciuta qual è”.

**La fragilità** – Parlando di Natura con Luigi Bellandi si parla soprattutto di fragilità: “La Natura, soprattutto qui da noi, sembra spesso un bene da sfruttare, da farci sopra dei progetti, prendere i finanziamenti, e poi non amarla. Il Padule di Fucecchio, escluso le riserve naturali è composto da tante proprietà che potrebbero essere curate di più ma non si può fare a causa di alcuni regolamenti discutibili, e comunque facciamo poco per promuovere i paradisi che abbiamo. Eppure: dovremmo ricordarci sempre che quel paradiso è una meraviglia tremendamente fragile. Come le orchidee: per nascere, crescere, fiorire ci mettono dieci anni. E un qualsiasi cinghiale affamato, per un tubero grande pochi centimetri, può portarle via in pochi secondi...”.





## CENTRO FORMAZIONE PASTICCERIA E CUCINA



### **CORSO BASE DI PANIFICAZIONE CON CAPECCHI E GIUNTINI**

**Date:** 20,21,22 e 23 agosto 2018

**Orario:** 08.30-12.00

**Prezzo:** €180



### **LE BASI DELLA CUCINA: ANTIPASTI DI PESCE FREDDI**

**Date:** 19 settembre 2018

**Orario:** 14.30-18.30

**Prezzo:** €60



### **LIEVITATI DA COLAZIONE CON IL CAMPIONE DEL MONDO FABRIZIO DONATONE**

**Date:** 3 e 4 settembre 2018

**Orario:** 14.00-18.00

**Prezzo:** €350



### **LA PASTICCERIA SALATA DI CORRADO CAROSI**

**Date:** 26 e 27 settembre 2018

**Orario:** 14.30-18.30

**Prezzo:** €120



### **STEFANO GATTI: FARINE MACINATE A PIETRA, PANE, GRISSINI, CRACKERS, FOCACCE, FATTE IN CASA**

**Date:** 11 settembre 2018

**Orario:** 14.30-18.30

**Prezzo:** €60



### **I SABATI DI MARZIA – LA COLAZIONE**

**Date:** 29 settembre 2018

**Orario:** 14.30-18.30

**Prezzo:** €50

**CONSULTA IL NOSTRO SITO [WWW.GUSTAR.IT](http://WWW.GUSTAR.IT) PER CONOSCERE TUTTI I CORSI IN PROGRAMMA**

Via Fonda di Sant'Agostino, 4 - PISTOIA  
Telefono 0573.532353 - [info@gustar.it](mailto:info@gustar.it)



In diretta da

**PESCIA****Avviso pubblico**

Il sito del Comune di Pescia, [www.comune.pescia.pt.it](http://www.comune.pescia.pt.it), è ovviamente incentrato sulle recentissime elezioni comunali, con dati, approfondimenti, numeri e tabelle. Ma tra i vari avvisi spunta anche questo: "AVVISO ESPLORATIVO DI RACCOLTA ADESIONI PER L'ESPLETAMENTO DI PROCEDURA NEGOZIATA. PER L'APPALTO DEL SERVIZIO DI PRE E POST SCUOLA PER GLI ALUNNI DELLE SCUOLE



PRIMARIE E SECONDARIE DI PRIMO GRADO SITE NEL COMUNE DI PESCIA. È pubblicato l'avviso di manifestazione di interesse per l'affidamento del servizio di PRE - POST Scuola, periodo 01-09-2018 / 30-06-2021. Con eventuale proroga di ulteriori 3 anni". Per maggiori dettagli conviene collegarsi al sito prima indicato e cliccare sull'avviso, che è completato da allegati e tabelle.

TRATTORIA PIZZERIA  
**DA NERONE**

via Mammianese, 153  
Loc. PIETRABUONA - PESCIA  
Tel. 0572.408144  
Da Nerone

In diretta da

**BUGGIANO****La biblioteca e il suo orario estivo**

Sul sito del Comune di Buggiano, [www.comune.buggiano.pt.it](http://www.comune.buggiano.pt.it), oltre ai tanti avvisi sugli incontri pubblici di Alia che presenta alla cittadinanza i nuovi servizi di raccolta dell'immondizia, alla graduatoria per il reclutamento degli operatori permanenti per il censimento, c'è anche un avviso riguardante la biblioteca. Che dallo scorso



15 giugno, e sino a sabato 15 settembre, osserverà l'orario ridotto predisposto per il periodo estivo. Che è il seguente: "Lunedì 14.30-19.00; Martedì 09.00-13.00; Mercoledì 09.00-13.00; Giovedì 14.30-19.00; Venerdì 09.00-13.00; Sabato 09.00-12.30". Attenzione perché, come meglio specificato nell'avviso, "Il servizio di prestito termina 15 minuti prima della chiusura".

**SULAWESI**

via Circonvallazione, 65  
tel. 0572.318485  
0572.318090  
[www.sulawesiviaggi.it](http://www.sulawesiviaggi.it)

In diretta da

**CHIESINA UZZANESE****Pulizia dei fossi, l'estate chiama**

Sul sito del comune di Chiesina Uzzanese, [www.comune.chiesinauzzanese.pt.it](http://www.comune.chiesinauzzanese.pt.it), c'è in prima pagina l'avviso di un'ordinanza sindacale molto stringente e altrettanto importante visto che oramai siamo in piena estate: pubblicato lo scorso 4 giugno, l'avviso si intitola "Ordinanza sindacale pulizia fosse", e richiama



l'attenzione sull'ordinanza 12 del 4/06/2018 relativa agli adempimenti da effettuare da parte di tutti i proprietari di fondi laterali alle strade comunali o comunque d'interesse per la pulizia delle fosse di proprietà. Per il bene pubblico, un'importante richiamo a tante azioni private (ché quest'estate promette acquazzoni). Ovviamente all'avviso è allegato il testo completo dell'ordinanza.

In diretta da

**ALTOPASCIO****Avvisi vari**

Sul sito del Comune di Altopascio ([www.comune.altopascio.lu.it](http://www.comune.altopascio.lu.it)), al momento della redazione di questa pagina, scorrono alcuni avvisi. Il primo è relativo al luglio altopascese, con una locandina molto esemplificativa che spiega quali siano gli eventi messi in programma per l'estate in paese. Il secondo e il terzo sono avvisi invece



legati più a questioni formali di tasse e tributi, con le note esemplificative di TASI e IMU (primo acconto); si prosegue con la graduatoria di accesso all'asilo nido per l'anno 2018/2019; e si passa infine alla spiegazione dell'ordine del giorno dell'ultimo consiglio comunale, che in paese si è tenuto - sempre al momento della redazione di questa pagina - il 13 di giugno.

Caffè Pasticceria  
**La Loggia**  
viale dell'Industria, 10 - Altopascio (LU) - Tel. 0583.264016

via Romana, loc. Palandri  
telefono 0583.264016

Ristorante Giuliani  
di Marco Giuliani

Via Roma, 7 - Chiesina Uzzanese  
tel. 0572.411644  
3388281503 - 3296212230

In diretta da

## MONSUMMANO TERME

### Critici d'arte per un giorno

Sul sito del Comune di Monsummano, [www.comune.monsummano-terme.pt.it](http://www.comune.monsummano-terme.pt.it), fa bella mostra di sé la notizia della bella iniziativa andata in scena lo scorso 17 giugno al Mac,n: la premiazione del concorso "Critico d'arte per un giorno". Si legge: "Il concorso "Critico d'arte per un giorno" collegato alla mostra "Ferdinando Chevrier. Il gusto della



forma e del colore" dedicata all'artista astratto. Il concorso era rivolto agli studenti delle scuole di ogni ordine e grado e agli appassionati d'arte di tutte le età che dovevano visitare la mostra, individuare l'opera preferita, darne una personale interpretazione attraverso una foto, un disegno o un rielaborato grafico, accompagnandola da un commento contenente un massimo di 100 parole".



In diretta da

## PIEVE A NIEVOLE

### Incontro con il garante dell'informazione e della partecipazione

Il sito del Comune di Pieve a Nievole, [www.comune.pieve-a-nievole.pt.it](http://www.comune.pieve-a-nievole.pt.it) era purtroppo offline al momento della redazione di questa pagina. Per questo, a mezzo stampa apprendiamo una notizia importante per l'amministrazione: l'avvenuto incontro organizzato dal Garante dell'Informazione e



della Partecipazione del Comune in merito alla presentazione dei contenuti generali della seconda variante al piano strutturale e della prima variante generale al regolamento urbanistico vigente. Le cose da mostrare e spiegare, far vedere e commentare erano veramente tante: l'incontro, avvenuto il 23 di giugno, è stato quindi l'occasione per vedersi ridisegnare davanti Pieve a Nievole.

**GIOMAS**  
di Lorenzo Biagiotti

via Marconi, 112  
telefono 0572.81026  
[www.fruttaeverduragiomas.it](http://www.fruttaeverduragiomas.it)

In diretta da

## LAMPORECCHIO

### Riqualificazione del mercato settimanale, ecco il bando

Sul sito del Comune di Lamporecchio, [www.comune.lamporecchio.pt.it](http://www.comune.lamporecchio.pt.it), si trova in home page un avviso di assoluto interesse riguardante: "L'avviso pubblico per la valorizzazione e riqualificazione del mercato settimanale del venerdì". Allegati all'avviso ci sono tutti i documenti formali, e viene ovviamente indicata



la data di scadenza della presentazione delle domande, fissata per il 16 luglio 2018. Cliccando sull'avviso, ed entrando più nel dettaglio, si apprende che riguarda la rottamazione di minimo 7 e massimo 9 posteggi del mercato settimanale. Ma per avere tutte le informazioni del caso la cosa migliore da fare e collegarsi al sito: l'avviso si trova in home page, in bella evidenza.



piazza Francesco Berni  
telefono 345.3078958

In diretta da

## LARCIANO

### Servizio archivistico cercasi

Si legge sul sito del Comune di Larciano: "Si rende noto che il Comune di Larciano, in esecuzione della deliberazione di Giunta Comunale n. 53 del 28/05/2018 e della determinazione a contrarre del Responsabile dell'Area Servizi Amministrativi n. 252 del 07/06/2018 intende acquisire manifestazioni di interesse per l'affidamento del SERVIZIO ARCHIVISTICO DI SCARTO DOCUMENTALE



al fine di individuare, nel rispetto dei principi di non discriminazione, parità di trattamento, proporzionalità e trasparenza i soggetti da invitare alla procedura negoziata finalizzata all'affidamento ai sensi dell'art. 36 comma 2 lettera a) del D.Lgs. 50/2016.

I Soggetti interessati dovranno far pervenire manifestazione di interesse esclusivamente tramite posta elettronica certificata entro e non oltre le ore 12:00 del giorno **21 luglio 2018**.



piazza Vittorio Veneto, 145  
telefono 0573.838691

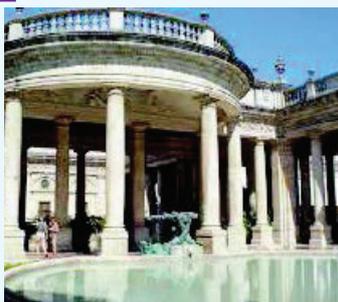
Enoteca Bonfanti

In diretta da

**MONTECATINI****Slow Food Italia, convegno a Montecatini**

Si legge sul sito del Comune di Montecatini: “Ribadire la forte interconnessione fra il cibo, la sua produzione e i cambiamenti climatici, le migrazioni e il rapporto con la multiculturalità, la salute e il benessere, oltre che dettare l’indirizzo politico e il programma di lavoro per i prossimi anni.

Sono questi gli obiettivi con cui 650 delegati di Slow



Food Italia si riuniranno a Montecatini Terme (Pt) dal 6 all’8 luglio in occasione del IX Congresso nazionale. Accogliendo il significato del Congresso internazionale di Chengdu (Cina, ottobre 2017), che ha tracciato la nuova strada per il movimento della Chiocciola, le parole chiave dell’appuntamento italiano saranno internazionalità, globalità, dialogo e apertura.



In diretta da

**UZZANO****Due ordinanze su rami e alberi**

Il sito del Comune di Uzzano riporta in prima pagina due avvisi relativi a due frangenti diversi del medesimo discorso: la salvaguardia privata del territorio. La prima in ordine di tempo è l’ordinanza 110 del 09/05 che riguarda le disposizioni in merito al taglio e alla potatura



della vegetazione situata ai lati della via pubblica, per la sicurezza e il transito veicolari sulle strade provinciali. La seconda è invece la 77 del 12 giugno che riguarda il taglio e la manutenzione dei terreni privati al fine di prevenire ovviamente l’inizio e la propagazione di possibili incendi. Due ordinanze, stesso discorso: la pubblica sicurezza è un ambito che riguarda tutti, pubblico e privati.



In diretta da

**MASSA E COZZILE****Il Comune ha la nuova App**

Si legge sul sito del Comune di Massa e Cozzile che il 29 giugno scorso c’è stato “l’Evento di presentazione della nuova App del Comune di Massa e Cozzile. Una app istituzionale del Comune di Massa e Cozzile. L’App è dedicata alla partecipazione del cittadino alla vita del Comune e consente non solo di visualizzare le



ultime news e consultare utili informazioni, ma include anche la possibilità di segnalare problematiche e disservizi in tempo reale con fotografie e geolocalizzazione. Durante l’evento è stato anche possibile avere assistenza in merito all’installazione e all’uso dell’App”. Un plauso da parte della Redazione per questo tentativo importante di riavvicinamento alla cittadinanza.



In diretta da

**PONTE BUGGIANESE****Nuovo codice disciplinare**

Si legge sul sito del Comune di Ponte Buggianese: “Nuovo Codice Disciplinare (Art. 59 del CCNL Comparto Funzioni Locali 2016-2018). Ai fini della massima pubblicità prevista dall’art. 59, comma 11, del nuovo CCNL Funzioni Locali 2016/2018, viene pubblicato il nuovo Codice Disciplinare di cui al Contratto Collettivo Nazionale di Lavoro



Comparto “Funzioni Locali”, sottoscritto tra le parti lo scorso 21/05/2018, coordinato con gli articoli da 55 a 55-novies del D.Lgs. n. 165/2001 e ss.mm.ii.

Il nuovo codice si applica alle infrazioni commesse dal 14-06-2018. La pubblicazione del Codice Disciplinare sul sito istituzionale del Comune equivale a tutti gli effetti alla sua affissione all’ingresso della sede di lavoro (art. 55, comma 2 ultimo periodo, D. Lgs. n. 165/2001).



*Caffè Pasticceria* di Oreste Maccioni  
*La Loggia*  
since millenovecentosessantasette



**Maccioni**  
**Pasticceri dal**  
*1967*



*Una Doppia Bontà'!*



*Produzione  
Propria*

via Biscolla, 15 - MASSA E COZZILE - Tel. 0572. 090488  
via Romana, Loc. Palandri - ALTOPASCIO (LU) - Tel. 0583. 264016



# Una finestra sul Comune di *Buggiano*

## III MOTORADUNO CITTÀ DI PISTOIA

Per tutti gli amanti delle due ruote, domenica 8 luglio, al bar Aquile di Borgo a Buggiano in via Lucchese, si terrà il 3° Motoraduno Città di Pistoia. L'appuntamento è fissato alle ore 11 per un aperitivo in compagnia. L'iniziativa è aperta a tutti i tipi di moto e scooter.



## RACCOLTA DEI RIFIUTI PORTA A PORTA



Partiranno nel mese di luglio gli incontri informativi rivolti a tutta la cittadinanza, organizzati da Alia in collaborazione con il Comune di Buggiano, per parlare del nuovo servizio di raccolta dei rifiuti porta a porta. Nel Comune di Buggiano sono previsti due incontri pubblici nel giorno di giovedì 19 luglio (Centro OX, via Cesare Battisti) alle

18,30 e poi alle 21. Altri due incontri sono in programma per il 24 luglio nella sala consiliare del Comune (ore 21) e il 25 luglio nella sala riunioni della Pubblica Assistenza (ore 21). Previsto poi un altro incontro riservato alle utenze non domestiche il 26 luglio in sala consiliare (ore 18,30). Il materiale per la raccolta dei rifiuti verrà consegnato direttamente nelle case delle persone oppure nei punti distributivi itineranti che saranno aperti nei giorni 8, 14 e 28 luglio, dalle ore 9 alle ore 13 nella zona peep di via Landini, in località Sanata Maria. Domenica 8 luglio, insieme alla distribuzione del materiale, è anche prevista l'iniziativa "La cucina virtuosa", che prevedrà consigli pratici alla cittadinanza per adottare comportamenti più ecosostenibili. Dal 14 giugno al 30 settembre è inoltre prevista l'apertura di un punto distributivo fisso a Ponte Buggianese (via Buggianese 39) di fronte alla Conad, in cui si potrà ritirare il materiale per la raccolta tutti i giovedì e i venerdì dalle 15,30 alle 19,30, oppure il sabato dalle 9 alle 13.

## LAVORI IN CORSO



È tempo di lavori pubblici nel Comune di Buggiano. L'amministrazione ha infatti dato il via a interventi per ben 250mila euro sugli impianti sportivi del territorio. Sono infatti già partiti i lavori di sostituzione della copertura del palazzetto comunale Mario Spadoni, mentre partiranno a breve quelli per il rifacimento del tetto delle tribune e degli spogliatoi dello stadio Benedetti. Sono inoltre partiti recentemente anche i lavori per la sostituzione del tetto della Stazione dei Carabinieri

di Buggiano. L'opera, dall'importo di circa 40mila euro, prevede la sostituzione totale della copertura dello stabile, anche questa danneggiata durante il forte vento del 5 marzo 2015. Inizieranno a breve anche gli interventi in via Cesare Battisti. I lavori riguardano la totale asfaltatura della strada e la realizzazione di nuovi marciapiedi. È stato infine recentemente approvato dalla Giunta Comunale di Buggiano il progetto per il ripristino e il consolidamento del muro di contenimento di via Regina Margherita a Buggiano Castello, che aveva subito un cedimento strutturale alcuni anni fa. "Il muro - afferma il sindaco Andrea Taddei - verrà totalmente smontato e rimontato. Interverremo su un tratto più ampio di quello crollato e abbiamo previsto degli interventi di consolidamento per evitare futuri dissesti". Costo totale dei lavori: 110mila euro.

## AVVISO ALLE FAMIGLIE PER LA FREQUENZA DEI FIGLI AI SERVIZI EDUCATIVI PER LA PRIMA INFANZIA - ANNO 2018 2019

Il comune avvisa le famiglie che anche quest'anno la Regione Toscana finanziaria, con fondi provenienti dal Fondo Sociale Europeo, l'erogazione di agevolazioni economiche destinate a coprire le spese sostenute per la frequenza dei figli agli asili nido (3-36 mesi). I bambini nati dal 1 gennaio 2016 ad oggi potranno frequentare nell'anno educativo 2018/2019, strutture private, autorizzate e accreditate, a loro scelta, convenzionate con il comune di Buggiano, ed usufruire di rette agevolate.

Le richieste di erogazione dei "buoni servizio" potranno essere compilate presso l'ufficio servizi scolastici entro il 29 agosto 2018, presentando contestualmente l'attestazione ISEE (in corso di validità e non superiore ad euro 50.000,00) indicando la struttura educativa accreditata prescelta e la relativa retta.

Ulteriori informazioni possono essere assunte anche al n. 0572 317149 - 0572 317158 o all'indirizzo mail [s.antognoli@comune.buggiano.pt.it](mailto:s.antognoli@comune.buggiano.pt.it).

## Al Colle di Buggiano

Sabato 21 luglio i Viottoli dell'appetito corsa e camminata tra i colli nc( vedi spazio pag 137

## A Buggiano Castello

sabato 7 luglio spettacolo teatrale con la Gad città di Pistoia- Venerdì 13 luglio Musica tradizionale Irlandese con il gruppo "How now brown cow" domenica 15 luglio concerto di musica contemporanea della Hillingdon Music hub concert Band di Londra- sabato 28 luglio ore 21 spettacolo teatrale con la compagnia Mercanti di parole, sabato 4 agosto 25° premio Boris Cristoff assegnato al maestro Paolo carlini.



G.S.D.  
**RUN... DAGI**  
Lenti ma Fieri

con il patrocinio



Comune di Buggiano

# 2 settembre 2018

ore 9,30 **QUELLO CHE C'È**  
mensile di Vita,  
Eccellenza e  
Buonumore

# 6<sup>a</sup> run...dagiata

gara podistica di 14,2 Km e camminata/corsa ludico motoria

di 14,2 e 7,5 Km



iscrizioni su  
[www.cronorun.it](http://www.cronorun.it)

# Festa dell'Unicorno 2018:

## torna la manifestazione fantasy più grande d'Italia

Anche quest'anno, **dal 27 al 29 luglio**, la Festa dell'Unicorno, torna ad animare lo splendido **centro storico di Vinci (FI)**. Elfi, cavalieri, hobbit, orchi e maghi, si riuniranno nuovamente, in occasione della grandiosa manifestazione dedicata al mondo fantasy.

In programma **oltre 100 spettacoli al giorno**, dedicati a tutte le età, a partire dal seguitissimo Contest per la Migliore Creatura Fantastica e dalla spettacolare Disfida di Arti Magiche.

La quattordicesima edizione sarà dislocata in 9 aree tematiche.

Sarà possibile ritrovare la "Rocca Incantata", cuore della Festa con concerti e giochi di ruolo dal vivo, così come l'area "Fumetti e Follie", dedicata ai Fumetti e al Cosplay, la "Cittadella dei Cavalieri" a tema medioevale, la "Baia dei Pirati" e la "Corte dei Sogni" dove i sogni si trasformano in realtà. Presenti inoltre anche le aree più recenti, quali il "Villaggio degli Gnomi", un'area verde totalmente dedicata ai bambini, "La Città degli Incubi", popolata da zombie e mostruose creature, consigliata solo ai più coraggiosi ed intrepidi, "L'Abisso d'Acciaio", spazio dedicato a Star Wars

e al vasto mondo della fantascienza e infine "L'Anfiteatro del Bardo", spazio dedicato alla musica. Ogni area ospiterà un ricco programma di eventi, spettacoli, arte di strada, animazioni, laboratori e concerti, segno distintivo della manifestazione fantasy. Sui palchi coperti, delle aree più grandi, si esibiranno gli Epica, gruppo symphonic metal olandese, I Modena City Ramblers e Cristina D'avena con I Gem Boy. Tante saranno anche le altre novità, come l'incontro



sul palco tra Martina dell'Ombra e Lo Imperatore di Feudalesimo e Libertà, e lo spettacolo dedicato a My Little Pony. Inoltre, l'area cosplay ospiterà, per ben due giorni, Gare tradizionali e Fantasy, in cui cosplayer di fama internazionale, ricopriranno il ruolo di giurati d'eccezione. Non mancheranno poi le convention dedicate a film e serie tv. Ospite d'eccezione sarà Sean Astin, attore de "Il Signore degli Anelli", "I Goonies" e "Stranger Things". Tanti anche gli eventi e gli spazi dedicati ai più piccoli, con dinosauri, pirati, sirene e un'area Lego dedicata, e tanti gli ospiti attesi, tra cui



il mitico conduttore di Art Attack, Giovanni Muciaccia. Come da tradizione, non potranno poi mancare gli appuntamenti più classici, come la poetica sfilata degli elfi e il macabro e spaventoso "Vicolo della Paura".

E ancora, la famosa Disfida di Arti Magiche e l'originale concorso delle Creature Fantastiche, in cui le diverse associazioni di GRV Italiane saranno pronte a dimostrare il loro valore. Infine, un rinnovato spettacolo di fuochi d'artificio, a cura dello Stregone Grigio in persona, chiuderà la festa domenica 29 luglio.

Per maggiori informazioni:  
[www.festaunicorno.com](http://www.festaunicorno.com)  
[info@festaunicorno.com](mailto:info@festaunicorno.com)



# FESTA DELL'UNICORNO

foto: Marco "OperationOne" Nardi

CON IL  
PATROCINIO DI:



MEDIA PARTNER:



VINCI (FI)

27

28

29

LUGLIO

# Qcc a Vinci

di Guido Barlocco

Non si conosce mai abbastanza Vinci, e QuellocheCè, anche quest'anno, rinnova l'appuntamento per continuare a raccontarvelo, per farvi scoprire questa terra, dove i profumi ed i sapori si incrociano con il sapere che ha lasciato qui 500 anni

fa Leonardo, l'uomo che ha arricchito la scienza, l'arte, la pittura. Emoziona sapere che un uomo così grande sia nato a due passi dalla Valdinievole, emoziona passare sulle stesse strade che ha calpestato anche Leonardo. Straordinario quello che ha fatto senza mezzi, senza nulla, solo con

il suo grande intelletto aiutato forse da questa terra che esprime tutta la forza della Toscana: gli ulivi secolari danno un olio pregiato, le vigne così immense riescono a produrre un' uva che l'uomo sapientemente trasforma in vino di alta qualità, venduto e apprezzato in tutto il mondo. Nelle pagine che seguono parliamo di tutto quello che c'è da scoprire a Vinci, dei sapori che il territorio offre, della cultura che è raccolta in questo fazzoletto di terra. Parliamo anche della Festa dell'Unicorno, evento straordinario nato nel 2005, cresciuto in modo esponenziale e che nel terzo fine settimana di luglio vede decine di migliaia di visitatori provenienti da tutta Italia...e poi vi raccontiamo i tanti eventi che ci saranno nell'estate e non solo, a partire da Calici di Stelle della notte di San Lorenzo.

Non mi resta che augurarvi buona lettura e buona visita a Vinci.



## RISTORANTE La TORRETTA

☆☆☆



Un ristorante storico, nato nel 1971, curata dal talento e dall'esperienza di Maria Sofia Berni, in un ambiente caratteristico e confortevole nel quale vi accompagneranno Enzo e Marco: antipasti ottimi e abbondanti con affettati e crostini "fai da te", primi e secondi piatti tradizionali, fino ad arrivare alle squisite bistecche di fiorentina o carne alla brace, servite su bracieri da tavolo per consentirti di scegliere la cottura preferita.



**Aperti sia a pranzo che a cena**  
**Chiuso domenica sera e lunedì tutto il giorno**





*produttori d'olio in Toscana*

Dalle colline  
del Montalbano  
l'Olio Extra Vergine di oliva..

VENDITA DIRETTA DI OLIO EXTRA VERGINE DI OLIVA  
PRODOTTO DAI SOCI DELLA COOPERATIVA  
*Direct sale of Local Extra Virgin Olive Oil*

DEGUSTAZIONI E VISITE GUIDATE IN FRANTOIO  
Oil tastings and guided tours

Punti vendita:  
via Beneventi 2/c Vinci  
via Matteotti 46 Lamporecchio  
Tel: +39 0571 729131 - [info@molinodelladoccia.it](mailto:info@molinodelladoccia.it)

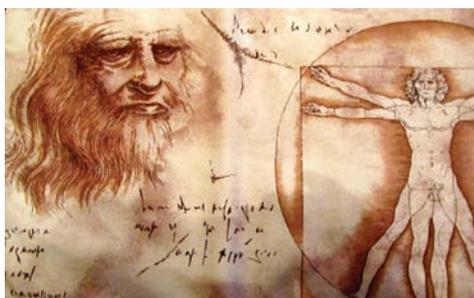
[www.molinodelladoccia.it](http://www.molinodelladoccia.it)

# Scoprire Vinci con la genialità di Leonardo

a cura di Chiara Torrigiani

La città di Vinci, situata sulle pendici del Montalbano, colpisce per l'atmosfera semplice e armoniosa, quella che probabilmente ha ispirato al suo più celebre cittadino i suoi noti paesaggi su tela e carta. Il passato glorioso e le vicissitudini storiche e politiche che hanno contraddistinto questo borgo, infatti, sono quasi passate in second'ordine con la nascita di Leonardo che, affiancando il suo nome a quello del paese natale, ha fatto conoscere Vinci in tutto il mondo. Ecco perché abbiamo deciso, anche in vista del cinquecentenario della morte di Leonardo che si festeggerà nel 2019, di conoscere meglio questo scrigno prezioso attraverso il percorso museale dedicato proprio al grande genio, mettendo in risalto anche il patrimonio artistico, culturale, naturale ed enogastronomico di questo

borgo contraddistinto da innumerevoli bellezze, davvero di ogni genere.



Il percorso espositivo dedicato a Leonardo, come ben documentato dal sito internet del museo leonardiano ([www.museoleonardiano.it](http://www.museoleonardiano.it)), è dislocato su tre sedi: Palazzina Uzielli, Il Castello dei Conti Guidi e Villa Il Ferrale. La Palazzina Uzielli, prima sede del museo, è situata nella suggestiva Piazza dei Guidi, riconfigurata nel 2006 su progetto di

Mimmo Paladino, caratterizzata da geometrie e forme astratte ispirate al poliedro, simbolo del Rinascimento, e accoglie le sezioni dedicate: alle macchine da cantiere, agli orologi meccanici, agli studi legati al corpo umano, arricchiti da raffinate sculture in ceroplastica tratte dai disegni e appunti di Leonardo raccolte nel Codice di Windsor.

Nel Castello dei Conti Guidi, cuore



**convinci**

**Vini di qua, vini di là, vini di più in là**

Via Roma, 15 - 50059 Vinci - 0571 56186 - [info@convinci.me](mailto:info@convinci.me)

Serbatoio  
multifunzionale

# Ghidi

## Serbatoi in acciaio inox



## Vinifica anche senza solfiti aggiunti

- Multifunzionalità
- Versatilità
- Estrazione efficace e delicata
- Facile Pulizia
- Risparmio

**SIME** WORLD LEADER  
IN WINE  
TECHNOLOGY  
EXHIBITION

### PREMIO

INNOVATION CHALLENGE

New Technology 2015  
SIME-ENOVTIS 2015

SPECIAL MENTION

**PREMIO** SIME  
INNOVAZIONE ENOVITIS  
VITICOLA ed ENOLOGICA 2011

**GHIDI METALLI SRL**

Via Circonvallazione, 64 - 51011 Borgo a Buggiano (PT)  
Tel: 0572. 32216 - Fax: 0572. 30887 - sales@ghidimetalli.it

[www.ghidimetalli.it](http://www.ghidimetalli.it)

del centro storico, trovano spazio, le sezioni dedicate: alle macchine da guerra, a meccanismi e strumenti, con gli studi di Leonardo sui principi della meccanica, sperimentati e applicati a strumenti a servizio dell'uomo. Al primo piano nella Sala del Podestà, troviamo la grande gru girevole a piattaforma anulare, progettata dal Brunelleschi per la costruzione della cupola, che rimanda alla storia delle macchine da cantiere documentata in Piazza Uzielli. E poi la sala della bicicletta, che ospita anche il modello del carro automotore. Due intere sezioni sono inoltre dedicate all'ottica e al movimento su terra e acqua, con particolare riferimento alla navigazione fluviale. Il percorso si chiude con la sala video situata all'interno delle possenti mura del castello dove sono esposti i modelli dei solidi geometrici tratti da disegni che Leonardo realizzò per il trattato *De Divina Proportione* del matematico Luca Pacioli. L'itinerario leonardiano poi prosegue nella torre del Castello con un'emozionante esperienza "dall'alto". La terrazza



panoramica aperta al pubblico offre uno scenario davvero straordinario, come quello che Leonardo raffigurò nelle sue celebri carte e disegni di paesaggio: da una parte le colline del Montalbano, dall'altra i borghi toscani e infine il profilo dei Monti Pisani, rappresentato nel Codice Madrid II. Il Museo Leonardiano, da giugno scorso, si è arricchito di una nuova sezione permanente dedicata a "Leonardo e la pittura", ospitata all'interno della splendida Villa del Ferrale. I visitatori che giungono a Vinci, dunque, ora potranno ammirare, oltre alle sezioni dedicate a Leonardo scienziato e ingegnere e ai luoghi dell'infanzia del Genio, anche una

sezione sulla sua vita da pittore: dalla raffigurazione della Vergine delle Rocce all'emblematica Dama con l'ermellino, dalla celeberrima Monna Lisa al monumentale Cenacolo. Il percorso consente di apprezzare 21 copie delle opere di Leonardo, realizzate ad altissima definizione e a grandezza naturale, grazie a una innovativa tecnologia di acquisizione e riproduzione delle immagini, ad opera di Haltadefinizione®, che le rende identiche ai capolavori originali, oggi conservati in musei e collezioni anche molto distanti tra loro.

### Informazioni

#### Museo Leonardiano

9.30/19.00

#### Casa natale di Leonardo

9.30/19.00

#### Biblioteca Leonardiana

15.00/19.00 lunedì, mercoledì, giovedì

09.00/13.00 martedì, venerdì

#### Ufficio Turistico Comune di Vinci

Via Montalbano, 1 - Vinci

tel. 0571.933285

[ufficioturistico@comune.vinci.fi.it](mailto:ufficioturistico@comune.vinci.fi.it)

## Bar Pasticceria i Golosoni

VINCI



*Aperto dal Martedì al Sabato*

**ORARIO CONTINUATO**

*6.30 - 20.00*

*Domenica 7.00 - 13.00*

Via Giacomo Matteotti, 15 - 50059 Vinci - Tel. 057156640

# Cinquecentenario della morte di Leonardo da Vinci

## Gli appuntamenti dedicati al maestro in Italia e in Europa

a cura di Chiara Torrigiani

Nel 2019 si celebreranno i cinquecento anni dalla morte di Leonardo da Vinci e proprio nel mese di febbraio u.s. si è insediata la Commissione nominata dal Mibact per occuparsi del fitto calendario di iniziative, mostre ed eventi legati al nome del maestro. L'appuntamento più importante reso noto fino a questo momento è quello che si svolgerà agli Uffizi di Firenze che già nel mese di ottobre 2018 inaugurerà la mostra "Il Codice Leicester di Leonardo da Vinci. L'Acqua Microscopio della Natura", a cura di Paolo Galluzzi, offerto alla città Bill Gates, il fondatore di Microsoft che ne è diventato proprietario nel 1994. E sarà davvero un evento eccezionale perché consentirà di vedere una delle opere più importanti del Maestro con le conoscenze e le sensibilità che

oggi abbiamo maturato verso i temi dell'acqua e dell'ambiente che sono il filo rosso che lega le 72 pagine del manoscritto, fitto di annotazioni e di straordinari disegni che Leonardo scrisse tra il 1502 e il 1508, e che il visitatore potrà sfogliare su schermi digitali, grazie ad un innovativo sussidio multimediale. Non solo l'Italia ma tutta Europa si prepara a questo grande appuntamento: il Museo del



Louvre, ha già annunciato una mostra che riunirà il maggior numero di opere del maestro. La Gioconda sarà come sempre sotto i riflettori, ma si attende anche la conferma di una probabile esposizione del Salvator Mundi nel museo francese. Il museo olandese Teylers ha già annunciato un'esposizione per ottobre 2018 dedicata agli studi fisionomici di Leonardo: la mostra riunirà moltissimi disegni e stampe provenienti altre importanti istituzioni museali europee, come la Royal Collection britannica che conserva circa 500 disegni. E proprio in Gran Bretagna prenderà il via, a febbraio 2019, il progetto espositivo dal titolo "Leonardo da Vinci. A life in drawing", che porterà nei musei del Paese i disegni conservati dalla collezione reale. Ne vedremo davvero delle belle!

**Chianti Leonardo**  
*hectars and nectars*

Dal 1961 coltivatori e produttori,  
tour degustazioni con visite in villa,  
passeggiate in vigna e percorso didattico,  
merende in terrazza la bottaia.  
Enoteca dalle Vigne 500 etichette, distillati,  
liquori, grappe artigianali olio e miele  
...e vini sfusi.

Da lunedì al sabato (8,30\20,00)

*cantine leonardo da vinci*

**CANTINE LEONARDO DA VINCI**

Via provinciale di Mercatale, 287 - Vinci - Tel. 0571 1826823 - [www.enotecadallevigne.com](http://www.enotecadallevigne.com)

# Vinci: destinazione GUSTO!

a cura di Chiara Torrigiani

Immersa in una campagna verdissima, tra vigne ed oliveti, Vinci regala non solo paesaggi mozzafiato ma anche ottimo vino ed olio pregiato. Proprio per tutelare tutta questa bontà, nel 2003 nasce il Consorzio delle Colline di Vinci che raggruppa produttori di vino e di olio del vinciario, strumento ideale per le aziende agricole associate per promuovere i diversi prodotti partecipando a fiere e mostre agricole. Le produzioni prevalenti sono Vino e Olio Extra Vergine di Oliva. I vini sono molto ben rappresentati da Chianti DOCG e Chianti Montalbano DOCG, Vinsanto del Chianti DOC, Colli dell'Etruria Centrale DOC, Bianco



dell'Empolese DOC, Toscana IGT Rosso e/o Bianco. L'Olio di Oliva prodotto nel territorio è Olio Extra Vergine di Oliva Toscano IGP. Il Consorzio si presenta con un appuntamento estivo fisso per il Circondario in collaborazione con l'Unione Astrofili Italiani: Venerdì 10

agosto DALLE 19,00, con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Vinci, **CALICI DI STELLE** torna ad allietare i sensi di chiunque voglia passare una serata nel suggestivo scenario del borgo di Vinci con 5 punti

degustazione di vini di qualità prodotti nel comune, per una passeggiata "gustosa". Da ricordare, inoltre, nel mese di novembre un altro evento che rappresenta un importante momento di promozione, valorizzazione e incontro per le aziende agricole di Vinci: "Sapori e Colori del Montalbano", la festa annuale dell'olio nuovo e del vino, con degustazioni e vendita dei prodotti. A Vinci, poi, si può davvero gustare tutto il buono della tradizione

enogastronomica toscana con bar, ristoranti, enoteche, alimentari, che rappresentano il giusto connubio tra storia, arte, genio, bontà e gusto. Ecco perché Vinci regala a tutti i visitatori una piacevole esperienza a 360 gradi!



Nasce il 31 marzo 2003 per volontà di un gruppo di aziende agricole di Vinci, nel cuore della Toscana fra Firenze e Pisa. Il suo obiettivo è quello di promuovere e valorizzare collettivamente i prodotti agricoli di qualità del comune che ha dato la natività al genio Leonardo da

Vinci. In primis le produzioni di grandi vini (Chianti DOCG e Chianti Montalbano DOCG, Vinsanto del Chianti DOC, Colli dell'Etruria Centrale DOC, Bianco dell'Empolese DOC, Toscana IGT Rosso e/o Bianco) e olio Extra Vergine di Oliva Toscano IGP.

## Aziende Associate

### SANTINI FRANCO

VIA PIASTRINO, 7 – VINCI LOC. PIASTRINO  
TEL. 0571.56534

AGRICOLASANTINI@LIBERO.IT  
WWW.COLLINEDIVINCI.COM

### FATTORIA IL FALTOGNANO

VIA FALTOGNANO, 158 – VINCI LOC. FALTOGNANO

TEL. 0571.584681

FALTOGNANO@TISCALINET.IT  
WWW.FALTOGNANO.IT

### FATTORIA DIANELLA 1°

VIA DIANELLA, 76 – VINCI  
TEL. E FAX 0571.902372

INFO@FATTORIADIANELLA1.IT  
WWW.FATTORIADIANELLA1.IT

### TENUTA BACCO A PETROIO

VIA VILLA ALESSANDRI, 18 – VINCI  
TEL. 0571.509583

INFO@BACCOPEIROIO.IT  
WWW.BACCOPEIROIO.IT

### POGGIO ARGENTALE

VIA MARTELLO, 72 – VINCI LOC. APPARITA  
TEL. 0571.841052

INFO@POGGIOARGENTALE.IT  
WWW.COLLINEDIVINCI.COM

### DOCCIA AL POGGIO

VIA RIPALTA, 1 – VINCI  
TEL. 0571.56199

CELESTE@VINIDICELESTE.IT  
WWW.VINIDICELESTE.COM

### FATTORIA DEI DESIDERI

VIA MARTELLO, 1 – VINCI LOC. APPARITA  
TEL. 0571.78453

EDO.PALATRESI@STUDIOPALATRESI.COM  
WWW.COLLINEDIVINCI.COM

PIAZZA LEONARDO DA VINCI, 29  
VINCI (FI) - TEL. 0571.567981

INFO@COLLINEDIVINCI.COM  
WWW.COLLINEDIVINCI.COM

# E...STATE A VINCI!

Tantissimi gli eventi che rendono ancora più preziosa una visita in questo straordinario borgo che, non solo nel periodo estivo, si caratterizza per manifestazioni che spaziano tra cultura, teatro, musica, sagre, spettacoli, rievocazioni storiche, eventi benefici e tanto altro ancora... appuntamenti d'eccezione, per grandi e piccini, che si contraddistinguono per successo di pubblico e originalità! Ecco quindi una selezione degli appuntamenti che animeranno l'estate vinciana, selezione per la quale ringraziamo l'Assessorato al Turismo del Comune di Vinci.

## LUGLIO SOVIGLIANESE

DAL 4 AL 12 LUGLIO, ORE 21.15

Giardini della Costituzione

A cura di Associazione Porte Aperte Onlus

Torna la manifestazione del "Luglio Soviglianese", un'iniziativa nata per creare aggregazione, socializzazione, gioco, cultura e solidarietà nelle sere d'estate di Vinci. Tutto con un unico intento: unire l'aspetto ricreativo a quello sociale. Il programma di luglio è rivolto come sempre un po' a tutti: bambini, giovani, adulti, famiglie e anziani. Per le informazioni di dettaglio sul programma è possibile visitare la pagina facebook degli organizzatori. Per info: FB Luglio Soviglianese

VINCI-SOVIGLIANA (FI) - GIARDINI DELLA COSTITUZIONE ITALIANA

# LUGLIO SOVIGLIANESE

PER FINANZIARE IL NOSTRO PROGETTO "LA BOTTEGA DI GIAPPETTO: DIVERSAMENTE UGUALI" LABORATORIO ARTIGIANALE SOCIALE: RECUPERARE COSE PER RECUPERARE PERSONE

**ORIENTALIA**  
Festival del Commercio Orientale  
Sovigliana-Spicchio Vinci

**4** MERCOLEDÌ  
"Viale sotto le Stelle"

**5** VENERDÌ  
COM

**6** SABATO  
Die Lodge

**7** SABATO  
Movie Special Night

**8** SABATO  
Spazio al Reye

**9** SABATO  
Condividere sotto le Stelle

**10** SABATO  
Fiore del Mare

**11** SABATO  
Sprint, Queens, Tutù

**12** SABATO  
Junior's Got Talent

**13** SABATO  
ORIENTALIA

**14** SABATO  
ORIENTALIA

**15** SABATO  
ORIENTALIA

COME DERIVA PUNTO HISTORICO GIOCHI E MERCATINI INFO: WWW.PORTEAPERTEONLUS.IT

LUGLIO SOVIGLIANESE

## DOMENICA LEONARDIANA

8 LUGLIO, ORE 16.30

Museo Leonardiano

Laboratorio didattico per famiglie con bambini dai 6 agli 11 anni  
Info e prenotazioni: 0571933285

## CONCERTO CON ORCHESTRA GIOVANILE ST MICHAEL'S CHURCH OF ENGLAND

10 LUGLIO, ORE 21.15

Piazza del Castello, Vinci

A cura dell'associazione culturale Harmonia

## CONFESSIONE UNICA MEMORIA

MERCOLEDÌ 11 LUGLIO, INTERA GIORNATA

Collina Coeli, Vinci

Performance artistica a cura di Eloisa Reverie Vezzosi



Cucina toscana e della tradizione, unita a una buona scelta di piatti di mare.

## RISTORANTE APERTO TUTTI I GIORNI PRANZO E CENA

Via Renato Fucini 26 - Vinci (FI) - Tel. 0571.56054 - [www.anticaosteriaalnicchio.it](http://www.anticaosteriaalnicchio.it)

Seguici su APERTO TUTTI I GIORNI DALLE 7.00 ALLE 24.00

**ORIENTALIA - FESTIVAL DEL COMMERCIO ORIENTALE****13-15 LUGLIO**

Il luglio soviglianese cambia veste e dal 13 luglio Grazie a Mentor Group e Terrafelix prende vita sul territorio la prima edizione di ORIENTALIA: il Villaggio itinerante dell'antico e moderno mondo orientale. Ad Orientalia saranno presentate Cerimonie tipiche e Tradizioni d'Oriente per una 3 giorni ricca di eventi che coinvolgerà il pubblico in una atmosfera fantastica, culturale e folkloristica. di paesi lontani, ma oramai parte viva anche del nostro territorio. Il venerdì le attività e le dimostrazioni inizieranno alle ore 18.00 fino alle ore 23.30. Da cornice all' evento per i 3 giorni "Orientalia Shopping" una fiera promozionale del commercio su aree pubbliche che prevede la partecipazione di oltre 50 operatori commerciali ed artigiani e ben 15 operatori del Food e Street food con prodotti nazionali ed internazionali per offrire una variegata offerta commerciale e degustativa.

Per info: [www.porteaperteweb.it](http://www.porteaperteweb.it)  
Tel. 333.6079042 - 335.5641702

**SANT'AMATO A TAVOLA****TUTTI I FINE SETTIMANA****A PARTIRE DAL 13.07 FINO AL 12.08**

Località di S. Amato - Vinci

Cene all'aria aperta con menù tipico toscano e animazione

**PETROCK 2018****20 LUGLIO ALLE 18.00 E****21 LUGLIO ALLE 21.00**

Loc. Petroio

Al Circolo Arci di Petroio, musica live con gruppi emergenti che hanno voglia di suonare e farsi conoscere!

Per info: FB PetROCK

**MOTO CLUB VINCI****DOMENICA 22 LUGLIO, DALLE ORE 10.00**

Piazza Leonardo da Vinci

Raduno di moto d'epoca

A cura del Moto Club di Vinci

# ROCK VS COMICS

**ABBIGLIAMENTO ALTERNATIVO**

Il 27-28-29 luglio ci trovi alla Festa Dell'Unicorno di Vinci con Abbigliamento e Gadgets Originali!



Via Nazario Sauro, 26 - Montecatini Terme - ROCK VS COMICS

## FESTA DELL'UNICORNO

DAL 27 AL 29 LUGLIO

DALLE 10.00 ALLE 24.00

Vinci capoluogo

Manifestazione medioeval fantasy con animazioni, mostre mercato e spettacoli a tema, tra cui cosplayer e giochi di ruolo.

Per maggiori informazioni vedi spazio dedicato a pag. 52-53

## 186a FIERA DI VINCI E RIEVOCAZIONE STORICA DEL VOLO DI CECCO SANTI

DAL 30 LUGLIO AL 1 AGOSTO

Un evento tradizionale con una grande storia alle spalle, che farà rivivere a Vinci le atmosfere medievali, celebrando anche il commercio e l'artigianato locale. Pezzo forte e grande attrazione della festa sarà la rievocazione storica del Volo di Cecco Santi, insieme all'imperdibile spettacolo pirotecnico. Una tradizione che prevede anche la classica sfida "Tenzon di Palla" tra Vinci Alto e Vinci Basso, competizione di calcio storico divenuta negli anni sempre più agguerrita, che si terrà lunedì 30. Per quanto riguarda il Volo di Cecco Santi, il corteo sfilerà sotto il Castello dove si terrà il primo "processo" a Cecco Santi, per poi riunirsi e concludere la rievocazione sul classico palco della sentenza. Durante la Fiera di Vinci ci saranno tante altre iniziative, tra cui il mercatino dell'artigianato, pièce teatrali, esibizioni e concerti, che richiameranno a Vinci tantissimi visitatori, per una tre giorni ricca di divertimento e spensieratezza.

Per info: Comune di Vinci, Ufficio Turistico 0571.933285

## MULTISCENA 2018

3,4 E 7 AGOSTO

La comicità di Gene Gnocchi e del duo Katia Beni e Anna Meacci, la musica e la voce coinvolgente ed evocativa di Peppe Servillo: questi gli ingredienti della XXIII edizione del Festival Multiscena, la kermesse itinerante organizzata da Giallo Mare Minimal Teatro, con il patrocinio e il sostegno dell'Amministrazione comunale di Vinci e della Regione Toscana. Anche per il 2018, dunque, la manifestazione si svolgerà tra Spicchio, Vitolini e borgo alto: una formula, questa sperimentata con successo già da tre anni, che ha dato degli ottimi riscontri di critica



Rievocazione Storica del volo di Cecco Santi

e pubblico. Ecco il programma delle serate

VENERDÌ 3 AGOSTO ORE 22



Vitolini - Piazza della Chiesa

"THE BEST OF"

**Katia Beni e Anna Meacci**

di Katia Beni, Alessandro Bini, Donatella Diamanti, Bruno Magrini, Anna Meacci

SABATO 4 AGOSTO ORE 22

Spicchio - Parco dei Mille

**Una produzione Marangoni  
Spettacolo GENE GNOCCHI**

Il procacciatore  
di Gene Gnocchi e Simone Bedetti



MARTEDÌ 7 AGOSTO ORE 22

Vinci - Piazza del Castello

**SERVILLO - GIROTTO -  
MANGALAVITE  
CONCERTO**

Per info: [www.giallomare.it](http://www.giallomare.it) Comune di Vinci,  
Ufficio Turistico 0571/933285



# La nostra montagna è tanta...

di Guido Barlocco

Inutile negarlo, vivere la montagna significa entrare in un mondo diverso, staccare le pile, estraniarsi dalla frenesia della vita moderna, come diceva il buon Ernesto Calindri sorseggiando un Cynar...io lo farei sorseggiando un buon bicchiere di vino rosso a Cima Taufi, così come



il velista si ritrova nel bel mezzo dell'infinità tra cielo e mare, così l'escursionista si può trovare nel bel mezzo della montagna, tra cielo

e monti. Forse più facile e meno costoso farlo in montagna e poi la "nostra montagna" è davvero "tanta" e d'estate possiamo capire, conoscere e raccogliere tutto quello che ci può offrire, tutti i prodotti naturali che la natura ci offre, frutti di bosco, salumi, formaggi, fiori e soprattutto quel clima fresco tanto desiderato, ed i silenzi infiniti. Quindi grazie al valido aiuto del CAI Pescia e Valdinievole, e della guida naturalistica Andrea innocenti, abbiamo cercato di avvicinarvi alla nostra montagna ovvero l'Appennino e le Alpi apuane, e qui, più vicino a noi la Svizzera Pesciatina, Marliana, Panicigliora, il Goraiolo.

Un prezioso aiuto per scoprire tutti i rifugi della nostra montagna, quindi come prepararci ad affrontare un'escursione, come vestirvi, cosa mangiare, dove mangiare e per



concludere in bellezza, la brava Chiara Torrigiani ha riportato tutti gli eventi della montagna di luglio e di agosto, quindi quando andate in montagna portatevi dietro QuelloCheC'è, o consultatelo dal vostro smartphone su [www.quellochece.com](http://www.quellochece.com).

Allora che aspettate, sfogliateci e partite... con lo sguardo all'insù! E mi raccomando con l'attrezzatura giusta e lo spirito giusto perché possiate ripulire l'animo dalle impurità che entrano in noi nella vita di tutti i giorni. Buona Montagna a tutti!



Via Martiri Della Resistenza - 55023  
BORGHO A MOZZANO (LU)  
Tel. 0583 88700

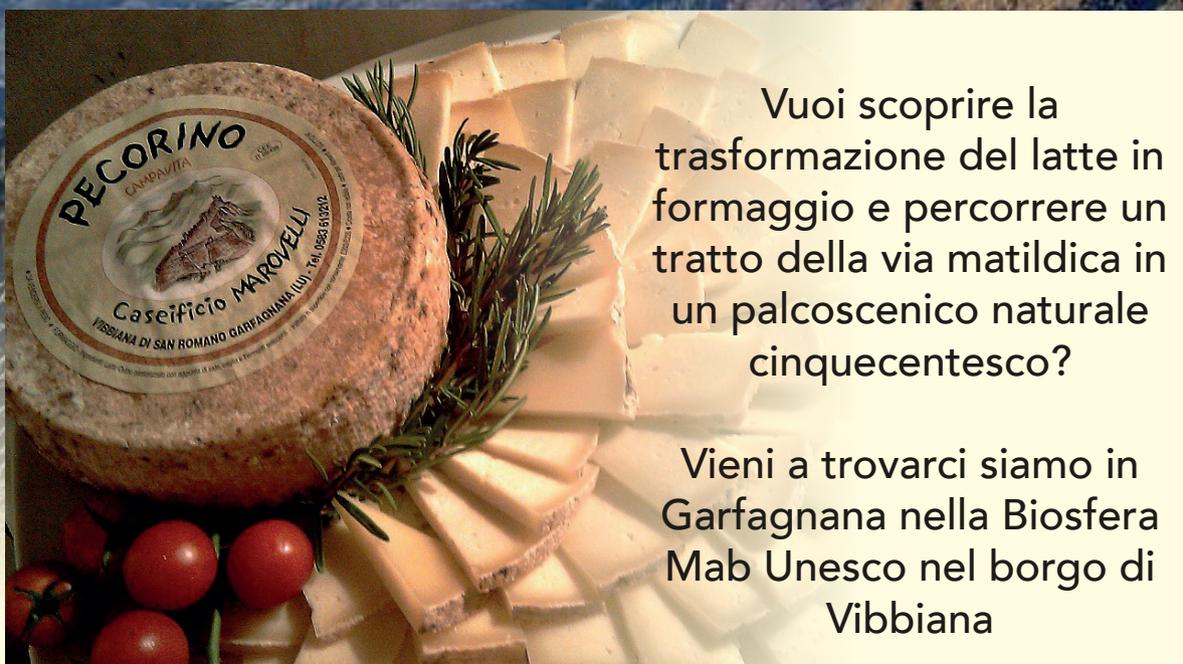
## Tradizione toscana e prodotti della Valle del Serchio...





# Caseificio Marovelli

## CHEESE EXPERIENCE



Vuoi scoprire la trasformazione del latte in formaggio e percorrere un tratto della via matildica in un palcoscenico naturale cinquecentesco?

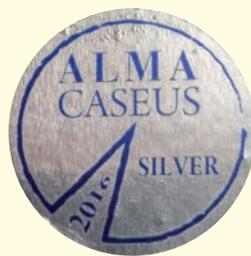
Vieni a trovarci siamo in Garfagnana nella Biosfera Mab Unesco nel borgo di Vibbiana



### Laboratorio

Via dell'Orecchiella, 1 - 55038 Vibbiana  
San Romano in Garfagnana (LU) - Italy  
Tel. 0583.613212 - Cell. Fabio: (+39) 329.1920973

PREMI



### Shop Esperienziale "FORMAGGERIA"

Via Farini, 3 - 55032  
Castelnuovo di Garfagnana (LU) - Italy  
Cell. Romina: (+39) 333.8818072

# Precauzioni per affrontare serenamente un'escursione in montagna

a cura di **Andrea Innocenti**

Servono accorgimenti prima dopo e durante l'escursione.

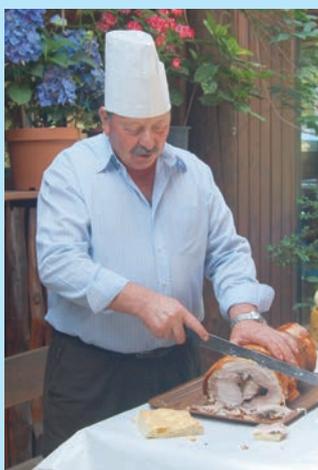
**Prima di partire:** programmare il percorso da seguire e valutare correttamente: lunghezza, dislivello complessivo, tempo richiesto per il completamento, eventuali vie di fuga (percorsi che in breve portano in luoghi sicuri come l'auto, un rifugio, una strada asfaltata, etc), l'idoneità delle nostre capacità fisiche al percorso scelto. Valutare attentamente anche le condizioni meteorologiche previste consultando più bollettini la sera prima. Rimandare in caso di tempo incerto. I temporali in montagna non hanno pietà per nessuno.

**Durante il percorso:** affrontare il percorso scelto con le attrezzature adeguate. Troppo spesso si ha notizia di escursionisti della domenica che si sono trovati in difficoltà per scarpe non idonee, per mancanza



## Ristorante Pizzeria "La Macchia Antonini"

DAI FUNGHI ALLA CACCIAGIONE, DAI SALUMI ALLE CARNI DI CAMUCIA



Una meravigliosa oasi immersa nella faggetta della Macchia Antonini dove puoi gustare vere e proprie specialità... con prodotti che arrivano direttamente da Camucia, vicino Cortona, in provincia di Arezzo, città natale di Angelo, il titolare, insieme alla famiglia, del locale. Ecco un'anteprima delle delizie che puoi gustare in questa straordinaria baita: **maccheroni fatti in casa con ragù di cinghiale, polenta ai funghi, tagliatelle ai funghi porcini** e tra i secondi puoi gustare uno **strepitoso agnello o maialino da latte, la bistecca di**

**chianina alla brace, la grigliata mista, il cinghiale in umido** e, in stagione, non possono mancare i **funghi fatti in tutti i modi**. E se poi capiti **all'ora di merenda non perdere la schiacciata fatta nel forno a legna con la porchetta...** una vera e propria delizia.



via Pesciatina, 58  
PITEGLIO (Pistoia)  
Loc. MACCHIA ANTONINI  
Tel. 0573.628070  
[www.macchiaantonini.it](http://www.macchiaantonini.it)



di una scorta d'acqua da bere o per sopraggiunta ipoglicemia da mancanza di cibo. Le scarpe da ginnastica vanno bene giusto per una scampagnata di un'ora alla Macchia dell'Antonini (solo per fare un esempio che in molti conoscono). Per escursioni su



sentieri sterrati occorre una calzatura concepita per questo tipo di attività, con suola rinforzata, possibilmente caviglia alta e idrorepellente. Abbigliamento lungo (pantaloni lunghi e camicia a maniche lunghe) protegge da tafani, vespe e (un pochetto) da zecche. Non dimenticare il cappello

con visiera, specie se si sta fuori tutto il giorno. Il sole sul capo e negli occhi stanca precocemente e può trasformare un piacere in un fastidio. Portate viveri e acqua secondo quanto si programma di stare fuori.

**Dopo il percorso:** in caso di piccoli inconvenienti occorsi durante la giornata porre rapidamente rimedio appena arrivati a casa. Disinfettare le piccole ferite (anche quelle che sembrano innocue possono portare ad infezioni cutanee anche gravi (suggerisco per questo lo Iodopovidone). Curare la pelle arrossata dal sole con apposite creme. Controllare la superficie del corpo



(tutta) dalla presenza di parassiti quali le zecche. Se non si sa come rimuoverle rivolgersi al pronto soccorso. Con questi piccoli accorgimenti affrontiamo la montagna con consapevolezza, umiltà e rispetto. E ricordate di non lasciare rifiuti a terra!



## “Bere bene spendendo il giusto”



Venerdì e Sabato  
**DEGUSTAZIONE  
CHAMPAGNE**

**VINI SFUSI**

Tutte le sere  
dalle 17.00 in poi  
**DEGUSTAZIONI**

*Eccellenze di vini, un mondo di bollicine dallo Champagne al Franciacorta*

via Pistoiese, 105/b BUGGIANO 0572.70942 CHIUSO LA DOMENICA POMERIGGIO  
info@recantoenoteca.com www.recantoenoteca.com

# I rifugi delle nostre montagne

I rifugi, queste strane costruzioni che l'immaginario dei "valligiani" crede appartengano solo alle Alpi o altre grandi montagne, sono invece presenti, e numerosi, anche sui nostri appennini. A volte a conduzione privata, altre gestiti da o per conto del Club Alpino Italiano, costituiscono un'oasi che di volta in volta può essere di svago, rifocillamento, soggiorno ed anche, in caso di bisogno, centro di coordinamento per eventuali azioni di soccorso a chi, per sfortuna, casualità, a volte purtroppo anche incuria, si trova nelle condizioni di necessitare di aiuto qualificato per uscire da situazioni anche pericolose. Eccome alcuni dell'appenino e delle Alpi apuane.

## ELENCO RIFUGI APPENINO

### Rifugio Mariotti

CAI Parma

Loc. Lago Santo parmense (m. 1508)

42 posti letto

Tel. 0521.889334 – 0521.887136

Tel. Gestore 0521.853733



Rifugio C. Battisti

### Rifugio C. Battisti

CAI Reggio Emilia

Loc., Lama Lite (m. 1759)

30 posti letto

Tel. 0522.897497 - 339.2245117

### Rifugio Duca degli Abruzzi

CAI Bologna

Loc. Lago Scaffaiolo (m. 1775)

28 posti letto

Tel. 0534.53390 – 051.796664

347.7129414



Rifugio Duca degli Abruzzi

### Bivacco Lago Nero

CAI Pistoia

Loc. Lago Nero (m. 1730)

6 posti letto

Deposito chiavi CAI Pistoia

Tel. 0573.365582-976418

### Rifugio del Montanaro

CAI Maresca

Loc. Pedata del Diavolo (m. 1567)

12 posti letto

info presso CAI Maresca

Tel. 0573.65074

### Rifugio Portafranca

CAI Pistoia

Loc. Valle d'Orsigna (m. 1580)

26 posti letto

Tel. 0573.490338

## Brasolin Bruno

macelleria

L'angolo del buongusto,  
a Pietrabuona

dal 1928

Macelleria

Salsicce  
di produzione  
propria

Piccolo Alimentari

Cucina Espressa

Dolci Artigianali

Consegna a Domicilio



via Mammianese, 249  
PIETRABUONA | PESCIA (PT)  
Tel. 0572.408134



**APERTO**

tutte le domeniche  
dell'anno  
dalle 08.00 alle 12.30

nel mese di **LUGLIO**  
**CHIUSO il MERCOLEDÌ**  
pomeriggio

**AD AGOSTO SEMPRE APERTO**



via Statale Mammianese, 260  
PRUNETTA (Pistoia)  
Tel. 0573.672964

Macelleria biondi dal 1963

## DUCCESCHI ANGELA

Pasticceria Alimentari



Produzione  
artigianale

via Statale Mammianese, 208  
PRUNETTA (PISTOIA)  
Tel. 0573.672930



a Cutigliano dal 1887

**Bar – Pasticceria – Gelateria – Buffet**  
**Rinfreschi su ordinazione**

Piazza Catilina, 5/6/7 – Cutigliano (PT)  
Tel. 0573.68000

**Rifugio Alpino Vittoria***Loc. Lago Santo Modenese (m. 1501)*23 posti letto  
Tel. 0536.71509**Rifugio Capanna Tassone***Loc. Croce Arcana (m. 1317)*32 posti letto  
Tel 0536.68364**Rifugio Casentini***Loc. Foce a Giovo (m. 1230)*

Tel. 0583.809098

**Rifugio Giovo***Loc. Lago Santo Modenese (m. 1510)*

46 posti letto – Tel. 0536.71556



Rifugio Giovo

**Rifugio Marchetti***Loc. Lago Santo Modenese (m. 1501)*Tel. 0536.7125 [www.rifugiomarchetti.it](http://www.rifugiomarchetti.it)**ELENCO RIFUGI ALPIAPUANE****Rifugio Guido Donegani***Loc orto di Donna Minucciano(lu) (mt 1150)*

tel 329 201 5805

**Rifugio Cai Carrara***località Campocecina (Carrara) (1320 mt)*

tel 0585841972

**Rifugio Orto di donna***loc Ex Cava 27 Minucciano (lu) Val Serenaia (1500 mt)*

Tel 347 3663542 (Stefania)

**Rifugio Val Serenaia***Val Serenaia (mt) 1100*

tel 349142464



Rifugio Val Serenaia

**Rifugio Rossi***Molazzana Pighionico - mt 1603*

0583-710386

Tel. Antonello: 348-3898003 0583-74095



Rifugio Rossi

**Rifugio Nello Conti***Via Vandelli da resceto(Ms) (mt 1420)*

3392429589 Tel 0585 793059.



Rifugio Nello Conti

**Rifugio Del Freo***Foce di Moscato(ms) (mt 1180)*

tel 3337343419-3661135343

**Rifugio CAI Forte dei Marmi***Stazzema (mt 865)*

tel 0584 777051/3313277741

SPECIALITÀ PASTA  
FATTA IN CASA

CUCINA TOSCANA TRADIZIONALE

OLIO, FRUTTA E VERDURA A KM 0

**Locanda  
Zacco****Ristorante  
Bed&Breakfast**Via Mammianese, 49  
Loc. Goraiolo – Marliana (PT)  
Tel. **0572.698028 – 345.4429387**  
[www.locandazacco.com](http://www.locandazacco.com)Sempre aperto a pranzo e cena  
**CHIUSO IL LUNEDI**



# La Leggenda delle Alpi Apuane

Narra la Leggenda come durante la creazione del Mondo il Signore affidò a due Arcangeli il compito di alzare le grandi catene delle Alpi e degli Appennini; dette loro tutto il materiale necessario, calcare, granito, rena, quarzo, argilla, gesso e marmo: quest'ultimo con la raccomandazione di usarlo con

discrezione, un poco qua ed un poco là.

I due Arcangeli si misero al lavoro, l'uno a coronare la Penisola con la cerchia alpina, l'altro a realizzare la lunga spina dorsale appenninica. Gli Arcangeli avevano ingegno diverso, il primo realizzò picchi e pareti per le Alpi, il secondo modellò gli

Appennini in forme più semplici ed arrotondate.

Il primo terminò per primo la sua opera, ed andò a trovare il compagno che aveva cominciato il suo lavoro dal basso dello stivale ed era arrivato fino al punto in cui le coste occidentali della penisola cominciavano ad arcuarsi nel Golfo



**FERRAMENTA,  
MESTICHERIA,  
CASALINGHI,  
PRODOTTI PER IL  
GIARDINAGGIO  
E MOLTO ALTRO..**



via del Podere, 2/A  
PITEGLIO (Pistoia) - Loc. PRUNETTA  
Tel. 0573.672500 - 328. 2325829  
emporiobicocchi@tiscali.it

1000 s.l.m.

INGROSSO E DETTAGLIO

**MACELLERA  
BIONDI**

*SALUMI ED INSACCATI  
DI PRODUZIONE PROPRIA  
FORMAGGI TIPICI  
ALIMENTARI*



Via Mammianese, 61  
PITEGLIO - Loc. PRATACCIO  
Tel. 0573.672761

AZIENDA  
ORTO FLORICOLA  
*Franco Innocenti*



**Fiori e Piante  
da orto, giardino,  
terrazza**

**Vasi, terricci, semi e  
concimi**

**Mangimi  
per animali**

**Animali da cortile**

Loc. La Colonna  
MAMMIANO BASSO (PT)  
Tel. 389.0796633

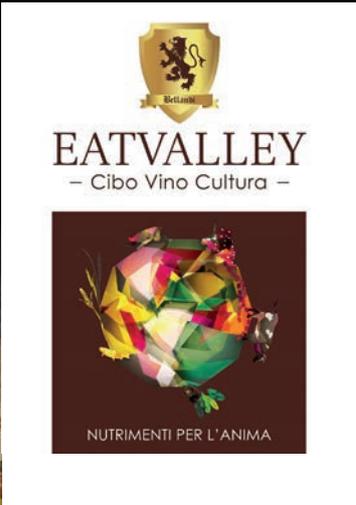


# L'Antica Norcineria

Alta Qualità  
in Garfagnana  
dal 1945

L'antica norcineria di Ghivizzano si può dire che è frutto dell'amore verso il proprio territorio, verso quei sapori, quei profumi che Rolando Bellandi non ha dimenticato, perché con i suoi prodotti di alta qualità riesce, dice lui, quasi a risentirli. Non è ancora soddisfatto al 100%, perché da buon imprenditore vuole raggiungere la perfezione ma è difficile perché in oltre 60 anni troppe cose sono cambiate, anche se lui le ricorda bene grazie al nonno Bruno e poi al babbo Elso, che hanno fatto scoccare la scintilla della vecchia Norcineria nel lontano 1945: facevano i mercati con i loro prodotti suini, su e giù per la valle, nel 1973, con l'ingresso di Rolando che sceglie la loro stessa strada, inizia l'ampliamento della società fino a diventare la grande realtà di oggi che con i suoi figli, David ed Elso, ha raggiunto la quarta generazione. La filosofia è sempre la stessa: mantenere inalterati

questi profumi e la ricerca della qualità, sempre e a tutti i costi. E proprio nel rispetto delle ricette e dei metodi di produzione, il primo luglio è stato inaugurato Eatvalley, un ristoro rappresentato da un logo che è un marchio di eccellenza, un vero e proprio mondo di prodotti genuini e tipici, frutto della terra e del sapiente lavoro dell'uomo. Un mondo fatto con i colori e le mille sfumature della natura, intorno al quale ruotano un maiale ruspante, una spiga di farro dorato, una castagna selvatica e altri preziosi simboli di una gamma di prodotti diversi, accomunati da una qualità che viene ricercata senza sosta negli allevamenti allo stato brado, nelle coltivazioni naturali e nei boschi di alta montagna. Eccellenze che, come tutti i prodotti di nicchia, sono rigorosamente a produzione limitata e hanno un valore unico che i veri intenditori del buono sanno apprezzare.



di Genova. Intanto il materiale era quasi terminato e rimaneva intatto soltanto il marmo; allora il primo Arcangelo consigliò al secondo di riprendere il lavoro dal punto in cui le sue Alpi discendevano al mare. Il secondo Arcangelo accettò il consiglio e con po' di materiale andò verso le Alpi Marittime per cominciare da quella parte l'Appennino Ligure; rimasto solo il primo Arcangelo si accorse della grande quantità di marmo rimasto inutilizzato, e costruì con questo un'unica catena di montagne, ammassò i marmi dove il secondo aveva interrotto gli Appennini e realizzò una schiera di monti ricchi di punte e dirupi che scendeva quasi fino al mare; si alzò in volo per osservarla da lontano ed era una vera meraviglia! i marmi formavano una catena bianca di guglie, creste, canali, torrioni, gole e rupi. Intanto il secondo Arcangelo giunse con i suoi Appennini in quel punto ed esclamò – hai usato qui tutto il marmo..e poi che montagne sono queste? Che

dirà il Signore? Il Signore, osservate le Alpi e gli Appennini, stupito, esclamò – Che cosa ci fanno qui questi monti? Sono come le Alpi! Comprese che l'Arcangelo delle Alpi aveva voluto aiutare quello degli Appennini, ma non volle che



gli uomini vedessero subito tutto quel marmo, ed ordinò che fossero coperti di prati e foreste, affinché fossero scoperti a poco a poco, solo lavorando sodo per estrarlo. I due Arcangeli, contenti, eseguirono l'ordine e così per migliaia di anni il marmo rimase invisibile.

Si dice che i primi uomini venuti ad abitare quassù fossero gli Apuani, un popolo rude e forte che combatté a lungo contro Roma, tra rupi e selve, tanto che i Romani per snidarli e soggiogarli dovettero disboscare i monti e così vennero alla luce i primi marmi.

In quanto alle Montagne monti ebbero il nome di quel popolo apuano, ma non furono chiamati Appennini Apuani, bensì Alpi Apuane e questo perché chi li aveva modellati era lo stesso delle Alpi, quello che aveva plasmato con fantasia le più belle montagne del mondo : **le Dolomiti.**

(Da La Leggenda delle Alpi Apuane della Unione Operaia Escursionisti Italiani, sezione "Antonio Tessa" Ripa di Versilia)

**Ristorante**  
**Silvio**  
*La storia a tavola*

**PRODOTTI TIPICI LOCALI**

Via Brennero 181/183 - Pianosinatico (PT)  
tel.0573 629204

Slow Food

**Spider Park**  
Parco Avventura  
Marliana - PT

**NUOVE SFIDE AL PARCO AVVENTURA**

A 2 km da **Prunetta** (PT),  
al fresco di un bosco di faggi,  
fantastici percorsi acrobatici sugli  
alberi per grandi e piccini!!!

**APERTI TUTTI I GIORNI  
DALLE 10:00 ALLE 18:00**

Strada Provinciale Mammianese 633 - Marliana (PT)  
Tel. 393.2422356 - 348.0359988 - SpiderPark

**Pizzeria Fast Food**

**PIZZERIA** (anche da asporto)  
**SCHIACCINOTECA | BIRRERIA**  
**APERITIVI | FRIGGITORIA**  
**HAMBURGER**  
**CUCINA TOSCANA**  
**CENE A TEMA**

Piazza Catilina 9, Cutigliano (PT)  
Tel. 0573.68694



BAR TRATTORIA  
**DA SANDRINO**  
*di Marsili Attilio*

**Una fresca oasi  
estiva nel cuore della  
Svizzera Pesciatina!**



Il luogo giusto per il tuo **relax**  
**all'aria aperta...**  
un'**area gioco** attrezzata per  
la gioia di grandi e **piccini...**



**LA DOMENICA  
FRESCO  
APERICENA  
ALL'APERTO!!!**

**SERATE A TEMA**



... e tutta la genuinità della  
**Cucina Toscana!**

**E per una pausa veloce...**  
colazioni, panini, aperitivi e tanto altro ancora!



**BAR APERTO DAL  
MERCLEDÌ ALLA DOMENICA**

via Ponte di Sorana, 32  
PONTE DI CASTELVECCHIO - SORANA - PESCIA (Pistoia)  
telefono 0572.407014 | 349.5585479

# Un salto su una delle meraviglie delle apuane: Il Monte Forato

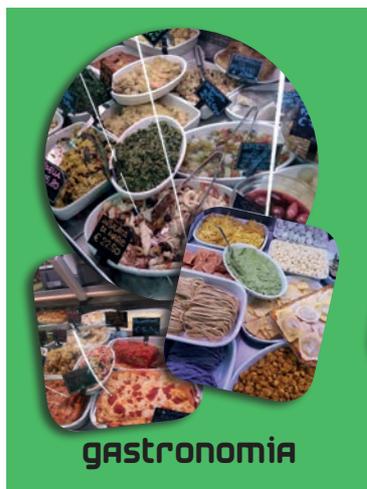
Di **Andrea Innocenti**

Luglio al mare? No! In montagna! Più fresco, più tranquillo, più rilassante, specie se tra settimana.

La nostra amata Garfagnana e le Alpi Apuane. Un mondo vasto e con vette altissime.

Prepariamoci ad affrontare le cime acclivi del Matanna e del Nona per raggiungere il Monte Forato, meta escursionistica ambita e di fascino sicuro.

Saliamo da Ponte a Moriano, Diecimo, superiamo Pascoso e raggiungiamo il Rifugio Alto Matanna presso cui è possibile lasciare la macchina. Qui, a 1037 m s.l.m. troviamo un ristorante che rifornisce anche di panini. Iniziamo subito la salita seguendo il sentiero 109 ben segnalato dai segnavia CAI bianchi e rossi. Passiamo così a mezza costa sulla pancia del Monte Nona con un sentiero facile che conduce alla Foce delle Porchette



**gastronomia**



**MACELLERIA**



**PANETTERIA E  
PASTICCERIA**



**prodotti della  
montagna e a km 0**

**Via Caterina Bueno, Capannone K - CAMPO TIZZORO (PT)**

**Tel. 0573.1745207**  **DPiù Campo Tizzoro**



a 982 m s.l.m. Da qui si prosegue verso la Foce di Petroschiana (961 m s.l.m.) costeggiando la parete del Monte Croce. Da qui si può optare per il sentiero 110, inizialmente molto impervio e faticoso, poi più dolce e pianeggiante. La sorpresa sarà grande quando ci troveremo dinnanzi allo spettacolo del gigantesco arco naturale del Monte Forato. Uno spettacolo mozzafiato. Un'apertura di circa 30

metri si affaccia con uno strapiombo su Cardoso e sulla vallata che porta verso il mare del Forte dei Marmi. Da qui è possibile salire fino alla croce. Per godere di un panorama unico. Per il ritorno suggerisco di optare per il sentiero 12 e 131 che portano in modo più comodo nuovamente alla Foce di Petroschiana. Lungo il percorso si incontrano delle grotte naturali, altro segno evidente dell'attività erosiva

operata dal carsismo sulle rocce carbonatiche di queste cime. L'intero percorso richiede una certa preparazione fisica in quanto piuttosto lungo e in certi tratti (per fortuna brevi) davvero acclive e impervio. Andata e ritorno richiedono circa 7 ore (comprendenti di soste, pranzo al sacco, etc.). Sono circa 12 Km per un dislivello complessivo di circa 1500 m per cui valutate bene le vostre capacità prima di affrontarlo.



**HiKingTuscany.com**

*Local Tourist Guides and Tourist*

*Consulting in Tuscany*

<http://hikingtuscany.com>

+39 328 6173770

[info@hikingtuscany.com](mailto:info@hikingtuscany.com)



# Muc Market

**ALIMENTARI - MACELLERIA**

**FRUTTA E VERDURA**

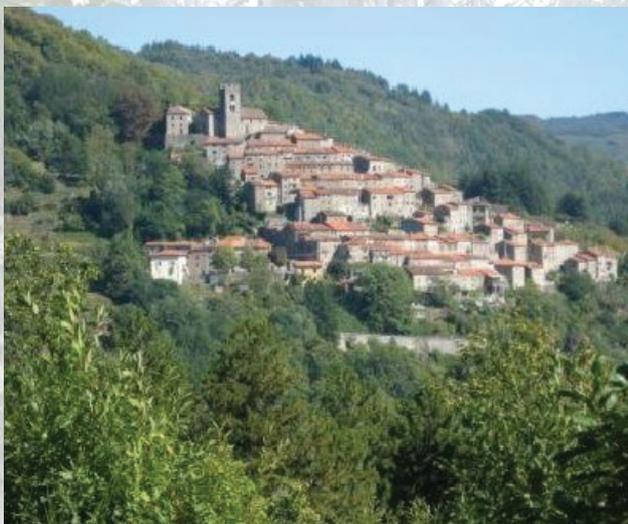
**INSACCATI DI PRODUZIONE PROPRIA**

**VENDITA DI PRODOTTI LOCALI**

**CONSEGNE A DOMICILIO**

Piazza Cini, 39 SAN MARCELLO (PT)

Tel. 0573.630070 - 320.0989577 - 366.8389154


**ESCURSIONI DI LUGLIO 2018**
**ESCURSIONE DELL'08 LUGLIO 2018**
**ESCURSIONE IN MOUNTAIN BIKE DA LANCIOLE AL PONTE DI**
**CASTELVECCHIO**
*Direttore di Gita: Lorenzini Giuseppe*

**ESCURSIONE DEL 15 LUGLIO 2018**
**ANELLO DEL MONTE FREDDONE ED ANTICO ALPEGGIO DI PUNTATO**

L'Alpeggio del Puntato è un luogo fuori dal mondo, a due passi dalla mondana Versilia. Il nostro giro ad anello, lungo sentieri relativamente facili ci permette di farci una idea dell'ambiente estremamente vario delle Apuane. Si parcheggia in località Ponte Merletti, a quota mt. 830 ca slm sulla strada per Arni; si comincia a salire nel bosco, sul sentiero CAI 129 per circa due km. In diagonale per il versante Nord del Monte Freddone fino a scavalcare la cresta e si scende verso i prati del Puntato. Dopo circa un'ora di cammino si raggiunge il Rifugio "Il Robbio". La conca del Puntato, circondata dal Corchia, dal Freddone, dalla Pania della Croce e dal Pizzo delle Saette era un alpeggio per i pastori di Terrinca. Dalle Chiesetta del Puntato, datata 679, si imbecca il sentiero n.11 sulla destra sino al Passo di Fociomboli. A questo punto inizia la lunga discesa sempre nel bosco, per



brevi tratti ripida, in vista verso Nord della cresta del Sumbra e del Fiocca. Dopo aver superato una distesa pietrosa si raggiunge la strada Provinciale in località Tre Fiumi, a circa ml.500 dal parcheggio delle auto.

*Difficoltà E*
*Direttore di Gita: Luca Casarosa*
**ESCURSIONE DEL 29 LUGLIO 2018**
**ESCURSIONE IN MOUNTAIN BIKE ALLA QUERCIA DELLE STREGHE ED**
**AL PAESE DI MONTECARLO.**
*Direttore di Gita Luca Casarosa*


**All'escursione possono partecipare anche i non soci, versando una quota di €10,00 per l'assicurazione infortuni.**

**Per informazioni e prenotazioni: sito internet: [www.caipescia.it](http://www.caipescia.it) telefono 331.93.39.504 dalle ore 18 alle ore 20, oppure lasciare sms e-mail: [caipescia@yahoo.it](mailto:caipescia@yahoo.it)**

# Azienda Bioagrituristica

## Tutto il sapore della Montagna



Senza respiro! E' la sensazione che si prova all'ultima curva quando appare la località "I Taufi" e la relativa azienda agricola!



Uno dei posti più belli e suggestivi della montagna pistoiese: siamo sotto il Monte Libro Aperto e al crinale che da questo porta al Corno alle Scale passando per il Passo della Croce Arcana, sopra la Doganaccia. Dalla località Melo di Cutigliano dista circa 7 km, 4 dei quali sono di pianeggiante strada bianca lungo la quale si alternano prati, boschi di faggio e di abete.

Presso l'azienda è possibile partecipare alle diverse attività agricole e fare



**MERENDE E DEGUSTAZIONI.** Nella bella stagione, sulle panche in legno, su prenotazione, è possibile degustare i loro prodotti e riscoprire antichi sapori. Taglieri dei loro formaggi, pane fatto in casa e perfino pasti completi con tortelli del melo, le loro carni alla brace, dolci caserecci, castagne e frutti del bosco per finire in bellezza!

**LE NOVITÀ:** la struttura è anche pensione cavalli e dispone di 12 box per la sosta. E' possibile, inoltre, effettuare escursioni a cavallo. Tutto da scoprire

**E' POSSIBILE INOLTRE AFFITTARE APPARTAMENTI**

il percorso di 6 km proprio attorno alla struttura: natura, storia e didattica a completa disposizione.

**I PRODOTTI:** tra questi spicca il formaggio prodotto tutto "a latte crudo", una specialità della Montagna Pistoiese, quindi il latte ed i suoi derivati. Si possono gustare anche buonissimi gelati artigianali fatti con il latte di loro produzione e frutta appena colta. Nel periodo estivo vengono allevati anche polli e conigli utilizzando granaglie biologiche e quanto viene trovato a terra, che sono disponibili su prenotazione. E poi ancora frutta spontanea, colture Bio, frutti del sottobosco e le patate del Melo...



Località Taufi 70  
Melo - CUTIGLIANO (Pistoia)  
telefono 3473581165  
[www.itaufi.it](http://www.itaufi.it)  
[agriturismoitaufi@alice.it](mailto:agriturismoitaufi@alice.it)



# Una montagna...di eventi!

L'estate in montagna si veste di rievocazioni medievali, spettacoli, musica, sagre, motoraduni e...chi più ne ha più ne metta. Ecco perché abbiamo raccolto e selezionato per voi un po' di eventi (ma tanti altri ve ne saranno) nei comuni di Marliana, San Marcello Piteglio, Abetone Cutigliano, nella Svizzera Pesciatina e in Garfagnana...buon divertimento, allora, al fresco delle montagne, per noi le più belle del mondo!

## COMUNE DI MARLIANA



### FESTA DELLA BATTITURA

8 LUGLIO, DALLE 15.30

Loc. Casore del Monte

Per info: [museodellaculturacontadina@gmail.com](mailto:museodellaculturacontadina@gmail.com) e FB

### TOMBOLA ENOGASTRONOMICA SOTTO LE STELLE

13 AGOSTO, ORE 21.00

Loc. Casore del Monte

Per info: [museodellaculturacontadina@gmail.com](mailto:museodellaculturacontadina@gmail.com) e FB

### BRACIABIRRANDO

13-15, 20-22 E 27-29 LUGLIO

Loc. Panicagliora

Per info: Tel. 333.7990168

### PER SAN BARTOLOMEO CACCIA AL TESORO IN NOTTURNA

24 AGOSTO, DALLE 19.00

Loc. Casore del Monte

Per info: [museodellaculturacontadina@gmail.com](mailto:museodellaculturacontadina@gmail.com) e FB

### MEDIOEVALIA

27-29 LUGLIO - LOC. MOMIGNO

14a edizione del festival degli artisti di strada

Per info: [www.medioevalia.wix.com/medioevalia](http://www.medioevalia.wix.com/medioevalia)  
Tel. 0572.610743

### SENTI COME MI BRACE

9-15 AGOSTO - MARLIANA

Per info: FB [Prolocomarliana marliana](https://www.facebook.com/Prolocomarliana.marliana)

### SAGRA DELLA PATATA FRITTA

30 SETTEMBRE, DALLE 14.30

Marliana (PT) Loc. Serra Pistoiese

Info: [www.serrapistoiese.it](http://www.serrapistoiese.it) Tel. 0572.69290

## COMUNE DI SAN MARCELLO PITEGLIO (PT)



### DONNE BELLE ED ACQUA FRESCA - FESTA DEL PAESE

14-15 LUGLIO - LOC. MARESCA

Per info: Tel. 0573.64040

### LA RETROVIA: RIEVOCAZIONE STORICA DEL PASSAGGIO AL FRONTE

14-15 LUGLIO, DALLE 9.00 ALLE 22.00

Loc. Prunetta

Per info: [mail@prolocoprunetta.info](mailto:mail@prolocoprunetta.info) Tel. 349.5085698

### FESTA PAESANA

14-15 LUGLIO, IL SABATO DALLE 14,

LA DOMENICA DALLE 10 - LOC. MARESCA

Per info: [rducceschi@pistoia.tosc.cgil.it](mailto:rducceschi@pistoia.tosc.cgil.it)

### FESTIVAL DEI DUE FIUMI

20, 21, 22, 25 - LOC. PONTEPETRI

Per info: [prolocopontepetri@gmail.com](mailto:prolocopontepetri@gmail.com)

### SAGRA DEI LABBRONI

28 LUGLIO, DALLE 9.00 ALLE 22.00

Loc. Prunetta

Per info: [mail@prolocoprunetta.info](mailto:mail@prolocoprunetta.info) Tel. 349.5085698

### 3a MOTOTORTELLATA, 3a EDIZIONE AUTO D'EPOCA E SERATA MUSICALE

29 LUGLIO - LOC. PONTEPETRI

Per info: [prolocopontepetri@gmail.com](mailto:prolocopontepetri@gmail.com)

### SAGRA DEL TORTELLO E CARNE ALLA BRACE

21-29 LUGLIO - LOC. PONTEPETRI

Per info: [prolocopontepetri@gmail.com](mailto:prolocopontepetri@gmail.com)

## PRUNETTA TRIBUTE FESTIVAL

Loc. Prunetta - Campo Sportivo, Via Poggio Bersano, ore 21.00

2 AGOSTO

Bomba all'Hotel - Tributo a Gianna Nannini

3 AGOSTO

Great Queen Rats - Tributo ai Queen

4 AGOSTO

La combriccola del Blasco - Tributo a Vasco Rossi con la partecipazione straordinaria di Massimo Ceccherini

5 AGOSTO

Zerovivo - Tributo a Renato Zero

Per info: [mail@prolocoprunetta.info](mailto:mail@prolocoprunetta.info) Tel. 349.5085698

## CAMPO TIZZORO'44

3-5 AGOSTO - LOC. CAMPO TIZZORO

Per info: Tel. 0573.65724

## XXVIII FESTIVAL INTERNAZIONALE DEL FOLKLORE

3-6 AGOSTO - LOC. MARESCA

Per info: Tel. 347.3498082

## NOTTE BIANCA NAZIONALE STREET FOOD ITALIANO

4 AGOSTO - LOC. PITEGLIO

Per info: [prolocopiteglio@alice.it](mailto:prolocopiteglio@alice.it) Tel. 339.7219762

## CENA TEXANA E FESTA DEI GIOVANI

10 AGOSTO - ORE 20.00

Loc. Lanciole

Per info: Tel. 0573.628091-334.9377790

## GARA DEL DOLCE

10 AGOSTO - ORE 21.30

Loc. Crespole

Per info: [stefania.mori@gmail.com](mailto:stefania.mori@gmail.com)  
Tel. 347.5717173

## SAPERI E SAPORI

11 AGOSTO - LOC. PITEGLIO

Per info: [prolocopiteglio@alice.it](mailto:prolocopiteglio@alice.it)

## EXTRAMANGIANDO

12 AGOSTO, DALLE 14.00 - LOC. MARESCA

Per info: [rducceschi@pistoia.tosc.cgil.it](mailto:rducceschi@pistoia.tosc.cgil.it)

**FESTA PATRONALE DI SANTA MARIA ASSUNTA****15 AGOSTO – DALLE ORE 17.00**

Loc. Crespole,

*Per info: stefania.mori@gmail.com Tel. 347.5717173***FESTA DELLA BIRRA****18 AGOSTO – ORE 20.00**

Loc. Lanciole

*Per info: Tel. 0573.628091-334.9377790***MACCHIA ANTONINI IN FESTA!****19 AGOSTO**

Loc. Macchia Antonini

*Per info: www.comune-sanmarcellopiteglio.info***FESTA DI SAN BARTOLOMEO****24 AGOSTO – ORE 16.00**

Loc. Lanciole

*Per info: Tel. 0573.628091-334.9377790***FESTA PATRONALE SANTA CELESTINA****6-8 SETTEMBRE**

San Marcello Pistoiese

*Per info: www.comune-sanmarcellopiteglio.info***COMUNE ABETONE CUTIGLIANO (PT)****TOMBOLA GASTRONOMICA****6,13,20,27 LUGLIO E 2,9,16 AGOSTO**

Cutigliano

*Per info: prolococutigliano@gmail.com Tel. 392.9394740***NOTTE GIALLOBLU****7 LUGLIO, DALLE 19 – CUTIGLIANO***Per info: prolococutigliano@gmail.com Tel. 392.9394740***FESTA DELLA BIRRA****13-15 LUGLIO**

Abetone – Loc. Le Regine

*Per info: proloco.abetone@gmail.com***CORSA DEI CAPITANI****15 LUGLIO**

Cutigliano

*Per info: prolococutigliano@gmail.com Tel. 392.9394740***FESTA DEI PASTORI****15 LUGLIO**

Cutigliano – Loc. Melo Aula Verde Serrettone

*Per info: Tel. 366.3610630***23a FESTA DI SAN DANIELE****21-22 LUGLIO**

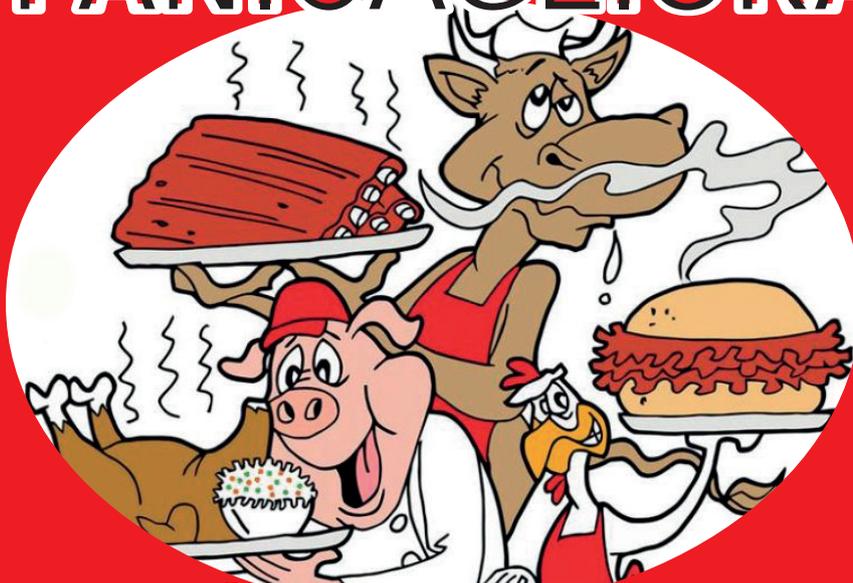
Cutigliano – Loc. Pian di Novello Prato Bellincioni

*Per info: prolocovalsestaione@gmail.com Tel. 331.8481035***GIORNATE MEDIEVALI****21-22 LUGLIO**

Loc. Cutigliano

*Per info: prolococutigliano@gmail.com Tel. 392.9394740***PASSEGGIATA DI SANT'ANNA****29 LUGLIO**

Loc. Cutigliano

*Per info: prolococutigliano@gmail.com Tel. 392.9394740***PANICAGLIORA****BRACIABIRRANDO**

13-14-15

20-21-22

27-28-29

LUGLIO 2018

**TUTTE LE SERE  
CARNE ALLA BRACE,  
PIZZA COTTA A LEGNA,  
BIRRA ALLA SPINA E  
MUSICA DAL VIVO!**



CON IL PATROCINIO  
DEL COMUNE DI MARLIANA

Tel. 333.7990168

**IL BOSCO GOLOSO****29 LUGLIO**Cutigliano – Loc. Pian di Novello  
Per info: [prolocovalsestaione@gmail.com](mailto:prolocovalsestaione@gmail.com) Tel. 331.8481035**#EAT VALSESTAIONE****3-5 AGOSTO**Cutigliano – Loc. Pian degli Ontani, Viale Beatrice  
Per info: [prolocovalsestaione@gmail.com](mailto:prolocovalsestaione@gmail.com) Tel. 331.8481035**A CENA CON BEATRICE****8 AGOSTO**Cutigliano – Loc. Pian degli Ontani  
Per info: Tel. 0573.673000**FESTA DELLA BIRRA****10-12 AGOSTO**Abetone – Loc. Le Regine  
Per info: [proloco.abetone@gmail.com](mailto:proloco.abetone@gmail.com)**LA DAMIGIANA IN FESTA 2018****11 AGOSTO**Cutigliano – Loc. Pian degli Ontani  
Per info: [prolocovalsestaione@gmail.com](mailto:prolocovalsestaione@gmail.com) Tel. 331.8481035**45a SAGRA DEL TORTELLO****11 AGOSTO**Cutigliano – Loc. Melo Aula Verde Serrettone  
Per info: Tel. 366.3610630**FESTA DEL BOMBOLONE****15 AGOSTO – CUTIGLIANO – LOC. MELO**

Per info: Tel. 366.3610630

**FESTIVAL DEL MIRTILLO E FABBRICA DEL CIOCCOLATO****17-19 AGOSTO – ABETONE**Per info: [proloco.abetone@gmail.com](mailto:proloco.abetone@gmail.com)**SAGRA DEL NECCIO****19 AGOSTO**Cutigliano – Loc. Pian degli Ontani  
Per info: [prolocovalsestaione@gmail.com](mailto:prolocovalsestaione@gmail.com) Tel. 331.8481035**45a SAGRA DI MEZZESTATE****22-26 AGOSTO – LOC. CUTIGLIANO**Per info: [prolococutigliano@gmail.com](mailto:prolococutigliano@gmail.com) Tel. 392.9394740**20a RASSEGNA MICOLOGICA****6-7 OTTOBRE – LOC. CUTIGLIANO**Per info: [prolococutigliano@gmail.com](mailto:prolococutigliano@gmail.com) Tel. 392.9394740**5a RASSEGNA DEL FUNGO FRITTO****14 OTTOBRE – LOC. CUTIGLIANO**Per info: [prolococutigliano@gmail.com](mailto:prolococutigliano@gmail.com) Tel. 392.9394740**15a RASSEGNA DELLA CASTANICOLTURA****28 OTTOBRE – LOC. CUTIGLIANO**Per info: [prolococutigliano@gmail.com](mailto:prolococutigliano@gmail.com) Tel. 392.9394740**SVIZZERA PESCIATINA****SAGRA DEL CINGHIALE****NEL MESE DI LUGLIO – LOC. PIETRABUONA**Per info: [www.comune.pescia.pt.it](http://www.comune.pescia.pt.it)**RADUNO MOTO, SCOOTER E SIDECAR D'EPOCA****14 LUGLIO – LOC. VELLANO**

Per info: Tel. 0572.409101

# Ristorante - Pizzeria

# “DA CARLA”

**FAGIOLI DI  
SORANA IGP ED  
ALTRI PRODOTTI  
TIPICI**

**PARCO GIOCHI  
CON CAMPO DA  
CALCETTO**

**LAGHETTO PER LA  
PESCA SPORTIVA**

**PIZZERIA CON  
FORNO A LEGNA**

**SALA INTERNA E VERANDA ESTERNA**

**CUCINA CASALINGA**

**LUGLIO E AGOSTO  
APERTI TUTTE LE SERE**

**MERCOLEDÌ SERA  
MUSICA DAL VIVO**



# Un'estate a CUTIGLIANO



**15 LUGLIO**  
**14° Corsa dei  
capitani**

**novità 2018**

**"PEDALATA DEI CAPITANI"**

**7 LUGLIO**  
**Notte Giallo Blu**

**29 LUGLIO**  
**passeggiata di  
Sant'Anna**

**21/22 LUGLIO**

**Festa  
medievale**

**6 AGOSTO**  
**A cena con la moda**

**12 AGOSTO**  
**I Giochi del Capitano**

**13 AGOSTO**  
**la barzelletta vien  
dalla montagna**

**DAL 22 AL 26  
AGOSTO**

**45° SAGRA  
DI MEZZESTATE**

**TOMBOLE GASTRONOMICHE!**

TUTTI I  
**VENERDÌ & GIOVEDÌ**  
DI LUGLIO DI AGOSTO

**NEGOZI APERTI**

TUTTI I  
**SABATI**

D'ESTATE

**LA SERA**

**PASSEGGIATA NEI SENTIERI DELLA VALLERIANA****14 LUGLIO – LOC. CASTELVECCHIO**

Per info: Tel. 368.462111

**BAMBINI E MOUNTAIN BIKE ALL'AGORA****15 LUGLIO – LOC. PIETRABUONA**

Per info: Tel. 0572.408182

**FESTA DEI BOMBOLONI****13 E 27 LUGLIO**

Loc. Castelvecchio

Per info: Tel. 335.5615343

**FESTA DELLA CARNE ALLA GRIGLIA****4-15 AGOSTO – LOC. VELLANO**

Per info: Tel. 338.5918431

**SAGRA DEL PANINO AL PROSCIUTTO****19 AGOSTO**

Loc. Castelvecchio

Per info: [www.comune.pescia.pt.it](http://www.comune.pescia.pt.it)**FESTA DEL FAGIOLO****NEL MESE DI AGOSTO – LOC. SORANA**Per info: [www.comune.pescia.pt.it](http://www.comune.pescia.pt.it)**SAGRA DEL BECUTTINO****15 AGOSTO – LOC. STIAPPA**Per info: [www.comune.pescia.pt.it](http://www.comune.pescia.pt.it)**GARFAGNANA****DL..VINI E SAPORI****6-7 LUGLIO – PIEVE FOSCIANA – LOC. SILLICO**

Per info: Tel. 340.5837920 – 347.3655745

**STREET LOVE - FOOD & MUSIC FESTIVAL****6-8 LUGLIO - CASTELNUOVO DI GARFAGNANA**Per info: [fb Street Love Festival](https://www.facebook.com/StreetLoveFestival)**SAGRA DEI BOMBOLONI****13-15 LUGLIO**

Camporgiano (LU) – Loc. Sillicano

Per info: [FB ANSPI Sillicano](https://www.facebook.com/ANSPISillicano) – SEDE**CAMPORGIANO BEER FEST 2018****13-15 LUGLIO - CAMPORGIANO (LU)**Per info: [FB Ascr Camporgiano](https://www.facebook.com/AscrCamporgiano)**FESTA DEGLI ORTI E PASSEGGIATA DEGUSTATIVA****14 LUGLIO**

Castiglione di Garfagnana - Loc. Cerageto

Per info: Tel. 347.0328644 – 320.2374680

**ANTICO BORGIO IN FESTA & XIV MOTOMERENDA DEL CONTADINO****15 LUGLIO**

Castelnuovo Garfagnana - Loc. Palleroso

Per info: [www.castelnuovogarfagnana.org](http://www.castelnuovogarfagnana.org)**FESTA MEDIEVALE - BRIGANTI DEL PONTE****20-21 LUGLIO**

Piazza al Serchio – Loc. San Michele

Per info: [ibrigantidisanimichele@gmail.com](mailto:ibrigantidisanimichele@gmail.com)**PIZZA IN PIAZZA PER TELETHON****20-22 LUGLIO**

Castelnuovo di Garfagnana – Loc. Gragnanella

Per info: [www.gragnanella.it](http://www.gragnanella.it)**PALIO DI SAN JACOPO**

Alimentari, frutta e verdura, gastronomia  
**GELATO ARTIGIANALE!**

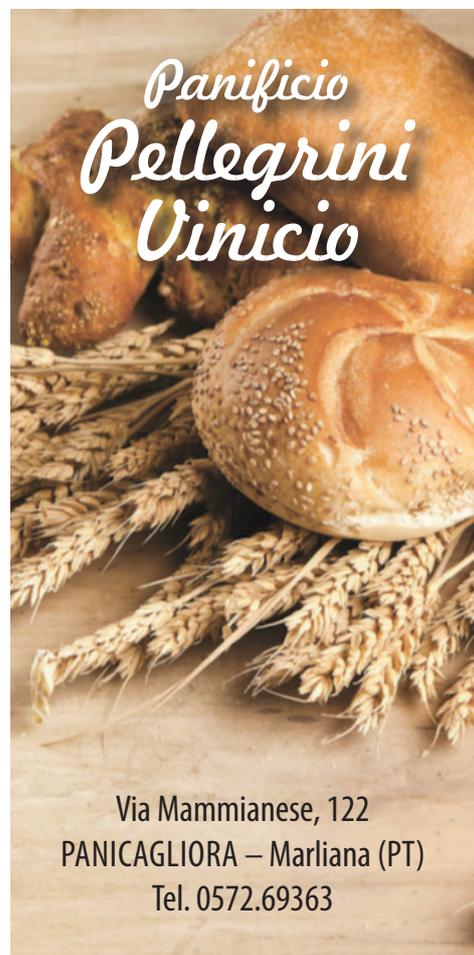
Per tutta l'estate, a pranzo e cena,  
**TAGLIERI, PRIMI PIATTI e molto altro...con vista sulla Valdinievole!!!**



Aperto tutti i giorni dal  
**LUNEDÌ alla DOMENICA**  
dalle 7.00 alle 14.00  
e dalle 16.30 alle 21.00

**CHIUSO IL LUNEDÌ POMERIGGIO**

Via Circonvallazione 44-46 Marliana (PT) - Tel. 388.9395266 Alimentari Sabri



Via Mammianese, 122  
**PANICAGLIORA – Marliana (PT)**  
Tel. 0572.69363

**21 E 25 LUGLIO – GALICANO***Per info: FB Palio di San Jacopo - Gallicano LU***TREBBIATURA DEL GRANO****22 LUGLIO - PIEVE FOSCIANA – LOC. SILICO***Per info: Tel.333.3587721***ALLA FESTA DEI TOSCHI – A' MAGNAR COM'NA OLTA****27-28 LUGLIO**

Minucciano – Loc. Sermezzana

*Per info: Tel. 349.2314466-349.5172363***12^ MOTORADUNO NAZIONALE DEI LAGHI DELLA GARFAGNANA****27-29 LUGLIO**

Minucciano – Lago di Gramolazzo

*Per info: info@lakesbikers.it Tel. 335.8458857-348.6642187***FESTA DELLA SALSICCIA AL METRO****27-29 LUGLIO - CAREGGINE (LU)***Per info: www.turismo.garfagnana.eu***SAGRA DELLA PORCHETTA****28-29 LUGLIO**

Castiglione di Garfagnana – Loc. Chiozza

*Per info: www.turismo.garfagnana.eu***SAGRA DELLE CRISCIOLETTE****3-5 AGOSTO – MOLAZZANA – LOC. CASCIO***Per info: www.criscioletta.it***I BANDITI DEL SILICO AL TEMPO DELL'ARIOSTO...ALL'ORA DI CENA****4 AGOSTO – PIEVE FOSCIANA – LOC. SILICO***Per info: www.turismo.garfagnana.eu***CASTIGLIONE NEL MEDIOEVO****4-5 AGOSTO - CASTIGLIONE DI GARFAGNANA***Per info: prolococastiglione garf@gmail.com  
Tel. 347.2601514***PASSEGGIATA DEGUSTATIVA DEL FORMENTON 8 FILE****5 AGOSTO – PIEVE FOSCIANA***Per info: Tel. 347.6461832 – 349.2827198***SETTIMANA DEL COMMERCIO****9-19 AGOSTO – CASTELNUOVO DI GARFAGNANA***Per info: www.castelnuovoeventi.it***LE AIE DEL FARRO****10-11 AGOSTO**

Piazza al Serchio – Loc. Cogna

*Per info: www.prolocopiazzaalserchio.it***SAGRA DELLA PORCHETTA****11-15 AGOSTO**

San Romano in Garfagnana – Loc. Villetta

*Per info: Tel. 328.4860495***SAGRA DELLA TROTA****11-15 AGOSTO**

Villa Collemantina – Loc. Valligori

*Per info: prolocovillacollemantina@gmail.com***PANE E BIROLDIO****11-15 AGOSTO**

Gallicano – Loc. Trassilico

*Per info: Tel. 349.5209019-333.8008794***SAPORI E CALICI SOTTO LE STELLE****18 AGOSTO – FOSCIANDORA – LOC. RIANA***Per info: Tel. 393.1083794 - 347.5714154***FESTA DELLA BISTECCA****23-26 AGOSTO – PIEVE FOSCIANA***Per info: www.festadellabistecca.it***MOTORADUNO DELLA PORCHETTA****24-26 AGOSTO**

San Romano in Garfagnana – Loc. Villetta

*Per info: www.motoporchetta.it*

Cucina  
Tradizionale Toscana  
con piatti rivisitati  
Pizza cotta  
nel forno a legna



Aperti dalle 18.00 alle 22.00 - FESTIVI aperti anche a PRANZO - CHIUSO IL LUNEDÌ  
Via Casorino, 25 - SP 633 - Massa e Cozzile (PT) - Tel. 0572 60383 - Cell. 328.1366708

INVITO SERATA COSTA CROCIERE

**12 LUGLIO 2018**

Un regalo per la prossima crociera vi aspetta!

Ti aspettiamo in  
Piazza Mazzini, 64 Pescia  
Dalle 21:00 in poi  
all'interno del GIOVEDÌ'  
FESTIVAL SHOPPING  
DI SERA A PESCIA



**SULAWESI**

BORGIO A BUGGIANO  
☎ 0572 318485



**NAMASKAR**

PORCARI  
☎ 0583 297603



**MYOSOTIS**  
VIAGGI E TURISMO

PESCIA  
☎ 0572 47183



**Costa**  
CROCIERE



# CROCIERA DI GRUPPO DAL 17 AL 24 NOVEMBRE COSTA LUMINOSA



**VENEZIA  
BARI ATENE  
KATAKOLON  
KOTOR  
CROAZIA**

**ACCOMPAGNATORE, ASSICURAZIONE, TASSE  
PORTUALI E TRASFERIMENTO DALLA TUA CITTÀ**

**€ 550**

**PER INFORMAZIONI E PRENOTAZIONI**

**SULAWESI**

Ho trovato un  
meraviglioso e  
ricco bouquet  
d'eventi  
per voi



Rubrica a cura di  
**Chiara Torrigiani**

ILLUSTRAZIONE DI ANDREA SILVESTRI

**FOLKLORE E TRADIZIONE  
FIERE, MOSTRE & MERCATI  
MUSICA, SPETTACOLI  
EVENTI CULTURALI  
EVENTI DEL SAPORE  
EVENTI SPORTIVI  
MERCATI & OCCASIONI**

# venti

## **EVENTI FOLKLORE & TRADIZIONE**

**30 GIUGNO, 7 LUGLIO E 11-14 LUGLIO**

### **PALIO DEI RIONI DI CAMAIORE**

*Dove: Camaiore (LU)*

*Per info: [www.comune.camaiore.lu.it](http://www.comune.camaiore.lu.it)*

Si partirà come da tradizione sabato 30 giugno dalle ore 21.00 in piazza XXIX maggio con la maratonina, la presentazione dei Rioni e l'elezione di Miss Palio. Confermata la collaudata coppia di presentatori formata da Giacomo Lucarini e Andrea Montaresi che ci accompagneranno nel corso di tutto il Palio. Il tema della prima serata sarà "Un Palio da Nazionale": i vari rioni rappresenteranno le figurine di una virtuale compagine azzurra che andrà a riempire il vuoto lasciato dalla Nazionale italiana ai Mondiali di Russia 2018. Secondo appuntamento fissato per sabato 7 luglio: dalle 19.00 nel centro storico si terrà la sfilata storica, ancor più ricca grazie agli abiti e le coreografie medievali dei rioni, che convergerà verso lo Stadio Comunale dove dalle 21.00 si terrà "Palio's Got Talent", l'evoluzione

della vecchia "corrida" in un vero e proprio spettacolo che omaggerà le varie espressioni del talento camaiorese. Si entra infine nel vivo del Palio con le quattro serate allo Stadio Comunale: da mercoledì 11 luglio a sabato 14 luglio, dalle ore 21.00, spazio ai giochi che assegneranno la XXVIII edizione del "cencio".

**5-8 E 13-15 LUGLIO**

### **MONTERIGGIONI DI TORRISI CORONA**

*Dove: Monteriggioni (SI)*

*Per info: [www.monteriggionimedievale.com](http://www.monteriggionimedievale.com)*

Siamo giunti alla 28° edizione alla quale siete tutti invitati per varcare la porta del Castello ed entrare in un'esperienza di solarità, cultura, divertimento e spensieratezza. La musica, la danza, l'allegria, gli spettacoli, svolti in una Monteriggioni popolata da botteghe artigiane (che ricostruiscono le attività lavorative del XIII e XIV secolo) caratterizzeranno l'andamento dell'intera festa. Spettacoli adatti a ogni tipo di pubblico, proposti in collaborazione con i migliori artisti europei di strada, in un mix formidabile e difficilmente

replicabile in altri luoghi. Il 5 luglio, alle ore 20.00 in Piazza Roma, su prenotazione, BANCHETTO AL CASTELLO, un magnifico prologo della festa medievale di Monteriggioni in un'area tra le più suggestive piazze in Italia. Il banchetto ripercorre la storia del castello attraverso pietanze antiche. Una serata spensierata e in armonia, con tante sorprese! Sa segnalare, inoltre, i due fantastici concerti dei Corvus Corax che si esibiranno il 6 e il 7 luglio con le uniche date italiane del loro tour europeo. Si tratta di un gruppo di famosissimi musicisti di Berlino, i "Re dei Menestrelli" che hanno contribuito in modo significativo allo sviluppo della musica medievale, facendo tournè in tutto il mondo, dalla Cina al Giappone, dal Messico agli Stati Uniti d'America. I loro concerti si sono tenuti in ogni dove, dagli angoli delle strade ai castelli, dai teatri alle sale da concerto, dagli auditorium ai festival... I Corvus Corax vi aspettano con un carico di cornamuse e tamburi ruggenti per rendere indimenticabile l'edizione 2018 della Festa Medievale



**LA CASA  
DEL  
BAMBINO**

PIAZZA MAZZINI

**82**

ABBIGLIAMENTO



**Dal 7 luglio SALDI!**

**GIOVEDÌ FESTIVAL  
5, 12, 19 e 26 luglio  
SHOPPING DI SERA  
Aperti fino alle 24**



angelo marani VIOLANTI ANNA RACHELE PAOLO PECORA MILANO maria grazia seven *il gufo* Joseph Ribkoff LIU·JO MET STONE ISLAND PINKO SCOTCH & SODA  
 BARONI MADE IN ITALY MONNALISA clips™ FRANK LYMAN™ HERNO KWAY Kangra ALVERO MARRI T'CLASSE Sonia Fortuna tutto piccolo US POLO ASSN

Seguici su Piazza Mazzini 82 Abbigliamento

Piazza Mazzini, 82 PESCIA telefono 0572.477065



## MANIFESTAZIONI ED EVENTI

### A MONTECATINI IL CONGRESSO SLOW FOOD (6-8 LUGLIO)



Ribadire la forte interconnessione fra il cibo, la sua produzione e i cambiamenti climatici, le migrazioni e il rapporto con la multiculturalità, la salute e il benessere, oltre che dettare l'indirizzo politico e il programma di lavoro per i prossimi anni.

Sono questi gli obiettivi con cui 650 delegati di Slow Food Italia si riuniranno a Montecatini Terme (Pt) dal 6 all'8 luglio in occasione del IX Congresso nazionale.

Sono più di 250 gli ospiti, osservatori e amici della Chiocciola protagonisti di un'invasione pacifica del centro termale pistoiese e numerosi saranno gli appuntamenti in programma, aperti a tutti e organizzati in collaborazione con il Comune di Montecatini Terme e con numerosi partner locali.

Venerdì 6 dalle 10 alle 12, in programma c'è il convegno "Cibo, salute, ambiente", nell'hotel "Le Tamerici" in viale IV novembre 2/B.

Interverranno specialisti, esperti ed esponenti dell'associazione. Il via ai lavori del IX Congresso di Slow Food Italia è alle 15 di venerdì 6 nel Teatro Verdi di viale Giuseppe Verdi. Il congresso si chiude domenica 8 luglio.

<http://www.slowfood.it/>

### FESTIVAL GABER, TRE APPUNTAMENTI ALLE TAMERICI, dal 17 AL 1 AGOSTO

Torna in città per il quinto anno consecutivo il Festival Gaber, la manifestazione itinerante tra i Comuni

della Toscana che propone il lavoro di Giorgio Gaber al grande pubblico dei conoscitori ma anche, e soprattutto, al pubblico più giovane. L'evento intitolato al "Signor G" prevede anche in questo 2018 tre date nella città termale sempre nello splendido scenario delle Tamerici. L'edizione 2018 sarà ispirata al '68 e a tutto ciò che esso ha prodotto a Montecatini e nel mondo. Sul palco, a ricordare e raccontare quell'importante periodo, molti personaggi tra cui Mario Capanna. A farci rivivere quel periodo in musica torna Giulio Casale che tanto successo ha riscosso lo scorso anno a Montecatini.



Ma ecco in dettaglio le tre serate:

#### MARTEDÌ 17 LUGLIO

"Montecatini e il '68". Incontro con Ombretta Colli, Bruno Ialuna e altri

#### MARTEDÌ 24 LUGLIO

'Noi tutti' 1968 - 2018 - Incontro con Mario Capanna

#### MERCOLEDÌ 1 AGOSTO

'Il '68. Una nuova musica'- Concerto di Giulio Casale

## EVENTI CULTURALI E DI SPETTACOLO

### TORNA BIBLIOTERME... LA BIBLIOTECA VA AI TETTUCCIO

Si apre mercoledì 18 luglio, nello splendido contesto de Il Tettuccio, l'edizione 2018 di Biblioterme, l'evento organizzato dalla sezione locale dell'Istituto Storico Lucchese in collaborazione con la Biblioteca Comunale Villa Forini Lippi, come sempre, sotto l'egida dell'Assessorato alla Cultura. Si rinnovano così gli appuntamenti con la cultura e con i libri: come ogni anno, nell'occasione, sarà attivato il punto di prestito e consultazione gestito dalla Biblioteca Comunale Forini Lippi dove saranno disponibili tutte le opere presentate. L'ingresso a Biblioterme è gratuito presentando all'ingresso de Il Tettuccio la tessera della Biblioteca o comunicando di voler assistere all'evento.

Appuntamenti di luglio:

**18 luglio:** Dunia Sardi

**20 luglio:** Carolina Orlandi. "Se tu potessi vedermi"

**23 luglio:** i grandi personaggi della storia con Antonio Lo Conte (ciclo)

**25 luglio:** Matteo Persica. "Rino Gaetano- Essenzialmente tu"

**27 luglio:** Fabio Falugiani. "Celeste





imperfetto”

**30 luglio:** Chiara Myriam Novelli.  
“L’assonometria del caso”

## FESTIVAL DEL FOLKLORE

Torna l’appuntamento con il Festival Internazionale del Folklore - “Incontro con la tradizione” organizzato, con il patrocinio del Comune, dall’Associazione Culturale “Cultura in movimento”. La manifestazione, ormai da anni presente nel calendario degli eventi estivi di Montecatini, avrà luogo sabato 14 e domenica 15 luglio dalle ore 21.00 alle ore 23.30 in Piazza del Popolo e sarà aperta dalla consueta sfilata dei gruppi partecipanti che sabato 14, alle ore 20.30, partirà dallo Stabilimento Tettuccio per arrivare in Piazza del Popolo percorrendo Viale Verdi. La manifestazione vede la partecipazione di gruppi provenienti dalle nazioni tutto il mondo – Belgio, Bulgaria, Russia, Estoni, Lituana, Israele, India e Kazakistan - per una festa che è diventata ormai un appuntamento imperdibile per la città. Ingresso gratuito.

Per saperne di più visita il sito <https://www.sopravista.com/>

## FESTIVAL ORCHESTRE GIOVANILI

Continua la 20<sup>a</sup> edizione di FOG, il Festival delle Orchestre Giovanili, la rassegna musicale estiva nata nel ’99 a Firenze per dare ai giovani musicisti provenienti da tutto il mondo l’opportunità di partecipare a un’esperienza musicale unica nella nostra bella Toscana. Tra le tappe ormai affezionate del Festival vi è la città di Montecatini che ospita i giovani concertisti nello splendido scenario de Il Tettuccio. Molte le date del mese di luglio. L’appuntamento è alle ore 21.15. Ingresso gratuito. In dettaglio protagonisti e programmi degli appuntamenti montecatinesi. Il via il 10 luglio con Huntingtower String Orchestra, proseguendo il 12 con Landesjugendorchester & Landesjugendjazzorchester, e poi ancora il 16, 17, 22, 23, 30 luglio.

Per saperne di più visita il sito <http://www.florenceyouthfestival.com/>



## SPORT

### TRE IMPIANTI ALL’APERTO PER LA FESTA DEL JAMBOREE

Il settore Minibasket e Scuola della Federazione Italiana Pallacanestro, presenta il Jamboree Nazionale Minibasket, manifestazione che vuole valorizzare il significato educativo e formativo del Giosport Minibasket. Alla manifestazione parteciperanno 120 atleti (60 maschie e 60 femmine) provenienti da tutte le regioni di Italia e suddivisi in 12 squadre che porteranno i nomi degli stabilimenti termali; ogni squadra sarà composta da 10 giocatori, tutti esclusivamente nati/e nell’anno 2006: appuntamento dal 5 all’8 luglio.

I bambini sfileranno con le maglie rossoblù, colori storici del basket a Montecatini. Si giocherà all’aperto su tre playgrounds, ovvero di fronte alla Basilica di S.Maria Assunta, nuovo playground del Palabellandi e all’interno dell’Ippodromo.

### MANIFESTAZIONE NAZIONALE CSI

Dall’11 al 15 luglio 2018 Montecatini Terme (PT) ospita le finali dei Campionati nazionali degli sport di squadra (calcio a 5, calcio a 7, calcio a 11, pallacanestro, pallavolo) delle categorie Top Junior e Open del Centro Sportivo Italiano.

Il programma prevede le prime gare al mattino dalle 9 del giovedì, proseguendo dalle 16 nel pomeriggio anche il venerdì e il sabato: domenica 15 le finali dalle 9 e a seguire le premiazioni allo stadio Mariotti, al Palavinci

### DEEJAY TIME REUNION

Venerdì 13 Luglio presso l’Ippodromo Sesana di Montecatini Terme in provincia di Pistoia con inizio alle ore 21:00 si terra’ la unica tappa Toscana del tour nazionale DEEJAY TIME REUNION.

Il DEEJAY TIME REUNION è una festa incredibile dove rivivere insieme ad ALBERTINO, FARGETTA MOLELLA e PREZIOSO i mitici party a base di dance ed hip hop anni ’90 Potrete ballare e scatenarvi al grido di “This is the Rhythm of the Night”, “Pump Up the Jam” e degli altri innumerevoli inni dance rimasti nella storia dei club party di ogni tempo.

di Monteriggioni.

**6-8 LUGLIO**

### **CASCINA AD 1364 ASPETTANDO LA BATTAGLIA**

*Dove: Cascina (PI) Per info: Tel. 338.4513028*

15a Rievocazione storica della battaglia di Cascina raffigurata da Michelangelo Buonarroti nel famoso cartone in ricordo della storica battaglia del 29 luglio 1364. Il Comitato Cascina A.D. 1364 ricorda ogni anno con questo evento la vita del borgo fortificato nei momenti che precedettero l'evento bellico. Un fine settimana ricco di eventi ed atmosfere medievali con armati, duelli, tornei di arcieri, artisti di strada, artigiani e buon cibo. Dalle 17,30 alla mezzanotte centinaia di figuranti e rievocatori animeranno il centro storico, con spettacoli e attrazioni medievali.

### **DISFIDA DEGLI ARCIERI DI TERRA EDI CORTE**

*Dove: Fivizzano (MS) Per info: <https://disfidafivizzano.it/> Tel. 0585.942138*

Nella piazza dello splendido borgo di Fivizzano in Lunigiana, 48a edizione di questa rievocazione di una storica tenzone che vede in

gara gli arcieri dei cinque rioni della città: Montechiaro, Fittadisio, Terra, Verrucola e Guardia. Un evento organizzato dal Comune di Fivizzano, dal Comitato Disfida di Fivizzano, Pro Loco e Gruppo Storico Fivizzano. Sabato ore 20,00 nella splendida Piazza Medicea Cena Rinascimentale dove i commensali serviranno piatti tipici; alle 22.30 appuntamento tradizionale dell'Ammaina Bandiera. Domenica ore 10.30 Benedizione del Palio, alle 16.00 Torneo Nazionale Giochi di Bandiera con animazione e folklore in attesa della Disfida. Dalle ore 20 presso la Piazza Medicea Parata dei Gruppi Storici e Disfida degli Arcieri di Terra e di Corte.

### **OFFERTA DEI CENSI - FESTA MEDIEVALE**

*Dove: Abbazia San Salvatore (SI) Per info: [www.cittadelleleftacole.it](http://www.cittadelleleftacole.it)*

Ventesima edizione di questo evento che permette un tuffo nel medioevo, nei mestieri antichi e nella storia del borgo medievale con una rievocazione storica che riporta in vita Castel di Badia, l'antico castello di Abbazia San Salvatore.

### **144° PALIO DI CASOLE D'ELSA**

*Dove: Casole d'Elsa (SI) Per info: [www.casole.it](http://www.casole.it)*

Il Palio di Casole, il 144°, dedicato a Sant'Isidoro, fa parte di una tradizione storico culturale ormai radicata e consolidata da secoli nel territorio della provincia di Siena. Questa manifestazione rievoca, infatti, circostanze, usi, costumi e modi di essere della gente della campagna toscana di metà '800, periodo al quale risalgono le testimonianze certe, anche se le origini potrebbero avere radici più remote. Quest'anno il Palio si correrà domenica 8 luglio; durante la settimana saranno organizzati vari eventi. Venerdì 6, alle ore 21:00, presentazione del Drappellone, dipinto dagli artisti Sara e Nello Guerrini. Il sabato mattina inizierà la parte agonistica della manifestazione con la disputa delle batterie di qualificazione che determineranno i cavalli che saranno assegnati a sorte alle contrade alle ore 12:00 in piazza della Libertà; la sera tradizionali cene nelle varie contrade. La domenica comincerà la grande festa con la Sfilata storica delle contrade, alle



è anche



*L'artigianalità quotidiana*  
*Panificazione Pasticceria Cioccolateria Pralineria*

Un laboratorio dedicato solo ed esclusivamente al



Associazione Italiana Celiachia

Via Matteotti 56 MONSUMMANO TERME  
telefono 0572.51752



# L'area del Mercato Coperto di Montecatini è un cuore che pulsa!



La pasta per piacere  
Via G. Mazzini, 60



Via G. Mazzini, 68/72



Via R. Leoncavallo, 18



*Pellegrini's*

Osteria Moderna | Pasticceria

Via R. Leoncavallo, 11/13



BOTTEGA D'ARTE  
di Francesco Massagli

Via R. Leoncavallo, 10

*Romualdi*  
*Piante e Fiori*

di Roberto, Paola e Caterina  
Via G. Mazzini, 42



Via R. Leoncavallo, 9/C

**Video Master**

LABORATORIO ELETTRONICA

Via R. Leoncavallo, 9/B

*È un cuore che pulsa l'area del Mercato Coperto di Montecatini, pulsa di attività che amano la loro città, e con orgoglio e forza l'hanno resa ancora più bella.*

*Alcuni erano all'interno del mercato ora dismesso, da dove le loro radici sono partite.*

*Ora sono tutti lì...nell'area del Mercato Coperto di Montecatini Terme e insieme rendono commercialmente viva quest'area. Storiche e diversificate sono le attività presenti: si va da **Grelloni Beef Market e Grill**, attività che esiste dal 1931 e che ora propone anche gastronomia da asporto alla **Pescheria Rosellini** dal 1950 pesce fresco tutti i giorni, dal 1933 la **Pasticceria Pellegrini** che ora è anche **Osteria Moderna** con specialità toscane, dal 1945 c'è il **Pastificio Marietta** ora **P&P** con la sua produzione di ravioli, tortellini, cappellacci e pasta fresca in genere, dal 1929 la **Bottega d'arte di Francesco Massagli**, cornici, colori, grafica e dipinti, **Video Master** dal 1989, laboratorio di elettronica, ripara TV e video HI-FI, installa antenne. Dal 1948 ci sono i fiori e le piante di **Romualdi**, nel 2008 è arrivato **Palloncinando** che crea coreografie con i palloncini e pensa alle tue feste e poi altro ancora... Vieni a trovarci!*

# ***Piazza xx Settembre "il Crocevia" di Montecatini Terme***

Piazza XX Settembre è da sempre un punto di arrivo e partenza per entrare nella città di Montecatini Terme, forse anche per le sue antiche origini quando, prima della bonifica, era un porto dove le barche approdavano per entrare in città. Era la piazza della Lazzi, ed è tuttora la piazza della stazione ora detta "Centro", per fare posto alla grande stazione centrale, ma resta pur sempre una stazione. Da questa piazza tramite la corta Via Solferino accediamo in pochi secondi in Corso Matteotti, Piazza del Popolo, Viale Verdi e Corso Roma, e tramite via Garibaldi, accediamo alla centralissima via Don Minzoni, da questa piazza percorrendo via Marruota o Via Toti, usciamo dalla città. Quindi una piazza centrale utilissima perché ci sono diverse decine di parcheggi disponibili e poi che dire, non manca nulla a livello commerciale, con alcune attività davvero storiche come la **Merceria Dolfi** che esiste dal 1934, un piccolo negozio specializzato in intimo, abbigliamento alberghiero, grembiuli per le scuole; in via Solferino c'è **L'enoteca Casa del Chianti** che esiste da oltre 70 anni, con un'ampia scelta di vini e liquori nazionali e sommelier professionisti che ti sanno consigliare; dal 2003 **Non solo ufficio** una copisteria dove si possono acquistare anche cartucce e toner; un tempo era mensa dei ferrovieri, per poi diventare ristorante Da Sud a Nord, ora dal 1983, è **Il Ristorante Pizzeria il Corsaro Verde**; circa trent'anni fa c'era Peter Pan uno storico negozio di abbigliamento e calzature 0 -16 anni, e in effetti nulla è cambiato, solo il nome e il proprietario perché ora è **L'isola che non c'è**; dal 2003 **Dexia**, negozio specializzato in abbigliamento e accessori donna delle migliori marche; da 8 anni c'è **I Love Shopping**, che propone abbigliamento e calzature donna e bambino e che tra pochi giorni si trasferirà dal civico 9 al 33; dal 2010 c'è **Giuliana Cecchi** una stilista che propone le sue creazioni e le migliori firme Made in Italy, come Sandro Ferroni, disponibilità anche di taglie comode, dal 2013 c'è **Altrinterni** un elegante negozio di Progettazione e arredamento con oggettistica molto originale. Da solo un anno è arrivata **La Panacea**, un'erboristeria che oltre ad una vasta gamma di prodotti naturali ha la disponibilità della bilancia Impedenziometrica, che misura la composizione corporea.

Vieni a Trovarli in Piazza XX Settembre.





ore 11:00, la Santa Messa (ore 11:30). Nel pomeriggio, dalle 17:00, Corteo delle contrade e Assegnazione del Vessillo alla contrada che si distinguerà nell'esibizione degli sbandieratori e dei tamburini; la benedizione dei cavalli, alle 18:15 e verso le 19:00 sarà il momento della corsa del Palio. A seguire cena all'aperto in centro storico e spettacolo pirotecnico.

### **RIEVOCAZIONE STORICA DELLA BATTAGLIA DI SCANNAGALLO**

*Dove: Foiano della Chiana (AR) - Loc. Pozzo della Chiana Per info: [www.scannagallo.com](http://www.scannagallo.com)*

La Battaglia di Scannagallo fu un cruento scontro che ebbe luogo il fatidico 2 agosto del 1554 tra le truppe dei fiorentini e quelle dei senesi. In seguito alla battaglia, e alla vittoria della fazione fiorentina, i Medici poterono estendere il loro predominio a tutta la Toscana. La rievocazione spicca nel panorama regionale per il numero dei figuranti coinvolti, oltre 300, e per il dettaglio della ricostruzione. Verranno infatti rievocati i costumi dei vari reparti militari che presero parte allo scontro, dai capitani ai sergenti ai picchieri dei vari schieramenti, dai senesi ai fiorentini, passando anche per i mercenari, i tercios españoles e i landsknechts. Anche le armi dell'epoca sono ricostruite con estrema precisione.

**7 LUGLIO**

### **FESTA DEL GRANO A BADIA**

*Dove: Pistoia - Loc. Badia a Pacciana Per info: Tel. 0573.991011 (Domenico Murrone)*

Dalle 15.30 aratura dei campi con trattori d'epoca, ore 17.30 rievocazione storica della battitura del grano e a partire dalle 19.30 cena in Abbazia.

**7-8 LUGLIO**

### **CARNEVALE ESTIVO DI VENERI**

*Dove: Pescia (PT) - Loc. Veneri Per info: Tel. 0572.490919*

Una grande festa in notturna, a partire dalle 21 in poi, ogni anno arricchita di nuovi eventi e innumerevoli opportunità di divertimento, giochi e attrazioni. Sfilata di carri allegorici, corso mascherato, stand gastronomici e intrattenimenti vari. L'evento è organizzato dal Comitato Carnevale di Veneri.

### **ZÙ P' EL BORGH**

*Dove: Villafranca in Lunigiana (MS) - Centro storico Per info: [www.visitlunigiana.it](http://www.visitlunigiana.it)*

Un salto nella Villafranca che fu...

Festa di ambientazione medievale nel borgo di San Nicolò, tra giullari, spade e cavalieri.

### **FESTA MEDIEVALE DEL CASTELLO DI CONTIGNANO**

*Dove: Radicofani (SI) - Loc. Contignano Per info: FB Proloco Contignano*

Rievocazione storica, culturale e gastronomica della cacciata dei Salimbeni da Contignano avvenuta il 7 luglio 1409, giorno in cui la località toscana divenne un libero Comune. Nella splendida cornice della Piazza del Castello, sabato alle 18.00, Gran Banchetto Medievale cui seguirà alle 20 la cena medievale a base di ricette antichissime, allietata da musicisti, giullari e giocolieri. Domenica, invece, sarà la volta del Gruppo Musicisti e Sbandieratori della Città di Pienza, cui seguirà l'imperdibile Cena Povera Medievale in Piazza del Castello.

**7 E 15 LUGLIO**

### **PALIO DI SAN VALENTINO**

*Dove: Bientina (PI) Per info: [www.paliodibientina.it](http://www.paliodibientina.it)*

Dal 1993 a oggi questa manifestazione è notevolmente cresciuta definendo sempre più i propri caratteri sia a livello di partecipazione paesana sia a livello organizzativo; non più il campo sportivo, ma la centralissima piazza del paese, non più una data incerta dell'anno bensì la terza domenica di luglio, non più purosangue, bensì mezzosangue, un mix di ingredienti che fanno del Palio di Bientina, o meglio del Palio di San Valentino (visto che dal 2001 la manifestazione è stata dedicata al Santo Patrono della Città), uno degli appuntamenti più attesi dell'anno. Molto suggestivo è lo spettacolo, in notturna, del corteo storico, che si svolge il sabato precedente (7 luglio), dove i figuranti in costume sfilano per le vie del centro, in rappresentanza di ogni contrada. Le contrade di Bientina sono nove: Centro Storico, Guerrazzi, Il Cilecchio, Il Puntone, Il Villaggio, La Forra, Quattro Strade, Santa Colomba, Viarella.

**11-15 LUGLIO**

### **MERCANTIA 2018 - TRA LA TERRA E IL CIELO**

*Dove: Certaldo (FI) Per info: [www.mercantiacertaldo.it](http://www.mercantiacertaldo.it)*

Superata la soglia della 30esima edizione, Mercantia, il Festival che più di ogni altro ha fatto conoscere il teatro di strada in

Italia, si rinnova in apertura del quarto decennio e da "Festival internazionale del teatro di strada" con la 31° edizione diventa "Festival internazionale del Quarto Teatro". In programma quasi 100 tra eventi e spettacoli e 400 diversi artisti che ogni sera si esibiranno: teatro, band, parate, danza, arti visive e altro ancora. Ma nelle piazze, giardini, cripte e colline di Certaldo Alto, il paese di Giovanni Boccaccio, ci saranno anche un grande progetto europeo di ricerca teatrale e l'apertura delle case dei certaldesi per un teatro d'appartamento. Con tante novità rispetto al 2017 ma anche alcune conferme che rappresentano bene il rapporto tra memoria e innovazione del Festival.

**12 LUGLIO**

### **I GIORNI DI SAN PAOLINO 2016**

*Dove: Lucca Per info: [www.comune.lucca.it](http://www.comune.lucca.it)*

Un ricco calendario di eventi per "i giorni di San Paolino" ideato dall'Amministrazione Comunale di Lucca per rendere omaggio al Santo Patrono della Città. Tanti i momenti a cui partecipano tutte le autorità civili e religiose oltre che i gruppi storici della Città - Associazione Contrade di San Paolino, Compagnia Balestrieri, Gruppo storico sbandieratori e musicisti S. Anna in Piaggia, Associazione Historica Lucensis, Diocesi di Lucca Parrocchia del Centro Storico, Comitato di San Paolino. Il clou delle celebrazioni nelle giornate di mercoledì 12 luglio con la vera e propria FESTA PATRONALE con alle ore 12/13 Cannoniera del Baluardo San Donato: gazzarra di artiglieria in onore del Santo Patrono; ore 18.00 nella Basilica di San Paolino Solenne Pontificale; alle 20.30 partenza dei cortei storici e alle 21.30 Palio della Balestra.

**14-15 LUGLIO**

### **MONTECARLO E' DI STRADA**

*Dove: Montecarlo (LU) Per info: FB Montecarlo è di strada*

L'Associazione Pro Loco propone la manifestazione dedicata agli artisti di strada, artigiani, vino e buon cibo. Lo spirito di strada è fondamentale in quanto la strada è fulcro di vita, palcoscenico naturale, luogo di mercanti e cavalieri, di viandanti e artisti, di lavoratori e turisti. Ogni angolo di strada prende quindi vita

con esibizioni di musicisti, ballerini, attori, e poi street food e mercatino.

**ANNO DOMINI MC 2018**

*Dove: Casola in Lunigiana (MS)- Regnano Castello  
Per info: Tel. 377.2457211-348.3240216*

Sfilate in costume medievale, spettacoli di fuoco, falconeria, combattimenti, investiture di cavalieri e pellegrini, punti ristoro e cena degustazione a tema medievale su prenotazione.

**ASSEDIO DI VICORATI**

*Dove: Londa (FI) Per info: www.arcieridellago.com*  
Torneo arcieristico, accampamento medievale e combattimenti. Sabato 14 luglio, ore 14 fino alle ore 23 villaggio medievale (vita di villaggio, antichi mestieri, combattimenti, spettacoli di falconeria, didattica); ore 14.30 2° prova del torneo arcieristico medievale "Disfida del Torlago". Domenica 15 luglio, ore 11 fino alle ore 20 villaggio medievale (vita di villaggio, antichi mestieri, combattimenti, spettacoli di falconeria, didattica). Gruppi presenti nell'accampamento: Compagnia della Gorga Nera (FI), Società dei Vai (BO), Compagnia mercenaria Falchi di Bosco (PI), Mercenari della Guaita (RA), Gruppo storico del Leone Rampante

(PR), Arcieri Storici Fiorentini (FI), Arcieri della Chimera (AR), Falconieri di parte Guelfa (FI), Tamburini della Cerna dei lunghi archi (RSM).

**CAMPUS LEONIS**

*Dove: Capolona (AR) - Loc. Castelluccio di Capolona  
Per info: FB Campus Leonis Castelluccio*

La manifestazione intende rievocare l'importanza rivestita in passato da questa porzione di territorio grazie alla presenza del Castello di Campoleone e dell'omonima Abbazia benedettina, che nel X secolo fu una tra le più grandi potenze ecclesiastiche feudatarie della penisola. Durante le due giornate sarà possibile vivere la "storicità" del borgo del Castelluccio fino a notte fonda attraverso spettacoli itineranti, duelli di spada, monaci, mercanti, sbandieratori, popolani. Il momento conviviale sarà caratterizzato dalla cottura de "lo porco" in piazza, piatto forte della serata che sarà possibile gustare con altre specialità culinarie legate alla tradizione toscana.

**CHIUSI DELLA VERNA - RIEVOCAZIONE STORICA E CENA MEDIEVALE**

*Dove: Chiusi della Verna (AR) Per info: www.prolocoverna.it*

Chiusi della Verna e il Santuario francescano della Verna faranno da sfondo a due appuntamenti all'insegna delle tradizioni locali e storiche di questo antico territorio. Il centro storico del paese si animerà in un'atmosfera tipicamente medievale, ricordando il viaggio che il Conte Orlando Cattani, signore di Chiusi in Casentino, fece nel 1214 con il suo seguito, dal suo castello, di cui oggi rimangono le vestigia, alla foresta della Verna per far dono del monte dove, nel frattempo, Francesco d'Assisi era salito per la prima volta a raccogliersi, pregare e fare penitenza. Sabato 14 ore 19, Percorso enogastronomico itinerante medievale "Alla corte del Conte". Domenica 15 ore 15, Rievocazione storica "La Donazione del Monte della Verna a Francesco d'Assisi".

**GIOSTRA DEL SARACINO EDIZIONE STRAORDINARIA**

*Dove: Sarteano (SI) Per info: www.sarteanoiving.it  
Tel. 0578.269204*

Il 15 luglio 2018 avrà luogo la sfida; i giostatori delle cinque contrade della Giostra del Saracino di Sarteano

**Clarabella Café**  
Bar - Pasticceria

**DA NOI i prodotti senza glutine possono essere acquistati con i BUONI ASL per celiaci**

**Torte per le tue cerimonie e non solo...**

via Marconi, 41/b - Telefono 0572.954307 - PIEVE A NIEVOLE (Pistoia)  
**ORARIO** dal Lunedì al Sabato 06.00 - 20.00 | Domenica 06.00 - 13.00

Pasticceria Clarabella

si sfideranno nella lotta contro il Saraceno. Il Buratto, statua di legno posta a rappresentare il Saraceno, sarà lì, fermo, come ogni anno, ad aspettare colui che riuscirà a trafiggere più volte l'anello di sei centimetri di diametro posto sul suo scudo. Quest'anno non sarà il Pian di Mengole la location, ma la disfida tornerà nel suo luogo originale e tradizionale, Piazza XXIV Giugno, e così sarà per altri tre anni, grazie a un accordo fatto tra il Comune di Sarteano e l'Associazione Giostra del Saracino di Sarteano. Programma: Sabato 14 - ore 18.00 Provaccia. Domenica 15: ore 16.00 Corteo Storico; ore 18.00 Giostra del Saracino di Sarteano

**20-21 LUGLIO****FESTA MEDIEVALE - BRIGANTI DEL PONTE**

*Dove: Piazza al Serchio (LU) - Loc. San Michele*  
*Per info: ibrigantidisanimichele@gmail.com*

In arrivo la 5a edizione della Festa Medievale a San Michele, Piazza al Serchio, organizzata dai Briganti del Ponte.

Cena itinerante dalle ore 19:30 per le suggestive vie del borgo medievale, accompagnata da musiche e atmosfere

tipiche dell'epoca. A seguire spettacoli di fuoco, falconieri, antichi mestieri, battaglie e tanto altro ancora. In entrambe le serate il tanto atteso assalto al ponte, con la famosa arrampicata dei briganti alla conquista del castello. Nella piazza centrale inoltre sarà possibile visitare un tipico mercatino medievale ed artigianale ricco di prodotti e oggetti a tema! I briganti del ponte vi aspettano a San Michele per vivere due giorni nel passato ricchi di magia, buon cibo e tanto divertimento!!!

**20-22 LUGLIO****MEDIOEVO ALLA CORTE DEGLI UBALDINI**

*Dove: Palazzuolo sul Senio (FI) Per info: info. osteghibellina@gmail.com Tel. 334.8889910*

Il medioevo raccontato e vissuto in tre giorni nel borgo storico di Palazzuolo sul Senio. Da oltre vent'anni la storia multiepoche si riaffaccia in questo piccolo borgo richiamando e raccogliendo migliaia di persone che, di anno in anno tornano, perchè non hanno dimenticato questo speciale avvenimento. Campi d'armi, tornei, battaglie, mercati, spettacoli, musica,

osterie e tanto altro alla portata di grandi e piccini.

**FESTA DEL BORGO NERO**

*Dove: Casole d'Elsa (SI)*  
*Per info: uff\_tuistico@casole.it Tel. 0577.948705*

Il centro storico si trasforma in un luogo arcano con rappresentazioni noir, magie singolari e circensi inusuali che proporranno una nuova scenografia e spettacoli coinvolgenti in tutto il borgo. Le candele guideranno verso le tante esibizioni, con artisti di fama internazionali, che vi sorprenderanno presentandovi i vari aspetti del "Nero"; non mancheranno spazi gastronomici dove si potranno gustare varie specialità. Novità di quest'anno gli spettacoli itineranti: le persone potranno passeggiare e assistere ai molti momenti artistici e ambientazioni spettacolari, fino a scoprire il sorprendente gran finale in piazza della Libertà con tutti gli artisti.

**20-22 E 27-29 LUGLIO****LA CORSA DELLE BROCCHHE**

*Dove: Cetona (SI) Per info: www.cetona.org Tel. 0578.239143*

Rievocazione storica in costume e giochi popolari con una gara

**M A G****MOTOR AGRI GARDEN s.r.l.****Vendita & Assistenza Macchine da Giardino e Agricole****LA RIVOLUZIONE ELETTRICA!****NO CARBURANTE  
ZERO MANUTENZIONE****TAGLIASIEPI****MOTOSEGA****TAGLIAERBA**

TAGLIAERBA  
 macchina completa  
 con 2 batterie al  
 litio e caricabatteria

~~€962,58~~**€ 866,00****Assistenza e Riparazione Macchine da Giardino e Agricole****SERVIZIO RITIRO E RICONSEGNA MACCHINE**

Via F. Parri, 79 - UZZANO - Tel. e Fax 0572. 452837 - info.mag@alice.it

particolare, caratterizzata da sincronismo, resistenza e forza fisica. La manifestazione inizia il 20 luglio dalle 17.30 alle 23.00 con GIOCAMUSEO, giochi dal mondo con installazione di giochi in legno per adulti e bambini. Il 21 luglio, ore 21.15, LANCIO DELLA SFIDA. Domenica 22 luglio ore 16.30, TRES CASTRA PALIO, disfida triangolare di tiro con l'arco tra i comuni di Cetona, Chiusi e Radicofani. Il 27 luglio alle 21.30, CORSA DELLE BROCCHE. Sabato 28 luglio alle 21.30, CORTEO DEI CERI e benedizione del panno scarlatto, con SPETTACOLO DUELLATORUM. Domenica 29 luglio, ore 21.30 Corteo storico e CORSA DELLE BROCCHE.

**21-22 LUGLIO**

**FESTA MEDIEVALE**

*Dove: Cutigliano (PT) Per info: vedi spazio a pag. 81*  
Suggestiva rievocazione storica in cui a farla da padroni saranno i modi di vivere e i piatti medievali. Il programma di Cutigliano Medievale prevede dalle 9:00 il Risveglio de lo Borgo, con l'apertura del mercato medievale. Seguirà l'apertura dei banchetti e



**08 Luglio 2018 - 18.00 - 20.00**

APERITIVO CON DJ SET

**20 Luglio 2018**

CENA SOTTO LE STELLE CON LIVE MUSIC

**29 Luglio 2018 - 18.00 - 20.00**

APERITIVO CON DJ SET

**10 Agosto 2018**

STURDUST

CENA CON LIVE MUSICA



della locanda che proporrà a tutti i partecipanti i piatti tipici ispirati al Medioevo. Seguiranno nel pomeriggio altre iniziative ispirate alla quotidianità dell'età di mezzo cui parteciperanno sbandieratori, tamburini e giullari.

**SUBERETUM REDITUS IN MEDIOEVO - SERATE MEDIEVALI**

*Dove: Suvereto (LI) Per info: entevalorizzazione@live.it Tel. 328.9008053*

Il borgo si trasforma, tutto quello che richiama la modernità viene celato, camuffato. Suvereto sprofonda nel medioevo grazie ai figuranti, i drappi che mascherano i banchi nelle vie e alla parte gastronomica che richiama cibi e sapori autentici e ritrovati. Mercatino, mastri artigiani, spettacoli itineranti...tutto è Medioevo!

**21 E 25 LUGLIO**

**PALIO DI SAN JACOPO**

*Dove: Galliciano (LU) Per info: FB Palio di San Jacopo - Galliciano LU*

36a edizione del Palio di San Jacopo con la prima uscita sabato 21 luglio dei carri allegorici dei tre rioni: Borgo Antico, Bufali e Monticello e poi il 25 luglio, serata nella quale

sarà assegnato il prestigioso "cencio". Il tema 2018 è "La differenza": i tre rioni non lesineranno sicuramente in fantasia e coreografie originali per cercare di aggiudicarsi l'ambito Palio.

**22 LUGLIO**

**TREBBIATURA DEL GRANO**

*Dove: Pieve Fosciana (LU) - Loc. Sillico Per info: Tel.333.3587721*

Il grano coltivato nelle terre poco distanti dal paese arriverà sulla piazza principale del borgo dove saranno rievocate varie modalità di trebbiatura, sia a mano, sia con i primi rudimentali mezzi meccanici. Il tutto in un'aria di festa e partecipazione che, come in pochi altri casi, riesce a trasmettere l'importanza che questo momento aveva nella vita di un tempo non molto lontano. Alle ore 20.00 cena presso il campetto

**26-29 LUGLIO**

**CIVITAS INFERNALIS**

*Dove: Sarteano (SI) Per info: turismo@comune.sarteano.si.it Tel. 0578.269204*

Manifestazione a carattere medieval fantasy organizzata dall'Associazione Giostra del Saracino di Sarteano. Un magnifico scenario dove l'arte,



**15 Agosto 2018**

FERRAGOSTO

PRANZO: MENU' DI MARE  
CENA: BBQ ALLA TOSCANA

**26 Agosto 2018 - 18.00 - 20.00**

APERITIVO CON DJ SET

**02 Settembre 2018**

CENA IN CARTIERA CON MUSICA LIVE



**NEW  
S. LORENZO  
YORK  
PESCIA**

**TUTTE LE SERE  
APERITIVO**



Hotels & Restaurants

Villaggio San Lorenzo & Santa Caterina

Via del san Lorenzo 15/24 Pescia

0572.408340

l'artigianato, la gastronomia tipica, il buon vino, la musica, e gli spettacoli tutti poteranno quel tocco di antico e di magico che rende il borgo unico e particolare. Quattro giorni di festa nell'ultimo fine settimana di luglio che saranno ricchi di attività sia per bambini che per adulti, per trascorrere belle giornate durante le quali ci sarà il tempo per vivere il mercato dell'artigianato a carattere medieval fantasy, per ascoltare musica e intrattenersi con gli spettacoli di strada, vi saranno anche varie proposte gastronomiche all'interno delle taverne delle cinque contrade della Giostra del Saracino di Sarteano. Tra tamburi, bandiere, spade personaggi fantastici e molto altro, potrete passeggiare per le vie del centro storico e godere della bellezza di questo borgo medievale.

**27-29 LUGLIO****LATERINA MEDIEVALE**

*Dove: Laterina (AR) Per info: [www.laterinamedievale.it](http://www.laterinamedievale.it) Tel. 339.8376906*

La Festa Medievale ricrea eventi storici che hanno visto Laterina protagonista,

e in tre giorni, dal venerdì alla domenica, molte compagnie teatrali, giocolieri, giullari e musicisti ravvivano le strade adornate a festa. Nel corso della manifestazione corteo storico, rievocazioni e spettacoli con osterie, mercato e punti di ristoro. I visitatori circondati da figuranti, nobili, popolani, la Guardia del Castello nel campo militare e le macchine da guerra vengono calati in un'atmosfera incantata, in un viaggio attraverso la storia.

**28 LUGLIO****CARNEVALE ESTIVO D'ITALIA**

*Dove: Pontremoli (MS) Per info: [www.visitunigiana.it](http://www.visitunigiana.it)*

In Piazza Italia arriva il Carnevale estivo più famoso d'Italia: stand gastronomici, animazione a tema e discoteca in piazza con i migliori deejay. Parola d'ordine: maschera. Non esiste carnevale senza un travestimento, senza un accenno che rimandi a qualcuno o a qualcos'altro, senza coriandoli, stelle filanti e strani cappelli. Non mancherà proprio nulla a Pontremoli sabato sera, quando grandi e piccini saranno coinvolti nella

più accesa delle serate.

**28 LUGLIO-5 AGOSTO****GIOSTRA DI SIMONE**

*Dove: San Giovanni d'Asso (SI) - Loc. Montisi Per info: [info@giostradisimone.it](mailto:info@giostradisimone.it)*

La Giostra di Simone si corre la domenica più prossima al 5 Agosto, festa della patrona montisana Madonna delle Nevi e rievoca la cacciata del feudatario Simone Cacciacconti nel 13° sec. Già nel 1700 si teneva questa giostra che nel 1972 è rinata con 70 figuranti fra Dame, Cavalieri, Massari, Armigeri, Tamburini, Chiarine, Sbandieratori. La Giostra si svolge ora in un apposito campo in cui si affrontano i cavalieri delle contrade, cercando di colpire un buratto effigie di Simone. I festeggiamenti iniziano già dal sabato precedente, in un'atmosfera piena di gioia e attesa.

**29 LUGLIO****PALIO DELLE SANTE**

*Dove: Santa Fiora (GR) Per info: [www.santafioraturismo.it](http://www.santafioraturismo.it)*

Torna il tradizionale appuntamento con il Palio delle Sante Flora e Lucilla, protettrici di Santa Fiora.

**UnipolSai**  
ASSICURAZIONI

W I N C O N S U L T



**GENTILI**  
Servizi Assicurativi

**UFFICIO UNICO**

Via Bruceto, 17  
Margine Coperta  
Parcheggio Privato

Tel. 0572.78953 - 0572.79003  
Tel. e Fax 0572.904028

# AUTOBORGO web

## NOLEGGIO BREVE TERMINE

LISTINO PREZZI - IVA INCLUSA



**FIAT PANDA 5p**  
benzina/gpl

€35	€70	€30/gg
1 giorno	2 giorni	dal 3°giorno

1 settimana € 180

1 mese € 690  
Con 1500 Km inclusi al mese



**HYUNDAI i10 5p**  
benzina

€40	€75	€30/gg
1 giorno	2 giorni	dal 3°giorno

1 settimana € 200

1 mese € 750  
Con 1500 Km inclusi al mese



**FIAT PANDA 5p**  
benzina/metano

€42	€80	€30/gg
1 giorno	2 giorni	dal 3°giorno

1 settimana € 210

1 mese € 800  
Con 1500 Km inclusi al mese



**RENAULT CLIO 5p**  
benzina/gpl

€46	€90	€35/gg
1 giorno	2 giorni	dal 3°giorno

1 settimana € 250

1 mese € 900  
Con 1500 Km inclusi al mese



**WOLKWAGEN TOURAN 5p**  
benzina

€55	€100	€40/gg
1 giorno	2 giorni	dal 3°giorno

1 settimana € 280

1 mese € 900  
Con 1500 Km inclusi al mese

**Euro 500,00 di cauzione come franchigia in caso di sinistro attivo o passivo**

**100 km al giorno - € 0,28 per ogni km in più**

Una grande festa per il paese che ha inizio alle 11, alla chiesa della Pieve con la benedizione del palio e degli arcieri. Come è consuetudine, infatti, si svolgerà una vera e propria gara di tiro con l'arco tra gli arcieri delle 5 contrade: Santa Fiora, Selva, Bagnore, Bagnolo e Marroneto. Alle 16 partirà il corteo e alle 18 al campo sportivo si svolgerà la disputa tra arcieri per la contesa del palio. Alle 21, in piazza Garibaldi sarà la volta della rievocazione storica della leggenda del Sasso di Petorsola.

**3-5 AGOSTO**

### **CAMPO TIZZORO '44 - RIEVOCAZIONE STORICA**

*Dove: San Marcello Piteglio (PT) - Loc. Campo Tizzoro Per info: FB Campo Tizzoro '44*

Il più grande raduno storico della II Guerra Mondiale della provincia di Pistoia. Esposizione di Carri Armati, Mezzi storici, Mercatino di Militaria. Escursioni e visite guidate al Museo, rifugi antiaerei e linea Gotica. Rievocazione storica con figuranti IIWW, mercatino vintage e dei prodotti tipici della montagna Pistoiese, stand gastronomici, serate a tema con musica

anni '30 e '40 e tanto altro...

### **TRE SERE NEL PASSATO**

*Dove: Fivizzano (MS) - Loc. Gragnola Per info: www.valleaquilagragnola.com Tel.0585.942138*

La manifestazione si articola tra le antiche botteghe del borgo con oltre 100 espositori di artigianato e prodotti tipici lunigianesi, 400 figuranti, sbandieratori, gruppi storici e folcloristici provenienti da tutta Italia, Nobili, Cavalieri e Armigeri che ripropongono un medioevo magico e goliardico che coinvolge tutti gli abitanti e i visitatori, che vengono rapiti dall'atmosfera e dal fascino del luogo. Per il secondo anno verrà, inoltre, proposta una giostra di cavalieri che si sfideranno in singolar tenzone per il Palio di Castel dell'Aquila.

### **MEDIOEVO NEL BORGO**

*Dove: Roccastrada (GR) - Loc. Roccatederighi Per info: FB Medioevo nel Borgo Tel.0564.567244*

Nel suggestivo borgo di Roccatederighi una delle più belle feste medioevali che si trovano in Toscana. Forte di una esperienza ormai ventennale propone i migliori artisti del settore, giocolieri, musicisti itineranti, saltimbanchi, le bancarelle con prodotti artigianali,

banco senza glutine e la cucina tipica medioevale da poter gustare nelle molte taverne aperte all'interno del paese vecchio.

**4 AGOSTO**

### **I BANDITI DEL SILLICO AL TEMPO DELL'ARIOSTO... ALL'ORA DI CENA**

*Dove: Pieve di Fosciana (LU) - Loc. Sillico Per info: www.turismo.garfagnana.eu*

Dalle ore 20.00 rassegna storico e gastronomica per le vie del paese con figuranti che rievocano il tempo dell'Ariosto

Cosa si mangia: Alla porta del ponte: pan scuro abbrusticato cum lardo et herbe odorose, crostoni cum olive et cepòle trite. Al Belvedere: menestra de tajerini cum fagioli roschi o suppa de farro cum herbe silvestri et olio delicatissimo

Nel cortile del palazzo: porca a lo foco ardente cum spetie et herbe odorose o fagioli, cepòle et ciceri in baalsama de agresto et olio. Alla Torre: crostata de fructa spetiata et altre dolcezze. Alle hosteriae: Affettati del norcino et cacio, acqua ardente et infusi de vino cum fructi. vino rubro et acqua de la fonte. In caso di pioggia la manifestazione

# Galli Licio

gioielleria dal 1920

concessionario ufficiale



**Kidult**  
DISCOVER YOUR LIFE



**TOUS**  
jewelers since 1920

**Rosato**

**LeoPizz**  
Creatività Italiana

**A★★MEN**

**NOMINATION**  
ITALY

**MORELLATO**

**MARIA CRISTINA STERLING**  
GIOIELLI

**brosway**

**HAMILTON**  
AMERICAN SPIRIT • SWISS PRECISION

**swatch**

**LONGINES**

**DW**

Daniel Wellington

*Que Pasa Milie*

**LOCMAN**  
ITALY

**SECTOR**

**LIU·JO**

**BIBIGI**

*Polello*

# FILOMANIA®

## PERSONALIZZAZIONE BORSE, TELI MARE ED ACCESSORI ASILO/SCUOLA



MINI CORSI  
PRATICI  
RICAMO  
E CUCITO

MIGLIAIA DI  
ARTICOLI DI  
MERCERIA  
bordini / libri / aghi / telai  
filati / forbici / accessori  
linee da ricamo

VASTA  
GAMMA  
DI TESSUTI  
AMERICANI

GRANDE  
ASSORTIMENTO  
DI ATTREZZATURE  
PER IL PATCHWORK  
accessori / libri  
oggettistica

RIVENDITORE  
AUTORIZZATO  
MACCHINE  
PER CUCIRE

DIMOSTRAZIONI  
GRATUITE



## A LUGLIO FILOMANIA COMPIE UN ANNO!

Per tutto il mese tante **OFFERTE** per  
festeggiare insieme. . .vi aspettiamo!!!

**ORARIO DA GIUGNO A SETTEMBRE**

**Lunedì 8.30-12.30 e 15.30-18.00 dal Martedì al Venerdì 8.30-12.00 e 15.30-19.00**

**SABATO SU APPUNTAMENTO**

**Piazza Togliatti, 5 - Chiesina Uzzanese (PT) - Loc. Chiesanuova  
Tel. 349.7509355 - chiesina@filomania.it**

La passione per la creatività. [www.filomania.it](http://www.filomania.it)

sarà rinviata al giorno successivo

**4-5 AGOSTO**

## **42° CAMPIONATO ITALIANO DELLA BUGIA**

*Dove: Pistoia - Le Piastre Per info: [www.labugia.it](http://www.labugia.it)*  
La 42esima edizione della gara a chi la spara più grossa sarà infatti dedicata al meteo e ai cambiamenti climatici, un tema che attraverserà tutte le sezioni del Campionato, da quella verbale, alla letteraria, alla radiofonica e alla grafica, con entrambe le sue articolazioni: il Campionato italiano e quello internazionale, lo scorso anno nobilitato da una straordinaria partecipazione con artisti provenienti da tutti e cinque i continenti. In questa manifestazione tutto diventa possibile! Sabato 4 agosto dalle 19.30 alle 23.00 e domenica 5 agosto dalle 16.30 alle 20.00. Dal 1 al 30 agosto, "Bugie in strada", esposizione dei disegni dei partecipanti alla sezione grafica del campionato. **HISTRIONIKA 2018**

*Dove: Lucca Per info: Tel. 347.4480000*

V edizione del Festival di arte di strada e Teatro itinerante sulle mura di Lucca. Le mura diventeranno un teatro a cielo aperto dove attori, giocolieri, clown, street-band e artisti itineranti si esibiranno insieme creando una meravigliosa melodia giocosa e coinvolgente. Numerosi artisti, giocolieri, equilibristi, musicisti, burattinai, clown e molto altro si incontreranno sugli spalti e nei sotterranei del Baluardo San Colombano per dare vita a una kermesse tutta dedicata all'arte di strada. Non mancheranno numerosi artigiani che esporranno prodotti di artigianato etnico, lightdesign e bigiotteria.

## **CASTIGLIONE NEL MEDIOEVO**

*Dove: Castiglione di Garfagnana (LU) Per info: [prolococastiglione@gmail.com](mailto:prolococastiglione@gmail.com) Tel. 347.2601514*

Rievocazione di due giornate medievali nella suggestiva scenografia del borgo incastellato. Tutto il paese, cinto da mura e torrioni, sarà interessato dalle diverse manifestazioni previste nel programma, facendo rivivere ai visitatori, un'atmosfera unica e suggestiva. In entrambi i giorni, sotto la Rocca nel sagrato della Chiesa di S. Pietro accampamento dei Cavalieri e Falconieri e ceramica medievale.

**5 AGOSTO**

## **SALTO DELLA CONTESSA**

*Dove: Gavorrano (GR) Per info: [www.prolocofollonica.it](http://www.prolocofollonica.it)*

Rievocazione storica in abito medioevale de la tragica fine di Pia De Tolomei, con sfilata storica per le vie del paese. Tutto tra combattimenti di spade, giocoleria, mercatino dell'artigianato e la parte teatrale che racconta la storia di Pia De Tolomei e Nello Pannocchieschi fino alla morte della donna caduta dalla torre del Castel di Pietra in Maremma.

## **FIERE, FESTE & MOSTRE MERCATO**

**21 GIUGNO-8 LUGLIO**

### **SUMMER FESTIVAL**

*Dove: Calenzano (FI)- Loc. Carraia Per info: Tel. 366.7097407-335.5296060*

Tutte le sere musica dal vivo, spettacoli, teatro, divertimento per bambini, pub, bar, gelateria, ristorante & pizzeria, e la XXIII edizione di Calenzano Cavalli, la fiera a ingresso gratuito rivolta agli appassionati, ma anche e soprattutto ai bambini e alle famiglie, che alterna esibizioni equestri, e la riscoperta delle vecchie tradizioni.

**29 GIUGNO- 16 LUGLIO**

### **CASINI IN FESTA**

*Dove: Quarrata (PT) - Loc. Casini Per info: Tel. 338.7771175-334.1565258*

Al campo sportivo Stella di Casini di Quarrata, "Casini in festa". Organizzata da A.C. Casini 1970 con il patrocinio del Comune di Quarrata. **CASINI IN FESTA**. Tutti i Venerdì, Sabato e Domenica. Lunedì 17 Luglio Gran Chiusura con D.J. Riccardo Cioni. Tutte le sere bella musica, primi piatti, grigliate, pizza e... **BIRRA A FIUMI!**

**1,6-8, 13-15 E 20-22 LUGLIO**

### **SANT'AGOSTINO IN FESTA 2018**

*Dove: Pistoia - Loc. Sant'Agostino Per info: FB Sant'Agostino in Festa 2018*

Annuale kermesse con apertura degli stand gastronomici a partire dalle 19 con antipasti, primi, specialità alla griglia e pizze. Ricchissimo il programma delle serate il cui dettaglio può essere reperito sulla pagina facebook degli organizzatori.

**5,12, 19 E 26 LUGLIO**

### **GIOVEDÌ FESTIVAL - SHOPPING DI SERA A PESCIA**

*Dove: Pescia (PT) Per info: FB Shopping di Sera Pescia*

Torna a Pescia lo Shopping di Sera! Tutti i giovedì di luglio i negozi e attività del centro cittadino resteranno aperti fino a mezzanotte, facendo da cornice a 4 serate, tutte caratterizzate da un tema diverso, all'insegna del divertimento: il 5 luglio sarà dedicato a **SPORT E DANZA**, con esibizioni sportive a cura delle palestre e delle scuole di danza locali, arti marziali, Tai-Chi, **SPECIAL GUEST**: soprano Sissi Raffaelli, tango a cura di Mas Tango, Sfilata di cani by Lulù toilette; il 12 luglio **HAPPY FAMILY**, con maghi, bolle, truccabimbi, spettacoli di fuoco, "I Pigiadini", presentazione libro "L'uomo che custodiva la musica" e poi "In vacanza" con Costa Crociere by Myosotis Viaggi; 19 luglio **A TUTTA MUSICA**, Sfida di Rap, danza tribale, dj con vinili anni 80-90, musica Rock by Drive the Sun, taglio della barba in Piazza a cura di ML Hair Trend, "In vacanza" con Alpitour by Myosotis Viaggi; 26 luglio **A TUTTO SPORT**, esibizioni sportive a cura delle palestre locali, arti marziali, yoga, kick boxing, esibizioni di karate, esibizioni di scherma. E' possibile seguire tutti gli aggiornamenti sulla nostra pagina facebook!

**6-8 E 13-15 LUGLIO**

### **FESTA AMERICAN WESTERN**

*Dove: Cascine di Buti (PI) - Impianti sportivi Per info: <https://festaamericanwestern.weebly.com/>*

Le migliori scuole di ballo Country della Toscana vi aspettano al centro della Pista per una grande serata a ritmo di country music, dedicata a chi vuole avvicinarsi al coinvolgente mondo della Country-Western Dance, e poi la Locanda del Pistolero con gran piatto di grigliata di carne e la rivisitazione del classico salsiccia e fagioli, grande saloon, spettacolo di Can Can, truccabimbi, toro meccanico, spettacoli equestri e tanto altro ancora!

**7 LUGLIO**

### **NOTTE GIALLOBLU**

*Dove: Cutigliano (PT) Per info: vedi spazio a pag. 81*  
Serata dedicata alle attività sportive agonistiche di Cutigliano, con musica e spettacoli.

**7-8 LUGLIO**

### **SPETTACOLANDO**

*Dove: Camporgiano (LU) - Centro storico Per info: [contafolle@libero.it](mailto:contafolle@libero.it)*

Tutto pronto per la diciannovesima edizione di questa rassegna

internazionale di teatro di strada organizzata dal laboratorio Teatrale dei Contafole. Sabato 7 luglio, dalle ore 20.30 si esibiranno per le vie e per le piazze del centro storico mimi, acrobati, trampolieri e marionettisti con mercatino dell'artigianato, del collezionismo e dei prodotti tipici. Domenica 8 luglio, dalle ore 17 alle 23 animazione e giochi per bambini, esibizione della MAGIGABOLA street band e, alle ore 22.00, spettacolo del mimo spagnolo ADRIAN CORDE con "Piccolo Camerino". Mercatino dell'artigianato, del collezionismo e dei prodotti tipici.



**10-15 LUGLIO**  
**MEDICEA WINE & FOOD FESTIVAL**

*Dove: Cerreto Guidi (FI) Per info: [www.comune.cerreto-guidi.fi.it](http://www.comune.cerreto-guidi.fi.it)*  
XXII esposizione di trattori d'epoca sul Colle di San zio. Si svolgeranno inoltre la selezione di vini "Rubino mediceo" e lo spettacolo "Da Balla a Dalla" di Dario Ballantini. Vari luoghi del borgo, dalle 18.00 alle 24.00.

**11 LUGLIO-5 AGOSTO**  
**FESTA SOCIALE**

*Dove: Calenzano (FI) Per info: FB Festa sociale*  
Musica dal vivo, serate di ballo, karaoke, bar, gelateria, ristorante e tanto divertimento, tutte le sere dalle 19 con libreria, area gonfiabili per bambini e altre attrazioni.

**13 LUGLIO**  
**CISPIA PARTY**

*Dove: Fucecchio (FI) - Piazza Vittorio Veneto Per info: [info@prolocofucecchio.it](mailto:info@prolocofucecchio.it) Tel. 0571.242717*  
L'evento annuale che richiama i fucecchiesi da ogni dove per il cenone in piazza V. Veneto dalle ore 20 in poi. Musica, spettacolo e appartenenza a Fucecchio.

**14 LUGLIO**

**RADUNO MOTO, SCOOTER E SIDECAR D'EPOCA**

*Dove: Pescia (PT) - Loc. Vellano Per info: Tel. 0572.409101*

Tradizionale appuntamento con il Raduno di Moto, Scooter e Sidecar d'Epoca, dedicata al suo fondatore Giuseppe Martinelli; un evento giunto alla 22° edizione, organizzato dal Circo Arci Vellano, Lambretta Club Toscana, Avis Vellano e dalla famiglia Martinelli con il Patrocinio della Regione Toscana, della Provincia di Pistoia e del Comune di Pescia.

Le iscrizioni si apriranno la stessa domenica alle ore 8:00; il programma della giornata prevede, alle ore 10:30, un giro turistico lungo le strade della splendida montagna che sovrasta Pescia, attraversando i meravigliosi borghi della "Svizzera Pesciatina" con una sosta per ristoro, per poi tornare a Vellano, dove sarà organizzata presso il circolo Arci la mostra delle moto, degli scooter e dei sidecar iscritti. Nei locali dello stesso circolo alle ore 13:00 sarà servito il pranzo, cui farà seguito, alle ore 15:30, la cerimonia di premiazione.

**NOTTALBERGHI**

*Dove: Pescia (PT) - Loc. Alberghi Per info: [susanna.lunardini@alice.it](mailto:susanna.lunardini@alice.it)*

Una serata all'insegna del divertimento, del buon cibo e della buona musica...un concerto di band amatoriali, stand di artigianato e street food truck saranno infatti i protagonisti di Nottalberghi, una festa nata con il solo scopo di creare un'occasione di aggregazione e divertimento per tutti!!! Ingresso e parcheggi gratuiti

**FESTA DEGLI ORTI E PASSEGGIATA DEGUSTATIVA**

*Dove: Castiglione di Garfagnana (LU) - Loc. Cerageto Per info: Tel. 347.0328644 - 320.2374680*

Quattordicesima edizione della gara dell'orto più bello. Dalle ore 19.00 passeggiata degustativa a base di prodotti locali tra le vie del borgo del paese.

**COLOR VIBE 2018**

*Dove: Piazza al Serchio (LU) Per info: FB Pro Loco Piazza al Serchio*

Piazza al Serchio accoglierà a braccia aperte la terza edizione della magica corsa colorata più divertente del mondo

L'evento prende il nome da VIBE: sensazione, emozione, vibrazione, sintonia ed energia. Un vero e proprio inno al divertimento aperto a tutti:

non ci sono limiti di età. Il percorso lungo 5 chilometri si può percorrere camminando, correndo, saltando, in avanti, all'indietro, ballando. Non è una gara, ma una festa ed un modo alternativo per divertirsi e passare una giornata in allegria con amici, parenti, colleghi e l'importante è divertirsi. Al pronti-via la Color Vibe scatterà... in bianco (t-shirt inclusa nell'iscrizione) per far risaltare meglio il colore che, ad ogni chilometro percorso, sarà "sparato" sui partecipanti al Vibe Points. Tagliato il traguardo, grande festa nel cuore del Vibe Village: ogni concorrente avrà a disposizione una bustina di colore da poter utilizzare e, seguendo il ritmo dello speaker ufficiale, ogni 15 minuti circa ci sarà un magico "lancio collettivo".

**15 LUGLIO**  
**ANTICO BORGIO IN FESTA & XIV MOTOMERENDA DEL CONTADINO**

*Dove: Castelnuovo Garfagnana (LU) - Loc. Palleroso Per info: [www.castelnuovogarfagnana.org](http://www.castelnuovogarfagnana.org)*

Programma: ore 14, inizio raduno in piazza San Rocco; ore 15, Concerto "DEI VOLPE"; ore 16, benedizione delle moto; ore 16.10, "Cantico dei motori" con fonometro per misurare l'intensità acustica; ore 16.30 esodo verso il paese per la merenda degustativa (anche senza glutine). Anche quest'anno, solo per i primi 80 iscritti, TERZA SFRAZIONATA, delle 10 della mattina. Per gli amanti della buona tavola sabato 14 luglio la cena del giorno prima, dalle ore 19 (naturalmente anche senza glutine).

**23 LUGLIO**  
**BIGITOUR**

*Dove: Chiesina Uzzanese (PT) Per info: [www.ungenitoreperamico.it](http://www.ungenitoreperamico.it) Tel. 375.5520907*

L'associazione Un Genitore per amico organizza a Chiesina Uzzanese una tappa del BigiTour, evento benefico finalizzato a parlare dell'importanza della Bigenitorialità dopo le separazioni. A partire dalle 15 presso il l'impianto Bramalegno inizierà la manifestazione con la partita del cuore tra l'onlus un genitore per amico, e il Team Love cup in campo anche dalle bellissime MISS TOSCANE capitanate dalla bellissima testimonial Irene Sagona. Protagonisti dell'evento saranno Simone Amato (attore e volto più bello d'italia 2013), Giovanni De

Filippis (attore), Giacomo Carolei (attore), Alberto Malusci (ex calciatore), Francesco Flachi (capitano storico della Sampdoria) Gennaro Ruotolo (ex calciatore). L'associazione Onlus Un genitore per amico scenderà in campo con la maglia VIOLA N°13 del capitano Davide Astori. Se qualcuno vuole scendere in campo in questo magnifico evento può contattare il numero telefonico indicato nelle info.

**27-29 LUGLIO**

**12^ MOTORADUNO NAZIONALE DEI LAGHI DELLA GARFAGNANA**

*Dove: Minucciano (LU) - Lago di Gramolazzo  
Per info: info@lakesbikers.it Tel. 335.8458857-348.6642187*

Anche la 12° edizione del Motoraduno Nazionale dei Laghi della Garfagnana ci vedrà impegnati in giri diurni e notturni, giochi coinvolgenti, Musica Live, spettacoli e OpenBar, oltre a catering con prodotti tipici. Il venerdì, dopo l'apertura delle iscrizioni, vedrà la partenza di un giro turistico verso zone di particolare bellezza con scenari unici nel loro genere. Il Sabato e la Domenica la carovana si sposterà su percorsi nuovi in via di definizione

**SPECIALE**  
**NOTTI BIANCHE**

**Sabato 7 Luglio 2018**

PAOLO RUFFINI Show  
ZEPAPZETZE  
Videoshow by Spontanea ALCATRAZ Milano  
Drag Queen Sister  
e molto altro ancora

**7 LUGLIO**

**NOTTE BIANCA DI MONSUMMANO TERME**

*Dove: Monsummano Terme (PT) Per info: FB Comitato Vivi Monsummano*

Ritorna la grande e unica Notte Bianca di Monsummano con Paolo Ruffini, Papeete Beach di Milano Marittima, Holu Il Robot più alto d'Europa, Discoteca Concorde, Drag Queen Sister e molto molto molto altro ancora. I punti con esibizioni live saranno in tutte le strade del centro storico. L'evento è organizzato dal Comitato Vivi Monsummano con il contributo del Comune di Monsummano Terme, Assessorato al Turismo.

**NOTTE BIANCA A MONTEVARCHI**

*Dove: Montevarchi (AR) Per info: www.comune.montevarchi.ar.it*

**8 LUGLIO**

**NOTTE BIANCA EMPOLI**

*Dove: Empoli (FI) Per info: FB Notte bianca Empoli*

**12 LUGLIO**

**NOTTE ROSSA AVIS DI PISTOIA**

*Dove: Pistoia Per info: www.notterossapistoia.it*

**19 LUGLIO**

**NOTTE ARCOBALENO**

*Dove: Seravezza (LU) - Loc. Querceta Per info: FB QuercetArte Tel. 393.6351713*

**La tua casa è un bene prezioso**  
*Iuri la protegge con serietà, professionalità e precisione*



- Fornitura e montaggio su misura di
- Serramenti termici in Alluminio o Pvc, persiane in Alluminio, avvolgibili, zanzariere e tende da sole
- Blindatura e messa in sicurezza
- Riparazioni in genere

**Possibilità di detrazioni fiscali.**  
**Preventivi gratuiti a domicilio**

**IURI DEGLI INNOCENTI**  
via Benedetto Croce, 27 - BORGO A BUGGIANO (PT)  
Tel. 333.2352423 - yurideglinno@gmail.com

**Siamo stati con voi 342 volte lo scorso anno e nei primi 5 mesi, oltre 90.000 foto prelevate hanno testimoniato la nostra presenza**  
**Ricordatevi di noi anche per il 5x1000**  
**L'unione fa la forza**



**UNA AMBULANZA E OLTRE 115 DEFIBRILLATORI DONATI**

**FATTI NON PAROLE**



**REGALAMI UN SORRISO ONLUS**

**SERVIZI FOTOGRAFICI PACEMAKER**  
E TANTO ALTRO...

L'associazione con la propria opera di volontariato organizza e collabora a manifestazioni culturali e sportive, con lo scopo di arrecare benefici a persone bisognose.

**DONA IL 5 X 1000 ALLA ONLUS REGALAMI UN SORRISO**

SCELTA PER LA DESTINAZIONE DEL CINQUE PER MILLE DELL'IRPEF (in caso di scelta FIRMARE in UNO degli spazi sottostanti)

Delegato del volontariato e delle altre organizzazioni non lucrative di utilità sociale, delle associazioni di promozione sociale e delle associazioni e fondazioni riconosciute che operano nei settori di cui all'art. 10, c. 1, lett a), del D.Lgs. n. 460 del 1997

FIRMA

Codice fiscale del beneficiario (eventuale): **92076170486**

**5 x 1 ☺☺☺**

E' semplice. Devi solo fare la tua firma e scrivere il nostro codice fiscale **92076170486** nel primo riquadro in alto riservato alle O.N.L.U.S. nel modello della dichiarazione dei redditi o CUD

Sito web: [www.piergiacomelli.com](http://www.piergiacomelli.com)

BANCA IFIGEST C/C 1-001487-6 FILIALE 1 AGENZIA 04 FILIALE DI PRATO IBAN IT41 2031 8521 5000 0001 0014 876



TABACCHERIA - RICEVITORIA - SALA SLOT

# IL CAVALLINO

## VINCI CON IL CAVALLINO!



18+ IL GIOCO È VIETATO AI MINORI DI 18 ANNI  
CONSULTA IL REGOLAMENTO DI GIOCO SUL SITO WWW.AAMS.GOV.IT O PRESSO I PUNTI VENDITA

## Scegli i servizi del Cavallino

- ✓ RICARICHE **PayPal**
- ✓ SIGARETTA ELETTRONICA & DISPOSITIVO IQOS
- ✓ BIGLIETTI **TRENITALIA**  
GRUPPO FERROVIE DELLO STATO
- ✓ BIGLIETTI BUS
- ✓ PAGAMENTO TICKET **SST** Servizio Sanitario della Toscana
- ✓ FAX E FOTOCOPIE



- **PAGAMENTO BOLLETTINI**
- **PAGAMENTO F24**
- **BONIFICI BANCARI**

SEMPRE APERTI  
PER VOI  
Lun - Sab 06:30 - 24:00  
Dom 08:00 - 20:00

Via Francesca Vergine dei Pini, 385 - MONSUMMANO TERME  
Telefono 0572 521009 - Seguici su **IL CAVALLINO**

ed allestimento. Il pomeriggio della domenica sarà dedicato alle premiazioni, oltre a spettacoli, giochi di gruppo e tanto ancora. Anche per questa edizione, si svolgerà il 4° Biker Expo Garfagnana, con allestimento di stand dedicati al mondo delle due ruote, esposizione e prova di ultimi modelli e tanto tanto ancora.

**28-29 LUGLIO****FESTA CASTELLANA**

*Dove: Fivizzano (MS) - Loc. Verrucola Per info: Tel.0585.942138*

Il suggestivo borgo di Verrucola, col suo imponente castello, ospita in queste due giornate mercanti che esporranno articoli del loro estro e viandanti che potranno degustare prodotti tipici lunigianesi: testaroli, focaccine, chiodo e torte d'erbi!

**29 LUGLIO****PASSEGGIATA DI SANT'ANNA**

*Dove: Cutigliano (PT) Per info: vedi spazio a pag. 81*  
Passeggiata a 4 e se zampe da Cutigliano all'oratorio di Sant'Anna a Vizzaneta. Ore 8.30 partenza da piazza Catilina, ore 11.00/11.30 arrivo a Vizzaneta e visita all'oratorio di Sant'Anna a seguire rinfresco per

festeggiare l'evento. Ore 13.00/14.00 rientro a Cutigliano passando dal paese di Lizzano per visita ai Murales.

**3-4 AGOSTO****LA CISTERNATA**

*Dove: Montaione (FI) Per info: www.comune.montaione.fi.it*

Festival di musica live, arte, enogastronomia, solidarietà, in località Muraccio dalle 19 alle 3 di notte.

**4-5 AGOSTO****FESTIVAL DEGLI ARTISTI DI STRADA 2018**

*Dove: Lido di Camaiore (LU) Per info: www.comune.camaiore.lu.it*

Occasione di divertimento e follia con uno spettacolo avvincente ed entusiasmante: acrobati, giocolieri, spettacoli di magia, bolle giganti, saltimbanchi, clown, mimi, teatro di strada ed itinerante, giochi di fuoco, suonatori di Hang e sfere fluttuanti la faranno da padroni sulla passeggiata di Lido di Camaiore, per regalarvi 2 giorni di grande intrattenimento. A far da corollario all'appuntamento stand di artigianato, antiquariato e prodotti tipici.

**MUSICA, SPETTACOLI & EVENTI CULTURALI****26 MAGGIO-21 LUGLIO****GIUGNO UZZANESE**

*Dove: Uzzano (PT) Per info: www.comune.uzzano.pt.it Tel. 0572.447725*

Prosegue la lunga serie di appuntamenti del "Giugno Uzzanese", un'edizione come sempre ricca di eventi per intrattenere grandi e piccini. Domenica 8 luglio, ore 10, le "Corsare" Valdnievole Rugby presentano "Le Corsare per Jose' Carlos" evento di beneficenza per un bambino peruviano bisognoso di cure; alle 20, INSIEME A LA COSTA, serata conviviale e di intrattenimento. Giovedì 12 luglio, loc. Fornaci, ore 20.30 FORNACI FESTIVAL, serata conviviale e di intrattenimento. Sabato 14 luglio, ore 20.30, loc. Forone, FORONE'S FOLIES presenta CI VUOLE UN FIORE!! , cena e intrattenimento organizzati da Caffè Lucky con Parrucchiera Oriana e il suo staff. Sabato 21 luglio, ore 20.30, TRAMONTO AD UZZANO, cena e serata conviviale sul prato della Chiesa organizzata dalla Parrocchia dei SS. Jacopo e Martino di

**STUDIO DENTISTICO ASSOCIATO**

**Dott.ssa Chiara Innocenti**  
Odontoiatria infantile

**Dott.ssa Caterina Pandolfi**  
Odontoiatra

[www.studiodentisticocpandolficinnocenti.it](http://www.studiodentisticocpandolficinnocenti.it)

**3278194982 - 3388693168**

Uzzano Castello.

**16 GIUGNO-5 AGOSTO**

### LETTERAPPENNINICA

*Dove: San Marcello, Cutigliano e Abetone Per info: [www.letterappenninica.it](http://www.letterappenninica.it)*

Tema di quest'anno è l'acqua. L'acqua che scorre, che dalle sorgenti montane si getta nei fiumi e dai fiumi si disperde nel mare, è stata celebrata da poeti e filosofi come simbolo della transitorietà e della fugacità della vicenda umana. E' per questo che LetterAppenninica si è appassionata al tema della sua attualità e della sua memoria: all'acqua che, nei secoli, modifica l'ambiente al suo passaggio, alla goccia che scava la pietra, alla permanenza di segni tangibili. Per il programma di dettaglio visitare il sito internet degli organizzatori.

**21 GIUGNO-2 AGOSTO**

### 71a EDIZIONE ESTATE FIESOLANA

*Dove: Fiesole (FI)- Teatro Romano Per info: [www.estatefiesolana.it](http://www.estatefiesolana.it)*

Il cartellone di questa 71ª edizione punta a cogliere diversi aspetti della proposta artistica, con la presenza di alcuni tra i più popolari

personaggi dello spettacolo dal vivo, senza rinunciare ad una attenzione all'aspetto creativo. Un'edizione ricca di eventi, dal teatro alla musica, alla performance con 6 serate dedicate al racconto dell'Iliade e la partecipazione di artisti come Roberto Vecchioni, Stefano Bollani, Bobo Rondelli, Neri Marcorè con lo spettacolo tributo alla canzone di De André, Elio Germano con la nuova versione di Viaggio al Termine della notte, gli Avion Travel ed altri ancora. Per il programma completo visitare il sito internet degli organizzatori.

**26 GIUGNO-26 LUGLIO**

### ESTATE IN FORTEZZA A PISTOIA

*Dove: Pistoia - Fortezza Santa Barbara Per info: [www.estateinfortezza.it](http://www.estateinfortezza.it)*

Dopo il successo delle passate edizioni, torna per il terzo anno consecutivo Estate in Fortezza Santa Barbara 2018, manifestazione che fa parte del calendario del Pistoia Festival, organizzata dalla Fondazione Firenze Radioterapia Oncologica Onlus in collaborazione con il Comune di Pistoia. Giovedì 5 luglio alle 21.30 Jhon Cale&Band, co-fondatore insieme a Lou

Reed nel 1967 dei Velvet Underground. L'appuntamento successivo del calendario è previsto mercoledì 11 luglio alle 21.30 con Lucio&Lucio, un viaggio emozionante attraverso le canzoni di Lucio Battisti e Lucio Dalla. A omaggiare i due artisti saranno Iskra Menarini, che ha collaborato con Lucio Dalla per 24 anni, Stragà e Federico Angelucci. Si prosegue martedì 17 luglio con Paolo Hendel e il suo monologo che mette insieme brani di repertorio con nuovi pezzi scritti in questi ultimi anni, ispirati all'attualità. L'attore sarà accompagnato con musica dal vivo di Alessandro Bruno alla chitarra, violino, flauto, sax e mandolino. Giovedì 19 luglio Monica Menchi porterà in scena lo spettacolo Strange fruit. Domenica 22 luglio salirà sul palco Richie Kotzen & Band. Torna in Italia il virtuoso musicista con il suo sound inconfondibile. Estate in Fortezza Santa Barbara 2018 si concluderà con un doppio appuntamento. Giovedì 26 luglio alle 19.30 è in programma Per fortuna c'è Giorgio Gaber, una passeggiata gaberiana tra le mura

Home Living  
**IL CUCINE**  
FURNITURE FROM KITCHEN

**DESIGN ITALIANO  
TECNOLOGIA TEDESCA**

**Via delle Regioni 12, Chiesina Uzzanese**  
**☎ 0572 48676** **f Home Living cucine**

della Fortezza. Distribuiti in otto palcoscenici "naturali" in un affascinante percorso all'interno della Fortezza, realtà musicali e teatrali pistoiesi faranno il loro omaggio a Giorgio Gaber. Al termine sarà offerta a tutti un apericena. L'iniziativa fa parte del Festival Giorgio Gaber in collaborazione con la Fondazione Gaber.

La giornata di giovedì 26 luglio proseguirà alle 21.30 sempre nella Fortezza Santa Barbara con In Concerto con Enzo con Paolo Jannacci, figlio di Enzo Jannacci. Si tratta di uno spettacolo di canto e musica che comprende il repertorio di brani jazz originali di Paolo Jannacci e le canzoni del padre Enzo più care al pubblico. Per ulteriori

**1-31 LUGLIO**

**FESTIVAL GIORGIO GABER**

*Dove: Camaiore (LU) Per info: [www.giorgiogaber.it/](http://www.giorgiogaber.it/)*

Il 2018 segna il quindicesimo anniversario della scomparsa di Giorgio Gaber e la Fondazione che porta il suo nome intende organizza un' edizione speciale del Festival,



manifestazione itinerante tra molti comuni toscani ma che trova a Camaiore sempre la centralità delle proprie proposte artistiche. Dopo tre straordinarie edizioni in Piazza XXIX Maggio dedicate alla migliore comicità italiana e la rivoluzione operata nel 2016, con lo spostamento nella centralissima Piazza San Bernardino e l'apertura alla grande musica e agli incontri culturali, il Festival Gaber approderà quest'anno anche al Teatro dell'Olivo e al nuovissimo Cinema Borsalino. Tantissimi gli appuntamenti che possono essere visionati sul sito internet.

**1 LUGLIO-3 AGOSTO**

**FESTIVAL DELLE COLLINE 2018 - VIDEO ERGO SONO**

*Dove: Poggio a Caiano, Carmignano e Prato Per*

*info: [www.festivaldellecolline.com](http://www.festivaldellecolline.com)*

Il 39° Festival delle Colline 2018 coinvolgerà luoghi d'arte e cultura oltre a incantevoli spazi delle colline pratesi: le otto serate avranno come scenario la Villa Medicea, il parco del Bargo e la Chiesa di Bonistallo a Poggio a Caiano, il Centro per l'Arte Contemporanea Luigi pecci, la Corte delle Sculture e la Ex-Fabbrica a Prato, la secolare Rocca di Carmignano. Per il programma di dettaglio consultare il sito internet degli organizzatori.

**5-8 LUGLIO**

**21a EDIZIONE FESTIVAL VOCI D'ORO "50 ANNI & DINTORNI"**

*Dove: Montecatini Terme (PT) - Terme Tettuccio Per info: [www.marystar.it/festivalvocidoro](http://www.marystar.it/festivalvocidoro)*

Il concorso canoro è diviso nelle due sezioni "interpreti" e "cantautori" e nelle tre categorie junior (dai 6 ai 14 anni), giovani (dai 15 ai 38 anni), senior (39 anni ed oltre). La manifestazione è un vero e proprio trampolino di lancio artistico e veicolo promozionale per artisti che vogliono far conoscere il proprio talento al grande pubblico, in collaborazione con importanti case discografiche e programmi

**Adda** ABBIGLIAMENTO  
Uomo - Donna - Bambino - Neonato  
BIANCHERIA PER LA CASA

**SALDI**  
Fino al 50%

Via Lucchese PONTE ALL'ABATE | PESCIA 0572.429010 | Seguici su

televisivi rai, mediaset, sky. La giuria è formata da personaggi addetti ai lavori del panorama musicale italiano. Premi - per tutti gli iscritti: registrazione omaggio presso Studio Marystar a Pistoia. Tutti i finalisti verranno presentati a trasmissioni Rai, Mediaset e Sky come Xfactor- The voice - Sanremo Young. Per i giovani che hanno i requisiti richiesti dal regolamento Rai verranno presentati al 69° festival di Sanremo 2019. Per i vincitori: produzioni discografiche, video clip, book fotografici. Partecipazione a "Il nostro Sanremo" durante il festival di Sanremo, al MEI di Faenza, FIM di Milano e tanta promozione artistica nazionale.

**6 LUGLIO**

### XIII FESTIVAL INTERNAZIONALE DI MUSICA - LA CAVALLERIA RUSTICANA

*Dove: Cerreto Guidi (FI) Per info: info@prolococerretoguidi.it Tel. 0571.55671*

Il XIII Festival Internazionale di Musica è la naturale evoluzione del festival organistico che organizzato dalla parrocchia San Leonardo, in collaborazione con il comune, ha

portato a Cerreto Guidi musicisti di fama internazionale. La trasformazione in un progetto più ampio e articolato avvenuta negli ultimi due anni, nasce dalla volontà di dare un respiro più ampio alla rassegna dilatandola nel tempo e estendendola a più generi. Quest'anno il primo evento è la "Cavalleria Rusticana", tratta dall'omonima novella di Giovanni Verga, opera in un unico atto di Pietro Mascagni. L'intermezzo sinfonico dell'opera, collocato tra l'ottava e la nona scena, è uno dei pezzi più popolari della produzione lirica mondiale, grazie anche al suo utilizzo in ambito cinematografico in un film straordinario come "The Goodfather (Il Padrino)" di Francis Ford Coppola. In questa messa in scena la regia e le scene saranno curate da Gianmaria Romagnoli mentre il Maestro Simone Valeri dirigerà l'orchestra Lirico Sinfonica del Teatro dell'Opera di Volterra.

**6-8 LUGLIO**

### AMIATA FOLK FESTIVAL

*Dove: Arcidosso (GR) Per info: FB Amiata Folk*

*Festival "Il calore della terra"*

La tre giorni dedicata alla grande musica popolare sarà solo il preludio per un mese di appuntamenti che dal jazz alla musica classica, trasformeranno i borghi di Arcidosso e Abbadia San Salvatore in inediti palcoscenici a cielo aperto.

Imperdibile il programma dell'edizione 2018 che per tre giorni trasforma il borgo amiatino in un palcoscenico a cielo aperto pronto ad accogliere laboratori, spettacoli e concerti che vedono protagonisti alcuni dei massimi esponenti della musica popolare in luoghi ricchi di storia come il Castello Aldobrandesco o il bellissimo Parco del Pero.

**6,9,11,14 E 17 LUGLIO**

### PIAZZA DEL GRANO IN FESTA 2018

*Dove: Pescia (PT) - Piazza del Grano Per info: www.comune.pescia.pt.it*

Concerti di giovani musicisti provenienti da vari paesi dell'Inghilterra in Piazza del Grano dalle ore 21.00 alle 23.00. L'evento è organizzato dall'Associazione Quelli con Pescia nel Cuore. Ingresso libero. Venerdì 6 luglio, ore 21: Brighton

*Il filo di Arianna*  
*e le idee prendono forma...*

**Riparazioni sartoriali • Creazioni e vendita biancheria per la casa**  
**Creazioni personalizzate e ricami punto croce • Creazione di capi su misura**



& Hive Youth Big Band del Kent – Musiche pop e colonne sonore; lunedì 9 luglio, ore 21: Gilligham School Orchestra & Jazz Band di Dorset – Musiche da film, jazz e pop; mercoledì 11 luglio, ore 21: St. Joseph's School Choir di Staffordshire – Musiche pop e colonne sonore; sabato 14 luglio, ore 21: Cambridge University Orchestra – Musica Sinfonica con 65 elementi; Martedì 17 luglio, ore 21: Bennett Memorial School del Kent – Musiche pop e colonne sonore.

**7 LUGLIO****INGORGIO SONORO**

*Dove: San Piero a Sieve (FI) Per info: [www.prolocosanpieroasieve.it](http://www.prolocosanpieroasieve.it) Tel. 055.8487241*

Ritorna l'evento musicale dell'estate mugellana, che invaderà per il quindicesimo anno consecutivo San Piero a Sieve trasformandolo per una notte intera in una grande discoteca a cielo aperto, con 7 diverse postazioni, ognuna identificata da un genere musicale diverso. Un vero e proprio giro del mondo in 7 location, dalla House di Berlino, al Soul Funk di Philadelphia fino alla Techno di Londra passando per l'Underground

Stage di Amsterdam, i ritmi latini de L'Havana ed il live rock di Madrid. La musica riecheggerà così per le vie del centro sanpiero fino alle 3 di notte quando, come ogni anno, le migliaia di persone presenti potranno spostarsi nell'area relax presso l'Area Feste di via Roma dove accompagnati da un sottofondo di lounge music e con la possibilità di fare colazione con pizze, cornetti e cappuccini, potranno riposarsi prima di rimettersi in sicurezza sulla strada. L'ingresso alla manifestazione è gratuito e aperto ad ogni target d'età.

**7-8 LUGLIO****SPETTACOLANDO**

*Dove: Camporgiano (LU) Per info: [contafolle@libero.it](mailto:contafolle@libero.it)*

19° rassegna internazionale del Teatro di Strada. Sabato 7, dalle ore 20.30 Si esibiranno per le vie e per le piazze del centro storico: mimi, acrobati, trampolieri e marionettisti. Mercatino dell'artigianato, del collezionismo e dei prodotti tipici.

Domenica 8 dalle ore 17.00 alle ore 23.00 Animazione e giochi per bambini, esibizione della

MAGIGABOLA street band e, alle ore 22.00, spettacolo del mimo spagnolo ADRIAN CORDE con "Piccolo Camerino". Mercatino dell'artigianato, del collezionismo e dei prodotti tipici.

**9-23 LUGLIO****MAGNETIC OPERA FESTIVAL**

*Dove: Isola d'Elba – Capoliveri (LI) Per info: [www.maggiart.it/magnetic-festival-2018/](http://www.maggiart.it/magnetic-festival-2018/)*

Due i luoghi che accoglieranno gli eventi: la Miniera del Ginevro, una cava di magnetite sita sul Monte Calamita e in disuso da oltre 35 anni, e la Piazza Matteotti di Capoliveri. Un duplice palcoscenico di grande bellezza, affacciato sul mare e pronto ad ospitare 6 appuntamenti di lirica e di danza. L'idea del Festival è infatti, fin dall'origine, quella di portare la musica classica in luoghi poco convenzionali. Fra i protagonisti del Festival, la star della danza Giuseppe Picone, il cantante-attore Elio, i Cameristi del Maggio Musicale Fiorentino. Gli spettacoli veri e propri, che si terranno in orario serale, saranno preceduti da un ciclo di "Matinée" musicali, dalle ore 10 in Piazza Matteotti, che aiuteranno il pubblico e i turisti



**Blue STYLE**  
m P E S C I A a



**SALDI D'ESTATE**

Il secondo e quarto Giovedì di Luglio durante "Shopping di sera" a Pescia  
tutti i giovedì di luglio aperti dalle 17.00 alle 24.00

**PROVA IL TUO REGGISENO IDEALE...**

**Kris LINE**  
www.krisline.com

Ogni reggiseno acquistato...  
**Uno slip in omaggio!!!**

**Il 5 e 19 Luglio...serata a sorpresa... NON MANCATE!!!**

Giovedì Festival  
5 / 12 / 19 / 26 LUGLIO 2018

**SHOPPING DI SERA Pescia**

Negozii aperti fino alle 24-00

Intrattenimenti Giochi Arte  
Musica Danza

Via Borgo della Vittoria, 27 – PESCIA - Tel. 334.1928979 - [f](https://www.facebook.com/blustylepescia) [@](https://www.instagram.com/blustylepescia) [Blu style pescia](http://www.blustylepescia.com)

dell'isola ad immergersi a 360° nel clima del festival. Per il programma di dettaglio visitare il sito internet degli organizzatori.

**12-22 LUGLIO**

### JAZZ & WINE IN MONTALCINO

*Dove: Montalcino (SI) Per info: info@prolocomontalcino.com Tel. 0577.849331-348.8855416*

Giunge alla ventunesima edizione il festival che nasce dalla collaborazione tra l'azienda vinicola Banfi, la famiglia Rubei dell'Alexanderplatz di Roma e il Comune di Montalcino e che unisce la grande musica jazz e il vino di qualità in un cartellone davvero imperdibile. Nel meraviglioso borgo, star mondiali arriveranno per dare nuova vita a una delle rassegne più longeve e conosciute nel panorama musicale italiano. Per il programma di dettaglio consultare il sito internet. Tutti gli spettacoli di Jazz & Wine in Montalcino avranno inizio alle ore 21.45.

**12 LUGLIO-6 AGOSTO**

### CLAZZ INTERNATIONAL MUSIC FESTIVAL

*Dove: Arcidosso (GR) Per info: FB Clazz International Music Festival*

Festival internazionale che porta sull'Amiata un numero incredibile di musicisti provenienti da varie parti del mondo. Musica classica e musica jazz saranno l'ideale colonna sonora di queste tre settimane in cui Arcidosso si trasforma in un vero laboratorio musicale. Nel piccolo centro arrivano infatti strumentisti affermati a livello internazionale per tenere master class dedicate a giovani musicisti. Un percorso che viene arricchito da esibizioni uniche che animano teatri e piazze del bellissimo centro storico dando vita a una rassegna di concerti ad ingresso gratuito.

**13 LUGLIO**

### SERATA MUSICALE CON GLI "HOW NOW BROWN COW"

*Dove: Buggiano (PT) - Loc. Buggiano Castello Per info: www.buggianocastello.it*

Questo gruppo di amanti dell'isola verde porta sul palco lo spettacolo che solo nei pub di Dublino si può incontrare. La formazione è numerosa, l'ambiente sempre caldo e la musica tradizionale irlandese non ha bisogno di presentazioni: quello che serve sono "battimani" e "urla

a caso" che rendono ogni spettacolo unico e interattivo. Il grande cuore dell'Irlanda contagia anche chi non vuole attraverso le ritmiche serrate e le dolci melodie di questa band.

**13-15 LUGLIO**

### ROCK UN MONTE

*Dove: Montespertoli (FI) Per info: www.rockunmonte.com*

Festival di musica indipendente italiana con street food, mercatini artigianali, produzioni del territorio e intrattenimento per grandi e piccoli in Piazza Macchiavelli, dalle 18 alle 24.

**13,20,21 E 28 LUGLIO**

### SERATE IN...CHIOSTRO

*Dove: Montecarlo (LU) - Chiostro-Giardino dell'Istituto Pellegrini Carmignani Per info: culturaeturismo@comune.montecarlo.lu.it Tel. 0583.229725*

Eventi realizzati con il contributo del Comune di Montecarlo dall'Associazione Culturale "Il Palcoscenico" in collaborazione con l'Associazione Filarmonica "G. Puccini" di Montecarlo. Splendide serate dove musica, teatro e cinema offrono non solo occasione di divertimento ma anche fonte di arricchimento culturale. Inizio spettacoli ore 21.30. Ingresso

Aiutiamo le aziende  
a presentarsi sul mercato  
ad attirare nuovi clienti  
ad essere sempre visibili  
grazie ad internet



**PARALLELOWEB**  
internet solution



**Il nostro lavoro è rendere internet  
uno strumento formidabile per l'azienda.**

**Paralleloweb s.r.l.**

Via Livornese di Sotto, 26 - 51013 Chiesina Uzzanese (PT)

Tel: 0572.48.199

info@paralleloweb.it

P. IVA 01482300470

Fax: 0572.41.98.77

www.paralleloweb.it

f @ in

libero. Ecco il programma del mese di luglio. Venerdì 13 luglio – SAPORE D'ESTATE - Concerto con la Filarmonica G. Puccini di Montecarlo diretta da Gabriele Micheli. Venerdì 20 luglio – PER DIVERTIRE IL PUBBLICO Spettacolo di e con Dodo Gagliarde. Sabato 21 luglio – POMODORI VERDI FRITTI ALLA FERMATA DELL'AUTOBUS Film di Jon Avnet. Sabato 28 luglio – TRAGICI A PEZZI - Spettacolo di e con Omar Nedjari.

**14 LUGLIO****XIII FESTIVAL INTERNAZIONALE DI MUSICA - LA CAVALLERIA RUSTICANA**

*Dove: Cerreto Guidi (FI) Per info: info@prolococerretoguidi.it Tel. 0571.55671*

Il XIII Festival Internazionale di Musica è la naturale evoluzione del festival organistico che organizzato dalla parrocchia San Leonardo, in collaborazione con il comune, ha portato a Cerreto Guidi musicisti di fama internazionale. La trasformazione in un progetto più ampio e articolato avvenuta negli ultimi due anni, nasce dalla volontà di dare un respiro più ampio alla rassegna dilatandola nel tempo e estendendola a più generi. "Da Balla a Dalla" è un omaggio che Dario Ballantini rende all'amico e grande cantautore, reinterpreta una selezione della sua straordinaria produzione artistica. Uno spettacolo che parla di Lucio Dalla attraverso la vita di Dario che, da fan, giovani imitatore e pittore in erba, aveva scelto il cantautore emiliano come soggetto di mille ritratti e rappresentazioni, fino al loro incontro, avvenuto venti anni dopo, in cui i ruoli si sono invertiti facendo sì che Lucio diventasse un sostenitore di Dario, come pittore e trasformista. Ballantini con i musicisti, racconta i passaggi della carriera di Dalla, cantando con la voce sorprendentemente fedele all'originale e trasformandosi "dal vivo" in lui.

**15, 22 E 29 LUGLIO****CLASSICA 2018**

*Dove: Montaione (FI) Per info: www.comune.montaione.fi.it*

Rassegna di concerti di musica classica eseguiti dall'Orchestra Regionale Toscana, in collaborazione con il Comune di Gambassi, presso il Convento di San Vivaldo, a partire

dalle ore 18.

**19 LUGLIO, ORE 21.00****PROFUMO DI LIBERTÀ'**

*Dove: Monsummano Terme (PT) Arena Villa Renatico Martini Per info: www.comune.monsummano-terme.pt.it*

Omaggio a Paolo Borsellino, a cura dell'Associazione Culturale Mimesis. Reading teatrale e musica dal vivo. Gli attori sono i giovani allievi dell'Accademia di danza e spettacolo Art Show Dance diretta da Eleonora di Miele con la partecipazione di Luca Ferrante. L'intervento musicale è organizzato in collaborazione con Accademia Musicale della Valdinievole.

**20-22 E 25 LUGLIO****IX° FESTIVAL AMEDEO BASSI - LA VOCE**

*Dove: Montespertoli (FI) Per info: www.comune.montespertoli.fi.it*

Il Festival musicale Amedeo Bassi, dedicato al tenore montespertolese, ha come tema la Voce in tutte le sue declinazioni, dall'Opera al cantautorato. In Piazza Macchiavelli, alle ore 21.30.

**20-22 E 27-29 LUGLIO****PONTREMOLI FOTO FESTIVAL**

*Dove: Pontremoli (MS) - Centro storico Per info: www.pontremolifotofestival.it/*

Nato come una sfida lo scorso luglio il Festival con 14 mostre ha invaso il centro storico di Pontremoli, rendendo la città fotograficamente attrattiva e attiva, attirando centinaia di visitatori. Mostre, talk, eventi, workshop e... molto altro nel borgo di Pontremoli. Un progetto di Lunicafoto, realizzato con il patrocinio del Comune di Pontremoli e in collaborazione con diverse realtà del territorio.

**20 LUGLIO-5 AGOSTO****GARFAGNANA FOTOGRAFIA**

*Dove: Castelnuovo Garfagnana (LU) Per info: www.fotocinegarfagnana.it Tel. 328.2236036*

Mostre fotografiche presso la sala parrocchiale "Maffei" loc. Baccanelle e presso la sala "Suffredini".

Il Festival "Garfagnana Fotografia" è una manifestazione nazionale che si sviluppa attorno a 11 mostre fotografiche e comprenderà la consegna del premio intitolato a Rodolfo Pucci, la Lettura di portfolio fotografici del Portfolio dell'Ariosto con il premio Fosco Maraini per il reportage, incontri, presentazioni, workshop.

**21-27 LUGLIO****ANGHIARI FESTIVAL**

*Dove: Anghiari (AR) - Centro storico Per info: www.prolocoanghiari.info*

Ogni anno la città medioevale di Anghiari ospita uno dei più importanti festival di musica classica in Europa. Nel 2018 la città accoglierà nuovamente Southbank Sinfonia – un'orchestra formata da eccezionali talenti provenienti da tutto il mondo – per una settimana di musica sinfonica, corale e da camera. Insieme all'orchestra londinese, il festival presenterà una varietà di artisti come la pluripremiata soprano Lotte Betts Dean che canterà arie d'opera italiane, mentre Vox Musica presenterà la musica straordinaria corale in stile barocco. Vi sarà, inoltre, il ritorno dell'acclamato Allegri Quartet e il Coro dell'Anghiari Festival che canterà la gloriosa Messa in Do Minore di Mozart.

**21 LUGLIO-25 AGOSTO****SANTA FIORA IN MUSICA**

*Dove: Santa Fiora (GR) Per info: www.santafiorainmusica.com*

L'incontro tra la musica di qualità e questi splendidi luoghi crea qualcosa di diverso. Santa Fiora in Musica è un modo di vivere e conoscere le nostre strade, chiese, pietre attraverso il riverbero culturale delle note. Cambia il punto di vista. La musica aiuta una sensibilità viva che "normalmente" non esercitiamo. In questo senso Santa Fiora in Musica è una faccia, un volto che appare soltanto durante il festival. È questa la magia che da diciannove anni accompagna questo evento. Per il programma di dettaglio è possibile visitare il sito internet degli organizzatori.

**22 E 29 LUGLIO, 12 E 19 AGOSTO****FESTIVAL MONTECARLO JAZZ&WINE**

*Dove: Montecarlo (LU) Per info: Tel. 0583.228881*

Quattro serate per questa rassegna che vedrà musica e vino sposarsi nelle notti di luglio e agosto. Con la preziosa collaborazione del Circolo Lucca Jazz, l'evento è un invito alla scoperta delle origini del jazz e dei suoi autori classici. Nel centro storico del borgo i visitatori saranno accompagnati nella degustazione dei vini DOC del territorio guidati dagli esperti sommeliers della FISAR e dell'AIS.

[www.coccoleebalocchi.it](http://www.coccoleebalocchi.it)

 [facebook.com/coccoleebalocchi](https://facebook.com/coccoleebalocchi)

# Coccole e Balocchi

*Nido per bambini  
dai 3 mesi ai 3 anni*

*Laboratori di gioco e attività  
per bambini fino ai 3 anni*

**“Giocare imparare  
e crescere insieme”**

Un posto ideale dove trovare il calore della casa e gli stimoli necessari alla crescita, un ambiente sereno e accogliente, con personale professionale e qualificato, tutto nella piena sicurezza dei piccoli ospiti.



Uno spazio gioco pensato per grandi e piccini, con laboratori di lettura e pittura, creatività e motricità, rispetto dell'ambiente e utilizzo di materiali riciclabili.

**Orario apertura da lunedì a venerdì  
dalle ore 7.30 alle 18.00**

Via Francesca Vecchia, 23  
Semaforo degli Alberghi  
51017 - Pescia (PT)  
**Telefono 377 1492113**



**26 LUGLIO****THE MEDICI CONGIURA 2.0***Dove: Casole d'Elsa (SI) Per info: [www.casole.it](http://www.casole.it) Tel. 0577.948705*

540 anni fa, il 28 Aprile 1478, aveva luogo l'epilogo di quella riconosciuta unanimemente come la Congiura dei Pazzi, con bersagli stabiliti Lorenzo De' Medici e il fratello Giuliano. La Compagnia AVATAR (20 ATTORI), su testo e regia di Giovanni Guidelli (Rai e Mediaset), propone in Prima Assoluta THE MEDICI CONGIURA 2.0, una messinscena moderna della vicenda, una rilettura quindi attualizzata ai giorni nostri, con una famiglia Medici al centro dei traffici economici fiorentini e non solo, avversata dall'altra famiglia fiorentina dei Pazzi. Un gioco di equilibri, una sfida di nervi, un risiko di politica e potere che, in un crescendo di tensione e torbidi accordi porterà inesorabilmente a un conflitto senza esclusione di colpi, fino all'agguato mortale e alla successiva vendetta. Lo spettacolo si terrà nel bellissimo borgo di Casole d'Elsa in un suggestivo palcoscenico all'aperto che richiama gli antichi teatri (in via dietro le mura)

Sinfonica di Grosseto il maestro Roberto Gianola. In Piazza Farinata degli Uberti, alle ore 21.00.

**27-28 LUGLIO****SERRAVALLE ROCK***Dove: Serravalle Pistoiese (PT) Per info: FB Serravallerock*

Dopo il successo delle prime due edizioni, torna la grande musica nella magnifica location della Rocca di Castruccio a Serravalle Pistoiese. Anche quest'anno Serravalle Rock punta sui giovani e sulle band emergenti con un headliner straniero di spicco, il ritorno dei Platonick Dive e tante sorprese. Il primo nome ad essere annunciato è stato quello dei Manitoba (sabato 28 luglio). Il secondo nome annunciato è stato quello dei The Bankrobber. I co-headliner di venerdì 27 luglio saranno Priest e Platonick Dive. Per tutti gli aggiornamenti visitare la pagina facebook degli organizzatori.

**27-29 LUGLIO****FRANCIGENA FOLK FESTIVAL***Dove: Abbazia San Salvatore (GR) Per info: [info@prolocoabbazia.it](mailto:info@prolocoabbazia.it) Tel. 0577.775221*

Una tre giorni dedicata alle radici della musica popolare che nella bellissima Piazza Santa Croce permette un singolare intreccio tra i suoni della tradizione e la world music.

**POP CORN - FESTIVAL DEL CORTO***Dove: Monte Argentario (GR) - Loc. Porto Santo Stefano Per info: [www.prolocomonteargentario.com](http://www.prolocomonteargentario.com)*

Festival cinematografico dal titolo "Sogni e realtà: piccoli, grandi, inesistenti confini". 21 titoli in concorso e una giuria composta da Alessandro Haber, Alessandro Capitani, Stefano Giovani, Carlo Griseri, Manuela Rima, Ersilia Agnolucci e Marco Spoletini. Storie di attualità, amori proibiti e il fascino dei sogni irrealizzabili: sono questi alcuni dei temi al centro della seconda edizione del Pop Corn - Festival del Corto che si terrà dal 27 al 29 luglio al Piazzale dei Rioni di fronte al mare dell'Argentario in località Porto Santo Stefano (Grosseto). L'iniziativa, prodotta dalla Proloco Porto Santo Stefano e dall'associazione Argentario Art day, (FI) con il contributo del Comune di Monte Argentario, ha come obiettivo quello di aprire una finestra sul mondo attraverso l'arte cinematografica e allo

stesso tempo accendere una luce di interesse sul territorio.

**28 E 30 LUGLIO****BOCELLI NEL TEATRO DEL SILENZIO***Dove: Lajatico (PI) - Teatro del Silenzio Per info: FB Teatro del Silenzio*

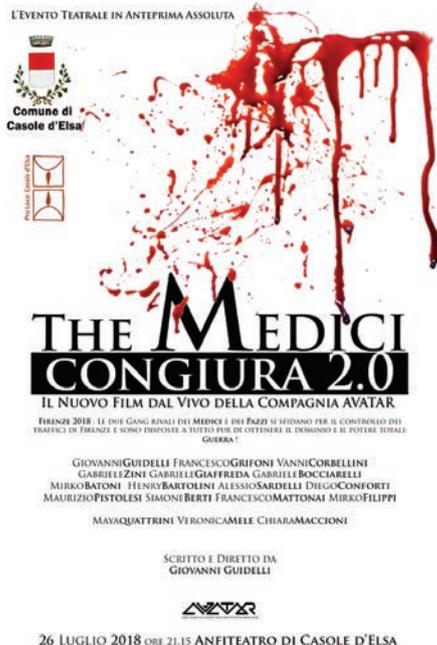
Ancora una volta, nell'incantevole scenario di Lajatico, sulle colline toscane, sarà possibile vivere l'eccezionale esperienza di ascoltare dal vivo la voce del Maestro Andrea Bocelli nei luoghi dove è nato e cresciuto accompagnato come sempre da un'orchestra sinfonica, un coro e da un cast artistico di profilo internazionale. La tredicesima edizione è dedicata alla rappresentazione dell'opera "ANDREA CHÉNIER" di Umberto Giordano. Dirige Steven Mercurio, regia di Stefano Trespidi.

**29 LUGLIO-3 AGOSTO****FESTIVAL COLLEGIUM VOCALE CRETE SENESI***Dove: Asciano (SI) - Chiesa di San Francesco Per info: [www.collegiumvocalecritesenesi.com](http://www.collegiumvocalecritesenesi.com)*

Viaggio in 8 secoli di musica con concerti organizzati in un luogo solitamente chiuso al pubblico. La rassegna è ideata da Philippe Herreweghe, direttore d'orchestra belga e grande amante dell'Italia, dal Collegium Vocale Gent e da un gruppo di amici mecenati. Le suggestive sinfonie della musica classica riecheggiano tra le volte e le pietre di antiche chiese, custodi di storie millenarie. Ad esibirsi saranno Paul Lewis, il Tiburtina Ensemble, l'Huelgas Ensemble, l'Edding Quartet & Northernlight, Thomas Zehetmair e Ruth Killius, Reinbert de Leeuw e Barbara Hannigan, i solisti del Koninklijk Concertgebouw Amsterdam, i solisti del Collegium Vocale Gent diretti da Philippe Herreweghe.

**1-10 AGOSTO****FESTIVAL MAESTRI E BAMBINI***Dove: Montecarlo (LU) Per info: [www.comune.montecarlo.lu.it](http://www.comune.montecarlo.lu.it)*

Il Festival è realizzato dall'associazione culturale francese MescenesXXI che ha sede a Parigi in collaborazione diretta con l'amministrazione comunale di Montecarlo. Il progetto nasce dal desiderio di condivisione culturale di respiro europeo e propone al suo

**27 LUGLIO****OPERA IN PIAZZA - IL BARBIERE DI SIVIGLIA***Dove: Empoli (FI) Per info: [www.centrobosoni.org](http://www.centrobosoni.org)*

Nel 150° anniversario della morte di Gioacchino Rossini andrà in scena Il Barbiere di Siviglia, su libretto di Cesare Sterbini. Dirige l'Orchestra

pubblico internazionale di portare uno sguardo nuovo sulla musica e il viaggio, attraverso l'incontro artistico, culturale appunto ed umano. L'evento coinvolgerà il centro storico di Montecarlo con le iniziative che si svolgeranno al teatro dei Rassicurati e all'ex chiesa della Misericordia e all'Istituto Pellegrini-Carmignani.

**4 AGOSTO**

### 25a EDIZIONE DEL PREMIO BORIS CHRISTOFF

*Dove: Buggiano (PT) - Loc. Buggiano Castello Per info: [www.buggianocastello.it](http://www.buggianocastello.it)*

Alle ore 21 in Piazza Pretorio verrà consegnato il 25° premio musicale "Boris Christoff Buggiano Castello", istituito in ricordo del famosissimo cantante lirico bulgaro che ha a lungo soggiornato a Buggiano. In programma un concerto organizzato dal Maestro Datteri e l'assegnazione della borsa di studio per allievi particolarmente meritevoli della scuola media di Borgo a Buggiano, intitolata a "Lory ed Enrico Coturri". Ingresso libero.

**7 AGOSTO**

### MAGIC SHOW

*Dove: Empoli (FI) - Parco Serravalle Per info:*

[www.graziadamaro.com](http://www.graziadamaro.com)

Spettacolo di magia per grandi e piccini. ARTISTI della Serata: - D'Artagnan Il Mago delle Bolle - Campione Mondiale di Bolle, l'artista più magico con le bolle di sapone! - Magico Matteo Matteo Capriglione - bravissimo Mago Prestigiatore che può stupire chiunque con i suoi trucchetti! - Fire Aida - la Magia del Fuoco regalata da Giada con l'intrigante manipolazione delle fiamme e fachirismo!! - I Ballerini di Rober Anderson - professionisti nel settore e protagonisti de Il ragazzo con la valigia !! Irene Jones Baruffetti Quest'anno la Magia si è triplicata per regalarvi una serata indimenticabile! INGRESSO GRATUITO

### EVENTI DEL SAPORE

**27 GIUGNO-8 LUGLIO**

### FESTA DELLA LIBERAZIONE

*Dove: Massarosa (LU) - Loc. La Gulfa - Montramito Per info: [www.comune.massarosa.lu.gov.it](http://www.comune.massarosa.lu.gov.it)*

Come tutti gli anni, le cucine serviranno piatti di terra e di mare. Ogni sera una serata musicale in cui si alterneranno ballo liscio, cabaret,

cover band e gruppi musicali! Nell'area della festa saranno inoltre presenti bancarelle, tavolini informativi di associazioni presenti sul territorio e giochi per bambini, per trascorrere piacevoli serate per tutta la famiglia.

**28 GIUGNO-8 LUGLIO**

### SAGRA DELLA BRIOCHE CON IL GELATO ARTIGIANALE

*Dove: Montespertoli (FI) - Loc. San Pancrazio Per info: [fb2Paesi.inFesta](http://fb2Paesi.inFesta)*

Una festa portata avanti da volontari da 31 anni! Una sagra che ogni sera offre mangiare buono e di qualità, la famosa brioche con il gelato, il piccolo artigianato locale e ogni volta uno spettacolo diverso gratuito! Per noi non è una semplice festa, è La Festa! L'appuntamento annuale da NON perdere, che ci unisce tutti per 11 giorni in uno spirito di festa di condivisione e di valori genuini, portati avanti ancora con orgoglio in un piccolo paese di campagna come il nostro!

La cornice? Il prato e la Pieve di San Pancrazio. Cibo Buono - Intrattenimento - Musica e la famosa brioche con il gelato.....Cosa si può chiedere di più?



**C&G**  
di  
Cinquini Giulio

**VENDITA PISCINE INSTALLAZIONE**  
**Accessori Prodotti chimici Manutenzione**

Via Alberghi 63/65 - 51017 Pescia (PT) - Tel - 0572 1903086 - 346.0337181 - [ufficioceg@gmail.com](mailto:ufficioceg@gmail.com)

**28 GIUGNO-15 LUGLIO****SAGRA DEL PAPERO E DEL CINGHIALE**

Dove: Cerreto Guidi (FI) Per info: [www.sagradelpaperoedelcinghiale.it](http://www.sagradelpaperoedelcinghiale.it) Tel. 335.6229151

Questa sagra nasce all'interno del Circolo Arci di Cerreto Guidi per far conoscere le antiche tradizioni della battitura del grano. Fino agli anni 60-70 la battitura avveniva sull'aia del casolare del contadino e per questo lavoro servivano tante persone ed era l'occasione in cui la massaia di casa cucinava il papero, piatto prelibato, allevato dal contadino stesso. Inoltre, considerato che la nostra zona è ricca di cacciatori e il Montalbano è il luogo di caccia al cinghiale è stato inserito anche questo animale. Per completare il tutto c'è anche la pizza della rinomata pizzeria Arci. Il menù comprende: antipasto toscano, antipasto con collo di papero e cipolle di papero, primi piatti a base di papero e cinghiale, secondi piatti di papero, cinghiale o bistecche alla brace, cantuccini e vin santo e infine un buon vino delle colline cerretesi.

**29-30 GIUGNO 1-6-7-8-13-14-15 LUGLIO 2018****6° Sagra del Cavatello**  
Castelfranco di Sotto (PI)

Presso i locali della Sede della  
Contrada San Michele

**29-30 GIUGNO E 1 LUGLIO, 6-8 LUGLIO****SAGRA DELLO STINCO E BIRRA**

Dove: Castelfranco di Sopra (AR)  
Per info: Tel. 055.9149699-329.8106028

Il programma della Sagra dello Stinco e Birra prevede tutte le sere dalle 19:30 l'apertura degli stand gastronomici. Oltre allo stinco di maiale si potranno mangiare anche la pizza, la bistecca con i funghi e altre specialità locali. Nel corso della Sagra dello Stinco e Birra, poi, a farla da padrone sarà il divertimento tipico dell'estate grazie alle orchestre da ballo e ad altre realtà locali.

**29-30 GIUGNO E 1 LUGLIO, 6-8 E 13-15 LUGLIO****SAGRA DEL CAVATELLO**

Dove: Castelfranco di Sotto (PI) Per info: FB Sagra del Cavatello

Per tre weekend si potrà gustare questa pasta fresca e altre specialità toscane, con tanto spazio per il divertimento e la musica con le migliori orchestre da ballo della Toscana e gli intrattenimenti per i più piccoli

**29 GIUGNO-15 LUGLIO****SAGRA DELL'OLIVA DOLCE**

Dove: Capannori (LU) - Loc. Matraia Per info: [www.facebook.com/SagraOlivaDolceMatraia/](http://www.facebook.com/SagraOlivaDolceMatraia/)

Il menù della sagra è a base di specialità della cucina locale. Tra

Dal 1934

**Silvano dolfi**  
di Michelotti Vera  
Mercerie Abbigliamento  
Confezioni da lavoro

Intimo delle migliori marche  
Abbigliamento per  
scuola alberghiera  
Grembiuli per scuole  
materne ed elementari



via Garibaldi, 1  
(angolo Piazza XX Settembre)  
MONTECATINI TERME (Pistoia)  
telefono 0572.911590

**La Giostrà**

ABBIGLIAMENTO MODA  
BAMBINI E JUNIOR 0 - 16 ANNI

da LUGLIO  
SCONTI  
fino al  
**50%**



APERTURE SERALI  
NEL LUGLIO ALTOPASCENSE

Via Cavour, 95 - ALTOPASCIO  
Tel. 0583. 269110

**Lilliput**

Da oltre 20 anni  
il punto di riferimento  
per la tua lista nascita

Via Bruceto, 65  
Massa e Cozzile  
Tel. 0572.910092

COLORIFICIO



# Autocolor

Montecatini



Divisione  
Carrozzeria/Industria



Divisione  
Edilizia/Legno

Dal 1992  
coloriamo  
il tuo mondo

Via Bruceto, 27 - Massa e Cozzile  
Tel. 0572.766929 - [ufficioautocolor@gmail.com](mailto:ufficioautocolor@gmail.com)

le ricette che si potranno gustare ricordiamo la zuppa alla frantoiana, il farro, le penne, la carne alla brace, vari tipi di contorni, nonché le famose torte co'becchi. Il Gruppo Donatori di Sangue Fratres Matraia, ente organizzatore della sagra, aprirà gli stand gastronomici ogni sera dalle 19:30.

**30 GIUGNO-1 LUGLIO, 6-8, 12-15 E**

**20-22 LUGLIO**

### SAGRA DEL CACCIUCCO

*Dove: Altopascio (LU) - Loc. Badia Pozzeveri Per info: Tel. 349.5216095*

42a edizione di questa sagra all'interno della quale si potranno gustare le specialità di pesce toscane, tra le quali spicca la richiestissima "Zuppetta di pesci" alla viareggina. Molto ricco il programma musicale delle serate: ogni sera si esibiranno orchestre di ballo liscio, scuole di ballo e di musica. Segnaliamo il 12 luglio la corsa podistica con una serata all'insegna della musica e del ballo.

**2-9 LUGLIO**

### ATTUTTABIRRA - FESTA DELLA BIRRA

*Dove: Gambassi Terme (FI) Per info: [www.comune.gambassi-terme.fi.it](http://www.comune.gambassi-terme.fi.it)*

Festa dedicata alla birra e alla buona musica con concerti di band note o emergenti, spettacoli e proposte gastronomiche. L'evento si svolge nel Giardino Comunale di Gambassi Terme, dal pomeriggio.

**5-8 LUGLIO**

### BIRRANDO

*Dove: Larciano (PT) - Parco Enrico Berlinguer Per info: [www.birrando.it](http://www.birrando.it)*

Festa dedicata alla birra, alla buona musica e ai divertimenti. Negli anni il programma di Birrando si è andato arricchendo. Ma un posto di primo piano lo occupano sempre le ottime birre e i cibi locali. Tutte le sere dalle 20:00 saranno aperti il ristorante, la pizzeria e lo stand dei bomboloni. Le serate a Birrando saranno tutte all'insegna del divertimento sfrenato e della musica di qualità. Nel corso di Birrando, poi, ci saranno tanti svaghi per grandi e bambini. Giovedì 5 luglio, Musica live con la Joy Band e la gara di Miss Maglietta Bagnata, venerdì 6 luglio, Dance '70 '80 direttamente da Radio Mitology Dj Enrico Tagliafferri

e dance '90 con il comandante del Concorde Massimo Dj Bani; sabato 7 luglio, Musica live con la Jovaband, tribute di Jovamotti e a seguire la storica Gara del litro, domenica 8 luglio, Musica live con gli Hill Side Power Trio, a seguire Spettacolo Brasiliano di Bikini Samba e più tardi la terrificante Gara dei rutti, la sfida che è diventata un mito.

### 16a FESTA EUROPEA DELLA BIRRA

*Dove: Reggello (FI) - Stadio Comunale Per info: FB Festa Europea della Birra - Reggello - Firenze*

Anche per il 2018 la festa della birra di Reggello propone una programmazione mirata a tutti i gusti musicali cercando di accontentare le centinaia di persone che ogni anno con la loro partecipazione, e il grande entusiasmo danno vita a quattro giorni di festa, tra musica, cibo e soprattutto tanta ottima birra con la partecipazione come ogni anno di alcuni stand provenienti da tutta Europa.

### FESTA DEI PICI E DEI LUMACCI

*Dove: Monte Amiata (SI) - Loc. Piancastagnaio Per info: FB FESTA DEI PICI e DEI LUMACCI*

Nel menù della festa spiccano ovviamente i picci, pasta fatta

**GELATERIA & YOGURTERIA ARTIGIANALE GLUTEN FREE**

Via Biscolla, 57 - MONTECATINI TERME  
Tel. 0572.030636 - Bella Zio Bar Gelateria Artigianale

**Nel Centro Storico di Cascio**

**49ª Sagra delle Crisciolette**

**27-28-29 LUGLIO**  
**3-4-5 AGOSTO**

**TUTTE LE SERE:**  
Degustazioni gastronomiche - Mostra fotografica - Bomboloni dell'Anna - Musica dal vivo

a mano tipica di tutto il senese e non solo, e i lumacci, ovvero le lumache in umido, cucinate alla Voltaiese, una ricetta segreta del terziere di Piancastagnaio! Oltre a questo troveremo altre squisitezze tipiche toscane come affettati, formaggi o carne alla griglia, il tutto accompagnato dall'ottimo vino locale. I tavoli saranno apparecchiati lungo le vie XX Settembre e Asilo Barzellotti. L'evento è organizzato dalla Contrada Voltaia, uno dei tre terziieri che partecipano al Palio di Piancastagnaio, che si corre ogni anno il 18 di agosto. Gli stand gastronomici resteranno aperti tutte le sere per cena. Le giornate della festa saranno animate

da varie attività collaterali, sportive, musicali e non solo.

**CAPALBIO IN TAVOLA**

*Dove: Capalbio (GR) - Loc. Borgo Carige Per info: [ufficioturisticoacapalbio@gmail.com](mailto:ufficioturisticoacapalbio@gmail.com)*

Evento enogastronomico con i piatti tipici capalbiesi a cura di ASD Costa d'Argento di Borgo Carige

**5-8 E 12-15 LUGLIO**

**SAGRA DELLA BISTECCA**

*Dove: Arezzo - Loc. Olmo Per info: [www.sagradellabistecca.it](http://www.sagradellabistecca.it)*

La festa paesana celebra la buonissima cucina locale e in particolare la carne di qualità utilizzata nelle ricette toscane. Ad aspettarvi ci saranno gli stand gastronomici pieni di delizie del territorio, come la famosa fiorentina, la tagliata di manzo alla brace, i maccheroni al ragù, salumi, formaggi e pizze cotte nel forno a legna, da abbinare rigorosamente al vino rosso locale. Non mancherà poi l'animazione con la musica delle orchestre, le serate di ballo anche caraibico, il corteo storico la "Giostra dei Rioni", gli spettacoli degli sbandieratori, il torneo di beach volley, le esposizioni dei piccoli

partecipanti al concorso "Disegna la Giostra" e molto altro ancora.

**5-29 LUGLIO**

**36a FESTA DEL DONATORE & SAGRA DELLA PAPPARDELLA ALLA LEPRE**

*Dove: Santa Croce sull'Arno (PI) - Loc. Staffoli Per info: vedi spazio a pag. 125*

**5 LUGLIO-5 AGOSTO**

**BeerRenai MUSIC SUMMER FEST**

*Dove: Signa (FI) - Parco del Renai Per info: FB BeerRenai Summer Music Fest*



Dolce Forno

L'ARTE DI FARE LE COSE BUONE

SABATO E DOMENICA  
PASTICCERIA  
FRESCA

Panetteria - Pasticceria - Pizza da asporto - Degustazione Caffè

APERTO LA DOMENICA 7.30-13.30 ORARIO SETTIMANALE 7.30-13.30/18.30-21.00  
Via Pietro Mascagni,77 - MONTECATINI TERME - Tel. 0572.773000

Gli appassionati di birra, gli intenditori di musica e coloro che amano divertirsi fino a tardi non potranno mancare alla 5ª edizione del BeerRrenai Music Summer Fest. Dal 5 luglio al 5 agosto spazio alla birra, al buon cibo e alla musica live presso il Parco del Renai a Signa (FI). Tutti i giorni gli spazi del Beer Rrenai ospiteranno ristoranti, angoli dedicati a numerosi tipi di birre, giochi per bambini e molto altro ancora. E poi musica e spettacoli a volontà con la presenza di gruppi emergenti e cover band.

6-7 LUGLIO

**DL..VINI E SAPORI**

*Dove: Pieve Fosciana (LU) - Loc. Sillico  
Per info: Tel. 340.5837920 - 347.3655745*

“DiVini e Sapori” nasce come occasione per un sapiente abbinamento tra i vini toscani e i cibi tradizionali della Garfagnana. Ad un menù a “km zero” a base di zuppe, salumi e agnello si affiancano vini selezionati.

L'incasso verrà utilizzato per la manutenzione dei Sentieri del Moro. Prenotazioni obbligatorie.

6-8 LUGLIO

**STREET LOVE - FOOD & MUSIC FESTIVAL**

*Dove: Castelnuovo Garfagnana (LU) Per info: fb Street Love Festival*

Innovativo concept di evento in grado di fondere in un unico festival arte, musica e cibo, con l'obbiettivo di racchiudere in sé la nuova tendenza mondiale dello “street food” e le tradizioni dei luoghi e delle terre in cui la manifestazione prenderà vita. La terza edizione si svolgerà nuovamente all'interno del centro storico di Castelnuovo di Garfagnana, in una terra ricchissima di tradizioni e da sempre aperta alle novità e alle nuove tendenze e sarà ad ingresso gratuito. Dopo il successo della prime due edizioni, aumentano i truck presenti con tante novità. Durante i tre giorni del programma, musica, artisti e tante sorprese con intrattenimento anche per bambini. Il programma completo è sulla pagina Facebook degli organizzatori.

6-8 E 12-15 LUGLIO

**SAGRA DELLA PAELLA E SANGRIA**

*Dove: Buti (PI) Per info: <https://sagrapaellaesangria.weebly.com/>*

Nel menù della sagra, oltre ai due

piatti provenienti dalla tradizione gastronomica iberica, troveremo anche piatti di mare nostrani come il cacciucco e la frittura. Non mancano anche le specialità di terra come la classica carne sulla brace. Gli stand gastronomici sono allestiti presso il Parco di Villa dei Limoni ed aprono la sera dalle 18:00. In caso di maltempo l'evento si terrà comunque al coperto. Tutte le serate saranno arricchite dalla presenza di musica dal vivo.

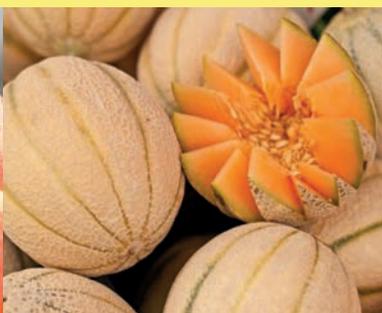
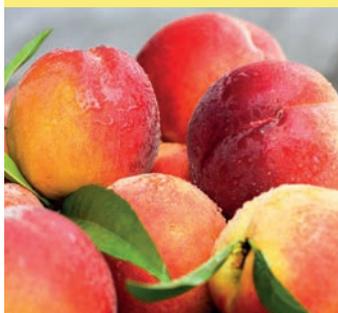
6-8 E 13-15 LUGLIO

**SAGRA DEL PESCE**

*Dove: Bientina (PI) - Loc. Quattro Strade Per info: Tel. 329.7712136-393.5132032*

Il programma della Sagra del Pesce di Bientina prevede l'apertura degli stand gastronomici all'interno del Parco delle Sughere. Il menù prevede molti antipasti, primi e secondi piatti a base di pesce, ma non soltanto di quello. Nel corso della sagra, inoltre, grandi e bambini avranno la possibilità di divertirsi e trascorrere qualche ora in compagnia, mentre i patiti del ballo potranno scatenarsi grazie alle orchestre danzanti.

# VENDITA FRUTTA E VERDURA DETTAGLIO & INGROSSO



**ORARIO**  
lunedì al venerdì

07.30 - 13.00

17.00 - 19.30

**Sabato**

07.30 - 13.00

**Domenica**

9.00 - 12.00



## GIOMAS

di Lorenzo Biagiotti

Prodotti  
Ortofrutticoli  
Vini e Oli

Via Marconi, 112  
Pieve a Nievole (PT)

**Tel. 0572.81026**

[info@fruttaeverduragiomas.it](mailto:info@fruttaeverduragiomas.it)  
[www.fruttaeverduragiomas.it](http://www.fruttaeverduragiomas.it)

**SAGRA DEGLI STROZZAPRETI**

Dove: Roccastrada (GR) - Loc. Sticciano Scalo Per info: FB Proloco Sticciano

Il menù della sagra è a base di squisitezze tipicamente maremmane, assortite tra primi, secondi di carne e vini di produzione locale. Tra tutti questi spiccano ovviamente gli strozzapreti, a cui la sagra è dedicata. Vengono conditi con sughi realizzati dalle sapienti mani delle cuoche di Sticciano, tutte donne del luogo che per nove giorni all'anno diventano chef, prestando la loro sapienza culinaria in maniera del tutto volontaria. Oltre agli stand gastronomici, nell'area saranno allestiti il palco per gli spettacoli, un mercatino di prodotti dell'artigianato e varie zone verdi dove far giocare i

bambini. Il ristorante apre ogni sera dalle 19:30. Alle 21 iniziano invece gli spettacoli musicali, con le migliori orchestre della zona che si esibiranno del vivo.

**6-22 LUGLIO**

**SAGRA DEL PESCE**

Dove: Monteriggioni (SI) - Loc. Badesse Per info: [www.sagradelpesce.net](http://www.sagradelpesce.net) Tel. 335.5750826

Il ricco menù di pesce permetterà di gustare specialità quali risotto alla pescatora, spaghetti allo scoglio, paccheri allo scorfano, chicche al branzino tra i primi, senza dimenticare lo squisito cacciucco. Vasta scelta anche tra i secondi, tra i quali citiamo gamberoni al cognac, frittura mista, sarde alla brace e pesce spada o spiedini di pesce alla griglia.

Gli stand gastronomici aprono ogni sera, eccetto il lunedì, alle ore 20:00. Le serate saranno allietate dalla musica delle migliori orchestre della zona, grazie alle quali ci si potrà lanciare in balli

scatenati. Gli spettacoli iniziano alle ore 21:30.

**6-8, 13-15, 20-22 E 27-29 LUGLIO**

**FESTA DELLA BIRRA**

Dove: Calenzano (FI) Per info: <http://web.comune.calenzano.fi.it/>

Festa ospitata presso il Parco di Villa Martine, per la decima edizione di questo evento. Il programma della Festa della Birra prevede tutte le sere dalle 19:30 l'apertura degli stand gastronomici dove si potranno gustare alcuni immancabili piatti, tra cui: ficattole, panini farciti, pollo fritto, crepes. Ogni sabato su prenotazione si potrà gustare lo stinco di maiale alla birra, mentre la domenica è in programma la bistecca di manzo al carbone tagliata a vista. Nel corso della Festa della Birra, immancabili saranno le orchestre da ballo toscane che faranno danzare le persone di ogni età. Questa festa viene organizzata dall'Associazione Culturale Old River Calenzano in collaborazione con i volontari del luogo.

**6-15 LUGLIO**

**PIZZA AL VOLO**

Dove: Massarosa (LU) Per info: Tel. 0584.938245-



**SFIZIOSE PAUSE PRANZO  
E APERICENA IN GRAZIOSO  
SPAZIO ESTERNO**

**Aperti dalle 5,00 di mattina**

Via Circonvallazione, 48/50  
Borgo a Buggiano  
Telefono 0572. 32082

**Pizza anche  
da asporto  
tutti i gusti**

dalle 17,00  
fino a chiusura

328.4542414

Torna, come ogni anno, il tradizionale appuntamento con la pizza organizzato dal Gruppo Donatori di Sangue Fratres Massarosa.

7 LUGLIO

### ASSAGGI TRA LE MURA

*Dove: Civitella in Val di Chiana (AR) - Loc. Ciggiano  
Per info: [www.prolocociggiano.it](http://www.prolocociggiano.it) Tel. 335.7551958*

Itinerario enogastronomico nel centro storico. Nel corso della giornata sarà possibile gustare molte specialità locali tra cui la ribollita. Durante la serata, inoltre, sarà possibile trascorrere dei piacevoli momenti in compagnia grazie alla musica dal vivo. Assaggi tra le Mura è un evento organizzato dalla Pro loco di Ciggiano e prenderà il via dalle ore 20. Il costo per il percorso enogastronomico sarà di 20 euro per gli adulti e 10 euro per i bambini.

7-8 LUGLIO

### LE CONTEE DEL FARRO

*Dove: Piazza al Serchio (LU) - Sant'Anastasio  
Per info: FB Pro Loco Piazza al Serchio*

Due giorni dedicati con un programma che vede vari momenti gastronomici dedicati al farro, eccellenza dell'agricoltura della Garfagnana.

L'evento si tiene nelle serate di sabato e domenica, a partire dalle 19.00.

### SAGRA DEL GALLO

*Dove: San Casciano in Val di Pesa (FI) Per info: Tel. 338.8999639-333.5396097*

Il programma della Sagra del Gallo, contrariamente a quanto si possa immaginare, non sarà incentrato su questo animale. A farla da padrona, invece, sarà la cucina tipica toscana e non solo, egregiamente rappresentata dagli affettati, le grigliate miste e altre portate. Nel corso della Sagra del Gallo, poi, ci saranno alcuni momenti musicali. La sagra proseguirà domenica con altre iniziative sempre in Piazzetta del Bardella. Gli stand gastronomici restano aperti per cena in entrambe le giornate.

7-8, 14-15, 21-22 E 28-29 LUGLIO

### SAGRA DEL FUNGO PORCINO CON POLENTA

*Dove: Capannori (LU) - Loc. Massa Macinaia  
Per info: [www.misericordiamassamacinaia.it](http://www.misericordiamassamacinaia.it)*

Si tratta certamente di una delle migliori occasioni per gustare le specialità della cucina tradizionale lucchese. Il menù della sagra è ovviamente dominato dai funghi

porcini con polenta, a cui la sagra è dedicata. La polenta è fatta con farina di mais macinata a mano come una volta, ed è accompagnata da freschissimi Porcini della Garfagnana. I funghi si possono anche gustare con le penne o con i crostini sempre di polenta. Tra le altre specialità ricordiamo la vasta scelta di primi, la cui pasta è trafilata al bronzo, ed anche la tipica zuppa alla frantoiana. Non mancheranno le carni grigliate tra i secondi e i dolci, tra i quali vi consigliamo la tradizionale torta co' becchi. Non mancheranno gli ottimi vini locali, provenienti per la maggior parte dalla zona di Montecarlo. Gli stand gastronomici apriranno tutte le sere a cena dalle ore 19:30. A seguire, l'animazione sarà affidata alle migliori orchestre di liscio della zona.

12-15 LUGLIO

### LA BISTECCATA

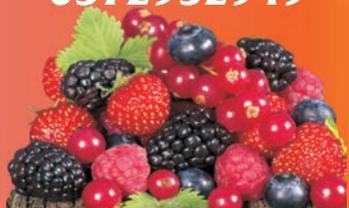
*Dove: Capalbio (GR) - Loc. Borgo Carige  
Per info: FB Circolo ARCI il Campo*

Gli amanti della bistecca non possono perdersi questo appuntamento che si tiene ogni anno nella piccola frazione grossetana. Per tutti i partecipanti

# MARRACCINI ORTOFRUTTA

INGROSSO E DETTAGLIO PRODOTTI  
ORTOFRUTTICOLI E AFFINI  
DOMENICA MATTINA APERTI  
CONSEGNE A DOMICILIO

*La migliore frutta e verdura di stagione... dai campi ai nostri banchi!!!*



Via Risorgimento, 387  
Monsummano Terme  
Tel. 0572951740  
0572952949

verranno preparate gustose bistecche, rigorosamente provenienti dalla macelleria tradizionale locale. Gli stand gastronomici, allestiti presso gli impianti sportivi del paese, apriranno tutti i giorni a cena dalle 19:30. Le serate saranno accompagnate da animazione e musica dal vivo.

**CAPALBIO in TAVOLA**

Sagra dei piatti tipici Capalbiesi



dal **5** all' **8**  
Luglio 2018

Impianti sportivi di BORGO CARIGE  
Capalbio (GR)

**LA BISTECCATA**

Circolo Arci  
★IL CAMPO★



**12-13-14-15**  
Luglio 2018

Apertura STAND ore 19.30

Impianti sportivi di BORGO CARIGE  
CAPALBIO (GR)

**12-15 E 20-22 LUGLIO**

**48° SAGRA DELLA ZUPPA + REALITY BITES FESTIVAL**

Dove: Fucecchio (FI) - Loc. Massarella  
Per info: [www.realitybites.it](http://www.realitybites.it)  
[info@contradamassarella.it](mailto:info@contradamassarella.it)

Un'occasione per gustare la tradizionale zuppa di pane contadina, insieme ad altre specialità della cucina toscana. Programma di eventi sempre più ricco: nei giorni della sagra, infatti, si tiene il Reality Bites Festival, durante il quale si esibiranno varie band ed alcuni tra i cantanti più famosi del panorama nazionale e internazionale. Tutti gli spettacoli sono ad ingresso libero.

**13-14 LUGLIO**

**SERAVEZZA IN FERMENTO**

Dove: Seravezza (LU)  
Per info: [www.prolocoseravezza.it](http://www.prolocoseravezza.it)  
Tel. 0584.757325

Festa della birra artigianale: tutte le sere dalle 19 ricco menu di pietanze tra cui i tordelli, lo stinco con patate e gli immancabili hot dog. A "bagnare" il tutto ci penserà la birra, bevanda particolarmente gradita con il caldo estivo.

**13-15, 20-22 E 27-29 LUGLIO**

**FESTA BRACIA-BIRRANDO**

Dove: Marliana (PT) - Loc. Panicagliora Per info: vedi spazio a pag. 79

Sesta edizione di questa che celebra la carne alla brace accompagnata da birra freschissima con la possibilità di ordinare anche pizza cotta nel forno a legna. Gli stand aprono alle ore 19.30 e le serate saranno allietate da musica dal vivo.

**14 LUGLIO**

**L'HAMBURGERATA**

Dove: Boccheggiano (GR) Per info: FB Quattro Gatti  
Dalle 19.30 hamburgerata sotto ai castagni, maxi hamburger (di carne o vegetariano realizzato con prodotti locali) salse, patate fritte, contorni e dalle ore 22 la più grande festa ANNI 8° con gli 80 FEBBRE...e per i più piccoli tanto divertimento con i gonfiabili.

**13-15 LUGLIO**

**SAGRA DEI BOMBOLONI**

Dove: Camporgiano (LU) - Loc. Sillicano  
Per info: FB ANSPI Sillicano - SEDE

Tradizionale appuntamento con la sagra dei bomboloni dalle ore 19.30 con cena, pizza, ballo e naturalmente... bomboloni!

dal 1954 polleria  
**Del Rosso**

**Specialità**  
carni bianche preparate,  
di produzione propria,  
senza conservanti

**Carni di 1ª Qualità**

via Matteotti, 88  
MONSUMMANO TERME  
telefono 0572.51239

**STUDIO DI FISIOTERAPIA**  
Affidati alla professionalità e all'esperienza  
della Dr.ssa Barbara Giardi

**PER IL TUO BENESSERE - PER LA TUA SALUTE**

**APPARECCHIATURE ELETTROMEDICALI**  
Laserterapia HPL BipowerCo2+IR  
Elettroterapia analgesica  
Ionoforesi  
Tecarterapia  
Ultrasuoni **DYNAMIX**

**NOVITÀ**  
FISIOESTETICA RIABILITATIVA  
MEDICINA ESTETICA

**TERAPIE**  
Massoterapia  
Rieducazione Motoria  
Rieducazione Funzionale  
Rieducazione Neuromotoria  
Rieducazione posturale  
(RPG di Souhard)  
Kinesiologia Taping Therapy  
(le famose strisce colorate)

LINFODISTROFIE,  
LIPODISTROFIE,  
PANNICULOPATIE, CRONO  
INVECCHIAMENTO,  
CICATRICI,  
POST CHIRURGICO

Piazza Magrini, 9 PONTE BUGGIANESE | telefono 335.1216698 (accanto alle Poste)

**CAMPORGIANO BEER FEST 2018**

*Dove: Camporgiano (LU) Per info: FB Ascr Camporgiano*

Tre serate all'insegna di menu tipici bavaresi, stand con birre selezionate direttamente dalla Baviera e tanta buona musica per allietare le serate!

**CACCIUCCATA STORICA**

*Dove: Rosignano Marittimo (LI) - Loc. Rosignano Solvay Per info: FB Associazione Turistica Proloco Io Amo Rosignano Solvay*

**25<sup>a</sup> Cacciuccata Storica**  
**Ven 21**  
**Sab 22**  
**Dom 23**  
**Luglio 2017**  
**Piazza Monte alla Rena**  
**ROSIIGNANO SOLVAY**  
 Tre giorni nella storica piazza Monte alla Rena. Ristorante con cucina casalinga, Mercatino.  
**RISTORANTE** aperto tutti i giorni dalle 19.30 Domenica anche pranzo  
 Possibilità di asporto dalle 18.30 alle 19.30

**Venerdì 21**  
 Ballate Latino Americano con "L'GITANA GROUP"  
**Sabato 22**  
 Spettacolo Musicale Pop Dance "Standard '79-'80" con gli M&B Musical  
**Domenica 23**  
 Spettacolo di Cabaret "Olio Peppa Pig" con Claudio Mammugi prima e dopo musica live e non con Orsino 93  
 1<sup>a</sup> esposizione: Cucina amatoriale per cani di razza e non... Organizzata da Proloco "Io amo Rosignano Solvay" in collaborazione con "Centro addestramento cinofilo di Rosignano Solvay"

**I RS**  
 ASSOCIAZIONE TURISTICA PROLOCO IO AMO ROSIGNANO SOLVAY

Tre serate per gustare un menù di pesce con le specialità della cucina livornese. Tra le portate, oltre ovviamente al cacciucco, spiccano piatti come penne dei rioni, stoccafisso con patate, frittura di totani e gamberi e pesce alla piastra. Nel corso della manifestazione ci saranno anche i banchi del mercatino artigianale e agroalimentare.

Gli stand gastronomici saranno allestiti nella storica Piazza Monte alla Rena e apriranno tutte le sere alle 19:30 e domenica anche a pranzo. Per il dopo cena, l'intrattenimento sarà affidato a musica dal vivo e da ballo e a DJ set.

**SAGRA DEL LUNGHINO**

*Dove: Manciano (GR)-Loc. Poggio Murella Per info: riccardo.narcisi@alice.it*

Fine settimana all'insegna del buon cibo, dei divertimenti tipici dell'estate e della voglia di stare in compagnia. Gli stand gastronomici apriranno tutte le sere alle 19:30. Tra i piatti da non perdere ovviamente ci sarà il lunghino, tipica pasta fatta a mano e con condita con ingredienti semplici. Tra le altre specialità in menù segnaliamo il pollo a scottiglia (con

il sugo rosso), altro piatto tipico locale, spesso proposto ai lavoratori nel periodo della trebbiatura. Ci saranno inoltre l'immane carne di maiale alla griglia, vari contorni e dessert. Il tutto sarà accompagnato da vino bianco e rosso della zona. Nel corso della Sagra del Lunghino, poi, ci saranno le orchestre da ballo, una mostra di artigianato e prodotti tipici locali, mentre per i bambini saranno presenti i giochi gonfiabili. Da segnalare, la domenica pomeriggio dalle 17:30, l'evento "I Lunghini del Futuro", laboratorio di preparazione dei lunghini dedicato ai bambini.

**UN BAGNO DI BIRRA**

*Dove: San Quirico d'Orcia (SI) - Loc. Bagno Vignoni Per info: www.unbagnodibirra.com*

Festival delle birre artigianali toscane con laboratori di degustazione, cooking classes con chef esperti ma anche intrattenimenti e giochi. La birra artigianale sarà la protagonista anche nei piatti proposti dai ristoranti del borgo.



# Eden Frutta

## ingrosso ortofrutta



# Il Paradiso della Frutta



# 36<sup>a</sup> FESTA DEL DONATORE

## SAGRA DELLA PAPPARDELLA ALLA LEPRE

La **Sagra della Pappardella alla Lepre** si tiene a **Staffoli**, frazione del comune di Santa Croce sull'Arno (PI), ogni **giovedì, venerdì, sabato e domenica dal 5 al 29 luglio**. Ormai da trentasei anni non c'è estate staffolese senza sagra, parte integrante di un'altra importante manifestazione, la **Festa del Donatore**. L'organizzazione è curata dalla **Pro Loco di Staffoli** e dai donatori dell'**Avis di Staffoli** ed è un punto fermo nel calendario di Santa Croce e non solo. Gli stand allestiti in via Ugo Foscolo, aprono ogni sera alle 19.30, con protagonista assoluta la pappardella al ragù di lepre e tanti altri piatti della tradizione toscana. E poi intrattenimenti, tanta musica, con orchestre dal vivo, la tradizionale fiera di beneficenza e speciali aree gioco per bambini e ragazzi!

### PROGRAMMA

- Giovedì 05/07:** LA MI Staffoli – Serata musicale staffolese per la Fibrosi Cistica
- Venerdì 06/07:** Orchestra “Dario e la sua band”
- Sabato 07/07:** Orchestra “Max Fabbri”
- Domenica 08/07:** Orchestra “Angela Music”
- 
- Giovedì 12/07:** Innocenti evasioni – Lucio Battisti Cover Band
- Venerdì 13/07:** Staffoli DJ'S Reunion
- Sabato 14/07:** Orchestra “Dario e Letizia”
- Domenica 15/07:** Orchestra “Lory Davi”
- 
- Giovedì 19/07:** Il resto della ciurma – Vasco Rossi Cover Band
- Venerdì 20/07:** Orchestra “Osvaldo e Debora”
- Sabato 21/07:** Orchestra “Love Music”
- Domenica 22/07:** Orchestra “Sottosopra”
- 
- Giovedì 26/07:** Jovaband  
Jovanotti Cover Band
- Venerdì 27/07:** Orchestra “Il sentiero del cuore”
- Sabato 28/07:** Orchestra “Mario J Fox”
- Domenica 29/07:** “Caporali coraggiosi”  
Baglioni-Morandi Cover Band

**SAGRA DELLA PAPPARDELLA  
ALLA LEPRE**  
**36° FESTA DEL DONATORE**  
**STAFFOLI**  
DA GIOVEDÌ 5 LUGLIO A  
DOMENICA 29 LUGLIO 2018



CON IL PATROCINIO DEL COMUNE DI  
SANTA CROCE SULL'ARNO



IN COLLABORAZIONE CON:  
ASSOCIAZIONE VOLONTARI ITALIANI SANGUE

**AVIS** Comunale  
Staffoli

**Via Ugo Foscolo, 7**  
**Santa Croce sull'Arno (PI)**  
**Loc. Staffoli**  
**Tel. 334.3270359**  
 **Sagra della Pappardella  
alla Lepre - Staffoli**

13-15 E 20-22 LUGLIO

**FESTA DELLA BIRRA**

Dove: Cascina (PI) - Loc. Latignano Per info: Tel. 349.7330760

Nel programma, oltre che musica e serate danzanti, tutte le sere piatti tipici come würstel, stinco di maiale, panini, e ovviamente la birra alla spina. Gli stand gastronomici aprono alle ore 19.30.

14-15 LUGLIO

**FESTA DELLA CICCIA ALLA BRACE**

Dove: Pescia (PT) - Rione San Michele Per info: Tel. 335.6153854 presidente@rionesanmichele.it

Nel giardino del Conservatorio di San Michele, grigliata di carne mista sotto le stelle intrattenimenti vari, per una sagra dal sapore tipicamente rionale. Organizzata dal Rione San Michele. Il 14 luglio: Torneo del Drago. Il 15 luglio: Serata con giochi per grandi e piccini.

15 LUGLIO

**SAGRA DEL MIRTILLO**

Dove: Zeri (MS) - Zum Zeri Passo Due Santi Per info: Tel. 0187.1981342-334.7190672

In questi luoghi della montagna lunigiana si potranno gustare le specialità del luogo, tra cui gli immancabili mirtilli, e fare tante



attività all'aria aperta. Il programma prevede il "menù del bosco" a base di tagliatelle, ravioli, frittelle e molte altre delizie. Nel corso della Sagra del Mirtillo, poi, si potranno fare delle passeggiate all'aria aperta e i bambini potranno divertirsi con dei giochi a loro dedicati.

19-22 LUGLIO

**A TUTTO PESCE**

Dove: Larciano (PT) - Loc. Colonna di Larciano, Parco Berlinguer Per info: www.comune.larciano.pt.it

Una rassegna dedicata al sapore di mare, non nel senso della canzone, ma in quello letterale del cibo. "A Tutto Pesce": questo il titolo della tre giorni dedicata al cibo del mare (ma anche con tanti altri ingredienti, dal ballo

ai giochi, alla musica). Inoltre tutte le sere saranno aperti altri stand, quello dei bomboloni, il bar, la gelateria, il gioco della ruota, lo spazio giovani con musica e birra e la paninoteca. E per chi invece non ama il pesce niente paura: ci sono anche la bistecca e il roast beef.

19-29 LUGLIO

**SAGRA DELLA RANOCCHIOCCIOLA**

Dove: Massarosa (LU) Per info: Tel. 0584.938245-328.4542414

Evento molto atteso nel paese, la Sagra della Ranocchiciola propone due piatti tipici locali: la rana e la chiocciola. Non stupisce che tradizionalmente fossero due piatti molto gettonati, data l'elevata presenza di questi due animali nella zona dl Lago di Massaciuccoli, dal quale Massarosa dista solo pochi chilometri. Nel menù saranno presenti anche varie specialità della cucina versiliese. Gli stand gastronomici, allestiti presso il Parco degli Sterpeti, sono aperti tutte le sere a cena. A seguire, dalle ore 21:00, spettacoli con musica dal vivo e balli.



**PRO LOCO  
GALLENO**  
organizza

CON IL PATROCINIO DEL COMUNE DI FUCECCHIO  
E DEL COMUNE DI CASTELFRANCO DI SOTTO

Sagra della

**BISTECCA**

**GALLENO (FI)**

47<sup>a</sup>  
edizione



al Campo Sportivo

**dal 4 al 19 AGOSTO 2018**

Tutte le sere servizio Ristorante dalle 20.00

Prenotazioni: 340 9553758

info@prolocogalleno.it - www.prolocogalleno.it

**TUTTE LE SERE BALLO CON INTRATTENIMENTO MUSICALE**

Ingresso a offerta fino ad esaurimento posti disponibili

20-22 LUGLIO

**PIOERO FEST – FESTA DELLA  
BIRRA ARTIGIANALE 2018***Dove: Fivizzano (MS) - Loc. Pieve di Viano Per info:  
FB Pioero Fest Tel. 0585.942138*

Celebrando il Gemellaggio che il Comune di Fivizzano vanta con la Città tedesca di Steinhagen, viene organizzata, tra le verdi e fresche colline del "Pioero" a Pieve di Viano, a pochi Km da Gragnola, la XIII Festa della Birra Tradizionale stile Tedesco. Oltre a stands gastronomici e diversi tipi di birra, troveranno spazio il folclore, la musica, il ballo e un grazioso mercatino locale.

**CINQUALE STREET FOOD***Dove: Montignoso (MS) - Loc. Cinquale  
Per info: www.lunaeventi.it*

Tre giorni all'insegna del gusto con i migliori food truck, le cucine su ruote che proporranno tanto buon cibo per tutti i gusti!

**PIZZA IN PIAZZA PER TELETHON***Dove: Castelnuovo di Garfagnana (LU)  
Loc. Gragnanella  
Per info: www.gragnanella.it*

Gragnanella scende di nuovo in campo per sostenere la Ricerca contro le Malattie Genetiche. Pizza in Piazza, tre serate di pizza, musica, divertimento e tanto voglia di aiutare la ricerca di Telethon. Tutte le sere, a partire dalle ore 20,00, Pizza e degustazione di prodotti tipici. Musica dal vivo. Quindi non resta che dire...NOI STIAMO CON TELETHON...E VOI? La ricerca ha bisogno di tutti noi! Tutte le offerte e parte del ricavato delle serate saranno devolute a Telethon. Vi aspettiamo!

**VULCANO DI BIRRA – ERUZIONE 2018***Dove: Arcidosso (GR) - Area Parco Tennis  
Per info: FB Vulcano di Birra - Festival Arcidosso*

Tre giorni dedicati ai gusti unici del luppolo accompagnati da

buon cibo toscano, musica live e zona completamente destinata al relax e divertimento!! In scena 5 birrifici d'eccellenza del panorama italiano, laboratori di degustazione con i birrai per immergersi in stili e tendenze del momento, dimostrazione di come si produce la birra secondo "metodo casalingo" a cura dell'associazione Homebrewers Toscani e la visita guidata al Birrificio Amiata. Non mancherà l'appuntamento condotto da Stefano Berzi che proporrà 5 differenti case Trappiste, provenienti dal Belgio e non solo. Mettendo a confronto le varie interpretazioni di una filosofia che si ripercorre da secoli.

20-22 E 27-29 LUGLIO

**SAGRA DEL FUNGO PORCINO***Dove: Scarperia (FI) - Circolo MCL  
Per info: FB Circolo Mcl Scarperia Tel. 055.8468120*

33a edizione dell'appuntamento dedicato agli appassionati di questo gustosissimo tubero. Il menu della sagra prevede piatti a base di funghi porcini, accompagnati da altre specialità della cucina mugellana. Gli stand gastronomici aprono la sera

**Fileti Frutta**

QUALITÀ E CORTESIA  
DAL 1989

via del Castellare, 19  
**PESCIA** (Pistoia)  
telefono 0572.451716

GIOIELLERIA 

*Mancini*

GIOIELLERIA  
OREFICERIA  
OROLOGERIA  
ARTICOLI  
DA REGALO

via E.Toti, 57/67 - Monsummano Terme (PT)  
Tel. 0572.51480

**COLAZIONI  
PRANZI DI LAVORO  
APERITIVI**

TORTE PER CERIMONIE ED EVENTI

VENERDI E SABATO PIZZA...  
anche da asporto!!!

**IN VIA TOSCANINI 14  
PONTE BUGGIANESE  
TEL.0572. 634888 -  **

dalle ore 19.00.

### FESTA DELLO SPORT CON TORTELLI E GNOCCHI

*Dove: Borgo San Lorenzo (FI) - Loc. Luco di Mugello  
Per info: Tel. 328.4764166*

Ottima occasione per gustare le specialità tradizionali del Mugello tra cui spiccano i tipici tortelli mugellani ripieni di patate e conditi con ragù o burro e salvia. Nel menù ci saranno comunque anche altre specialità come gnocchi fatti a mano, tagliatelle e l'immane carne alla brace. Gli stand gastronomici, allestiti presso il campo sportivo di Grezzano, apriranno la sera a cena dalle 19:00 e la domenica anche a pranzo.

**21-22 LUGLIO**

### SAGRA DEI MACCHERONI

*Dove: San Romano in Garfagnana (LU) - Loc. Silicagnana  
Per info: Tel. 339.4732024-335.7849219*

Dalle ore 20.00 Stand gastronomici e serate danzanti presso gli impianti sportivi. L'ingresso è libero e anche per questa edizione si mira a replicare il successo degli scorsi anni in termini di presenze. A farla da padrone, come sempre, la gustosa cucina garfagnana

e la buona musica in sottofondo. Non mancheranno spettacoli per bimbi e musica da ballo per i più adulti.

**27-28 LUGLIO**

### ALLA FESTA DEI TOSCHI - A' MAGNAR COM'NA OLTA

*Dove: Minucciano (LU) - Loc. Sermezzana  
Per info: Tel. 349.2314466-349.5172363*

Dalle ore 19.00 percorso gastronomico per le vie e le piazze del paese e mercatini artigianali. I ragazzi della Proloco "la Compagnia del Tosco" e gli abitanti dei piccolissimi paesi di Sermezzana, Albiano e Carpinelli trasformano magicamente il paese di Sermezzana in "due giorni da sogno".... Un piccolissimo paese in pietra nascosto tra le Alpi Apuane regala spaccati elegantemente decorati e squisiti piatti antichi del tipico mangiare di una volta.....Un piccolissimo paese in pietra nascosto tra le Alpi Apuane regala spaccati elegantemente decorati e squisiti piatti antichi del tipico mangiare di una VOLTA....Dalle ore 23.00 discoteca con dj

### LA SBIRRATA

*Dove: Piazza al Serchio (LU)  
Per info: FB Pro Loco Piazza al Serchio*

Quarta edizione della Sbirrata dove si potranno gustare ottime grigliate accompagnate dalla birra La Petrognola. Apertura stand gastronomici ore 20.00

**27-29 LUGLIO**

### FESTA DELLA SALSICCIA AL METRO

*Dove: Careggine (LU) Per info: www.turismo.garfagnana.eu*

Un evento unico nel suo genere dedicato ad un prodotto locale amato da tutti: la salsiccia. Prodotta proprio a Careggine e cucinata in tante modalità diverse la tipica salsiccia della Garfagnana potrà essere degustata in



  
La rosticceria  
dalle specialità  
toscano  
**La Bottega**  
di Francesca e Alessandra Malucchi

*Vieni a trovarci nei nuovi locali!*



*Gustose pause pranzo*

Via Marconi, 19 - PIEVE A NIEVOLE - Tel. 0572.80307

**FESTA DELLA SALSICCIA AL METRO**

MISURA LA TUA FAME

**CAREGGINE**  
Area Tensostruttura  
**27/28/29**  
**LUGLIO**

OGNI SERA MUSICA LIVE

Ven 27 **NICO SAX**  
Musica Live & Disco

Sab 28 **DJ TONY MORE**  
Musica 70 - 80 - 90

Dom 29 **GAL LIVE**  
Classici 70 - 80 - 90

**APERTURA**  
Dalle ore 18.30  
Super Paninoteca  
Grandi Classici

**LA GRANDE SFIDA**  
Mangia il panino da 1 metro in meno di 30 minuti e lo paghiamo noi  
Premio speciale 2018  
3 metri di salsiccia

Grande parco giochi per bambini gratuito  
In caso di pioggia grande spazio coperto da 800 mq

varie metrature: 15, 30, 50 centimetri, fino ad arrivare ad un metro di lunghezza. Tanti piatti a base di salsiccia, quindi, grande parco giochi per i bimbi, cooking show e "La grande sfida". Apertura stand dalle ore 18.30 con antipasti, primi, secondi e super paninoteca

27-29 LUGLIO E 3-5 AGOSTO

### SAGRA DELLE CRISCIOLETTE

Dove: Molazzana (LU) - Loc. Cascio Per info: vedi spazio a pag. 118

Tradizionale sagra estiva dedicata alla criscioletta, fatta con ingredienti semplici e genuini: farina di grano duro, farina di granturco, sale ed acqua. L'impasto ottenuto viene cotto mediante l'utilizzo delle cotte in ferro, arroventate sopra una fiamma. La Criscioletta viene poi servita con formaggi e salumi.

### SAGRA DEL FUNGO PORCINO

Dove: Buti (PI) - Zona sportiva Per info: FB Spazio Sagre Cascine di Buti

Deliziosissima sagra dedicata al frutto

più prelibato del sottobosco cucinato in tutti i modi: fritto, in zuppetta, sopra i crostoni, arrostito, in salsa...Oltre ai funghi non mancheranno, ovviamente, la carne alla brace a altri contorni.

### SAGRA DELLA FOCACCETTA

Dove: Fivizzano (MS) - Loc. Soliera Apuana, Lago Fario Per info: Tel.0585.942138

La sagra di Soliera propone le tipiche focaccette lunigianesi, preparate a base di farina di grano e granturco e cotte nei testii di terracotta. Si potranno gustare accompagnate a formaggi freschi e affettati. Gli stand gastronomici resteranno aperti la sera a cena e la domenica anche a pranzo. Insieme alle focaccette verranno

# 20<sup>a</sup> Sagra Fungo Porcino

27 • 28 • 29  
**LUGLIO**  
3 • 4 • 5  
**AGOSTO**



Campo Sportivo di Cascine di Buti (PI)

**APERTURA STAND ORE 19 - AMPI PARCHEGGI - BALLO LISCIO**

PRO LOCO  
PODENZANA

Us Podenzana  
Podenzana (Ms)  
www.sagradelpanigaccio.it  
sagradelpanigaccio@libero.it  
Tel. 339.5433662

# Sagra del Panigaccio

## PODENZANA

### PARCO del GAGGIO

**4 e 5 agosto e dal 10 al 16 agosto**



La Sagra del Panigaccio di Podenzana (MS) rappresenta da oltre 30 anni un appuntamento fisso dell'estate lunigianese. Dalle prime edizioni ad oggi, la festa ha raggiunto livelli sempre crescenti, anche per quanto riguarda la durata, per onorare un prodotto fondamentale dell'economia gastronomica della zona ma diventato molto noto anche nelle realtà fuori provincia: il Panigaccio. Si tratta di un tipo di pane rotondo, non lievitato, cotto in uno speciale piatto di terracotta e mica (i testii) che vengono impilati e cotti a fuoco vivo nel forno a legna. L'impasto è povero (acqua, farina e sale) ma il sapore è tutto un programma soprattutto se accompagnato con formaggi molli, sughi (dal fungo al pesto) e affettati, altra risorsa gastronomica della lunigiana. La Sagra si svolge, dalle ore 19,00, nelle frescure del Parco Gaggio, vicino al Santuario della Madonna della Neve, il 4 e 5 agosto e dal 10 al 16 agosto. La Festa del Panigaccio, anche questa organizzata dall'US Podenzana si svolge dal 17 al 19 e dal 24 al 26 agosto.

Tutte le sere ballo con orchestra dal vivo, ingresso libero.

proposte altre specialità della cucina lunigianese. Non mancherà la musica dal vivo ad allietare le serate dei commensali.

**17<sup>a</sup> Sagra della Patata**  
**ROCCASTRADA**  
**27-28-29**  
**LUGLIO 2018**  
**CENTRO STORICO**

<b>Ven 27</b>	Ore 19,00 Apertura Sagra con specialità a base di patate Ore 21,30 Piazza Garibaldi: musica con <b>CISCO BAND</b> : Tribute Band 883
<b>Sab 28</b>	Ore 19,00 ... Continua la Festa ... cena con specialità a base di patate Ore 22,00 Discoteca in Piazza Garibaldi con <b>COLOURS'S GROUP</b>
<b>Dom 29</b>	Ore 15,00 9 <sup>o</sup> <b>MOTORADUNO</b> della patata teamingrupo@libero.it Ore 19,00 Si ricomincia: cena con specialità a base di patate Ore 21,30 Musica in Piazza Garibaldi con l'orchestra <b>FRANCESCO DI NAPOLI</b>

TUTTE LE SERE CENA AL MUSEO DEL VINO (SU PRENOTAZIONE) 339 3377353

www.centrocommercialenaturaleroccastrada.com

## 17<sup>a</sup> SAGRA DELLA PATATA

*Dove: Roccastrada (GR) Per info: [www.centrocommercialenaturaleroccastrada.com](http://www.centrocommercialenaturaleroccastrada.com)*

Alla sagra organizzata dal Consorzio Roccastrada La Tua Bottega si trovano specialità esclusivamente a base di patate e le tre serate saranno allietate con spettacoli musicali. Programma spettacoli: 27 luglio 2018 Piazza Garibaldi: musica con CISCO BAND: Tribute Band 883. 28 luglio 2018 Discoteca in Piazza Garibaldi con COLOURS'S GROUP. 29 luglio 2018 Ore 15 Motoraduno della patata, Ore 21,30 Musica in Piazza Catibaldi con l'orchestra FRANCESCO DI NAPOLI

**27 LUGLIO-16 AGOSTO**

## FISH & CHIPS FESTIVAL - SAGRA DEL PESCE E PATATE

*Dove: Barga (LU) - Stadio comunale Per info: [FB Sagra del Pesce e Patate - Barga](http://FB Sagra del Pesce e Patate - Barga)*

37a edizione di questa famosissima sagra che tutte le sere, dalle 19.30 in poi, permette di gustare la specialità del pesce e patate, cucinato secondo la migliore tradizione bargo-scozzese. Negli stand gastronomici si potranno trovare anche altre specialità. Dopo cena l'intrattenimento continua con musica dal vivo e balli. La prima sagra italiana ad aver inserito il medesimo

**FISH & CHIPS FESTIVAL**  
**37<sup>a</sup> SAGRA DEL PESCE E PATATE**  
**27 LUGLIO AL 16 AGOSTO**  
**SIPACK**  
 SHARING YOUR BUSINESS  
[www.sipack.it](http://www.sipack.it)  
**STADIO COMUNALE BARGA**  
 LA STRUTTURA COPERTA PERMETTERÀ DI MANGIARE ANCHE IN CONDIZIONE DI MALTEMPO  
 GLI INCASSI DEL MERCOLEDÌ VERRANNO DEVOLUTI IN BENEFICENZA AD ASSOCIAZIONI DI VOLONTARIATO

menu Gluten Free, in collaborazione e con l'aiuto del gruppo volontari AIC di Lucca e Barga.

**28-29 LUGLIO**

## SAGRA DELLA PORCHETTA

*Dove: Castiglione di Garfagnana (LU) - Loc. Chiozza Per info: [www.turismo.garfagnana.eu](http://www.turismo.garfagnana.eu)*

Per tutti gli amanti del mangiar bene in compagnia e del ballo, senza dimenticare i giochi per i più piccini... la porchetta vi aspetta a Chiozza, la "terrazza" della Garfagnana. Apertura stand a partire dalle 19.00. La festa si svolge anche in caso di pioggia.

**29 LUGLIO**

## CICCIA E VINO

*Dove: Montaione (FI) Per info: [www.comune.montaione.fi.it](http://www.comune.montaione.fi.it)*

Ciccìa e vino è una merenda-cena a base di carne grigliata e di buon vino locale. Un appuntamento enogastronomico irrinunciabile dell'Estate Montaionese. In Piazza della Repubblica dalle 16 alle 24.

**31 LUGLIO**

## NECCI, MIGLIECCI E PITONCA

*Dove: Vergemoli (LU) - Loc. Vallico di Sopra Per info: [www.turismo.garfagnana.eu](http://www.turismo.garfagnana.eu)*

I necci sono una specialità a base di farina di castagne, i migliecci a base di farina di grano, mentre la pitonca è a base di farina di formentone. Vallico di Sopra è un piccolo borgo che si trova proprio sopra Fabbriche di Vallico, nella valle del bello e del buono. Durante la festa si potrà veder ballare la "Quadriglia e Moresca",

antica danza di origine araba che ripropone la lotta fra turchi e cristiani. Un evento dunque da non perdere... fra sapori e tradizioni!

**2-26 AGOSTO**

## SAGRA DEL CUNIGLIOLO FRITTO

*Dove: San Miniato (PI) - Loc. La Serra Per info: [www.lesagredelaserra.com](http://www.lesagredelaserra.com) Tel. 339.1639542*

14<sup>a</sup> edizione di questa sagra che rallegra l'estate della zona di San Miniato con tante specialità e intrattenimenti.

**"CIRCOLO ARCI"**  
 organizza  
**13<sup>o</sup> SAGRA DEL "CUNGLIOLO FRITTO"**  
**'TENDONE DELLE FESTE'**  
 loc. La Serra - San Miniato (PI)

Anche a Ferragosto!

Da giovedì 3 agosto  
 tutti i giovedì, venerdì, sabato e domenica  
 a domenica 27 agosto

Le Sagre De La Serra  
 Seguidi su Facebook

Per prenotazioni 3391639542  
[www.lesagredelaserra.com](http://www.lesagredelaserra.com)

**4-19 AGOSTO**

## SAGRA DELLA BISTECCA

*Dove: Fucecchio (FI) - Loc. Galleno Per info: vedi spazio a pag. 126*

47a edizione di questa sagra all'insegna del divertimento e della buona cucina di qualità. Il menu della sagra vede come piatto forte la bistecca, affiancata però anche da altre specialità come primi e polenta, senza dimenticare pizze e ciaccini. Gli stand gastronomici, allestiti presso il campo sportivo del paese, aprono alle 19.30 e dopo cena si potrà ballare con la buona musica suonata dal vivo da orchestre provenienti da tutta Italia.

**4-5 E 9-10 AGOSTO**

## CALICI DI STELLE A CARMIGNANO

*Dove: Carmignano (PO) Per info: [www.carmignanodivino.prato.it](http://www.carmignanodivino.prato.it) Tel. 055.8712468*

Dalle ore 20:00 alle ore 24:00. L'antica Rocca di Carmignano ospita anche quest'anno Calici di Stelle, quattro



347.6461832-349.2827198

Il formenton è un'antica specie di mais a otto file di semi con cui vengono preparate pietanze gustose accompagnate da buon vino. Presso gli stand gastronomici disposti

serate in cui si potranno sorseggiare gli ottimi vini del territorio accompagnati da stuzzichini, formaggi, gelati, biscotti e piatti preparati dai ristoratori locali. Da non dimenticare la possibilità di osservare il cielo stellato con la guida degli astrofili, laboratori pensati appositamente per bambini e mostre fotografiche. Ogni serata sarà piacevolmente accompagnata da musica dal vivo. L'ingresso ha un costo di 2 euro, i bambini sotto il 12 anni entrano gratis, ma vini e consumazioni sono a pagamento.

5 AGOSTO

### PASSEGGIATA DEGUSTATIVA DEL FORMENTON 8 FILE

Dove: Pieve Fosciana (LU) Per info: Tel.



6 AGOSTO

### CALICI DI STELLE A CAPALBIO

Dove: Capalbio (GR) Per info: [www.comune.capalbio.gr.it](http://www.comune.capalbio.gr.it) Tel. 0564.896611-897722

In piazza Magenta e piazza Carlo Giordano, degustazioni e accompagnamento musicale.

10-12 AGOSTO

### CALICI DI STELLE 2018

Dove: Castellina in Chianti (SI)

Per info: [ufficioturistico@comune.castellina.si.it](mailto:ufficioturistico@comune.castellina.si.it)

Dalle ore 9:00 alle ore 24:00. Mercatini artigiani a partire dalla mattina e nel tardo pomeriggio musica itinerante, punti di somministrazione di cibi e vini, apertura notturna del Museo Archeologico, osservazione guidata delle stelle, degustazione di olio extra vergine di oliva, apericena con vini bianchi, rosati e bollicine delle aziende agricole locali.

**MOMENTO PERFETTO  
PER RIVOLUZIONARE LO SPAZIO ALL' APERTO!  
PROTAGONISTA ASSOLUTO  
DELLA BELLA STAGIONE.  
NUOVE IDEE, NUOVI ARREDI.**

Giovanni  
**Parisi**

via Circonvallazione, 66 - BORGO A BUGGIANO - [www.giovanniparisi.it](http://www.giovanniparisi.it)

**7 LUGLIO****MERCATINO DEL COLLEZIONISMO***Dove: Vicopisano (PI) Per info: FB Mercatino del Collezionismo di Vicopisano*

Appuntamento in Piazza Cavalca, questo mese di sabato dalle 16.00 alle 24.00, con tantissimi espositori di oggettistica varia, dall'antiquariato all'artigianato e al modernariato.

**7,14,21,28 LUGLIO E 4 AGOSTO****SERE D'ESTATE 2018 - LE VIE DELLO SHOPPING - APPUNTAMENTI DEL SABATO***Dove: Montecatini Terme (PT) - Via Cavallotti e Piazza 7 settembre Per info: Fb Toscana Quando Tel. 0572.478059*

In via Cavallotti bancarelle curiose, artigianato, antiquariato, collezionismo, vintage dalle 16 alle 23. In Piazza 7 Settembre, dalle 21 alle 23, musica, spettacolo e intrattenimento. Pinocchio Associazione Culturale e di Comunicazione in collaborazione con Assessorato alle attività produttive del Comune.

**MERCATINI DELLA MONTAGNA PISTOIESE - MARESCA***Dove: San Marcello Piteglio (PT) - Loc. Maresca Per info: mostremercato@virgilio.it Tel. 333.8975175*

Per le vie del paese, mercatino di piccolo antiquariato, artigianato, opere del proprio ingegno e vintage, aperto anche ad hobbisti.

**8 LUGLIO****LA SOFFITTA IN PIAZZA***Dove: Carmignano (PO) - Loc. Seano Per info: info@carmignano-divino.prato.it Tel. 055.8712468*

Punto d'incontro di veri e propri fan di chincaglierie, un vero e proprio "mercatino delle pulci" che si tiene a Seano con bancarelle di "roba vecchia", esposizione di ninnoli più svariati, recuperati da cantine e soffitte. Diversi anche gli stand di prodotti dell'artigianato locale fiore all'occhiello del nostro fiero territorio. Il mercatino, che evoca ricordi ed immagini ben lontane, rimane con i curiosi per tutto l'arco della giornata.

Dove: Palazzuolo sul Senio (FI) Per info: Tel. 055.8046125

Fiera dell'hobbistica, dell'antiquariato e mostra/scambio. Un

appuntamento irrinunciabile per chi ricerca negli oggetti tradizioni passate, per chi inventa con la fantasia e la manualità e per chi vuole trovare gli oggetti più disparati.

**8,15,22,29 LUGLIO E 4 AGOSTO****MERCATINI DELLA MONTAGNA PISTOIESE - SAN MARCELLO PISTOIESE***Dove: San Marcello Piteglio (PT) - San Marcello Per info: mostremercato@virgilio.it Tel. 333.8975175*

Presso i giardini, mercatino di piccolo antiquariato, artigianato, opere del proprio ingegno e vintage, aperto anche ad hobbisti.

**11,18,25 LUGLIO E 1 AGOSTO****SERE D'ESTATE 2018 - LE VIE DELLO SHOPPING - APPUNTAMENTI DEL MERCOLEDÌ***Dove: Montecatini Terme (PT) - Per info: Fb Toscana Quando Tel. 0572.478059*

In Via Don Minzoni, dalle 16 alle 23, bancarelle sotto le stelle con artigianato, antiquariato, collezionismo e vintage. In Piazza Celli, dalle 21 alle 23,



1997 - 2017

**AUTODEMOLIZIONE**  
di LENZI ANDREA  
**VALDINIEVOLE**



1997 - 2017



**AUTODEMOLIZIONE**  
**AUTOVEICOLI**  
RITIRO A DOMICILIO  
Vasto assortimento di  
ricambi auto usati

**PONTE BUGGIANESE (Pistoia) via Buggianese, 168/a - Tel. 0572.635473 Fax 0572.931469**

**www.autodemolizione-valdinievole.it - email: valdinievole@libero.it**

La Piazzetta delle Fate: consulti ed informazioni con astrologia, campane tibetane di cristallo, tarocchi della luna, naturopatia e ambiente. Pinocchio Associazione Culturale e di Comunicazione in collaborazione con Assessorato alle attività produttive del Comune.

**14-15 LUGLIO**

### MERCATINO DELL'ANTIQUARIATO DI LUCCA

*Dove: Lucca Per info: Tel. 0583.442121-442974*

Sono oltre 230 gli espositori che dispongono le proprie bancarelle per tutto il centro storico, riempiendo arterie e punti cardine del nucleo urbano come via del Battistero, Piazza San Martino, Piazza Antelminelli, Piazza San Giovanni, Piazza San Giusto e Piazza Bernardini. Monili, suppellettili, mobili, vecchi giocattoli, strumenti da lavoro: c'è davvero di tutto e l'attesa per il gran bazar non delude mai!

### VINTAGE E VINILE

*Dove: Lido di Camaiore (LU) - Lungomare Per info: info@versiliainfo.com Tel. 0584.617766*

Tanti espositori di modernariato,

vintage, vinile, collezionismo e antiquariato vi aspettano con pezzi unici. Fiera promozionale di abbigliamento vintage, accessori vintage, mobili vintage, ma anche una sezione dedicata ai collezionisti: vinili, fumetti, giocattoli, scatole d'epoca.

**14 E 29 LUGLIO E 4 AGOSTO**

### MERCATINI DELLA MONTAGNA PISTOIESE - ABETONE

*Dove: Abetone Cutigliano (PT) - Abetone Per info: mostremercato@virgilio.it Tel. 333.8975175*

In località Le Regine, mercatino di piccolo antiquariato, artigianato, opere del proprio ingegno e vintage, aperto anche ad hobbisti.

**15 E 29 LUGLIO**

### L'ALTRO SECOLO

*Dove: Montecatini Terme (PT) - Via Don Minzoni Per info: Fb Toscana Quando Tel. 0572.478059*

Mercatino di antiquariato, collezionismo, artigianato e tante curiosità che profumano di antico. Dalle ore 9 alle 19.

Pinocchio Associazione Culturale e di Comunicazione in collaborazione con Assessorato alle attività produttive del Comune.

**21-22 LUGLIO**

### IL TARLO AL MARE

*Dove: Viareggio (LU) Per info: Tel. 0584.9661*

Esposizione e vendita di oggetti d'antiquariato con mobili, oggettistica, collezionismo e molto altro ancora.

**22 LUGLIO**

### PESCIA ANTIQUA

*Dove: Pescia (PT) Per info: Fb Toscana Quando Tel. 0572.478059*

Mostra mercato di Antiquariato, collezionismo, artigianato e tante curiosità che profumano di antico. Dalle ore 9.00 alle ore 19.00 in Borgo della Vittoria specialità gastronomiche e in Via Andreotti mercatino del vintage, abbigliamento ed oggettistica.

**5 AGOSTO**

### KURSAAL CREA

*Dove: Montecatini Terme (PT) - Complesso Kursaal Per info: FB Associazione Experia Tel. 3476990700*

Creatività tutta italiana all'interno del mitico complesso Kursaal e nel suo giardino dove troverete l'artigianalità e le specialità gastronomiche tipiche del nostro territorio. Dalle 10.00 alle 23.00.

Mercatino dell'usato  
**LA MANSARDA**



**2000 MQ**  
DI ESPOSIZIONE

**VENDITA OGGETTI  
E MOBILI DI OGNI TIPO**  
Oggettistica e accessori casa  
Arredamento e antiquariato  
Stanze complete arredate

**SVENDITA  
TOTALE**

per rinnovo magazzino

**VENDITA ON-LINE**

[www.mercatinolamansarda.it](http://www.mercatinolamansarda.it)

Via Occhibelli, Angolo via Brodolini, 42

**CINTOLESE** (PT)

Tel. 0572 452055 - 366 2883106

**7 LUGLIO**

**CRONOSCALATA NIEVOLE-AVAGLIO - 9° MEMORIAL 'F. BALLERINI'**

*Dove: Avaglio, Marliana (PT) Per info: info@cicloamatoribuggiano.it Tel. 05672.69211*

L'Associazione Culturale Paese di



IL RISTORANTE "SONIA" E CICLOAMATORI BUGGIANO CON IL PATROCINIO DEL COMUNE DI MARLIANA



**ORGANIZZA**  
**9° Memorial Ballerini**  
**MANIFESTAZIONE APERTA A BICI DA CORSA - CLASSIFICA A CATEGORIE**  
**RITROVO:** Sabato 7/07/2018 alle ore 13.00 presso il ristorante "Sonia" di Avaglio. Tel. 057269211 fax 057269296 - iscrizioni presso il ristorante.  
**PARTENZA:** L'orario di partenza del 1° concorrente è fissato per le ore 15.00.  
**ISCRIZIONI:** € 13,00.  
**GARA:** aperta a tutti i licenziati FCI, UISP, AC.SI, CSI, CSAIN in regola con il tesseramento 2018. Per gli altri Enti è necessaria la BIKE CARD.  
**CATEGORIE:** Allievi, Elite Sport, M1, M2, M3, M4, M5, M6, M7, M8 e Donne.  
**PREMIAZIONI:** Verranno premiati i primi 3 di ogni categoria, la prima 3 Società.  
**RICCHI PREMI A SORTEGGIO**  
**REGOLAMENTO:** Vige il regolamento U.I.S.P., gli atleti sono obbligati a rispettare il Codice della strada, è obbligatorio l'uso del casco omologato, il giudizio della giuria è inappellabile. La società organizzatrice declina ogni responsabilità per danni a cose più persone prima durante e dopo la gara. La gara sarà effettuata con qualsiasi condizione climatica.  
**INFORMAZIONI:** Ristorante "Sonia" tel. 057269211

Avaglio assieme al ristorante "Sonia" e la Cicloamatori Buggiano, con il patrocinio del comune di Marliana e della provincia di Pistoia, organizzano questa manifestazione aperta a bici da corsa (con classifica a categorie) di 7,6 km. Ritrovo previsto per le ore 13.00 c/o il ristorante "Sonia" e partenza alle ore 15.00. Verranno premiati i primi 3 atleti di ogni categoria e le prime 3 società. Inoltre ricchi premi a sorteggio. Manifestazione questa che avrà luogo con qualsiasi condizione meteo.

**8 LUGLIO**

**4° TRAIL DEL FORATO**

*Dove: Fornovolasco - Vergemoli (LU) Per info: foratotrail.jimdo.com Tel. 347.3796343*

Quarta edizione del Trail del Monte Forato, gara in semi-autosufficienza patrocinata dall'UISP, con un percorso di 13 km interamente offroad (con apposite indicazioni). Ritrovo alle ore 7.15 in piazza Fornovolasco e partenza alle ore 9.00. Premiazioni (alle ore 12.00) per le varie categorie, maschile e femminile. In caso di condizioni meteo avverse, la gara può essere rinviata oppure spostata su percorso

alternativo.

**42^ REGGELLO VALLOMBROSA**

*Dove: Reggello (FI) Per info: info@podistresco.it Tel. 335.72.83171 - 347.6741001*

Una competitiva e non di km 13,2 con l'aggiunta di una passeggiata ludicomotoria di km 6. Partenza alle ore

**CIONI SPORT**  
Abbigliamento e attrezzature sportive dal 1979  
**DAL 7 LUGLIO**  
**SALDI**

CONVERSE DEHA adidas Champion asics LACOSTE RRD  
MIZUNO DIMENSIONE danza NIKE diadora COLMAR PUMA

Via Francesca Vecchia, 6 | Uzzano - Tel. 0572.451127

9.00 da Piazza Garibaldi, con ritrovo alle ore 7.30 (la passeggiata vedrà partenza e arrivo invece c/o l'Abbazia di Vallombrosa).

**42<sup>a</sup> REGGELLO VALLOMBROSA**  
**8 LUGLIO 2018**  
 COMPETITIVA E NON COMPETITIVA km 13,200  
 CAMPIONATO NAZIONALE UISP 2018 CORSA IN SALITA  
 ore 9,00 Eco-Passeggiata Km 6 Paganica ed arrivo all'Abbazia

Ritrovo a REGGELLO - Piazza Garibaldi ORE 7.30 - PARTENZA ORE 9.00

Iscrizioni: on line [www.endu.net](http://www.endu.net)  
 (fino alle ore 23.00 del 5/07/2018) oppure presso i negozi autorizzati (fino al 30/06/2018)

174 Strami di Categoria  
 42<sup>a</sup> Trofeo Comune di Reggello  
 32<sup>a</sup> Trofeo Fiat Fabiani  
 17<sup>a</sup> Trofeo Cecconi orologeria  
 18<sup>a</sup> Trofeo Cuoleria Fiorentina  
 18<sup>a</sup> Trofeo Casa - Cucina  
 20<sup>a</sup> Trofeo Cred. Coop. del Valdarno F.no  
 20<sup>a</sup> Trofeo Ricci Pierluigi  
 13<sup>a</sup> Trofeo Enrico Camangi  
 17<sup>a</sup> Trofeo Calovizio Brandini

**10 LUGLIO**

**14<sup>a</sup> CORSA "PARCO VERDE" IN FESTA**

*Dove: Olmi (PT) Per info: Tel. 333.9325078*

In occasione della festa del Partito Democratico, l'ASD G.P. "La stanca" organizza questa manifestazione podistica competitiva di km 8, oltre ad una non competitiva di km 4. Ritrovo c/o il "Parco Verde" alle ore 18.30, con partenza alle ore 20.00. Premi per le varie categorie (maschile, femminile, argento e veterane) e per le società. Previsto il classico pacco gara alimentare per tutti gli iscritti, e disponibili vari punti ristoro lungo il percorso, ove vige l'obbligo del rispetto del codice della strada. Inoltre saranno presenti stand gastronomici presso lo spazio della Festa.

**11 LUGLIO**

**9<sup>a</sup> STAFFETTA DI SERA D'ESTATE**

*Dove: Fucecchio (FI) Per info: info@mezzamaratonafucecchio.it buffettifucecchio@virgilio.it Tel. 333.1449598 - 347.0377174 - 339.2579833*

Il Comitato promotore della Mezza Maratona Città di Fucecchio, il G.S Pieve a Ripoli e Atletica Fucecchio

organizzano, in collaborazione con il Comune di Fucecchio, nella piazza G. Montanelli, cioè in un circuito interamente asfaltato nel centro del paese, una competizione a staffetta 3 x 2200 metri, vale a dire un giro di 2, 200 km metri da fare per ogni frazionista.

**MEZZA MARATONA CITTÀ DI FUCECCHIO**

www.mezzamaratonafucecchio.it

UISP UNIONE ITALIANA SPORT PER TUTTI

Il Comitato Promotore della Mezza Maratona Città di Fucecchio il G.S. PIEVE A RIPOLI e la A.S.D. ATLETICA FUCECCHIO organizzano, con il Patrocinio del COMUNE DI FUCECCHIO

**9<sup>a</sup> Staffetta di Sera d'Estate**

**Mercoledì 11 Luglio 2018**  
 Piazza G. Montanelli, Fucecchio - Circuito interamente asfaltato nel centro del paese  
 Ritrovo ore 19,30, in Piazza G. Montanelli - Partenza ore 21:00

CATEGORIE MASCHILE	CATEGORIE FEMMINILE	CATEGORIA MISTA
- Assoluti anni 18/49	- Assolute anni 18/49	Ogni staffetta può essere formata da atleti della stessa società, di società e di categorie diverse, miste maschili e femminili.
- Veterani anni 50/59	- Ladies anni 50 e oltre	
- Argento anni 60/69		
- Oro anni 70 e oltre		

Distanza: 3 x 2.200 mt. (un giro di 2.200 mt. da fare per ogni frazionista)  
 Costo iscrizione: 18,00 euro per staffetta comprendente il pacco gara per ogni iscritto  
 Ampio parcheggio disponibile in Piazza XX Settembre a pochi metri dalla partenza.  
 L'organizzazione, pur avendo cura della buona riuscita della gara, declina ogni responsabilità per danni o persone o cose, prima durante e dopo la gara. Ogni atleta al momento dell'iscrizione deve essere in regola con le vigenti norme sanitarie.  
 ISCRIZIONI PREVENTIVE: Fax 0571 245744 - E-mail buffettifucecchio@virgilio.it  
 Per informazioni Sig. Terreni Roberto 3331449598 - Ettore Pisano 3470377174 - Libraschi Ivano 3392579833  
 La gara sarà effettuata con qualsiasi condizione atmosferica e sarà curata da personale qualificato. Cronometraggio con chip TDS

**"Santi Diva" SPORT**

**Al centro delle vostre PASSIONI**

Sciarpe, Maglie Ufficiali, Palloni, Borse, Linea Scuola, Porta-chiavi

**e tantissimi altri gadgets UFFICIALI**

Portici Gambrinus - Montecatini Terme (PT) - **Tel. 0572 75196**

designed by GraficaPro.it

Piazza nella quale avverranno sia il ritrovo alle ore 19.30 che la partenza alle ore 21.00. La gara sarà effettuata con qualsiasi condizione atmosferica e, come di consueto, è previsto un pacco gara per ogni iscritto. Vigè, in questa manifestazione, il regolamento UISP e quello valido per il 13° Criterium Podistico Toscano.

**14 LUGLIO**

### 14^ CIRCUITO DEL CAVALIERE - 5^ CORRI IN PIZZORNA

*Dove: Lucca - Loc. Villa Basilica Per info: Tel. 349.5131938-348.3554870*

Il Comune di Villa Basilica, in collaborazione con GP Parco Alpi Apuane, organizza questa manifestazione podistica competitiva di km 8,5, oltre ad una non competitiva di km 4. Partenza ore 17.00.

**15 LUGLIO**

### 9^ MARCIA DELLA ZIZZI

*Dove: Orentano (PI) Per info: info@zizzi.org Tel. 0586.852254 - 347.1841850*

Marcia non competitiva, ludico-sportiva che si snoderà come sempre all'interno dei boschi di Orentano, nei percorsi di 1, 5, 9 e 15 km. La partenza avverrà dalle ore 7.30 alle ore 8.30

presso l'Associazione Amici della Zizzi. La quota di iscrizione sarà interamente devoluta alla realizzazione dei progetti dell'Associazione a favore dei bambini con problemi sociali e familiari. Inoltre ci saranno premi per i gruppi, un premio individuale per ogni partecipante, e come da regolamento un punto ristoro ogni 5 km ed uno all'arrivo. Presente anche il famoso Mercatino della Zizzi dove potrete

trovare di tutto e anche di più. La giornata sarà accompagnata da musica dal vivo.

### XIV^ CORSA DEI CAPITANI

*Dove: Cutigliano (PT) Per info: prolococutigliano@gmail.com raffa979@gmail.com Tel.349.7741571*

Una gara podistica organizzata dalla Proloco Cutigliano e dall'Associazione Sportivo Culturale Silvano Fedi, composta da una semi-competitiva di km 14,3 e una non-competitiva ludico-motoria di km 6 con ritrovo alle ore



## Mariani Wellness Resort



*"Tratta bene il tuo organismo,  
è lui che ti accompagnerà  
per tutta la vita"*

*David Mariani*

8.30 in piazza Catilina, e partenza alle ore 9.30. Gara valevole per il Campionato Regionale UISP di Corsa in Montagna. Premi vari per varie categorie, (oltre a super premio ad estrazione) e l'immane pacco gara per tutti.



### 37^ PRATO ABETONE

Dove: Prato - Piazza del Duomo Per info: [www.pratoabetone.com](http://www.pratoabetone.com)

Tradizionale appuntamento con la corsa ciclistica amatoriale che esalta il paesaggio offrendo l'opportunità di attraversare la montagna pistoiese per arrivare all'Abetone. Una domenica dedicata all'ambiente e alla natura.

Organizzazione a cura di A.S.D. Prato Promozione.

**21 LUGLIO**

### 10^ CAMMINATA SUI VIOTTOLI DELL'APPETITO

Dove: Colle di Buggiano - Buggiano (PT) Per info: [redazione@lucapodismo.it](mailto:redazione@lucapodismo.it) Tel. 0572.30063

Una manifestazione, questa, di tipo ludico-motorio che si svolgerà lungo suggestivi percorsi panoramici per 2, 4, 7 e 9 km. organizzata dal Comitato Festeggiamenti Colle di Buggiano, assieme al "Trofeo Podistico Lucchese" Il Sabato...si vince, con partenza alle ore 17.00. Saranno garantiti ristori su tutti percorsi e ricco buffet all'arrivo, oltre al pacco gara per riconoscimento presenza. Premi inoltre per i gruppi sportivi più numerosi. Manifestazione che avrà luogo anche in caso di condizioni meteo avverse.

**29 LUGLIO**

### 11^ STRACHIESINA - PASSEGGIATA DI BENEFICENZA LUNGO IL FIUME PESCIA

Dove: Chiesina Uzzanese (PT) Per info: Tel. 347.8119817-335.7492961

La passeggiata di beneficenza lungo la Valle del Pescia, con una

semi-competitiva di km 12 e non competitive di Km 3-6-12. Ritrovo ore 8, partenza ore 9 dalla piazza di Chiesina Uzzanese. Anche quest'anno tutto il ricavato sarà devoluto in beneficenza. Due sono i progetti: il primo è stato già realizzato con l'allestimento della nuova stanza Arcobaleno presso la Casa della Spiga di Ponte Buggianese inaugurata il 2 giugno 2018; il secondo sarà l'allestimento dei servizi sanitari per i disabili presso la Casa Arcobaleno a Pescia, gestita dalla Fondazione Mai Soli. Pranzo di solidarietà al fresco del Parco Pertini con prenotazione obbligatoria allo 0572.48702.

**31 LUGLIO**

### 31^ SCARPINATA RAMINESE

Dove: Pistoia - Loc. Ramini Per info: Tel. 0573.23316-331.9814159

La Polisportiva Ramini organizza questa corsa podistica competitiva di km 9, a cui si aggiunge una non competitiva, ludico-motoria, di km 3,5. Il ritrovo si terrà alle ore 18.30 presso il circolo Arci di Ramini, mentre la partenza è prevista per le ore 19.45. Presso la festa saranno in funzione gli stand di ristorante e pizzeria.

## COLLE DI BUGGIANO 10^ Passeggiata sui viottoli dell'appetito

Manifestazione Ludico-Motoria  
su percorsi panoramici di  
2 - 4 - 7 - 9 Km

Comitato Festeggiamenti  
Colle di Buggiano



**21 LUGLIO 2018**  
PARTENZA ORE 17:00

- SONO GARANTITI RISTORI SU TUTTI I PERCORSI
- ALL'ARRIVO RICCO BUFFET
- QUOTA DI PARTECIPAZIONE EURO 3 DOVE È INCLUSA L'ASSICURAZIONE PER EVENTUALI INFORTUNI E PACCO GARA PER RICONOSCIMENTO PRESENZA
- PREMI PER I GRUPPI SPORTIVI PIÙ NUMEROSI

#### REGOLAMENTO

- La Manifestazione, APERTA A TUTTI, è di tipo ludico motorio ricreativo come definito dall'art. 3c n. 21 della L.R.T. del 27 febbraio 2015
- Per tale attività non è richiesta alcuna certificazione medica, come previsto dall'art. 42bis del decreto del fare poi convertito in legge n. 98 del 09/08/2013
- La manifestazione si svolgerà anche in caso di maltempo

Per Info: Ferretti 0572.30063 • Natali 0572.33192 (ore pasti)

# Depositare rifiuti o materie di qualsiasi specie, insudiciare o imbrattare e gettare oggetti dai veicoli

di **Massimiliano Massimi**

Presidente della **Massimo Massimi Onlus**

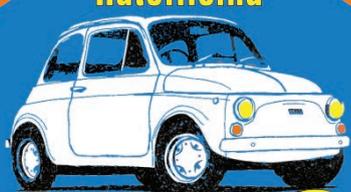
L'art. 15 c.1 lettere f) e 3 del CdS prevede che chiunque deposita (abbandona) rifiuti o altro materiale di qualsiasi specie procurando insudiciamento ed imbrattamento della strada o delle sue pertinenze incorre nella sanzione amministrativa da euro 25,00 ad euro 100,00, con pagamento entro 60gg di euro 25,00, oltre 60 gg di euro 50,00, se invece il pagamento avviene entro gg.5 dalla contestazione si ha diritto allo sconto del 30% e quindi si paga euro 17,50. In tutti e tre i casi viene applicata la sanzione accessoria dell'obbligo del ripristino dei luoghi. Art.15 commi 1 lettera f-bis) e 3 bis del CdS - Insozzare la strada o le sue pertinenza gettando rifiuti (o oggetti) dal veicolo in movimento (o in sosta), incorre nella sanzione amministrativa da euro 106,00 a euro 425,00 con pagamento entro 60 gg di euro 106,00, oltre 60 gg

euro 212,50 se invece avviene entro gg.5 dalla contestazione si ha diritto allo sconto del 30% e quindi si paga euro 74, 20 ed anche in questi tre casi vi è la sanzione accessoria dell'obbligo di ripristino dei luoghi. Art. 15 commi 1 lettera i) e 3 chiunque alla guida di un veicolo getta dallo stesso in movimento incorre nella sanzione amministrativa da euro 25,00 a euro 100,00, con pagamento entro 60 gg di euro 25,00 ed oltre i 60 gg di euro 50,00; è anche ammesso il pagamento entro gg.5 con lo sconto del 30% quindi pagando la somma di euro 17,50 sempre con obbligo di ripristino dei luoghi quale sanzione accessoria. In particolari casi si deve

far riferimento anche all'articolo 255 commi 1 e 1 bis del D.Lgs 152/2006 che vieta rispettivamente l'abbandono di rifiuti (sanzione amministrativa di euro 600,00) e se l'abbandono riguarda rifiuti pericolosi la sanzione amministrativa è aumentata fino al doppio. L'abbandono di rifiuti di piccole dimensioni quali scontrini, fazzoletti di carta e gomme da masticare con sanzione amministrativa di euro 50,00 e se l'abbandono riguarda i rifiuti di prodotti da fumo cioè i mozziconi, la sanzione amministrativa è aumentata fino al doppio.



Autofficina



Car Auto

## AUTOFFICINA CAR AUTO

di ALESSIANI JONNI & SERPENTONI DANILO






L'esperienza di 40 anni nella riparazione e nell'assistenza stradale di:

- ✓ autovetture ✓ autoveicoli industriali ✓ autocarri ✓ camper ✓ mezzi agricoli
- ✓ macchine movimentazione terra ✓ assistenza gomme

e inoltre, REVISIONE AUTO!

Riparazione e assistenza auto d'epoca

AUTOFFICINA CAR AUTO SNC

via Santovecchio, 49 - CASTELLARE DI PESCIA (Pistoia)

Tel. 0572.444577 - fax 0572.448070 - officinacarautojd@gmail.com - www.autofficinacarauto.com

# CARROZZERIA BELLAVISTA

la numero uno nel restauro e  
modifiche di fuoristrada 4x4



## ALTRI SERVIZI

Gestione sinistri.  
Soccorso stradale  
Assistenza legale  
Auto Sostitutiva  
Assistenza gomme e meccanica  
Car Wrapping



**AUTOCARROZZERIA BELLAVISTA di Stefano Corradi**

via Molinetto 4 - BORGO A BUGGIANO

🏠 0572.30331 📞 335.6824450

**Privacy e minori****Teenagers inglesi bloccati su Whatsapp**

*Gli effetti del GDPR colpiranno anche l'Italia?*

Di Giada Bertolini



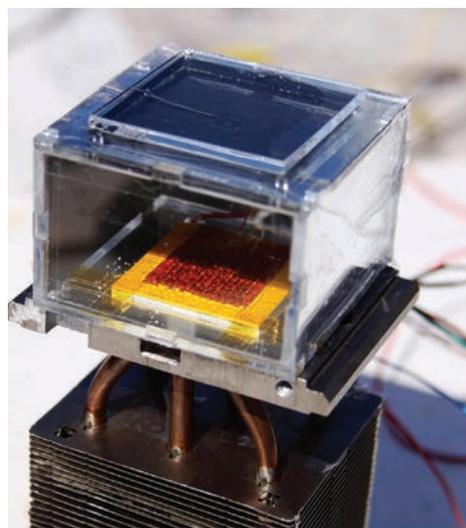
Il regolamento europeo in materia di protezione dei dati personali è entrato in vigore da poco più di un mese ma ha già creato qualche malumore tra gli utenti. In particolare, tra coloro che ne hanno subito direttamente gli effetti come i ragazzi inglesi bloccati dall'app di messaggistica. In Inghilterra, dove le multe sono state severe, Whatsapp si è adeguata alla normativa alzando l'età minima da 13 a 16 anni nell'ultimo aggiornamento delle condizioni d'uso del servizio. L'art. 8 del Gdpr, infatti, stabilisce che il trattamento dei dati dei minori fino a 16 anni per «l'offerta diretta di servizi della società dell'informazione» è lecito solo previo consenso dei genitori. La scelta dell'età soglia per accedere ai social spetta però ai singoli Stati, purché non inferiore a tredici anni. Una normativa che lascia ancora aperti molti dubbi, soprattutto sulle modalità di accesso degli infrasedicenni al web sociale. Per scoprire la sorte degli adolescenti italiani non resta che aspettare l'emanazione del decreto legislativo di adeguamento prevista per la fine di agosto.

**Nuove speranze****Acqua potabile grazie all'aria del deserto?**

*Il miracolo è riuscito ai ricercatori del MIT*

Di Giada Bertolini

La macchina cattura acqua creata dalla Massachusetts Institute of Technology ha superato anche il test nel deserto dell'Arizona. Dopo gli esperimenti in laboratorio, il dispositivo, a differenza di altri sistemi sviluppati nel corso degli anni, è riuscito a estrarre acqua pulita anche dall'aria dei climi più secchi, con umidità relativa al 10%. I risultati della ricerca, pubblicati sulla rivista scientifica Nature Communications, confermano l'assenza di tracce d'impurità nell'acqua prodotta grazie all'energia solare e a una polvere di MOFs, acronimo di metal organic frameworks. Di notte quando c'è maggiore umidità, il MOFs, un materiale molto poroso, intrappola al suo interno le molecole d'acqua presenti nell'atmosfera proprio come una spugna. Di giorno, la luce



solare riscalda il MOFs liberando sulle pareti del condensatore l'acqua, pronta per essere raccolta e bevuta senza bisogno di filtri. La produzione commerciale di una macchina capace di produrre acqua fresca potabile in climi estremi sarebbe in grado di risolvere l'emergenza idrica in molte zone del mondo.

**App e vita****NoiParkinson: quando la app ti semplifica la vita**

*Una applicazione made in Italy sta rivoluzionando la comunicazione con Parkinson*

Di Valeria Cappelletti



Si chiama Noi Parkinson ed è un'applicazione tutta italiana che permette ai pazienti di avere informazioni sulla malattia e di semplificare la comunicazione con il medico. La App, scaricabile su smartphone e tablet sia in versione iOS che Android, è stata presentata il mese scorso durante il 4° Congresso dell'Accademia Limpe Dismov per lo studio del Parkinson. La App dispone di informazioni scientifiche per conoscere e approfondire la malattia, i sintomi da tenere sotto controllo, le terapie disponibili, sono presenti anche consigli di nutrizione e riabilitazione e questionari di autovalutazione. Secondo Parkinson Italia, la Confederazione di Associazioni di volontariato indipendenti, in Italia i malati di Parkinson sono circa 300.000, per lo più maschi (1,5 volte in più), con età d'esordio compresa fra i 59 e i 62 anni. In America invece un gruppo di scienziati guidato da Suchi Saria, della Johns Hopkins University di Baltimora, ha sviluppato un'applicazione per smartphone Android che ha l'obiettivo di identificare in maniera preventiva l'insorgere o l'aggravarsi dei sintomi della malattia attraverso il monitoraggio nel paziente di sette aspetti: tremori, andatura, tempi di reazione e parlato.

# Il GDPR e l'antivirus



Il GDPR è ancora poco conosciuto sia dal punto di vista tecnico che dal punto di vista più strettamente normativo e legale. Dallo scorso mese abbiamo iniziato a darvi una mano nell'orientarvi sulle procedure e sugli accorgimenti tecnici da adottare in azienda (e perché no, anche a casa) per proteggere i dati che custodite e che sono il vero valore su cui ogni azienda conta. Vediamo allora uno degli strumenti più importanti con cui proteggere questi dati: l'antivirus.



Anticipiamo subito che il miglior antivirus si possa avere è la consapevolezza che l'utente ha di fronte alle operazioni che svolge davanti al computer. Per questo invitiamo tutti coloro che

non si sentono completamente padroni di quello che fanno a seguire corsi, lezioni e aggiornamenti sull'uso del PC. Una volta che l'utente ha fatto tutto il possibile per evitare di incappare in virus l'ultimo presidio a protezione dei dati rimane il software antivirus. Si tratta di software che mettono becco in qualsiasi operazione venga svolta dal computer. Analizzano tutti i processi svolti e se uno di questi viene valutato come potenzialmente pericoloso per il sistema o per i dati salvati, viene bloccato. Gli antivirus gratuiti forniscono una protezione sommaria, quelli a pagamento una protezione più solida. Un antivirus di buon livello

non costa più di 30/40 euro l'anno per macchina con formule più convenienti per aziende che hanno più postazioni. Si tratta di quindi di spese irrisorie sul bilancio aziendale e che proteggono con ragionevole sicurezza le postazioni di lavoro informatizzate. Sicurezza che, lo esplicitiamo, non può essere mai, in nessun caso, del 100%. Esisteranno sempre dei casi in cui, nonostante tutti gli accorgimenti, nonostante l'antivirus in funzione, un virus penetra nel sistema e fa danni.

Nel prossimo numero vedremo allora come ostacolare ulteriormente



l'ingresso di virus in azienda (o in casa) per poter dimostrare che sono state messe in atto tutte le misure necessarie per evitare danni a seguito di atti di pirateria informatica. Noi come sempre siamo a disposizione pronti a supportarvi.

Per qualunque informazione o consulenza potete contattarci al numero 0572/773791, oppure per posta elettronica [shop@amicobit.com](mailto:shop@amicobit.com), oppure potete passare a trovarci nel nostro punto vendita di via Biscolla a Montecatini Terme.

## Hai una domanda da farci?

Scrivi a [info@amicobit.com](mailto:info@amicobit.com) e ti risponderemo su queste pagine nelle prossime uscite!



BORN IN TECHNOLOGY

via biscolla 33c • Montecatini Terme  
tel 0572 773791 • [info@amicobit.com](mailto:info@amicobit.com)  
a soli 100 mt. dal McDonald's

### AmicoBIT Computer Shop

Vendita e assistenza computer, Mac, tablet  
Soluzioni con ricondizionato garantito  
Rimozione virus • corsi personalizzati

### GigoBIT per la tua azienda

Gestionali per le aziende e per il turismo  
Pacchetti di assistenza tecnica all inclusive  
Campagne mail e SMS  
Creazione websites ed hosting su misura  
Sistemi di protezione anti spam e cryptolocker  
Noleggio operativo a basso costo su ricondizionato

SCOPRI ORA  
I NOSTRI SERVIZI SU  
**AMICOBIT.COM**  
oppure seguici su



a cura dell'astrofilo e appassionato di astronautica Massimo Martini.

**Eventi del mese:** Luna, pianeti visibili a occhio nudo e fenomeni interessanti. A luglio vi sarà Luna all'ultimo quarto il 6, nuova il 13, il primo quarto il 19 e piena il 27. Mercurio è nelle migliori condizioni osservative di tutto l'anno ed il giorno 12 è alla massima elongazione (in astronomia, l'elongazione di un pianeta è data dall'angolo formato tra il Sole e il pianeta, visto dalla Terra) orientale. Venere è visibile nelle prime ore serali nel Leone anche se la sua altezza sull'orizzonte tende a calare nel corso del mese. Marte è in opposizione al Sole il 27 ed è visibile per tutta la notte. Giove è visibile nella prima parte della notte nella Bilancia. Negli ultimi giorni del mese il pianeta tramonta mezzora prima della mezzanotte. Saturno è visibile per quasi tutta la notte nel Sagittario e negli ultimi giorni del mese tramonta 40 minuti prima dell'alba.

**Costellazioni:** Il cielo di luglio si presenta dominato dalla scia luminosa della Via Lattea. L'area di cielo visibile ad est è sicuramente la più interessante: la Via Lattea attraversa il cielo da nord-est

boreale: è compresa tra le stelle Sadr e Albireo, che formano l'asse inferiore di quello che viene chiamato asterismo della Croce del Nord; con un semplice binocolo si possono osservare ricchissimi campi stellari, con varie associazioni di astri minuti e spesso dai colori contrastanti. L'asterismo del Triangolo estivo è un punto di riferimento irrinunciabile per reperire le principali costellazioni: il vertice più settentrionale Deneb (la stella meno luminosa delle tre) domina la costellazione del Cigno, Vega, la più brillante, quella della Lira; la più meridionale, Altair, è l'astro principale della costellazione dell'Aquila. La Via Lattea prosegue verso sud, dove si trova il rigonfiamento che indica il



a sud, attraversata a sua volta da una banda scura longitudinale, la fenditura del Cigno; proprio nella costellazione del Cigno si trova la parte più intensa della Via Lattea dell'emisfero

centro galattico; qua, compresi tra la brillante costellazione dello Scorpione e del Sagittario, si concentra un gran numero di ammassi globulari, alcuni dei quali, come M22, visibili anche con

**Idea Casa** s.n.c.  
di Renato ed Ester Mancini

**Filati, Mercerie, Lane  
Intimo Uomo,  
Donna e Bambino,  
Playtex, Lovable, Sloggi,  
Liabel e Alpina**

via Marruota, 124  
51016 MONTECATINI TERME  
TEL. 0572.79760  
CEL. 339.7430110

**Mode Marcella**  
dal 1964

Abbigliamento e Accessori Donna  
Abiti da Cerimonia

Negozio completamente rinnovato  
per unire tradizione ed innovazione

**SCOPRI LA NUOVA COLLEZIONE  
PRIMAVERA-ESTATE**

Via Marruota, 133  
MONTECATINI TERME  
Tel. 0572.772179 -

**LORENZINI**  
*Danificio*

Pane, schiacciate,  
pizzette, focaccine,  
torte, biscotti...  
e tanto altro ancora!

piazza del Popolo, 1  
BORGO A BUGGIANO (Pistoia)  
Telefono 0572.30672

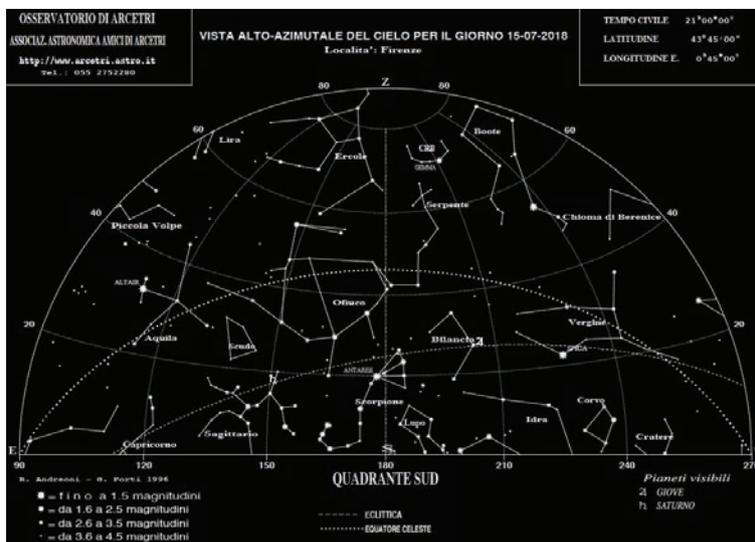
un binocolo. A nord prevale sempre l'asterismo del Grande Carro, le cui stelle di coda possono essere usate, scendendo a sud, per reperire Arturo, la stella rossa della costellazione del Boote, e Spica, nella Vergine. Poco a sud del Grande Carro, verso ovest, si mostra la Chioma di piccole stelle che ha dato il nome alla costellazione della Chioma di Berenice; entro i suoi confini si osservano numerose galassie con un piccolo telescopio amatoriale. Ad ovest, il Leone è tramontato, e si mostra ancora sopra l'orizzonte la stella Spica, della costellazione della Vergine; pure Arturo è visibile ad ovest, sempre più bassa sull'orizzonte.

**Pillole di astronomia:** Perseo (in latino Perseus) è una costellazione settentrionale, rappresentante l'eroe greco che uccise il mostro Medusa; è una delle 48 costellazioni elencate da Tolomeo ed è anche una delle 88 costellazioni moderne. La costellazione

contiene la famosa stella variabile Algol ( $\beta$  Persei), di magnitudine variabile fra 2,12 e 3,39, ed è anche la sede del radiante dell'annuale sciame meteorico delle Perseidi, il più conosciuto presso il grande

Ammasso Doppio, uno degli oggetti più osservati e fotografati del cielo. Perseo è una costellazione di dimensioni medio-grandi, estesa fra Andromeda e il brillante pentagono dell'Auriga; è composta da 136 stelle visibili a occhio

nudo, molte delle quali riunite in tre gruppi di stelle, il più notevole dei quali è quello di Mirfak (o Algenib,  $\alpha$  Persei), di magnitudine 1,79 e che si trova ad una distanza di circa 590 anni luce. La sua luminosità è pari a circa 5.000 volte quella del Sole, e il suo diametro è 62 volte tanto, verso nord e coincidente con una brillante associazione stellare. Gli altri due gruppi sono centrati uno sulla stella Algol ( $\beta$  Persei) e l'altro sulle due stelle  $\epsilon$  Persei e  $\zeta$  Persei.



pubblico perché il picco di attività ricade attorno al 12-13 agosto, la famosa 'Lacrime di San Lorenzo'. Fra gli astronomi amatoriali Perseo è ben nota per contenere anche il famoso

GAV (Gruppo Astronomico Viareggio)  
<http://www.astrogav.eu>

UAI (Unione Astrofili Italiani)  
[http://divulgazione.uai.it/index.php/Cielo\\_di\\_Luglio\\_2018](http://divulgazione.uai.it/index.php/Cielo_di_Luglio_2018)

Sito dell'osservatorio Arcetri:  
[https://www.arcetri.astro.it/po/sky\\_maps/maps.html](https://www.arcetri.astro.it/po/sky_maps/maps.html)

**MERCERIA Puccini**  
dal 1913

Da più di 100 anni  
un punto di riferimento per lane,  
filati, bottoni e intimo

Corso Roma, 63  
MONTECATINI TERME  
Tel. 0572.78072

DAL 1985  
A BORGO A BUGGIANO  
ARTE ORAFA

**Pontevecchio**  
VIA ROMA, 14 - BORGO A BUGGIANO

LABORATORIO  
GIOIELLERIA  
OREFICERIA  
OROLOGI

VIA ROMA, 14  
BORGO A BUGGIANO  
TEL. 0572.33383

**il Girotondo**  
PRIMA INFANZIA, PREMAMAN e non solo...

Liste nascita, Premaman,  
Abbigliamento 0-16 e non solo

**GREMBIULINI ASILO e SCUOLA**

**Dal 7 luglio SALDI  
SU TUTTO L'ABBIGLIAMENTO**

**TUTTO PER IL MARE!**  
Creme, accessori, costumini,  
scarpine, sandalini e  
le mitiche CROCS

via Marruota, 122 Montecatini T. - Tel. 0572.911838  
Per info: Il Girotondo Snc Montecatini seguici su

## Il punto

**Aiuto, ma quanta acqua perdiamo?!**

*Davvero "oro blu": in Toscana previste diminuzioni dal 40 all'80%*

*Di Valeria Cappelletti*

Esiste un bene così prezioso da essere definito "oro blu", stiamo parlando dell'acqua, una necessità per tutti noi, basti pensare che il nostro corpo ne presenta una notevole quantità tende a diminuire man mano che cresciamo: quando si è bambini è il 75% e raggiunge il 50% nella terza età. Anche il nostro pianeta si caratterizza per un'elevata presenza di acqua: circa il 70,8%. Scenari futuri dipingono una situazione per niente rosea. Il rapporto pubblicato dal World Resources Institute sostiene che nel 2024 molti paesi avranno problemi di siccità: un calo dell'80% in Medio Oriente e tra il 40% e l'80% nel nostro paese (così come Spagna, Portogallo, India, Australia, Messico, Perù e Cile). A risentire di una siccità estrema le zone del sud, il Lazio e le Marche. Entrando ancora più nello specifico, buona parte delle città della Toscana centrale (Lucca, Siena, Firenze, Livorno, Pisa) rischiano una diminuzione tra il 40% e l'80%. E cosa dire dell'acqua che beviamo ogni giorno? Quanto è sicura? Si sente spesso parlare di inquinamento delle

falde acquifere dovuto a scarichi industriali, a rifiuti abbandonati in discariche abusive, ai pesticidi rilasciati nell'ambiente. Un dato è certo, secondo il Censis, l'Italia è prima in Europa e seconda nel mondo per consumo pro capite di acqua in bottiglia (234 euro all'anno per famiglia) e al tempo stesso le nostre tubature perdono il 32% di



questo prezioso bene. Dal rubinetto ogni giorno un italiano consuma circa 200 litri di acqua e di questi, 30 vanno via solo per lavarsi i denti. Non sarebbe il caso di riflettere e guardare all'oro blu con la stessa accortezza con cui guarderemmo un prezioso lingotto d'oro?

## Animali e buone notizie

**Tarta è di nuovo libera!**

*Dopo dieci mesi di cure all'Acquario di Livorno: che sollievo*

*Di Andrea Marchetti*

"Tarta" è di nuovo libera: è stata rilasciata alla fine di Maggio nelle acque toscane del Mar Tirreno, al largo delle Secche della Meloria. Si tratta di una tartaruga marina della specie Caretta caretta, rimasta circa 10 mesi in cura presso l'Acquario di Livorno. Era stata portata qui da un mezzo dell'Arpat, l'Agenzia Regionale per la Protezione

dell'Ambiente e del Territorio, in seguito al suo ritrovamento da parte di un pescatore, al largo del Porto di Livorno. Era rimasta impigliata nelle reti da pesca, a circa 12 metri di profondità. Al suo arrivo era molto debilitata ma durante la terapia l'animale, una femmina, ha raddoppiato il suo peso, passando da 12 a 28 chili, cibandosi soprattutto di totani, aringhe e gamberi, in grado di fornire le sostanze nutritive necessarie per recuperare energie e massa muscolare. Una volta confermato il buono stato di salute, Tarta è stata liberata. Le sono stati applicati un microchip e una targhetta metallica, sulla pinna anteriore sinistra, che riporta il codice IT-RT-015. Così, chi la dovesse ritrovare in futuro potrà comunicare il codice alla Guardia Costiera, all'Acquario di Livorno o all'ARPAT. La segnalazione contribuirà a conoscere gli spostamenti della tartaruga. Le comunicazioni



**Tarta è di nuovo libera**

riguardanti i mammiferi marini o le tartarughe bisognose di assistenza possono essere fatte tramite il numero blu 1530, gratuito ed attivo su tutto il territorio nazionale, 24 ore su 24, che permette di contattare la Capitaneria di porto più vicina.



**ma quanta acqua perdiamo**

**RADDOPPI**  
LE TUE  
**LENTI**  
summer  
edition



**ACQUISTA**  
LE TUE LENTI



**RICEVI**

LE TUE LENTI VISTA-SOLE  
AD UN PREZZO DAVVERO SPECIALE

Lenti ZEISS con UVProtect  
senza scurirsi proteggono  
i tuoi occhi dai danni dei raggi UV.

Protezione UV completa  
con lenti da vista ZEISS chiare.  
Tutto il giorno. Ogni giorno.



UVProtect  
di serie

#RESPONSABILITY



☎ **0572.911346**

Via 1° Maggio n° 12/A - Margine Coperta (PT)

Ambiente quotidiano

**Mangia sostenibile!**

*Una scelta consapevole e accessibile a tutti*



*un volantino del WWF sul tema del cibo sostenibile*

Di Francesca Chelucci

Non ci soffermiamo mai a pensare a come un certo alimento sia arrivato nel nostro piatto, se lo facessimo scopriremmo quanto è costato in termini di impatto ambientale. Il sito One Planet Food fornisce moltissimi consigli per un'alimentazione sostenibile, cioè con basse emissioni di carbonio e azoto, equo e accessibile a tutti, con basso sfruttamento di suolo e acqua e attenta agli ecosistemi. Fondamentale è acquistare prodotti locali e di stagione che hanno percorso pochissimi chilometri per arrivare da noi. La carne è un ottimo alimento, ricco di nutrienti e protagonista della nostra tradizione, ma l'attuale modello di allevamento animale causa danni rilevanti all'ambiente perciò meglio limitare il consumo. Evita di comprare alimenti con troppi imballaggi, e bevi l'acqua del rubinetto senza credere alle pubblicità ingannevoli che vantano le proprietà delle acque in bottiglia. Il cambiamento procede un passo alla volta, ricordiamoci di farne parte.

Ambiente ed eventi

**Pitti Uomo per l'ambiente e il riciclo**

*Grazie a North Sails e al suo impegno ecosostenibile*

Di Francesca Chelucci

Il nostro pianeta è sommerso dalla plastica per questo l'impegno per migliorare il nostro ambiente e diffondere la cultura del riciclo deve essere costante e di questo si è fatto ambasciatore North Sails. In occasione di Pitti Uomo, conclusosi il 15 giugno scorso, il noto brand di abbigliamento ha deciso di lanciare un'iniziativa



*una delle magliette regalate a Pitti Uomo in cambio di plastica*

di sensibilizzazione invitando i propri clienti a presentarsi allo stand portando con sé delle bottiglie di plastica usate che ha poi raccolto e fatto smaltire correttamente. A coloro che hanno aderito all'iniziativa è stata regalata una t-shirt realizzata con cotone proveniente da plastica riciclata. Da sempre la North Sails si è contraddistinta per il suo impegno per la tutela dell'ambiente, tanto che il motto ispiratore dell'azienda è "Go beyond Plastic", ossia "Oltre la plastica" per indicare la volontà di fare sempre un passo in più in favore del nostro pianeta.

Sensibilizzazione

**S.O.S: un mare di plastica**

*Due grandi imprese solitarie per salvare gli oceani di tutti*

Di Giada Bertolini

La Giornata mondiale degli oceani, celebrata l'8 giugno, questo anno è stata dedicata alla lotta contro l'inquinamento da plastica. Un problema che affligge tutti i mari, invasi da oltre 150 milioni di tonnellate di rifiuti che galleggiano in superficie e ricoprono i fondali marini. Per far fronte a questa piaga in molti si sono mobilitati, tantissime le iniziative per ripulire le coste e sensibilizzare l'opinione pubblica al rispetto del pianeta. Alcuni si sono spinti oltre, tentando un'impresa. Ne è un esempio lo skipper italo-bulgaro Ivan Dimov, che il 10 giugno è partito per il giro del mondo in solitaria su un barca di soli 5,90 metri per raccogliere la plastica dei mari. Un'altra missione estrema è quella di Benoit Lecomte, il nuotatore francese partito il 5 giugno dal Giappone, che farà la traversata a nuoto del Pacifico. Tanti chilometri, circa 9mila, 8 ore in media di nuoto al giorno, tra i 6 e gli 8 mesi per raggiungere la meta finale, San Francisco. Tutto questo con un unico obiettivo: attirare l'attenzione e documentare la tragica situazione in cui riversano gli oceani.



*soffocheremo tutti in un mare di plastica*

VEPIgraf

SERIGRAFIA

dal 1979

Via E. Fermi 9 - Massa e Cozzile (PT) - Tel. 0572 771557

[www.vepigraf.it](http://www.vepigraf.it) • [info@vepigraf.it](mailto:info@vepigraf.it)

VEPIgraf

STAMPE  
SERIGRAFICHE  
PROMOZIONALE

VEPIgraf

STAMPE  
DIGITALI  
CARTELLONISTICA

VEPIgraf

PELLICOLE  
CONTROLLO SOLARE  
DECORAZIONE  
VEICOLI  
INTERIOR DESIGN



## ADOZIONE DEL CUORE PER LORD!

Ciao sono Lord un anziano pastore tedesco di 10 anni, castrato, sano negativo leishmania, filaria, ecc., ho passato i migliori anni della mia vita in un piccolo recinto dal quale non uscivo mai, oggi mi ritrovo al canile ma anche questo non è il luogo adatto per me perché avendo passato tutta la vita in un piccolo spazio le mie zampe si sono un po' atrofizzate quindi piano piano per recuperare, dovrei uscire spesso in passeggiata per scioglierle un po' ma questo in un canile è impossibile..

Nonostante tutto sono autosufficiente, esco per la mia giratina giornaliera e cerco sempre di attirare l'attenzione dei visitatori del canile ma si sa tutti cercano cuccioli, cani piccola taglia quindi mi dicono che non avendo queste caratteristiche ho bisogno di un miracolo per potere uscire...mi aiutate nel realizzarlo?!

Sono buonissimo vado d'accordo con tutti... a questa età non mi piace stare a litigare con i miei compagni, ho bisogno di amore e qualcuno che si prenda cura di me, questo è il mio sogno...

Mi auguro che chi legge il mio post condivida al massimo e fra questi ci sia un'anima bella che mi faccia passare il resto della mia vita fuori dalla gabbia. **Mi trovate al CANILE HERMADA!**

**CANILE HERMADA**  
ASSOCIAZIONE  
Amici degli Animali  
Montecatini Terme

**Aperto tutti i giorni dalle 14,00 alle 18,00**

📍 via Delle Padulette (già via S. Antonio) MONTECATINI TERME

☎ 334.6211610 🌐 [www.canilehermada.it](http://www.canilehermada.it)

✉ [canilehermada@gmail.com](mailto:canilehermada@gmail.com) - [consigliodirettivohermada@gmail.com](mailto:consigliodirettivohermada@gmail.com)

Orario Passeggiate: 14.30 - 18.00

**PETS AND THE CITY**

TOELETTATURA - ARTICOLI PER ANIMALI



**ALIMENTI PER CANI E GATTI**

**PET SHOP**

**TOELETTATURA COMPLETA PER CANI E GATTI**

**TRATTAMENTI MIRATI PER OGNI TIPOLOGIA DI PELO**

**GRANDI NOVITÀ IN ARRIVO!!!**

**SERVIZIO DOG SITTER**  
attivo tutta l'estate



**Scalibor**

**BIOGANCE**  
pure elegance

**advantix**

**Farmina**  
Pet Foods

**flexi**

Happy pet. Happy You.

**RedDingo**  
Pet Adventure

**MonGe**



ambulatorio veterinario  
PONTE DEI MARCHI

## Colpo di calore nel cane: prevenzione, sintomi e trattamento

Queste giornate di caldo intenso, faticose da sopportare anche per noi, possono essere anche più difficili da tollerare per i nostri amici animali ed è importante fare attenzione per evitare che anche loro possano andare incontro a possibili colpi di calore.

È pertanto raccomandabile non uscire nelle ore più calde della giornata, evitare le attività fisiche troppo stressanti all'aperto, ed avere sempre con se dell'acqua per permettere al cane di reidratarsi dopo uno sforzo prolungato. È inoltre molto importante non lasciare mai il cane in auto, garantire al cane un posto all'ombra in casa o in giardino e proteggere il cane in spiaggia con creme solari specifiche. I cani brachicefali come i bulldog, i pechinesi e gli Shih Tzu sono tra i soggetti più a rischio oltre ovviamente ad i cani che soffrono di disturbi respiratori. Anche gli animali anziani (oltre i sette anni di età) ed i cuccioli (fino a sei mesi di età) sono da considerarsi maggiormente a rischi così come i cani sovrappeso o che soffrono di malattie croniche o sono in

“

L'Ambulatorio Veterinario Ponte dei Marchi è una struttura di 180 m<sup>2</sup> all'avanguardia, grazie alla professionalità dei veterinari, alle qualità della struttura e all'efficacia dei servizi...

”



convalescenza.

Il meccanismo con il quale i nostri cani possono combattere le alte temperature e quindi mantenere un'ideale temperatura corporea è quello di ansimare, quando questo non è più sufficiente si può verificare ipertermia (temperatura corporea troppo alta) e se supera i 40°C, il cane si indebolisce, cade in uno stato di letargia fino a crollare o addirittura entrare in coma.



Riconoscere tempestivamente i sintomi del colpo di calore nel cane ci può aiutare ad evitare episodi di questo tipo. I sintomi più frequenti sono:

- respiro pesante e affannoso;
- ansimazione eccessiva;
- debolezza;
- gengive e congiuntive congeste e arrossate;
- letargia (il cane appare apatico e depresso).

Il primo suggerimento è quello di abbassare la temperatura corporea applicando un panno bagnato con acqua fresca (ma non ghiacciata) su testa, collo, gola e zampe.

Si consiglia quindi di recarsi il prima possibile dal vostro veterinario per una visita ed escludere eventuali complicazioni.

A PESCIA E' ARRIVATO



ambulatorio veterinario  
PONTE DEI MARCHI

### SERVIZI

Reperibilità e Pronto Soccorso 24 ore al giorno, 365 giorni all'anno, festivi compresi  
Visite cliniche - Prevenzione - Radiologia - Ecografia - Lab analisi - Citologia - Oncologia -  
Endoscopia - Oculistica - Chirurgia - Degenza e Day hospital



rep 24 ore 3403323208

Via Fiorentina 50 Pescia  
tel. 05721906336

# C'ERANO UNA VOLTA I JUKE-BOX...

All'inizio sembrerebbe l'inizio della solita celebrazione nostalgica dei tempi che furono, invece questo mese voglio proprio scrivere di tutti questi servizi digitali che offrono musica in cambio di una piccola quota mensile, che infatti poi non sono che enormi juke-box (ultra più economici dei mitici mangia-soldi degli anni 60/70).



Negli anni 70 una canzone costava ben (!!!) 50 lire, pensando che con circa 10 euro al mese si può avere una scelta di migliaia e migliaia di brani, poi c'è Youtube che, in cambio di uno spot ogni tanto, ti consente di avere a disposizione veramente di tutto e di più nella musica, grazie anche a tutti quegli appassionati che mettono in rete anche delle vere proprie rarità. Praticamente succede che ognuno di noi con il telefonino o pc crea delle continue compilation che però non regalano emozioni come un album fatto come si deve. Risultato, la musica si è appiattita sempre di più sul brano singolo che magari è pure bello, ma che dura 3 minuti e poi finisce lì.

Infatti siamo qui ancora a parlare di singles che girano dalla mattina alla sera e che ad un certo punto quasi mal sopportiamo. Dicevamo che all'appello mancava BABY K per il tormentone estivo ..... eccola, con il suo "Da zero a cento" (mi



garberebbe sapere dove visto che siamo pieni di tutors e autovelox), inno all'estate e alle macchine sportive tanto care ai personaggi musicali di oggi, ragazzotti boriosi che riescono a guidare questi bolidi perché sono super tecnologici (li saprebbe guidare anche mia nonna), mi garberebbe vederli alle prese con un "Alfa 2000" tutta meccanica, senza abs e frenata controllata.

Ma, ritorniamo a noi, persino "Amici" ci ha mollato il potenziale tormentone con "Nera" di IRAMA.... Anche quest'anno non ci salviamo.

Tutto questo mentre dal resto del mondo non vedo disco pop estivo decente neanche col binocolo, si salva giusto



## #IRAMA



"Everything is love" di THE CARTERS, vale a dire la coppia JAY-Z (Carter) e sua moglie BEYONCÉ'. Ovviamente il valore aggiunto lo dà la sua bellissima voce, personalmente lo trovo una luce in mezzo al buio della musica pop-usa di questi tempi, ci sono dei brani interessanti, anche se il consiglio che mi piacerebbe dare alla coppiettina... fate un disco con strumenti veri, musicisti veri, una bella orchestra e suonato, cercate di evitare quelle melasse elettroniche che ci angosciano nelle hit radiofoniche.

Caso a parte del pop contemporaneo è sempre lei, l'australiana SIA, insieme a David Guetta riesce a farci piacere 12 sinth, 8 sequencers e 200 expanders. "Flames" è un pezzo che si stacca dalla



noia generale e addirittura riesce a non essere noioso..... caro David senza di lei, lo testimonia il brano nuovo già pubblicato con Showtek, non è la stessa cosa.



Nel mentre vi saluto, vado a vedermi "Voglia di Festivalbar", il nome sarebbe "Wind Summer Festival", ma in fondo è un modo come un altro per ricreare la magica atmosfera di quel capolavoro creato più di 40 anni fa dal grande Vittorio Salvetti.

Ci riusciranno gli eroi di Mediaset capitanati dalla moglie del "Capitano"? In bocca al lupo Ilary e metticela tutta perché non è facile, anche se giochi in casa. Godiamoci intanto una romana Piazza del Popolo piena di tanta gente (...non solo ragazzini.....) e continuiamo l'estate con tanta voglia di musica..... ma se sotto l'ombrellone scopriremo che ci piace l'ennesimo tormentone latino, lasciamo stare e cominciamo a ballare ! Poi se lo ascoltiamo con Spotify, Apple Music o YouTubeMusic (questa è nuova) va bè.....io vado a casa, accendo il giradischi e mi metto su il vinile 45 giri di "Una vita in vacanza".... Scusate ma io son fatto così!

## Arte e leggende

### Ora ti butto giù il Duomo, è troppo bello!

A Pisa ci sono le unghiate del diavolo sulla facciata del Duomo



Di Caterina Giuliani

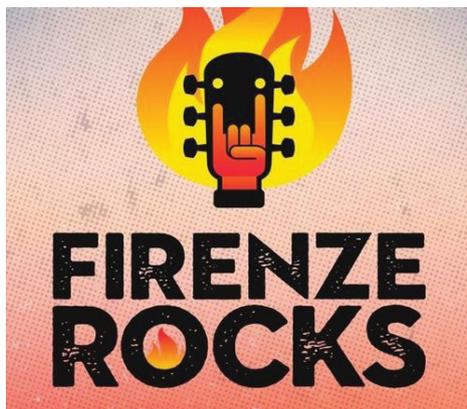
PISA - Il Duomo di Pisa ha origini molto lontane. Così lontane che si narra che il Diavolo in persona, geloso della bellezza di quell'edificio, risalì gli inferi soltanto per distruggerlo.

La Cattedrale di Pisa venne iniziata nel 1063 dall'architetto pisano Bruschetto, anche se l'aspetto odierno è frutto delle numerose ristrutturazioni succedutesi nel tempo. In particolare una leggenda narra che, nel pieno dei lavori di costruzione dell'edificio, il Diavolo tentò di impedirne la conclusione e anzi, tentò di distruggerlo. Per raggiungere lo scopo si arrampicò lungo la facciata nord ma un angelo sventò l'attacco. Il Diavolo allora, non volendo mollare la presa, lasciò un segno indelebile sul marmo, le impronte dei propri artigli. Ancora oggi sono visibili anche se appare impossibile quantificarli. Le "unghie o unghiate del diavolo" sembrano infatti cambiare di numero ogni qualvolta qualcuno tenti di contarle. Chissà che il Diavolo ci abbia messo davvero lo zampino...

## Musica e spettacolo

### Firenze Rocks: il rock è ancora vivo, e ci influenza tutti

Viaggio in un genere musicale che riempie il cuore a cavallo delle generazioni



Di Veronica Massaro

Durante tutto il periodo estivo il numero di concerti che si svolgono è di gran lunga superiore rispetto al periodo invernale. Da qualche anno sono stati introdotti i festival, concerti multipli che durano per due o più giorni e dove è possibile fare un unico biglietto per partecipare ad ogni singola serata. Il mese scorso la città di Firenze ha ospitato la seconda edizione del "Firenze Rocks", festival durato 4 giorni in cui si sono esibiti alcuni dei più grandi gruppi musicali rock e metal del panorama internazionale. L'organizzazione per manifestazioni del genere deve essere la parola chiave per la completa riuscita, poiché senza non sarebbe possibile gestire in maniera adeguata e in sicurezza una mole di gente esorbitante che si raccoglie in un'area circoscritta. Gli eventi musicali come appunto il "Firenze Rocks" non risentono il cambio generazionale e l'età media dei cosiddetti "rockers" non si catalizza su una determinata fascia di età ma bensì le abbraccia un po' tutte: è possibile trovare il papà con il rispettivo figlio o perché no, il nonno con il nipote. Perché il rock'n'roll è un genere musicale che non ha tempo, né età. I pezzi musicali degli anni settanta riescono ancora ad emozionare e coinvolgere come allora e sono anche una buona occasione che permettono di condividere dei bei momenti con i propri affetti. La musica, a prescindere, unisce le persone.

## Arte e personaggi

### In due parole: Frida Kahlo

Femminista, anticonformista, indipendente? Sì, e molto altro ancora...



Di Veronica Massaro

Parlando di emancipazione femminile e di rispetto del diritto di eguaglianza sessuale, è d'obbligo ricordare una donna forte, indipendente e anticonformista messicana come Frida Kahlo. Nata a luglio, la sua spiccata personalità è infuocata proprio come il suddetto mese. Una donna estremamente moderna, concreta che ha saputo attraverso i suoi quadri esprimere al meglio la bellezza, quella pura e cruda della vita quotidiana, il suo dolore fisico e psichico che l'ha accompagnata per tutto il corso della sua vita e tutto il suo amore per la sua terra natia. Gli autoritratti sono l'essenza della sua arte espressa: amava dipingersi come si vedeva, faceva dei suoi difetti fisici i suoi punti di forza. I suoi dipinti colorati trasudano una veridicità d'animo che attraversa tutte le sfere emotive. Un esempio di donna forte, che ha sfidato tutte le convenzioni sociali dell'epoca e difeso le proprie idee politiche e di vita che l'hanno trasformata in una mentore da seguire. Frida Kahlo, la donna con un grande sogno da realizzare: essere se stessa.

# Da villa a complesso residenziale... la poesia di Kavafis lenisce la metamorfosi

## 1^ PRIMA

Continuiamo ad esplorare le ricchezze che il nostro Patrimonio Artistico Territoriale ci offre. Indossate con me scarpe comode, abbigliamento leggero e... animo permeabile... l'avventura prosegue:

In una insonne notte londinese, trascorsa con gli amici Andrea (Capo Area, Dirigente Scolastico del Liceo Salesiano montecatinese) e Leonardo (Direttore della ns struttura Inglese) a vegliare sui "sonni" (diciamo così!?!), dei nostri studenti in vacanza-studio proprio presso il campus Saint Joseph Fondation diretto da Leo -penultima fermata della metro linea blu Piccadilly Circus- per ingannare il tempo, dialogammo avventurandoci con la mente nei territori dell'"ovunque dove" in una riflessione che finì per approdare su una bella lettura di Costantino Kavafis suggerita, non casualmente, da Leonardo... l'intensa poesia: Itaca. Ecco... vi devo



Simone Architetto Scardigli, 20x20, olio su cartone, Rocco Noemannò, 2015 (S.A.D. Buggiano -PT -)

essa. Anche il più lungo e straordinario dei viaggi inizia sempre con un primo passo! Ci insegna Lao Tzu: filosofo zen. Non è tanto importante dove giungiamo... ma come abbiamo "camminato", con quale spirito, anima, con quali meriti. Non dobbiamo

L'idea di un' "Itaca" come metafora di "Conoscenza" di Sapienza e del "Viaggio", della "Via", come allegoria della "Vita", del trascorrere del tempo e il maturare delle esperienze, mi ha aperto uno sguardo verso un orizzonte nuovo e sconosciuto... da allora ogni mio giudizio sui progetti di architettura realizzati o nel cassetto, dei cantieri aperti, dei clienti che sono riuscito ad accontentare o meno, di nuovi compagni incontrati, perduti e quelli custoditi, delle architetture solo immaginate o edificate... è mutato. Ho compreso l'importanza dirimente nel modo di intendere il cammino... della serietà e profondità del nostro incedere. A tale proposito mi fa piacere ricordare quel soleggiato, tiepido giorno di primavera del 2002 in cui Cristiano, un caro amico di paese (di notturne, spensierate "conquiste" e scorribande giovanili!), venne a trovarmi allo studio con sua moglie Stefania per affidarmi l'incarico più delicato: progettare la loro nuova e definitiva (se esiste qualcosa di definitivo in questa nostra dimensione terrena!) casa dove poter crescere la famiglia e ospitare. I lotti murativi posti in una vecchia lottizzazione fino ad allora mai decollata, al Forone (campagna a bassa densità demografica uzzanese... in espansione), consentivano di ipotizzare una progettazione come si dice: -"per cicli di vita"- ampliando l'arco temporale di riferimento, all'alternanza generazionale dai genitori ai figli, figli - nipoti, etc... con idonei distinti progetti sui due appezzamenti adiacenti in una visione socio-antropologica di indipendenza e tuttavia strategica vicinanza. Già il primo progetto, quello che in genere facciamo decollare senza troppe "zavorre" alla creatività, naturalmente sulla base di un propedeutico piano esigieniale



confessare che da quella notte di assonnati pensieri tra il disordinato e il compiuto, ho saputo attribuire, con una risolta maggiore consapevolezza -(grazie proprio ai due amici - Andrea particolarmente ispirato in un'analisi tra il materialistico positivista e lo spirituale) - il valore del "cammino", del "percorso", più che del traguardo, della meta. Il senso del Viaggio in quanto tale... più che del luogo cui giungere. La Destinazione ci offre l'occasione di alzarci per intraprendere una nuova esplorazione, un nuovo itinerario... ma l'Essenza non risiede in

accelerare lungo il cammino "(...) Sempre devi avere in mente Itaca - raggiungerla sia il pensiero costante. -Soprattutto, non affrettare il viaggio; - fa che duri a lungo, per anni, e che da vecchio - metta piede sull'isola, tu, ricco - dei tesori accumulati per strada - senza aspettarti ricchezze da Itaca. - Itaca ti ha dato il bel viaggio, - senza di lei mai ti saresti messo - in viaggio: che cos'altro ti aspetti?- E se la troverai povera, non per questo Itaca ti avrà deluso. - Fatto ormai savio, con tutta la tua esperienza addosso - già tu avrai capito ciò che Itaca vuole significare."



suggerito dalla committenza, ebbe la piena approvazione. Si trattava dunque di semplificare alcune volumetrie e perfezionarne la fattibilità tecnologica e cantieristica nel rispetto delle originarie scelte bioarchitettoniche, materiche, compositive, di sostenibilità, distributive e compositive. Beh!... non posso nascondere la tenerezza che ancora oggi provo, nel ricordare la coppia di amici fantasticare su immaginarie scene di ordinaria quotidianità domestica ambientate proprio in quei luoghi, dallo “staff domus” amorevolmente concepiti e riscontrarne l’idoneità, le così gratificanti adeguatezze ed apprezzamenti. Affidammo a questo punto l’incarico a Claudio, un abile maestro artigiano modellista e miniaturista di Uzzano, per la realizzazione di un plastico in scala 1:50 sul quale poterne meglio comprendere compiutamente ogni risvolto spaziale. (Erano ancora lontani i tempi in cui la modellazione plastica 3D -tridimensionale- e “rendering” computerizzati avrebbero sostituito, cancellato, questa lunga, preziosa e struggente pratica professionale!) (vedi foto). Quel modello fa ancora oggi bella mostra di sé nel nostro studio, catturando puntualmente, sui nuovi e vecchi utenti, attenzioni, curiosità e lodi. Superati i lunghi e noiosi “rituali” burocratici (questa ingombrante belva famelica ed

insaziabile!) talvolta veramente farraginosi ed insopportabili anche per noi addetti ai lavori... procedemmo speditamente con le più gratificanti attività operative di cantierizzazione. Scavi meccanici di sbancamento e in trincea, per accogliere i locali accessori e di servizio ai piani seminterrati e le opere di fondazione; dalle “dure, segnate” abili mani di carpentieri di lungo corso, la realizzazione delle gabbie di armatura metallica in acciaio - ANIMA del successivo getto in conglomerato cementizio per la realizzazione del cemento armato delle strutture portanti antisismiche; raffinate murature di mattoncini, mezzane e quintini sabbiati lavorati a mano del tipo “San Marco”, orditi a faccia vista a disegnare accurate tessiture, marcapiani e geometrie compositive di facciata; intere indimenticabili giornate, trascorse con gli abili artigiani, tra una birra e un cantuccio croccante di pane di giornata generosamente farcito con salsiccia fresca, alla ricerca di soluzioni efficaci

e coerenti al progetto, per tutti quei problemi che un cantiere sempre pone. Tutto questo a dispetto di ogni più minuziosa progettazione sia pur ben concepita in studio... e così andare... fino all’arrivo

degli stucchini, degli imbianchini, decoratori, lattonieri e giardinieri. Che magia! Il cantiere racchiude in sé, in questo processo produttivo all’aperto ed itinerante (un po’ come circensi che di piazza in piazza... di paese in paese ripropongono orgogliosamente l’eccezionalità del loro talento e provato repertorio artistico!), una moltitudine di distinte sapienze tramandate di padre in figlio. Di nuove conoscenze scientifiche acquisite in itinere, in un mix di saggezza teorica e capacità manuali, lavorative, veramente stupefacente, avvincente. Che grave errore, prima di tutto culturale, in questi ultimi dieci anni, aver accettato passivamente che si cancellassero fette consistenti di questo strategico patrimonio... penalizzare il comparto immobiliare da sempre assunto dall’Italiano (accorto risparmiatore!) come “bene rifugio” per una identitaria, peculiare idea di futuro, di storia, di vita... di famiglia.

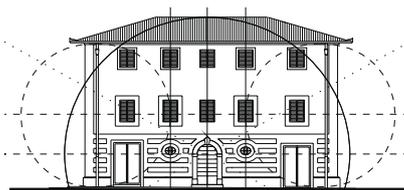
(Segue PARTE SECONDA).



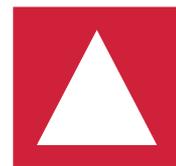
Se vuoi segnalare Bellezze dimenticate, nascoste, restaurate o violate contattami.

Una bella doccia e un po’ di sano riposo...vi aspetto per la prossima tappa “belli e pimpanti”, non troppo distanti da qui, non molto lontani da ora.

# STUDIOASSOCIATODOMUS



architetto SIMONE SCARDIGLI 3357565854  
 designer MARCO BONELLI 3356181775  
 geometra RAFFAELE BAGNATORI 3357565852  
 ingegnere JACOPO VANDERHORST 3333032919



**23 GIUGNO-26 LUGLIO****LUCCA SUMMER FESTIVAL 2018**

Lucca Summer Festival si conferma come uno dei grandi appuntamenti dell'estate. 14 concerti, artisti di fama internazionale, un appassionato pubblico di tutte le età, sono gli ingredienti di questo momento di grande musica e spettacolo per le serate estive di Lucca con Piazza Napoleone come sempre cuore del festival. Ecco gli appuntamenti del mese di luglio.

01 luglio – SFERA EBBASTA;  
 07 luglio – HOLLYWOOD VAMPIRES;  
 08 luglio – RINGO STARR AND HIS ALL STARR BAND; 11 luglio – ROGER WATERS (spalti esterni delle Mura Urbane);  
 12 luglio – GORILLAZ;  
 14 luglio – MAX PEZZALI, NEK e FRANCESCO RENGA;  
 17 luglio – NICK CAVE & THE BAD SEEDS;  
 18 luglio – LENNY KRAVITZ WITH CARY CLARK JR;  
 20 luglio – JAMES TAYLOR special guest BONNIE RAITT;  
 22 luglio – GIANNI MORANDI;  
 25 luglio – KING CRIMSON;  
 26 luglio – MARCUS MILLER and NORAH JONES

**27 GIUGNO-20 LUGLIO****71a EDIZIONE ESTATE FIESOLANA***Fiesole (FI) - Teatro Romano*

Il cartellone di questa 71° edizione punta a cogliere diversi aspetti

della proposta artistica, con la presenza di alcuni tra i più popolari personaggi dello spettacolo dal vivo, senza rinunciare ad una attenzione all'aspetto creativo. Un'edizione ricca di eventi, dal teatro alla musica, alla performance con 6 serate dedicate al racconto dell'Iliade e, come sempre, grandi artisti con i loro spettacoli musicali. Ecco il programma di dettaglio dei concerti nel mese di luglio:

02 luglio – NERI MARCORÈ;  
 04 luglio – GIANNI MAROCCOLO;  
 10 luglio – STEFANO BOLLANI;  
 13 luglio – BOBO RONDELLI;  
 14 luglio – MARIALLY PACHECO;  
 18 luglio – ORCHESTRA NAZIONALE JAZZ GIOVANI TALENTI;  
 20 luglio – CALIBRO 35.

*Per il programma completo visitare il sito internet degli organizzatori: [www.estatefiesolana.it](http://www.estatefiesolana.it)*

**1 LUGLIO-3 AGOSTO****FESTIVAL DELLE COLLINE 2018 – VIDEO ERGO SONO***Poggio a Caiano, Carmignano e Prato*

Il 39° Festival delle Colline 2018 coinvolgerà luoghi d'arte e cultura oltre a incantevoli spazi delle colline pratesi: le otto serate avranno come scenario la Villa Medicea, il parco del Bargo e la Chiesa di Bonistallo a Poggio a Caiano, il Centro per l'Arte Contemporanea Luigi pecci, la Corte delle Sculture e la Ex-Fabbrica a Prato, la secolare Rocca di Carmignano.

01 luglio – Ex Fabbrica - Prato – ore 21.30 – ANTEPRIMA FESTIVAL con ingresso gratuito;  
 06 luglio – Villa Medicea – Poggio a Caiano (PO) – ore 21.30 – SERGIO CAPUTO;  
 11 luglio – Corte delle Sculture – Prato – ore 21.30 – SERPENTU;  
 13 luglio – Anfiteatro Museo Pecci – Prato – ore 21.30 – CALEXICO;  
 16 luglio – Parco del Bargo – Poggio a Caiano (PO) – ore 21.30 – CINEAMIAMOCI DI MUSICA;  
 24 luglio – Chiesa di Bonistallo – Poggio a Caiano (PO) – ore 21.30 – ILARIA GRAZIANO & FRANCESCO FORNI;  
 25 luglio – Rocca di Carmignano – Carmignano (PO) – ore 21.30 – RODRIGO AMARANTE;  
 03 agosto – Chiesa di Bonistallo –

Poggio a Caiano (PO) – ore 21.30 – GRANT-LEE PHILLIPS.

*Per info: [www.festivaldellecolline.com](http://www.festivaldellecolline.com)*

**1 LUGLIO-17 AGOSTO****ESTATE MUSICALE SAN GALGANO 2018***Chiusdino (SI) – Abbazia San Galgano*

Un nuovo programma di concerti nella splendida cornice dell'abbazia di San Galgano.

1 luglio – Concerto dei Maestri del Teatro alla Scala;  
 5 luglio – Quartetti di Mozart;  
 13 luglio – Ermal Meta;  
 22 luglio – Notte Progressive Rock/R.D.M.;  
 26 luglio – Combo Cienfuegos;  
 29 luglio – Serata all'Opera; 2 agosto – Yann Tiersen;  
 12 agosto – Spira Mirabilis;  
 17 agosto – Crossover Quartet

*Per info: FB Estate Musicale San Galgano  
 Tel. 0577.756738*

**4, 13, 14, 15 E 16 LUGLIO****PISTOIA BLUES 2018***Pistoia – Centro storico*

Pistoia Blues Festival arriva alla 39esima edizione confermandosi come uno dei Festival italiani più longevi e prestigiosi d'Italia con un programma concentrato di tre giornate ufficiali, dal 13 al 15 luglio, i concerti del ciclo "Road To Pistoia Blues" e l'anteprima spettacolare del Festival in Piazza Duomo con Alanis Morissette (il 10 luglio)

4 luglio – Teatro Manzoni – Road to Pistoia Blues – GRAHAM NASH  
 10 luglio – Piazza Duomo – Anteprima festival – ALANIS MORISSETTE  
 13 luglio – Piazza Duomo – JAMES BLUNT – THE AFTERLOVE TOUR  
 14 luglio – Piazza Duomo – STEVE HACKETT – GENESIS REVISITED, SOLO



GEMS & GTR

15 luglio – Piazza Duomo – MARK LANEGAN BAND + SUPERSONIC BLUES MACHINE with very special guest BILLY F. GIBBONS

Per info: [pistoiaiblues.com](http://pistoiaiblues.com)

12 LUGLIO

**FRANCESCA MICHIELIN – 2640 TOUR**

Pistoia – Piazza Del Duomo – Notte Rossa 2018



Dopo aver conquistato i principali club di tutta Italia passando per sold out e raddoppi, Francesca Michielin sarà protagonista delle line up dei più importanti festival musicali. È uno spettacolo che unisce il mondo del live electronics a quello pop/rock, per una scaletta ricchissima di oltre 20 brani tutti suonati live, senza l'utilizzo di sequenze e riprodotti in una chiave di ascolto inedita. Francesca e la sua band hanno a disposizione nella loro postazione, oltre agli strumenti tradizionali, le rispettive varianti elettroniche per dare a ogni esecuzione nuove sfumature in una dimensione unica.

13 LUGLIO

**DEEJAY TIME REUNION TOUR 2018**

UNICA DATA TOSCANA

Montecatini Terme (PT) – Ippodromo Sesana

Albertino, GET FAR (Fargetta), Maurizio Molella e Giorgio Prezioso portano in consolle dal vivo il più incredibile, poderoso e indelebile

show radiofonico di tutti i tempi, quel DeeJay Time che dal 1992 ai primi anni 2000 ha rivoluzionato la storia della radio italiana. Una festa incredibile per rivivere insieme ai 4 leggendari “deejays” i mitici party a base di dance e hip hop anni '90, al grido di “This is the Rhythm of the Night”, “Pump Up the Jam” e degli altri innumerevoli inni dance rimasti nella storia dei club party di ogni tempo. Uno show pensato per tutti, grandi e piccini. Area Food e Area Baby delimitata per i bambini sotto i 12 anni.

Per info: [fb DeeJay Time Montecatini Terme](https://fb.com/DeeJayTimeMontecatiniTerme)

16 LUGLIO

**GIANNA NANNINI – FENOMENALE TOUR**

Pistoia – Piazza Del Duomo

GIANNA NANNINI non si ferma e dopo il successo dei concerti in Germania e nei palasport italiani, il suo FENOMENALE – IL TOUR continuerà con nuove date estive nelle location più prestigiose d'Italia e sarà



anche protagonista dei festival più importanti d'Europa. Il tour vede una formazione d'eccezione composta da Davide Tagliapietra e Thomas Festa alle chitarre, Will Medini alle tastiere, sequenze e programmazioni, Daniel Weber al basso, Moritz Muller alla batteria, Isabella Casucci, Annastella Camporeale e Roberta Montanari ai cori.

17-28 LUGLIO

**MusArt FESTIVAL 2018**

Firenze – Piazza SS. Annunziata



Dopo il grande consenso avuto nelle due edizioni passate, il Musart Festival di Firenze si conferma tra le eccellenze dell'estate in musica 2018, grazie a una formula che abbina grandi concerti, visite d'arte, cultura e gourmet.

17 luglio, ore 21.15 – BAUSTELLE – L'amore e la violenza vol.2;

18 luglio, ore 21.15 – ORCHESTRA DELLA TOSCANA – George Gershwin “Rhapsody in blue” e Leonard Bernstein “West Side Story”;

20 luglio, ore 21.15 – ROBERTO BOLLE AND FRIENDS;

21 luglio, ore 21.15 – REMO ANZOVINO MUSICHE PER IL FILM THE CAMERAMAN;

22 luglio, ore 21.15 – LEZIONI DI ROCK DI ASSANTE E CASTALDO – The Beatles vs The Rolling Stones;

23 luglio, ore 21.15 – CHIC COREA AKAUSTIC BAND;

24 luglio, ore 21.15 – JETHRO TULL;

25 luglio, ore 21.15 – FRANCESCO DE GREGORI – TOUR 2018;

26 luglio, ore 21.15 – ERMAL META – Non abbiamo armi tour;

27 luglio, ore 21.15 – MAGGIO MUSICALE FIORENTINO – TUTTI ALL'OPERA;

28 luglio, ore 04.45 – ROBERTO CACCIAPAGLIA – CONCERTO ALL'ALBA.

Per info: [FB MusArt Festival](https://fb.com/MusArtFestival)



## DA MONSUMMANO A GERUSALEMME - PROGETTI DI ARCHITETTURA

*Dove: Monsummano Terme (PT) - Ex Oratorio San Carlo Quando: dal 15 al 21 luglio 2018*

*Per info: Biblioteca Comunale Tel. 0572.959500*

Per il ciclo "Monsummano...incontri culturali" domenica 15 luglio, ore 17 inaugurazione di questa mostra curata da Gianluca Tesi. La mostra resterà aperta dal 15 al 21 luglio con il seguente orario: dalle ore 16 alle ore 19. Ingresso

## MOSTRA DI ROBERTO VENTURI - PAESI, NATURE E FIGURE

*Dove: Buggiano (PT) - Loc. Buggiano Castello Quando: fino al 4 agosto 2018*

*Per info e prenotazioni: www.buggianocastello.it*

Roberto Venturi è nato nel 1944 a Orsigna dove è vissuto fino al 1957: attualmente vive e lavora a Pistoia. Ha frequentato l'Istituto d'Arte cittadino incontrandovi Piero Bugiani sotto la guida del quale ha eseguito i suoi primi lavori. Terminati gli studi, ha intrapreso la carriera del restauro presso la Sovrintendenza alle gallerie di Firenze dove ha collaborato al risanamento di molti affreschi del Rinascimento. Ha partecipato a mostre

collettive ed ha tenuto la sua prima personale a Pistoia, nel 1971.

## TORANO NOTTE GIORNO 2018

*Dove: Carrara (MS) - Loc. Torano Quando: dal 26 luglio al 13 agosto 2018*

*Per info: www.toranonottegiorno.it*



La ventesima edizione di Torano Notte e Giorno, la rassegna di arte contemporanea in programma dal 26 luglio al 13 agosto (ingresso gratuito) a Torano consegna alla storia una mostra dedicata interamente al marmo, alle sue sfumature, ai suoi

più originali impieghi convocando artisti, designer, architetti italiani e stranieri ad esporre tra piazzette, fondi e silenziosi vicoli che accompagnavano i passi stanchi dei cavatori fino alle loro case dopo una lunga e faticosa giornata. Non solo scultori ed artisti, Torano Notte e Giorno è pronta a far parlare il marmo. Protagonisti scultori, designer ed architetti iscritti al Premio Franco Borghetti intitolato ad uno degli storici fondatore della rassegna, e le loro opere realizzate esclusivamente con materiale lapideo proveniente dal bacino estrattivo apuversiliese destinate a contaminare il piccolo borgo. Promossa dal Comitato Pro Torano per la direzione artistica di Emma Castè con il patrocinio del Consiglio Regionale della Toscana e del Comune di Carrara, la rassegna sarà anticipata da una serie di eventi collaterali dedicati al delicato tema del femminicidio di cui il paese è diventato un simbolo nazionale attraverso installazioni di protesta, messaggi artistici ed iniziative di denuncia sempre molto efficaci. libero.



**Puccini Franco Creazioni Artistiche**



Via Roma, 4 MONTECARLO (LU) Tel. 349.3747690 [www.pucciniarte.com](http://www.pucciniarte.com) [puccini.arte@gmail.com](mailto:puccini.arte@gmail.com)

## **DINAMICHE INTERNE: PERCORSI VISIVI NELLA COLLEZIONE CIVICA**

*Dove: Monsummano Terme (PT) – Museo di Arte Contemporanea e del Novecento Quando: fino al 2 settembre 2018*

*Per info: [www.macn.it](http://www.macn.it) Tel. 0572.952140*

A cura di Paola Cassinelli. Orario lunedì, giovedì e venerdì 16-19; mercoledì 9.30-12.30; sabato e domenica 9.30-12.30 e 16-19. Chiuso martedì e 15 agosto. Ingresso gratuito

## **NATURA IN VALDINIEVOLE: LE GEMME DEL PADULE DI FUCECCHIO E DEL MONTALBANO**

*Dove: Monsummano Terme (PT) – Museo della Città e del Territorio Quando: fino al 9 settembre 2018*

*Per info: [www.museoterritorio.it](http://www.museoterritorio.it) Tel. 0572.954463-0572.959500*

Mostra fotografica a cura del Centro RDP Padule di Fucecchio Onlus. La mostra è costituita da trenta immagini di grande formato che mostrano gli ambienti, ma soprattutto la flora e la fauna del Padule e del Montalbano: in particolare gli uccelli della palude ed i fiori più caratteristici delle colline. Orario: lunedì, mercoledì, venerdì 9-13; martedì e giovedì 16-18. Chiuso sabato, domenica e festivi. Ingresso gratuito. Aperture straordinarie: Domenica 10 giugno dalle 9 alle 13 e Domenica 24 giugno dalle 9 alle 13 e dalle 16 alle 18. Ingresso gratuito. APERTURE STRAORDINARIE: in occasione della NOTTE BIANCA sabato 7 luglio dalle 21 alle 24 e domenica 22 luglio dalle 9.00 alle 13.00.

## **NEL TEMPO DELL'ASSENZA. GIOVANNI TIMPANI**

*Dove: Monsummano Terme (PT) – Mac,n Quando: fino al 30 settembre 2018*

*Per info: [www.macn.it](http://www.macn.it) Tel. 0572.952140*

Mostra a cura di Paola Cassinelli. Giovanni Timpani, artista campano, diplomato con lode all'Accademia di Belle Arti di Napoli, è stato il vincitore, nel 2015, del 9° Premio Internazionale Biennale d'Incisione città di Monsummano Terme. Dopo tre anni Timpani torna a Monsummano con una mostra che mette in evidenza i notevoli progressi raggiunti grazie allo studio continuo e all'incessante sperimentazione tecnica. L'acquaforte, l'acquatinta, la puntasecca sono le tecniche con le quali sono stati realizzati i suoi ventidue fogli incisi, di varie dimensioni, esposti nelle sale del primo piano della Villa Renatico

Martini, che seguono il progetto: Oblò. Un occhio sul mondo dell'arte contemporanea. Una figura umana, totalmente autobiografica e più o meno riconducibile a forme reali, è la protagonista delle stampe di Timpani, una forma che si muove, si contorce, si lancia all'interno di differenti contesti scenografici, talvolta riconducibili a eleganti palazzi signorili altre volte a scenari nei quali prevale l'oscurità, colpita da improvvisi bagliori. Lo stesso autoritratto di Timpani, che apre la mostra, è costruito dai forti contrasti chiaroscurali, che mettono in evidenza non solo l'assoluto riconoscimento del profilo del personaggio, quanto la sicurezza e la consapevolezza del suo percorso professionale, caratterizzato dalla profondità dell'occhio che in tralice comunica con l'osservatore.

## **GENIALE! GLI INVASORI DELL'ARTE**

*Dove: Montecatini Terme (PT) – Montecatini Contemporary Art Quando: fino al 4 novembre 2018*

*Per info: [www.mocamontecatini.it](http://www.mocamontecatini.it)*

Curata dall'assessore alla Cultura, Bruno Ialuna, la rassegna racconta l'evoluzione dell'arte urbana dalla sua nascita, nelle strade di New York, fino alla diffusione in tutti e cinque i continenti. Esposti i lavori di 30 artisti tra i più significativi di questo genere che ha la grande potenzialità di lanciare messaggi diretti, di non fare discriminazioni e di parlare a tutti senza alcuna distinzione. La Sala 1 è riservata alla storia del Graffitismo e della Street Art, la seconda sala è dedicata alla Scuola Inglese mentre protagonista della Sala 3, la scuola Italiana che deve la sua nascita a Paolo Buggiani, originario di Castelfiorentino, amico di Keith Haring, con il quale ha condiviso la recente mostra di Palazzo Medici Riccardi a Firenze. Infine, la Sala Mirò accoglie le star dell'Arte Urbana dei nostri tempi, quelle che è possibile trovare sui muri di tutto il mondo ma anche sui libri di scuola, nelle riviste, nei calendari, nei film, nei videoclip musicali e nei capi di abbigliamento. Dunque, una rassegna antologica fra le più complete mai realizzate in Italia, un'opportunità per gli appassionati di Arte Urbana di godere di opere importanti, molte delle quali provenienti da collezioni private e

un'occasione per chi non conosce la Street Art di scoprire un genere capace di sorprendere, stupire ma soprattutto di far pensare.

## **PISA CITTÀ DELLA CERAMICA**

*Dove: Pisa – Diverse sedi espositive Quando: fino al 5 novembre 2018*

*Per info: [www.pisacittaceramica.it](http://www.pisacittaceramica.it)*

Dieci secoli di storia, tra artigianato, arte e commercio: è "Pisa città della ceramica", la più grande mostra sulla ceramica mai realizzata in Italia che si terrà in quattro sedi espositive principali (San Michele degli Scalzi, Palazzo Blu, Camera di Commercio di Pisa, Museo Nazionale di San Matteo), con oltre 500 pezzi in mostra, un cartellone di eventi, percorsi guidati in città e nel territorio pisano alla scoperta di inediti palazzi, chiese decorate da bacini ceramici, esempi di archeologia industriale e ceramisti ancora in attività. Il cuore della mostra sarà il Centro Espositivo San Michele degli Scalzi, adiacente ai resti dell'ultimo baluardo della produzione in città, la fabbrica della Richard Ginori. L'allestimento si snoderà nei locali disposti intorno all'antico chiostro, con vista sul campanile decorato dai bacini ceramici, ripercorrendo la storia di una produzione manifatturiera e artistica che ha caratterizzato Pisa e il suo territorio a livello nazionale e internazionale dal primo medioevo sino al XX secolo. Tra postazioni tattili, video e gigantografie d'impatto, sarà possibile approfondire le tecniche utilizzate prima dell'anno Mille, l'espansione del settore lungo il fiume Arno prima e sulle rotte del Mediterraneo poi, fino all'età industriale.. Il Museo Nazionale di San Matteo presenterà la sala espositiva dei "bacini ceramici" riallestita per l'occasione, mentre Palazzo Blu ospiterà un percorso dedicato alle più antiche ceramiche medievali provenienti da scavi recenti praticati in zona. Il Novecento sarà invece protagonista nella sede della Camera di Commercio di Pisa, con una sezione dedicata alle produzioni tardo ottocentesche e novecentesche, oltre ad una serie di incontri con i ceramisti contemporanei attivi in area pisana e mediterranea.

6-8 LUGLIO, ORE 21.30

**IL CONTROLLORE**Dove: Pistoia – Deposito Rotabili Storici, Via Pertini  
Per info: [www.gliomini.it](http://www.gliomini.it)

ideazione Gli Omini, con Francesco Rotelli, Francesca Sarteanesi, Luca Zacchini, drammaturgia Giulia Zacchini

Per la prima volta Il Controllore, terzo spettacolo del Progetto T, andrà

in scena in mezzo ai treni. Su un vagone mezzo vuoto, si perdono e s'incontrano uomini confusi, dalle esistenze precarie e incontrollabili. Tra i controllori c'è chi cerca di mettere ordine, chi di riportare alla pace, chi non si riesce a controllare. In un tempo di sbandamento in cui non si riesce a distinguere una mosca da un regalo, un sacchetto da una donna, un idiota da un eroe.

7 LUGLIO, ORE 21.00

**FRANCESCO ANDREINI, PISTORIENSE E LA COMPAGNIA DEI COMICI GELOSI**Dove: Buggiano (PT) - Loc. Buggiano Castello  
Per info e prenotazioni: [www.buggianocastello.it](http://www.buggianocastello.it)

Evento estivo organizzato, come di consuetudine, dall'Associazione Culturale Buggiano Castello che si svolgerà nella splendida cornice di Piazza Pretorio del borgo collinare, con la tradizionale presenza del GAD di Pistoia che debutta con questo nuovo spettacolo che narra le vicende di una compagnia di comici erranti, i Comici Gelosi e del loro regista, appunto Andreini, tra quotidianità di attori in erba e



vissuti, vecchie attrici, litigi, gelosie, rancori e forse amori. Un giorno la compagnia riceve una lettera dai Medici di Firenze che richiedono una loro recita in occasione di un principesco matrimonio a Palazzo Pitti; è l'occasione di tutta una vita per Francesco Andreini. Enrico Melosi, regista ed autore del testo, pesca da materiale originale dell'epoca, dagli scritti di Andreini e di Isabella Canali, sua compagna nella vita e sulla scena, mostra con un occhio curioso la vita di artisti del passato. Personaggi colti nei loro momenti intimi, con le loro debolezze e le loro ricchezze, offrendo inoltre al pubblico il modo di comprendere

**TEATRO**  
175 posti a sedere

**CORSI**  
DI RECITAZIONE E MUSICAL

**CORSI**  
DI MUSICA

**CORSI**  
PER BAMBINI E ADOLESCENTI

Direzione generale Eleonora Franchi

**TEATRO BUONALAPRIMA**  
ACCADEMIA TEATRO SALINAZIATOLO

Graphic by: [liveplayrock.com](http://liveplayrock.com)

**TEATRO BUONALAPRIMA**

VIA TERRA ROSSA FONDA 168 - BUGGIANO (LOC. PITTINI)

+39 333 6812900 | 0572 30836

INFO@BUONALAPRIMA.ORG

WWW.BUONALAPRIMA.ORG



TEATRO BUONALAPRIMA



BUONALAPRIMA TEATRO E ACCADEMIA DI SPETTACOLO

il difficile passaggio fra la commedia dell'arte e il teatro nuovo.

**10,17,24 E 31 LUGLIO, ORE 21.00**

### COMMEDIANDO SUL POGGIO

#### RASSEGNA DI COMMEDIE

#### BRILLANTI E VERNACOLO

*Dove: Fucecchio (FI) - Poggio Salamartano*  
*Per info: amicedelpoggio@gmail.com*  
*Tel. 0571.22876-334.6822258*

Proseguono gli incontri della 7a rassegna teatrale curata dall'Associazione Teatrale Fucecchiese in collaborazione con il Movimento Shalom di Fucecchio. In dettaglio il programma: Martedì 10 luglio, la Compagnia Teatrale I Malerbi presenta "Matrimonio con il morto", regia di Michele Coppelli. Martedì 17 luglio, la Compagnia Teatrale Il Carro presenta "Vacca Maiala!", regia di C. Giugliarelli. Martedì 24 luglio, la Compagnia Teatrale Sganziscatto presenta "C'era una volta il varietà", omaggio al varietà italiano dai primi del '900 agli anni '60. Martedì 31 luglio, la Compagnia Teatrale Risate ed Applausi presenta "Non sono un gigolò", regia di Mario De Santis.

**20 LUGLIO, ORE 21.30**

### SERATE IN...CHIOSTRO - PROSA PER DIVERTIRE IL PUBBLICO di e con Dodo Gagliarde

*Dove: Montecarlo (LU) - Chiostro - Giardino dell'Istituto Pellegrini Carmignani*  
*Per info: culturaeturismo@comune.montecarlo.lu.it Tel. 0583.229725*

Eventi ideati dall'Associazione Culturale Teatrale "Il Palcoscenico" in collaborazione con l'Associazione Filarmonica "G. Puccini" di Montecarlo. La Direzione Artistica è di Roberto Bencivenga. Un fuoco di fila di monologhi, parodie, poesie, aneddoti, storielle, frizzi e lazzi, per raccontare quella fascia di spettacolo che si identifica con il caffè concerto, il teatro di varietà, la rivista, l'avanspettacolo. "Cavalli di battaglia" tra i più emblematici del Novecento, congeniali alla poetica del futuristi che ne esaltarono gli interpreti più illustri quali Maldacea, Pasquariello, Elvira Donnarumma, Fregoli e considerarono il teatro di varietà come l'unica forma di teatro che si opponeva al teatro contemporaneo "passatista".

**28 LUGLIO, ORE 21.30**

### SERATE IN...CHIOSTRO - PROSA TRAGICI A PEZZI di e con Omar Nedjari

*Dove: Montecarlo (LU) - Chiostro - Giardino dell'Istituto Pellegrini Carmignani*  
*Per info: culturaeturismo@comune.montecarlo.lu.it Tel. 0583.229725*

Eventi ideati dall'Associazione Culturale Teatrale "Il Palcoscenico" in collaborazione con l'Associazione Filarmonica "G. Puccini" di Montecarlo. La Direzione Artistica è di Roberto Bencivenga.

Un graditissimo ritorno a Montecarlo di Omar Nedjari, il giovane attore milanese che, dopo aver fatto a pezzi nientepopodimeno che William Shakespeare, torna alla carica divertendosi con un altro mondo intoccabile: quello della tragedia greca. Un pretesto per divertire il pubblico con uno spettacolo colto e raffinato, ma alla portata di tutti.

**28 LUGLIO, ORE 21.00**

### TORNO PRESTO PAPA'

*Dove: Buggiano (PT) - Loc. Buggiano Castello*  
*Per info e prenotazioni: www.buggianocastello.it*

Evento estivo organizzato, come di consuetudine, dall'Associazione Culturale Buggiano Castello che si svolgerà nella splendida cornice di Piazza Pretorio del borgo collinare, con la comicità dei Mercanti di Parole, storica compagnia teatrale pesciatina. Un viaggio all'interno del mondo degli anziani, con un occhio divertito e mai irrispettoso. La brillante commedia in due atti, racconta la vicenda di alcuni vecchietti all'interno di una casa di riposo: gli spassosi dialoghi tra loro, i botte e risposta con delle infermiere un po' particolari, la voglia di amare anche in età avanzata, sono alcuni degli ingredienti che condiscono questa descrizione molto attuale. Non mancheranno momenti di emozione e di riflessione, che si intersecano perfettamente con le innumerevoli risate che si possono fare osservando e ascoltando questi simpatici vecchietti. Tornerà il figlio di Salvatore, come spera lui? Riuscirà Concetta a conquistare il suo amato e attempato signore?

**6, 13 E 20 LUGLIO, ORE 21.30**

### MESSIDORO 2018

*Dove: Monsummano Terme (PT) - Loc. Montevettolini*

*Per info: www.randomontevettolini.it*

Nel calendario rivoluzionario francese era il decimo mese dell'anno, compreso tra il 19 giugno e il 18 luglio. Ma a Montevettolini il "Messidoro" è la manifestazione che, negli stessi giorni, trasforma la piazza in un grande teatro all'aperto. Una rassegna che si svolge negli stessi giorni del calendario rivoluzionario e che rappresenta l'ultima iniziativa culturale in ordine di tempo, tra le tantissime allestite nel vivace borgo monsummanese. Il Messidoro Montevettolinense è nato, per iniziativa della Proloco Rondò di Montevettolini. L'idea era quella di animare il paese con rappresentazioni teatrali. Le ambizioni erano molte, ma c'era il timore che uno spazio dedicato al teatro non ottenesse il successo sperato.

Timori che si sono dissolti già alla prima edizione, con un successo che è andato al di là di ogni previsione. Il programma si apre venerdì 6 Luglio, con l'esibizione della Compagnia "I Malerbi" che presenterà la commedia in tre atti di Antonella Zucchini "Matrimonio con il morto", il venerdì successivo, il 13 luglio, in scena "La Compagnia del grano" con la commedia agrodolce di Neil Simon "Il prigioniero della seconda strada". Infine il 20 Luglio approdano a Montevettolini gli "Amici del Poggio di Fucecchio" che presenteranno due atti brillanti di Valerio Piramo "Ho una figlia bellissima"



**USCITE DEL 5 LUGLIO 2018**

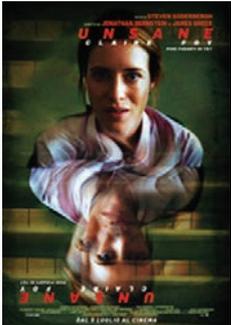
**STRONGER - IO SONO PIÙ FORTE**



Regia di David Gordon Green con Jake Gyllenhaal, Tattiana Maslany, Miranda Richardson. Genere drammatico.

La storia vera di Jeff Bauman, un uomo comune la cui vicenda ha appassionato il mondo intero e lo ha reso simbolo di speranza dopo l'attentato del 2013 durante la maratona di Boston. Jeff è tra le vittime dell'esplosione. Amputato delle due gambe, Jeff ha visto uno degli attentatori e aiuterà gli agenti dell'FBI a identificarlo.

**UNSANE**



Regia di Steven Soderbergh con Juno Temple, Claire Foy, Amy Irving, Joshua Leonard. Genere thriller.

Sawyer Valentini lascia la sua città per sfuggire ai fantasmi che la perseguitano. È vittima di stalking e nella nuova cittadina in cui abita decide di affidarsi a uno specialista. Ma da quel momento tutto sembra precipitare: il passato torna a perseguitarla e lo dovrà affrontare da sola.

**LA PRIMA NOTTE DEL GIUDIZIO**



Regia di Gerard McMurray con Luna Lauren Velez, Melonie Diaz, Mo'Nique, Chyna Layne. Genere thriller.

Il prequel della saga dove la gente può sfogare la propria aggressività in 12

ore durante le quali tutto è concesso. Com'è arrivata la società a decretare questa legge?

**PRENDIMI!**



Regia di Jeff Tomsic con Ed Helms, Jake Johnson, Annabelle Wallis, Hannibal Buress. Genere commedia

Un gruppo di ex compagni di classe organizza ogni anno un mese di pausa in cui i partecipanti abbandonano

tutto per giocare al 'Ce l'hai'. Il vincitore di sempre si sposa proprio durante quel mese: riuscirà a mantenere il primato?

**USCITE DEL 12 LUGLIO 2018**

**12 SOLDIERS**



Regia di Nicolai Fuglsig con Chris Hemsworth, Michael Shannon, Michael Peña. Genere drammatico.

Tutti sappiamo cosa è successo in quella terribile mattina dell'11 settembre 2001 ma quasi

nessuno conosce gli eventi straordinari che si sono svolti poco dopo. L'unità speciale Alpha 595 guidata dal Capitano Mitch Nelson partì volontariamente per l'Afghanistan all'indomani degli attentati alle Torri Gemelle.

**A MODERN FAMILY**

Regia di Andrew Fleming con Paul Rudd, Jake McDorman, Steve Coogan. Genere commedia.

Una coppia gay ormai non va più d'accordo ma ha uno spettacolo di cucina che ha molto successo e che i due ex innamorati sono costretti a portare avanti insieme inoltre il figlio scapestrato viene portato in carcere

ancora una volta. Le cose sembrano andare molto male fino a quando alla loro porta bussa il nipote in cerca di aiuto.

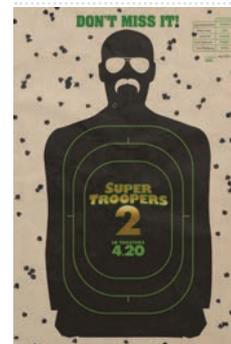
**PEGGIO PER ME**



Regia di Riccardo Camilli con Riccardo Camilli, Claudio Camilli, Tania Angelosanto.

Genere commedia. Un gioco di rimandi tra passato (1986) e presente; tra spensierata giovinezza e triste realtà per due amici, oramai ai ferri corti col presente.

**SUPER TROOPERS 2**



Regia di Jay Chandrasekhar con Emmanuelle Chriqui, Rob Lowe, Lynda Carter, Brian Cox. Genere commedia.

Continuano le avventure stile Scuola di polizia del reparto della cavalleria del Vermont. Stati Uniti e Canada

non riescono a mettersi d'accordo sulla posizione esatta del confine di stato. Sul posto viene inviato un gruppo di poliziotti assai...sregolati.

**LUIS E GLI ALIENI**



Regia di Christoph Lauenstein, Wolfgang Lauenstein, Sean McCormack. Genere animazione.

Un ragazzino di undici anni fa amicizia con tre piccoli alieni, caduti sulla sua casa con il loro UFO. I tre nuovi

*Promo Luglio*

**4 Massaggi Corpo**  
da 40 minuti

€80

**Trattamento viso collagene e miele**  
per nutrire la pelle e illuminare il colorito

€40

**Depilazione intera**  
gambe, inguine, ascelle, baffetti e sopracciglia

€30



amichetti aiuteranno il ragazzo a nascondersi dal padre che vorrebbe mandarlo in collegio, mentre lui li aiuterà a ritrovare la via di casa.

### CHIUDI GLI OCCHI



Regia di Marc Forster con Blake Lively, Yvonne Strahovski, Jason Clarke.

Genere drammatico. Cieca per la maggior parte della sua vita, Gina fa affidamento sul marito James.

Quando fa un trapianto di cornea, la sua vita cambia drasticamente permettendole di vedere la loro relazione sotto una nuova luce.

### GIOCHI DI POTERE



Regia di Per Fly con Theo James, Ben Kingsley, Jacqueline Bisset, Rossif Sutherland.

Genere thriller. Michael, giovane e idealista coordinatore, si ritrova al centro del programma Oil for Food, attivato

dalle Nazioni Unite per permettere all'Iraq di vendere petrolio nel mercato mondiale in cambio di cibo, medicine e altre necessità umanitarie. Ma col tempo scopre quanto alto sia il grado di corruzione all'interno dell'Oil for Food, e realizza di essere stato strumentalizzato nel sostenere un diffuso sistema di tangenti. La sua unica ancora di salvezza sarà allora quella di denunciare tutto, ma rischiando però anche molto.

USCITE DEL 19 LUGLIO 2018

### SKYSCRAPER

Regia di Rawson Marshall Thurber con Dwayne Johnson, Neve Campbell, Pablo Schreiber. Genere azione.

Un grattacielo avveniristico appena costruito si trasforma in una trappola mortale a causa di un incendio. Will Ford sarà accusato di essere colui che ha appiccato l'incendio, complicando ulteriormente le cose. La corsa contro il tempo per salvare moglie e figli diviene anche una fuga dalla giustizia che intende mettere le mani su di lui.

### HEREDITARY

Regia di Ari Aster con Toni Collette, Alex Wolff, Gabriel Byrne, Ann Dowd, Marilyn Miller. Genere horror.

Dopo la morte di un'anziana donna, sembra che un'oscura eredità sia stata lasciata alla sua famiglia. Un horror contemporaneo dal taglio psicologico che scava tra le ombre del passato dei protagonisti.

### OVERBOARD

Regia di Bob Fisher, Rob Greenberg con Anna Faris, Eugenio Derbez, Eva Longoria, John Hannah. Genere commedia.



Una donna ricca e viziosa perde la memoria e il falegname che ha lavorato sul suo yacht le fa credere di essere suo marito. Remake dell'omonimo film del 1987 con

Goldie Hawn e Kurt Russell.

USCITE DEL 25 LUGLIO 2018

### 24 HOURS TO LIVE

Regia di Brian Smrz con Rutger Hauer, Ethan Hawke, Paul Anderson, Liam Cunningham. Genere thriller.



Un esperimento chirurgico riporta in vita il killer Travis Conrad che ha 24 ore per rintracciare l'uomo che lo ha ucciso e vendicarsi dei criminali che

hanno ammassato la sua famiglia.

### OCEAN'S 8

Regia di Gary Ross con Sandra Bullock, Cate Blanchett, Anne Hathaway, Mandy Patinkin. Genere azione.



Uscito di scena Danny Ocean e la sua banda di delinquenti compulsivi di casinò, entra in pista la sorella, Debbie, fiancheggiata dall'élite del saccheggio,

ben determinata a confondere un malvagio gioielliere mettendo le mani su un collier molto ambito. Ocean's 8 è lo spin-off e sequel, tutto al femminile, della trilogia firmata Steven Soderbergh.

### BENT - POLIZIA CRIMINALE



Regia di Bobby Moresco con Karl Urban, Sofia Vergara, Andy Garcia, Vincent Spano. Genere thriller.

Un intrigo internazionale si intreccia alla storia di un uomo finito in prigione che cerca vendetta per l'uccisione della sua compagna.

### IO, DIO E BIN LADEN

Regia di Larry Charles. Un film con Nicolas Cage, Russell Brand, Denis O'Hare, Ken Marino. Genere commedia, avventura.

Film basato sull'incredibile storia vera di Gary Faulkner, un cittadino americano che per ben 11 volte parte alla volta dell'Afghanistan armato solo di una spada con l'obiettivo di stanare ed uccidere il nemico numero uno: Osama Bin Laden.



# TREND

OUTFIT - ACCESSORI - GIOIELLI

Via Bruceto 20 - Massa e Cozzile  
(Zona Esselunga Montecatini)

PARCHEGGIO RISERVATO



## A spasso tra i ricordi Gli anni '20

### Fior di viole, son arrivate...le caldaiole!!! SECONDA PARTE

Le vecchie caldaiole degli anni '20 avevano soprannomi coloriti che oggi sembrano epiteti, veri e propri nomi di battaglia come Schezza, Ticchia, Bisesta, Baicca, Trivellina, Scarpaccia, Pissilonna. Mi par di rivederle uscire dalla filanda al suono della lupa, finalmente libere di vociare in puro vernacolo pesciatino. Così ce le ricorda il poeta locale Pietro Maiorfi in uno stornello pubblicato dalla rivista "Il Torrione" negli anni '30: "Fior di viole, voi senti il pesciatino in bello stile? Spetta l'uscita delle caldaiole, fior di viole!"

All'epoca le divisioni tra le classi sociali erano molto nette e severe, le caldaiole venivano considerate ingiustamente donne di basso cetò. A forza di lavorare i bozzoli nelle filande rimaneva loro addosso, come un marchio di fabbrica, un tremendo odore di "vermocchio". Eppure, malgrado tutto, gioivano di quel lavoro che le rendeva libere e sfrontate, indipendenti e coraggiose. Ma torniamo alla mia dolcissima Nena, il primo amore della mia giovinezza. Aveva i capelli lunghi color miele castagno, gli occhi verde smeraldo, la pelle morbida e profumata che pareva di toccare la seta, come per magia su di lei il vermocchio non aveva attecchito....La conobbi ad un ballo in maschera al Teatro Pacini: era il Veglione del Martedì Grasso, l'ultima festa di Carnevale. Era arrivata al teatro assieme alle sue compagne dopo una giornata faticosa...già perché le caldaiole lavoravano anche per l'ultimo di Carnevale. Ma il giorno dopo era Carnevalino, le filande sarebbero rimaste chiuse e loro, soprattutto le più giovani, avevano voglia di ballare e di divertirsi. Così si presentano all'ingresso del Teatro Pacini una trentina di donne scalmanate appena uscite dalle fabbriche, sembrano una mandria di puledre selvagge. All'entrata, intento a strappare i biglietti, c'è un buon uomo detto il "Peoro" (i soprannomi pesciatini sono sempre taglienti,

talvolta anche crudeli) che cerca di tenerle a bada.

Ma una di loro, senz'altro una delle cape, l'affronta a muso duro dicendogli: "Facci passà, si vol ballà anche noi". Lui le guarda intimorito e prova a replicare; "Ma che sete matte? Andate a fa il biglietto!". E la donna di rimando, sempre più decisa: "Il biglietto? Ma che biglietto, 'un fa' tanti discorsi, 'un sa' un duino! Facci passà che s'è lavorato fino a ora!".

A quel punto il Peoro le guarda sbigottito e loro, approfittando del momento di titubanza, entrano in teatro a spron battuto. Di donne in teatro ce n'erano tante ma io avevo occhi solo per la Nena, le altre per me non esistevano. Dal mio palchetto al secondo ordine le lanciavo sguardi pieni di passione, lei dalla platea mi ricambiava e mi sorrideva come per dire: "Cosa aspetti? Scendi giù che ho voglia di ballare!" E si ballò avvinghiati come l'edera, tutta la notte a scambiarsi le promesse per l'eternità, baciati dall'amore e dalla fortuna...Il giorno dopo era Carnevalino, la portai ad amareggiare a Viareggio e poi a Livorno... Povera Nena, non aveva mai visto il mare! Ma il nostro sentimento non poteva sbocciare in una felicità durevole, era un amore impossibile o quantomeno improbabile, troppa differenza di

classi sociali per quell'epoca. Io rampollo dell'alta borghesia pesciatina, lei semplice ragazza del popolino. Chissà, forse l'amore per la mia Nena avrebbe sconfitto anche i pregiudizi e i dislivelli sociali di un secolo fa. Forse ci saremmo amati alla luce del sole, forse con il nostro esempio di gioia e di purezza anche la società sarebbe cambiata più in fretta. Ma non ce ne fu il tempo...Nena se ne andò una fredda notte di novembre, stroncata da una tremenda broncopolmonite.

Oggi si parlerebbe di malattia professionale, di sicurezza nei luoghi di lavoro, verrebbero accertate le responsabilità e liquidati maxi risarcimenti. Allora invece non c'era niente, la legislazione in materia non esisteva, sul lavoro gli operai morivano come mosche ed il corrispettivo del loro sacrificio erano solo le lacrime e le condoglianze. Ma Nena amava così tanto la vita che vorrebbe essere ricordata senza piagnistei, bensì con l'allegria, il sorriso e la spensieratezza dei suoi vent'anni. Ed allora concludo citando, in sua memoria, una strofa di una canzone di Francesco Guccini:

"Voglio però ricordarti com'eri, pensare che ancora vivi, voglio pensare che ancora mi ascolti e che come allora sorridi...e che come allora sorridi!"



Alessandro Petrocchi, avvocato penalista, patrocinante in Cassazione, esercita la professione forense in Valdinievole da oltre trent'anni, continuando una tradizione familiare che risale alla fine del 1800. Ma la grande passione di Alessandro, oltre ai codici, è sempre stata quella del giornalismo. Giornalista pubblicitario dal 1987 ha collaborato e collabora tuttora con numerosi quotidiani e testate locali tra le quali "L'Eco della Valdinievole", di cui negli anni '80-'90 fu fondatore e Direttore responsabile.

## Due sirene in un bicchiere

*Quando il viaggio è la via per la salvezza*

Di Simone Ballocci

In questo romanzo appena uscito Federica Brunini ci ha portato il suo mare. Un mare bello, indiscusso, nel quale tutto immergere e tutto sommergere. Siamo a Gozo, un'isola. Dove c'è un B&b troppo particolare per chiamarlo B&b. Quattro stanze in tutto, non una di più. Accedervi significa aver avuto la fortuna d'averne conosciuto l'esistenza e l'indirizzo attraverso il passaparola, e soprattutto aver passato il vaglio attento delle due padrone di casa. Una, Dana, che cura i tuoi bisogni con centrifugati bio; e l'altra, Tamara, artista di mezza età che in quel mare ha scelto di trovare la propria ragione di vita. Tra yoga, risate, compagnia e umanità, il mare – sinonimo in questo tempo cattivo di morte – finalmente in questo romanzo torna ad essere esempio di vita.

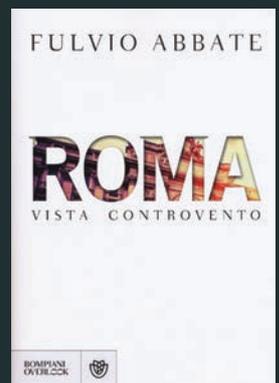


## Roma

*Una guida che è tutto meno che una guida*

Di Simone Ballocci

Da una penna come quella di Fulvio Abbate sicuramente non ci si può aspettare che esca la solita guida. E infatti, "Roma" è più che altro un parterre. Un elenco random di sensazioni. Un libro uscito dalla penna di un accanito osservatore palermitano che la Capitale non si limita ad amarla, o ad inveire contro: proprio, la vive. Ci sono le persone di Roma, dentro "Roma", i "vip" (Carlo Verdone, Claudio Villa, Renato Zero) e i quariteri, il nastro trasportatore dei bagagli di Fiumicino che diventa metafora di una città intera e i murales che quella città colorano, raccontano, disegnano. C'è la Roma vista dagli altri (tipo Woody Allen, che dalla nostra Capitale è rapito, scioccato, ammaliato) e c'è il dramma misto alla commedia della quotidianità di una città che è allo stesso tempo Eterna e immersa nella nostra accidentatissima contemporaneità.



## Le sorelle Donguri

*Il ritorno di Banana Yoshimoto*

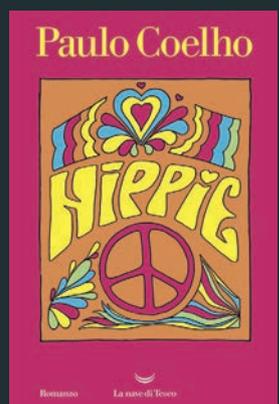
Torna tra gli scaffali Banana Yoshimoto che in questo romanzo ci parla di temi quali la morte, il superamento del dolore, il potere salvifico della condivisione della sofferenza, i sogni che sciolgono tensioni e problemi. Guriko e la sorella Donko, rimaste orfane da ragazzine, gestiscono nella solitudine della loro casa un sito di posta per persone in difficoltà. Il messaggio di una donna che lamenta la perdita del marito porta Guriko a ripensare al suo primo amore, scoprendo poi che l'uomo di cui parla l'e-mail è proprio lui, Mugi. Rassegnata e disperata per questa tragica notizia Guriko troverà la forza per rimettersi in gioco e lasciarsi andare al caso, spesso foriero di sorprese inaspettate.



## Hippie

*Lo straordinario ritratto di una generazione, raccontata da Paulo Coelho*

Coelho torna in libreria con un romanzo autobiografico in cui ci riporta indietro nel tempo per rivivere il sogno di una generazione che desiderava la pace e ha osato sfidare l'ordine sociale stabilito: politica autoritaria, modi di comportamento conservatori, eccessivo consumismo, e una concentrazione squilibrata di ricchezza e potere. In Hippie ci racconta lo straordinario viaggio che lo ha portato da Amsterdam al Nepal a bordo del Magic Bus, facendoci riscoprire e rivivere il sogno di rivoluzione e pace della generazione hippie.



## Istruzione e formazione tra Toscana e Bruxelles

Firenze - Un protocollo d'intesa sulla realizzazione di scambi fra istituzioni scolastiche e formative è stato sottoscritto il 26 giugno u.s., a Bruxelles tra Regione Toscana, Ufficio regionale scolastico della Toscana e Comunità francofona del Belgio con l'obiettivo di promuovere e realizzare opportunità di formazione e di crescita professionale a favore dei giovani. A firmare l'intesa sono stati l'assessore regionale a Formazione, istruzione e lavoro, Cristina Grieco, il direttore dell'Ufficio



scolastico toscano, Domenico Petruzzo, con la ministro della Comunità francofona del Belgio, Marie Martine Schyns, presso la sede del Parlamento della Comunità francofona del Belgio a Bruxelles. Oggetto del protocollo d'intesa è l'avvio di scambi di studenti e di giovani, la promozione di sessioni di formazione pratica nell'ambito dei curricula scolastici, nelle istituzioni e nelle imprese, di soggiorni o scambi di insegnanti e formatori, nonché la promozione della cooperazione tra le istituzioni scolastiche e di formazione. Per la realizzazione dell'intesa saranno utilizzate le risorse europee e regionali già a disposizione dei rispettivi enti. Ne consegue che l'intesa non comporterà oneri finanziari per i soggetti firmatari.

## Borse Pegaso: la Toscana investe sui giovani talenti

E anche per il 2018 l'iter relativo alle Borse Pegaso, dedicate all'Alta Formazione e che offrono l'opportunità a 92 studenti di perfezionarsi nei propri studi, è giunto alla sua fase finale, con la destinazione delle risorse (quasi 6 milioni) agli istituti universitari e di ricerca che avevano presentato progetti e con la successiva selezione degli studenti, avviata il 25 giugno u.s., con la pubblicazione contemporanea del bando da parte delle università

assegnatarie dei fondi, ovvero le Università degli Studi di Siena, Pisa e Firenze e l'Università per stranieri di Siena. I giovani interessati possono attivarsi da subito: per candidarsi alla Borsa Pegaso occorre avere meno di 35 anni, essere in possesso di una laurea, conoscere bene l'inglese e rendersi



disponibili a effettuare soggiorni di studio e ricerca all'estero per almeno sei o dodici mesi in imprese, università o strutture di ricerca qualificate. Per ogni studente cui verrà assegnata la borsa di studio saranno disponibili complessivamente circa 61 mila euro che diventeranno 66 mila se il soggiorno all'estero durerà almeno un anno. Per il 2018 sono stati stanziati 5,8 milioni di euro attingendo a risorse del Fondo sociale europeo, aumentando il budget annuale destinato a questi

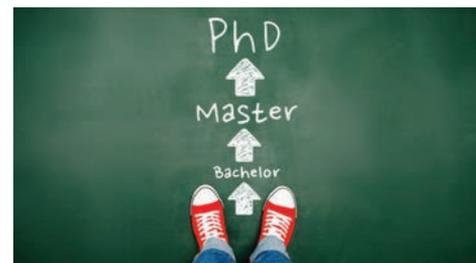


progetti che mediamente era inferiore di un milione di euro. Le Borse di studio Pegaso sono realizzate nell'ambito di GiovaniSì, il progetto regionale per l'autonomia dei giovani.

## Patti forti e chiari per la competitività del sistema formativo e l'accesso al mondo del lavoro

Un duplice patto tra Regione, Camere di Commercio toscane ed Ufficio scolastico

regionale per coordinare e rafforzare il sistema della formazione e dell'accesso al lavoro.



E' questo in sintesi il significato dei due protocolli d'intesa siglati in Regione il 18 giugno u.s., dall'assessore regionale ad Istruzione, formazione e lavoro, Cristina Grieco: il primo siglato con Unioncamere Toscana, e il secondo con l'ufficio scolastico regionale. "Sono due atti che riguardano ambiti diversi ma che hanno un'unica finalità: quella di favorire tutte le sinergie che possono allargare l'offerta formativa e renderla più efficiente e meglio connessa al mondo del lavoro", ha spiegato l'assessore Cristina Grieco. "Con il sistema camerale mettiamo in rete competenze, servizi, azioni diverse su terreni come l'alternanza scuola lavoro, l'incontro domanda-offerta di lavoro, la creazione di impresa. Con l'Ufficio scolastico, invece, proseguiamo un percorso già ben avviato per inserire nei 54 istituti professionali della Toscana i nostri percorsi di Istruzione e formazione professionale (Iefp, ndr) al fine di rendere sempre più vicino l'apprendimento formale e quello pratico e di avvicinare istruzione e formazione al mondo del lavoro".





**Scuola  
d'informatica**  
base e specialistica.

**Ripetizioni  
scolastiche**  
di tutte le materie.

**Scuola d'inglese.**  
L'unica della Valdinievole.  
Corsi individuali e di gruppo.

**M&D**  
**formazione**  
**Centro Formazione Professionale**

Agenzia iscritta alla Long List della Provincia di Pistoia  
dei soggetti operanti nel settore dell'educazione non formale degli adulti

via Ponte Buggianese, 1/c-d BORGO A BUGGIANO telefono 0572.33555  
[www.md-formazione.it](http://www.md-formazione.it)



PROVINCIA DI PISTOIA  
**Sistema di  
Educazione  
degli Adulti**

# Uno sport che fa bene a tutte le età

Prof. Daniele Sorbello

Il Pilates è davvero per tutti e in qualunque fase della vita. Basandosi su programmi di allenamento personalizzati, infatti, non è necessario aver praticato precedentemente altri sport e i programmi di allenamento abbracciano tutte le fasce di preparazione e di età possibile.

**Per i bambini** - Molti centri specializzati in Italia offrono programmi adatti per bambini, di natura più ludica, per avvicinare anche i giovanissimi a questo sport che si basa sul potenziamento della tonicità muscolare, sulla mobilità articolare e sulla coordinazione dei movimenti di braccia e gambe, contribuendo sia all'equilibrio dei processi di crescita dell'apparato osseo e muscolare, sia al rafforzamento delle capacità di concentrazione e di controllo della propria fisicità.

**In fase adolescenziale** - Il Pilates, con i suoi esercizi, contribuisce a correggere i frequenti vizi di postura assunti solitamente durante la fase dello sviluppo puberale e adolescenziale, favorendo il



mantenimento della concentrazione e il controllo della mente in questo delicato momento dell'accrescita. I programmi si basano su una serie di esercizi che puntano al coinvolgimento di tutti i muscoli del corpo dalle braccia alle gambe concentrandosi soprattutto nella zona addominale. Il Pilates è una tipologia di ginnastica ottimale soprattutto per la fortificazione del tessuto muscolare magro. Questo risultato è dovuto ai diversi esercizi di allungamento dei muscoli stessi, che ne producono il rafforzamento senza un aumento spropositato della massa. Gli esercizi infatti sono per lo più

con attrezzi che lavorano come resistenze, non è previsto infatti nel Pilates l'utilizzo di pesi e soprattutto il loro incremento man mano che ci si allena, pratica che è necessaria per ottenere un aumento della massa muscolare. I benefici sono dati dai miglioramenti della fluidità dei movimenti e della capacità di coordinazione. Gli esercizi di Pilates infatti rafforzano gli addominali, coinvolgono tutti i gruppi muscolari di gambe braccia e tronco nelle loro funzioni, portano ad un corretto allineamento della colonna vertebrale e si basano sulla consapevolezza del respiro abbinato ai movimenti.

**Pilates Club**  
CHANGE YOUR LIFE

## alleniamo il tuo futuro

**Pilates Club**  
CHANGE YOUR LIFE

**I NOSTRI SERVIZI**

**PILATES EVOLUTION**  
*Modella e rassoda il tuo corpo con programmi di tonificazione mirata  
Migliora il tuo portamento  
Corregge la tua postura*

**PILATES ATHLETIC**  
*Programmi rivolti agli sportivi, agonisti e non, suddivisi in:  
preparazione atletica per vari sport  
Potenziamento mirato  
TRX (allenamento in sospensione)  
recupero funzionale  
Core-stability*

**VALUTAZIONE FISICA**  
*Test di forza (pedana di bosco)  
Test di velocità (fotocellule)  
test di flessibilità (Pilates Metod)*

**IL CENTRO COSA OFFRE**

*Pilates con 21 attrezzi  
TRX Antigravità  
Keope (Postura)  
The Wall (Forza)  
Postural Training  
Yogaflex*

**PER CHI**  
*Dai 12 anni in su, per preparazione a sport specifici, ballerini, per migliorare la postura, per donne in fase pre/post natale, per ottenere un'ottima forma fisica*

**EXTRA TIME**  
*Corsi di formazione ed aggiornamento per professionisti ed istruttori.  
Conferenze sul benessere e la salute*

via Empolese, 222 - MONSUMMANO TERME  
telefono 347.6911481  
[www.centropilatesvaldinievole.com](http://www.centropilatesvaldinievole.com)  
[info@centropilatesvaldinievole.com](mailto:info@centropilatesvaldinievole.com)



**A Pescia**  
Siamo sempre  
più Aperti

La Colazione  
la Offriamo Noi!

in collaborazione con



ORARIO Prelievi  
Dal Lunedì al Sabato  
7,30-10

"Naturalmente da LAMM"

Piazza Mazzini, 75 - Pescia (PT) - 0572 478195  
www.lammlab.it - info@lammlab.it - centroanalisiamm

**Progetto**  
**Assistenza**  
oltre le aspettative



L'unica rete in franchising  
di servizi alla persona  
con certificazione  
di qualità.



- Assistenza** alla persona anziana e disabile sia domiciliare che ospedaliera, diurna e notturna, sia per un'ora che per 24 ore
- Consulto** e **tutela** familiare
- Aiuto** al pasto e alla deambulazione
- Bagno** ed **igiene** personale
- Aiuto** domestico
- Servizi di **accompagnamento** presso ambulatori, uffici, negozi, etc
- Servizio **infermieristico**
- Integrazione** e **sostituzione** badanti

Chiama i numeri telefonici



**366.46.52.133**  
**339.15.67.170**  
Reperibilità telefonica continua

Pescia, P.zza Giuseppe Mazzini, 75 - 51017 Pescia PT

# Donne e Uomini con l'amore verso la propria professione, le persone, e il nostro mondo.

## Soci Fondatori di Amasia



### NERELLA PETRINI CALLARELLI

Medico, da 40 anni cura la pelle, perché niente è più profondo di ciò che appare in superficie. Non si è mai accontentata infatti della superficie delle cose, ma andare in fondo in ogni aspetto della vita è per lei un viaggio di ricerca e l'unico modo di trovare se stessi. In Amasia, di cui è Founder e Presidente, ha riunito tutti i propri valori come medico e come essere umano. È titolare dello Studio Dermatologico Surgicallaser di Pescia.



### MASSIMO CALLARELLI

Laureato in Medicina e Chirurgia con specializzazione in Odontostomatologia. Vive e lavora come libero professionista a Pescia. Da molti anni è impegnato ad approfondire con metodo scientifico le dinamiche della mente umana. Segue con grande interesse il cammino di crescita spirituale dell'uomo.



### MICHELA GIUNTOLI

È insegnante di Hatha Yoga, operatrice Discipline Orientali e di massaggio marma-ayurvedico femminile. È Presidente dell'associazione culturale Yogi Club di Pescia e si dedica con passione all'insegnamento dello yoga e della meditazione. È amante del mondo animale e della natura.



### SILVIA CALLARELLI

Laureata in fisioterapia all'Università Europea di Madrid, dove vive, è specializzata in Yoga Terapeutico e in Yoga per la Donna. È appassionata del benessere globale del mondo femminile durante le differenti fasi della vita, con particolare interesse al periodo perinatale ed alla fisioterapia pediatrica.



### DAVID DEL BINO

Laureato in odontoiatria presso l'Università di Firenze, lavora come libero professionista in Pescia. Fa parte della parrocchia di Sant'Antonio con cui partecipa a diverse attività. Tipo allegro, gli piace interagire con i bambini, sia nella vita privata che nella vita lavorativa, e adora gli animali.



### LAILA BIAGI

Si dedica da anni alla cucina e dieci anni fa è diventata vegetariana. Organizza corsi di cucina naturale per l'associazione "Insieme per il BenEssere" di Pescia cercando di portare nelle case delle persone una visione più gustosa, colorata, vitale, etica e sostenibile della cucina. Si occupa dell'organizzazione di eventi per conferenze e per la raccolta di fondi per i bisognosi.



### CLAUDIO BENEDETTI

Da 40 anni medico di famiglia, si occupa di ecografia come libero professionista. Ha iniziato a porre attenzione particolare alla nutrizione quando si è accorto della troppa disinformazione e di come tante malattie potevano essere prevenute e curate con una corretta alimentazione. Ad oggi nella sua professione è affiancato da altri professionisti per cercare di intervenire in maniera olistica e completa in un'ottica di prevenzione.



### FRANCESCA MALLOGGI

Laureata all'Università di Pisa ha conseguito un Master all'Università di Amsterdam con una tesi in filosofia e nutrizione. Durante il percorso universitario si è formata come counsellor al Telefono Azzurro per tre anni, assistendo le vittime di violenza e abusi sessuali. Ha creato una professione in cui filosofia, psicologia e nutrizione si presentano di pari passo. Nel suo lavoro l'approccio al benessere e alla nutrizione è olistico.



### GIANLUCA BENEDETTI

Appassionato da sempre di fisica, chimica e di trasformazioni alchemiche. Ha studiato fisica e filosofia trovando la sua dimensione nel mondo della cucina. Si è specializzato nella cucina vegetale, che può essere "stellata" e allo stesso tempo etica, sostenibile, creativa, piena di vita. Porta avanti le sue ricerche al Life Bistrot, accompagnato da un partner conosciuto nel mondo culinario vegetale, Simone Salvini.



### CLAUDIA BUTERA

Nata a Campo Grande - Brasile - dove si laurea in Medicina, specializzata in Dermatologia presso l'Università di Torino. L'interesse per la dermatologia e tricologia nasce proprio dal gemellaggio di queste due città. Dal 2011 a tutt'oggi svolge l'attività di Dermatologo libero professionista presso lo Studio Surgicallaser di Pescia.



### CRISTIANO MORINI

Laureato in Medicina e Chirurgia e specializzato in Laser Terapia Dermatologica, da anni impegnato, con grande passione, a sviluppare ed insegnare la laser terapia. Svolge la sua attività presso lo Studio Surgicallaser di Pescia. Nutre grande interesse per i cani.

## PROGRAMMA MESE DI LUGLIO

GIOVEDÌ 5 LUGLIO, ORE 21.00

**"La sostenibile leggerezza dell'Essere"**

THETAHEALING BY TAMARA MARIOTTI

VENERDÌ 13 LUGLIO, ORE 19.00

**Aperitivo con Bryan's Levrieri Rescue "Angeli con la coda"**

MARTEDÌ 17 LUGLIO, ORE 21.00

**Incontro con uomini straordinari: Gurdjieff e Battiato al Caffè de la Paix**  
Nerella Petrini



**AMASIA  
WELLNESS+CULTURE  
PROJECTS**

CREIAMO INSIEME UN  
**FUTURO MIGLIORE**



Via Amendola 25 Pescia (PT)  
info@amasia.one - WWW.AMASIA.ONE -  Amasia

# Cellulite ed accumuli adiposi

## Come trattarli in vista dell'Estate

La presenza di adipe in eccesso a livello di addome, cosce, glutei e ginocchia costituisce un problema molto sentito a tutte le età sia quando ci guardiamo sia quando dobbiamo acquistare ed indossare vestiti e costumi da bagno e mostrarci al prossimo.

L'accumulo di adipe, se localizzato e non generalizzato, può oggi essere facilmente ridotto mediante trattamenti medici specifici sia strumentali (soprattutto laser) che farmacologici che ne riducono lo spessore migliorando l'aspetto della cute restituendo proporzione e grazia alle forme.

Il meccanismo di azione solitamente è quello biochimico/biologico di stimolare il consumo da parte del nostro organismo di questo tessuto adiposo in eccesso in tempi molto rapidi.

Naturalmente se il problema non

è localizzato ma è diffuso come nel caso di obesità conclamata allora l'approccio iniziale migliore è quello di una dieta specifica che riduca la massa grassa nel suo complesso e solo successivamente si interverrà sugli accumuli più ostinati che turbano l'armonia delle forme. Nel caso che il problema principale sia invece la cellulite, allora la terapia migliore prevede trattamenti volti ad agire sia a livello di cute che di tessuto sottocutaneo nonché sul microcircolo arterioso e al drenaggio venoso e linfatico che spesso coesistono contribuendo in misura diversa tra loro a rendere la superficie cutanea irregolare con

accumuli adiposi, avvallamenti e depressioni fino ad arrivare alla famigerata "cute a buccia di arancia". In questo caso terapia locale cioè nella zona di interesse con farmaci nuovi e sempre più efficaci associati o alternati alla carbossiterapia aiutano in maniera determinante a regolarizzare la superficie cutanea, a ridurre il cuscinetto adiposo e a migliorare sia la circolazione arteriosa che il drenaggio sia linfatico che venoso riducendo il senso di pesantezza e gonfiore localizzato soprattutto a livello di cosce e glutei.



**Dott. Gino Luca Pagni**  
**MEDICO CHIRURGO ESTETICO**

via Cavour, 25 - ALTOPASCIO (Lucca)  
telefono 0583 216123 - cellulare 348 3147309  
dottorpagni@pagnimedicaestetica.com  
www.pagnimedicaestetica.com



**STUDIO**  
**FISIOTERAPICO**

Maurizio D'Angelo  
Remo Ambrosino



**Centro dotato di palestra di rieducazione funzionale con macchinari isoenerziali di ultima generazione**

- Tecarterapia
- Onde d'urto radiali
- Terapie del dolore col sistema super induttivo
- Terapie manuali per ogni tipo di problema muscolare
- Massaggi per sportivi

Largo Giorgio La Pira, 8 - Massa E Cozzile - Tel. 0572.770722  
Orario da Lunedì a Venerdì 08.30-12.30 e 15.00-19.30 **su appuntamento**

# ORTOPEDIA BERNARDINI

Bastiani M. Cristina  
Tecnico Ortopedico

NOLEGGIO  
E VENDITA



Calze preventive e terapeutiche;  
Apparecchi elettromedicali;  
Tutori per arto superiore, inferiore e tronco;  
Corsetteria specializzata in taglie conformate;  
Esame Baropodometrico.

## NOLEGGIO E VENDITA

Carrozine;  
Deambulatori;  
Apparecchio per magnetoterapia;  
Apparecchio per riabilitazione  
del ginocchio.

## PLANTARI SU MISURA

Calzature anatomiche, predisposte a plantare e specifiche per diabetici.

## I-PRESS 4

### Principali applicazioni:

- Linfedema
- Ematoma
- Stasi venosa
- Trattamento anti-cellulite  
in stadio iniziale
- Drenaggio del braccio  
post-mastectomia



CONVENZIONATO ASL



### PESCIA

via Cesare Battisti, 67  
telefono 0572.476915  
www.ortopediabernardini.com

### MONSUMMANO TERME

via Giuseppe Mazzini, 63  
telefono 0572.525332  
ortopediabernardini@gmail.com

# L'importanza della prevenzione e della diagnosi precoce dei disturbi cognitivi

Negli ultimi decenni si è assistito ad un notevole allungamento della prospettiva di vita, indice indiscutibile di un miglioramento delle condizioni di vita in generale e nella Terza Età in particolare. Questa realtà porta con sé nuove sfide e nuovi obiettivi per la tutela della salute dell'anziano e nuove forme di intervento per invecchiare bene.

Peraltro, una maggior aspettativa di vita comporta inevitabilmente anche un incremento dell'incidenza nella popolazione di malattie dell'invecchiamento, tra cui quelle legate alla perdita di memoria ed altri deficit cognitivi. Con l'aumentare dell'età possono comparire, sempre più frequentemente, sviste, dimenticanze, difficoltà nel trovare le parole, difficoltà a concentrarsi.

Questi segnali non andrebbero mai sottovalutati, perché sebbene possano rientrare in un quadro di

invecchiamento fisiologico (cioè non legato a malattie neurodegenerative), comportano per la persona un peggioramento della qualità di vita, una maggior probabilità di adottare comportamenti rischiosi ed elevati livelli di stress. In altri casi, invece,



possono addirittura essere indice di una fase precoce di forme di Demenza, in particolare della Malattia di Alzheimer.

Ecco perché oggi è consigliabile sottoporsi regolarmente a check-up per le funzioni cognitive già a partire dai 50 anni in poi.

Presso il Centro Eughenos è presente

un innovativo servizio di screening neuropsicologico che consente di individuare il prima possibile iniziali segni di indebolimento di memoria e concentrazione, per poter intervenire tempestivamente e ripristinare o mantenere livelli di autonomia personale nelle attività quotidiane. L'esame prevede, oltre ad un'anamnesi clinica in cui vengono esaminati stili di vita e possibili fattori di rischio, un check-up con test neuropsicologici standardizzati, assolutamente non invasivi, ma in grado di evidenziare possibili difficoltà cognitive anche ad un livello molto precoce. In base ai risultati, ottenibili in tempi rapidi, il neuropsicologo può consigliare ulteriori approfondimenti, sia sul piano neuropsicologico che strumentale, ed il percorso più adatto, di mantenimento o riabilitativo, per la stimolazione cognitiva.



**I NOSTRI REPARTI**  
ERBORISTERIA  
DERMOCOSMESI  
SANITARI  
ALIMENTAZIONE SPECIALE  
OMEOPATIA  
VETERINARIA  
PREPARAZIONI GALENICHE



**I NOSTRI SERVIZI**  
AUTOANALISI: GLICEMIA,  
TEMPO DI PROTROMBINA,  
COLESTEROLO HDL E LDL,  
TRIGLICERIDI, ESAME DELLE URINE  
EMOGLOBINA GLICATA  
ELETTROCARDIOGRAMMA  
TEST DELLA CELIACHIA

ESAME CHIMICO E  
BATTERIOLOGICO DELLE ACQUE  
CONSULENZA PER SPORTIVI  
TEST UDITO TEST PER  
INTOLLERANZE ALIMENTARI

Via Lucchese, 164 Ponte all'Abate  
COLLODI PESCIA (PT) tel. 0572.429007 fax. 0572.429624  
info@farmciamorganti.it www.farmciamorganti.it  
ORARI 9,00-13,00 16,00 - 20,00 CHIUSURA SETTIMANALE DOMENICA



# Al via la campagna sole sicuro

La pelle ha una sua memoria e le scottature prese durante infanzia e adolescenza si ripercuotono anche a distanza di molto tempo. Intervenire con azioni preventive è fondamentale: a parte i rischi connessi al calore, l'azione del sole rappresenta un pericolo per scottature ed eritemi, che possono danneggiare in modo permanente la pelle e causare alterazioni precancerose, insorgenza prematura di rughe e altri segni di invecchiamento cutaneo. «Raggi UVB e UVA sono responsabili del danno cellulare che induce lo sviluppo del melanoma e degli altri tumori della pelle (NMSK, non melanoma skin cancer) – spiega



il professor Enzo Berardesca, direttore di Dermatologia Clinica presso l'Istituto Dermatologico San Gallicano di Roma – La diagnosi precoce è di primaria importanza per la terapia di queste lesioni che, se trattate al loro insorgere, sono perfettamente eradicabili. La

prevenzione, ovvero la fotoprotezione con solari adeguati fin da bambini e le visite di screening sono quindi dei passi fondamentali nell'approccio alla gestione di queste problematiche». Quasi tutti indicano gli eritemi solari e le scottature come principali effetti negativi immediati dell'esposizione solare, seguiti da macchie solari e secchezza della pelle, ma solo un quarto del campione riconosce l'effetto positivo della stimolazione della sintesi della vitamina D. Poco conosciuti invece i benefici dell'esposizione solare. Ad esempio solo meno della metà conosce i benefici dei raggi solari sulla protezione delle ossa.

## L'ANGOLO DELLA PSICOLOGA

# Separazione: come comportarsi con i figli

La separazione è uno degli eventi più stressanti per i membri di una famiglia; gli adulti devono fare i conti con le loro emozioni, e ciò può rendere difficile comportarsi da genitore attento e maturo, proprio in un momento in cui i figli ne avrebbero più bisogno. Ma come comportarsi con loro e cosa dire? I bambini non vanno lasciati nel dubbio del silenzio e non vanno raccontate loro bugie; bisogna dire sempre ciò che sta accadendo; ovviamente le spiegazioni devono essere il più possibile chiare, semplici, concrete e adeguate all'età. Evitare dettagli tecnici e legali, e cercare di rasserenarli sulle conseguenze pratiche che la separazione porterà nella loro vita: dove andranno a vivere, quanto tempo passeranno con ciascuno dei genitori. Ogni bambino reagisce a modo suo, a seconda dell'età, del carattere e della personalità. Alla tristezza iniziale può far seguito una grande rabbia o, per contro, una

sorta di apatia che sembra non celare emozione. Altri, ancora, si trasformano in bambini "impeccabili", pensando che, in questo modo, riusciranno a salvare la situazione familiare. La reazione va sempre accolta, compresa e consolata. All'inizio il senso di colpa è quasi inevitabile, ma non deve essere una scusa per non disciplinarli in modo corretto; i bambini hanno bisogno di limiti, sempre e comunque. I genitori devono essere in grado di mantenere fra di loro una relazione cooperativa e di darsi l'un l'altro il rispetto che si dà normalmente ad un partner d'affari. Perché in effetti, sono "partner nell'affare di essere genitori" e dovranno continuare a svolgere il "lavoro" fondamentale di crescere i loro figli nel modo migliore.



**Dott.ssa Maria Elena Feltrin**, Psicologa, laureata presso l'Università degli Studi di Firenze, iscritta all'Albo degli Psicologi della Toscana, Mediatrice Familiare, specializzata in Psicoterapia Sistemico-Relazionale presso l'Istituto di Terapia Familiare di Firenze. Si occupa di consulenza psicologica e psicoterapia individuale, di coppia e familiare; mediazione familiare, supporto psicologico all'interno degli Istituti Scolastici.

**Dott.ssa Maria Elena Feltrin**  
 Consulenza psicologica e psicoterapia  
 individuale, di coppia e familiare  
 per info e appuntamenti  
 Piazza XX Settembre, 21 PESCIA (Pistoia)  
 tel. 0572.318101-02 cell. 327.8957198  
 m.elena.feltrin@gmail.com  
 www.psicofeltrin.it



**Studio Dentistico  
Giuntoli**

Tel. 0572 318269  
www.studiogiuntoli.com  
info@studiogiuntoli.com

**Dott. Alessandro Giuntoli | Dott. Fabio Giuntoli**  
ODONTOIATRIA E PROTESI DENTARIA      ODONTOIATRIA E PROTESI DENTARIA  
Specialista in ORTOGNATODONZIA

## Studi Medici

### AFFITTASI STUDI MEDICI

<b>Dott. Armocida M. Teresa</b> Psicologa	<b>Dott. Giardini Jessica</b> Biologo Nutrizionista
<b>Ercolini Paolo</b> Audioprotesista	<b>Dott. Niccoli Luigi</b> Ginecologia - Ostetricia
<b>Dott. Ercolini Renato</b> Pediatra	<b>AFFITTASI</b>

Affittasi studio anche con lettino motorizzato per fisioterapia  
Per info: 0572 318269



**Farmacia  
Magnini**

Tel. 0572 30466  
www.farmaciamagnini.it  
info@farmaciamagnini.it

### Elenco degli specialisti, liberi professionisti che ricevono nei locali degli studi medici

<b>Dott. Tafi Stefano</b> Medicina generale	<b>Dott. Riccioni Roberto</b> Medicina generale
<b>Dott. Mochi Natalia</b> Dermatologa	<b>Dott. Zanni Giada</b> Fisioterapista
<b>Dott. Gori Vittor Ugo</b> Oculista	<b>Dott. Megna Giovanni</b> Otorino
<b>Dott. Signorini Giulia</b> Agopuntura	<b>Dott. Balsimelli Emma</b> Nutrizionista
<b>Dott. Bonelli Serena</b> Psicologa	<b>Dott. Michelotti Francesco</b> Psicologo
<b>Dott. Gori Beatrice</b> Psicologa	<b>Dott. Ritondale Ida</b> Medicina generale

**AFFITTASI STUDI MEDICI**  
Per info: 0572 30466

## Multa e obbligo di comunicazione dei dati del conducente

L'art. 126-bis del Codice della Strada prevede che in caso di violazione che comporti la perdita di punteggio, se il responsabile della violazione non può essere immediatamente identificato, il proprietario del veicolo è tenuto a fornire all'organo di polizia procedente, entro sessanta giorni dalla data di notifica del verbale di contestazione, i dati personali e della patente di colui che conduceva il veicolo al momento della commessa violazione.

Ma ciò vale solo in caso di tempestiva notificazione del verbale



di accertamento dell'infrazione principale, cioè entro 90 giorni dall'accertamento. In caso contrario non scatta alcun obbligo di comunicazione dei dati del conducente a carico del proprietario del veicolo. In tal senso si è anche di recente espressa la Corte di Cassazione affermando il principio secondo il quale: "in tema di violazione per

omessa comunicazione dei dati del conducente di un veicolo ai sensi dell'art. 126-bis Cod. Strada, ove la contestazione della violazione principale sia avvenuta tardivamente, va esclusa la sussistenza dell'obbligo, per il proprietario del veicolo, di comunicare gli estremi identificativi del conducente del mezzo al momento del rilevamento dell'infrazione, in quanto la tempestività della contestazione risponde alla ratio di porre il destinatario in condizione di difendersi, considerato che il trascorrere del tempo rende evanescenti i ricordi".



**Avv. ta  
Serena Innocenti**  
Piazza XX Settembre, 21 Pescia  
telefono 0572.318101/02  
fax 0572.318191  
s.innocenti@donneavv.com

## L'accordo di ricollocazione nuova opportunità per lavoratori e datori di lavoro

L'assegno di ricollocazione è uno strumento di politica attiva del lavoro che consente, ai disoccupati percettori della NASPI la cui durata ecceda i 4 mesi, ed a quelli rientranti in un piano di CIGS di fruire di un servizio di ricollocazione pagato tramite tale assegno. Il Ministero del lavoro, recentemente, ha chiarito che:

- è possibile riconoscere in via anticipata l'assegno di ricollocazione a quei lavoratori che, rientranti in ambiti aziendali o profili professionali a rischio di esubero, ne facciano espressa richiesta all'ANPAL;
- vi sono sgravi e incentivi per datori di lavoro e lavoratori in caso di nuova assunzione in un periodo di potenziale applicazione della ricollocazione.

Per accedere agli incentivi, in caso di ricorso alla cassa integrazione straordinaria, il verbale relativo alla procedura di consultazione dovrà riportare al suo interno, in apposita

sezione, l'accordo, con il quale le parti abbiano inteso definire il piano di ricollocazione, che dovrà essere trasmesso all'ANPAL dal datore di lavoro entro 7 giorni dalla stipula. I lavoratori rientranti nei predetti ambiti o profili potranno richiedere, entro 30 giorni da tale accordo, l'attribuzione anticipata dell'assegno di ricollocazione.

Il lavoratore che, nel periodo in cui usufruisce del servizio di assistenza alla ricollocazione, accetta l'offerta di un contratto di lavoro con altro datore, la cui impresa non presenta assetti proprietari coincidenti con quelli dell'impresa del datore in essere, usufruisce sia dell'esenzione dal reddito imponibile ai fini Irpef delle somme percepite in dipendenza della cessazione del rapporto di lavoro, entro il limite massimo di 9 mensilità della retribuzione di riferimento per il calcolo del Tfr che della corresponsione, da parte

dell'Inps di un contributo mensile pari al 50% del trattamento straordinario di integrazione salariale che gli sarebbe stato altrimenti corrisposto.

Al datore di lavoro, invece, spetta l'esonero dal versamento del 50% dei contributi previdenziali dovuti nel limite massimo pari a 4.030 euro annui nel limite di 12 mesi (per contratti a termine) e 18 mesi (per contratti a tempo indeterminato).

In sostanza, finalmente uno strumento nuovo e moderno che, attraverso un piano di incentivazione interessante, dovrebbe riuscire a favorire in modo concreto l'incontro di domanda ed offerta di lavoro.



**Studio Dott.  
Stefano Casadio**  
Consulenza tributaria,  
commerciale e del lavoro  
Via Amendola, 93 - Pescia  
Tel. +390572477421  
Fax +390572499161  
e-mail: casadio@studiocasadio.eu



## Onoranze funebri

SIMONI PIERO  
Cintolese | Monsummano Terme  
368.7323886

*Dal 1966 l'impresa funebre Romualdi Andrea opera con professionalità nel settore delle onoranze funebri. Offre, oltre ai servizi consueti di vestizione, cremazione, tanatocosmesi, articoli cimiteriali, la disponibilità di cappelle singole per la veglia funebre, anche a bara aperta, con ampi locali preposti alla lunga sosta anche in caso di attesa per cremazioni o trasporti all'estero. Contratti in vita: è possibile disporre per l'acquisto anticipato dei servizi e delle forniture occorrenti. Preventivi.*



Cappelle del Commiato - via Gusci, 60 Loc. Pittini - BORGO A BUGGIANO  
Ufficio: via 1° Maggio, 9 MARGINE COPERTA • Tel. 0572.636753 | 335.5866650

[www.romualdi.it](http://www.romualdi.it)

**SALUTE**

**Telecup** 848 800 709  
dalle 7.30 alle 18.30 dal lun. al ven.  
dalle 7.30 alle 13.00 il sabato

**Aiutodonna**

Per uscire dal maltrattamento  
e dalla violenza: 0573 21175  
**Pronto Salute ASL 3 800 861213**

**Ospedale**

Pistoia 0573 3521  
Pescia (Pistoia) 0572 4601

**Guardia Medica**

Montecatini Terme 0572 909033  
*oppure* 0572 75567  
348 0714119  
349 0714108  
  
Pescia 0572 460497  
*oppure* 349 4461870  
  
Monsummano Terme 0572 53772  
*oppure* 0572 53362  
348 0181237  
Lamporecchio e Larciano 0573 81123  
348 7678352

**COMUNI VALDINIEVOLE**

Buggiano 0572 31711  
Chiesina Uzzanese 0572 41801  
Lamporecchio 0573 80061  
Larciano 0573 85811  
Massa e Cozzile 0572 928311  
Monsummano Terme 0572 9591  
Montecatini Terme 0572 9181  
Pescia 0572 4920  
Pieve a Nievole 0572 95631  
Ponte Buggianese 0572 93211  
Uzzano 0572 44771

**SICUREZZA**

**Stazione Carabinieri**

Pistoia 0573 9721  
Montecatini Terme 0572 940100  
Monsummano Terme 0572 81721  
Ponte Buggianese 0572 635007  
Buggiano 0572 32040  
Pescia 0572 477923  
Lamporecchio 0573 82005  
Marliana 0572 66113  
Larciano 0572 84130

**NUMERI DI EMERGENZA**

Carabinieri 112  
**Polizia 113**  
Emergenza Infanzia 114  
Vigili del Fuoco 115  
Guardia di Finanza 117  
Emergenza Sanitaria 118  
Emergenza Ambientale 1515  
CIS Viaggiare informati 1518  
Antiviolenza donna 1522

**TRASPORTO PUBBLICO**

**Taxi TAXI**  
Montecatini Terme 0572 71352  
Servizio 24 ore su 24 0572 72262

**Servizio 24 ore su 24**

con servizio GPS su  
Montecatini e  
tutta la Valdinievole 02 5353  
  
Pescia 0572 444474  
Pistoia 0573 509530

**Numero verde gratuito  
per rete fissa 800 661855**

**Agenzie e Bigliettere**



Per informazioni sulle linee,  
sugli orari e le tariffe:  
Pistoia,  
Via XX Settembre, 71 0573 363243  
Montecatini Terme,  
Piazza Italia, 0572 911781  
Pescia,  
Piazza XX Settembre, 0572 4706

**Stazione Ferroviaria**



Montecatini Terme 0572 78551  
Pescia 0573 444401  
Pistoia 0573 21119

**Aeroporto**

Firenze Peretola 055 315874  
Pisa Galileo Galilei 050 849300



**Scuola d'informatica**  
base e specialistica.

**Ripetizioni scolastiche**  
di tutte le materie.

**M&D**  
**formazione**  
**Centro Formazione Professionale**

Agenzia iscritta alla Long List della Provincia di Pistoia  
dei soggetti operanti nel settore dell'educazione non formale degli adulti

via Ponte Buggianese, 1/c-d BORGHI A BUGGIANO telefono 0572.33555  
www.md-formazione.it



**Montecatini Terme****Farmacia Internazionale**

Piazza del Popolo, 37  
Montecatini Terme  
Tel. 0572.70082  
da venerdì 29/06 a venerdì 06/07

**Farmacia Centrale snc**

Corso G. Matteotti, 10  
Montecatini Terme  
Tel. 0572.78539  
da venerdì 06/07 a venerdì 13/07

**Farmacia Montecatini di****Emme Erre sas**

Via U. Foscolo, 4c  
Montecatini Terme  
Tel. 0572.78566  
da venerdì 13/07 a venerdì 20/07

**Farmacia Le Terme**

Viale IV Novembre, 4  
Montecatini Terme  
Tel. 0572.70123  
da venerdì 20/07 a venerdì 27/08

**Farmacia Della Stazione**

Corso Giacomo Matteotti, 144  
Montecatini Terme  
Tel. 0572.766632  
da venerdì 27/07 a venerdì 03/08

**Farmacia Internazionale**

Piazza del Popolo, 37  
Montecatini Terme  
Tel. 0572.70082  
da venerdì 03/08 a venerdì 10/08

**Margine Coperta - Massa e  
Cozzile - Buggiano - Uzzano****Farmacia Dott. Casci & C. Snc**

Via Primo Maggio, 25  
Margine Coperta  
Tel. 0572.911831  
da sabato 30/06 a venerdì 06/07

**Farmacia Magnini**

Via Gusci, 3  
Loc. tà Pittini,  
Borgo a Buggiano  
Tel. 0572.33797  
da sabato 07/07 a venerdì 13/07

**Farmacia Sant'Antonio Dott. A.  
Gambera**

Via Biscolla, 48 - Massa e Cozzile  
Tel. 0572.910685  
da sabato 14/07 a venerdì 20/07

**Farmacia Corsaro - Dott. M.**

**Grazzini**  
Via Provinciale Lucchese, 180  
S. Lucia - Tel. 0572.444356  
da sabato 21/07 a venerdì 27/07

**Farmacia Del Borgo**

Via Roma, 38 51011 - Buggiano  
Tel. 0572.32010  
da sabato 28/07 a venerdì 03/08

**Farmacia Dott. Casci & C. Snc**

Via Primo Maggio, 25 - Margine  
Coperta - Tel. 0572.911831  
da sabato 04/08 a venerdì 10/08

**Ponte Buggianese - Chiesina  
Uzzanese****Farmacia Al Ponte - Dott.**

**Cecchi & Dott. Grazzini Snc**  
Via Roma, 3 - Ponte Buggianese  
Tel. 0572.635060  
da sabato 30/06 a sabato 07/07

**Farmacia Mainardi Gionata**

Via G. Matteotti, 34  
Ponte Buggianese  
Tel. 0572.635004  
da sabato 07/07 a sabato 14/07

**Farmacia Checchia Snc - Dott.****Massimo e Maria Clara**

**Checchia**  
Via Garibaldi, 3  
Chiesina Uzzanese  
Tel. 0572.489005  
da sabato 14/07 a sabato 21/07

**Farmacia Casabianca**

Via Ponte Buggianese, 108  
Ponte Buggianese  
Tel. 0572.634671  
da sabato 21/07 a sabato 28/07

**Farmacia Al Ponte - Dott.  
Cecchi & Dott. Grazzini Snc**

Via Roma, 3 - Ponte Buggianese  
Tel. 0572.635060  
da sabato 28/07 a sabato 04/08

**Farmacia Mainardi Gionata**

Via G. Matteotti, 34  
Ponte Buggianese  
Tel. 0572.635004  
da sabato 04/08 a sabato 11/08

**Pescia****Farmacia Bertolai**

Via Alberghi, 24  
Castellare di Pescia  
Tel. 0572.453134  
da sabato 30/06 a venerdì 06/07

**Farmacia Lavorini & C.**

Via Amendola - Pescia  
Tel. 0572.476111  
da sabato 07/07 a venerdì 13/07

**Farmacia Del Duomo & C. snc**

Viale Europa, 22/b - Pescia  
Tel. 0572.476225  
da sabato 14/07 a venerdì 20/07

**Farmacia Lavorini & C.**

Via Amendola - Pescia  
Tel. 0572.476111  
da sabato 21/07 a venerdì 27/07

**Antica Farmacia Sansoni**

Piazza Mazzini, 54 - Pescia  
Tel. 0572.490092  
da sabato 28/07 a venerdì 03/08

**Farmacia Vecchio Mercato**

Piazza Mazzini, 83 - Pescia  
Tel. 0572.477987  
da sabato 04/08 a venerdì 10/08

**Pieve a Nievole - Monsummano  
Terme - Larciano - Lamporecchio****Farmacia Ceccarelli**

Piazza G. Giusti, 61  
Monsummano Terme  
Tel. 0572.51030  
da venerdì 29/06 a venerdì 06/07

**Farmacia Comunale n°7**

Via Statale Francesca, 2824/a  
Larciano - Tel. 0573.849176  
da venerdì 06/07 a venerdì 13/07

**Farmacia Grotta Parlanti**

Via Francesca Nord, 556  
Monsummano Terme

Tel. 0572.387714  
da venerdì 13/07 a venerdì 20/07

**Farmacia Della Pieve Snc**

Via Donatori del Sangue, 16  
Pieve a Nievole  
Tel. 0572.951062  
da venerdì 20/7 a venerdì 27/07

**Farmacia Di Lamporecchio**

Via Antonio Gramsci, 57  
Lamporecchio  
Tel. 0573.82075  
da venerdì 27/07 a venerdì 03/08

**Farmacia San Lorenzo Snc**

via Roma 47, Strada Statale  
Francesca - Pieve A Nievole  
Tel. 0572.73763  
da venerdì 03/08 a venerdì 10/08

**Pistoia****Farmacia Dell'Arca Dott.**

**Vincenzi Attilio**  
Piazza Leonardo da Vinci, 27  
Pistoia - Tel. 0573.22270  
da sabato 30/06 a venerdì 06/07

**Farmacia della Vergine & C.  
Snc**

Via Benedetto Croce, Pistoia  
Tel. 0573.33067  
da sabato 07/07 a venerdì 13/07

**Farmacia Le Fornaci & C. Snc**

Piazza Nelson Mandela, 22  
Pistoia - Tel. 0573.964601  
da sabato 14/07 a venerdì 20/07

**Farmacia Dott. Mario de**

**Candia e C. Snc**  
Via Cino da Pistoia, 33 - Pistoia  
Tel. 0573.368180  
da sabato 21/07 a venerdì 27/07

**Farmacia Banci S.a.s.**

Via degli Orafi, 22 - Pistoia  
Tel. 0573.22183  
da sabato 28/07 a venerdì 03/08

**Farmacia S. Marco & C. Snc.**

Via Padre Antonelli, 9 - Pistoia  
Tel. 0573.452284  
da sabato 04/08 a venerdì 10/08



# FARMACIA LE TERME

DOTTORI MARIETTA E PAOLO LORENZI S.N.C.

**DERMOCOSMESI - OMEOPATIA  
VETERINARIA - AUTOANALISI**



# Coloratissime Dalie

La dalia è una pianta un po' esigente da coltivare, ma regala molte soddisfazioni, con una fioritura che dura tutta l'estate, fino ad autunno inoltrato, e fiori sgargianti che rallegreranno i vostri giardini.



Originaria del Messico, dove gli Aztechi la usavano come pianta alimentare cibandosi dei bulbi e per preparare decotti curativi, fu portata in Europa agli inizi del Settecento, apprezzata come pianta ornamentale. Appartiene alla famiglia delle *Asteraceae* (la sua forma ricorda infatti quella di un astro, con un fiore centrale circondato da tanti capolini laterali), e ne esistono più di 30 specie e 20.000 varietà, che vanno da quelle nane, più adatte alla coltivazione in vaso, a quelle giganti che arrivano fino ai due metri di altezza. Anche la forma



e i colori dei fiori sono estremamente vari, da quelle a fiore singolo, simili alle margherite, a quelle dette "a ponpon", e moltissime altre. Il periodo della messa a dimora del bulbo va scelto con estrema cura: di solito si fa a primavera inoltrata, finito il rischio di bruschi abbassamenti di temperatura. La dalia è una pianta che ama il caldo e soffre le gelate, quindi il

periodo più indicato è fine aprile, inizio maggio. La posizione da scegliere è il pieno sole, meglio se leggermente ventilato. Il terreno deve essere ricco di sostanza organica e sciolto. Se ne può aumentare la capacità drenante mescolandovi un po' di sabbia, o scegliere direttamente in vivaio un terriccio per piante esigenti. La dalia vuole moltissima acqua: il terreno deve essere mantenuto costantemente umido, e questa può essere una difficoltà, perché ciò non significa che la pianta tolleri i ristagni idrici, responsabili di marciume alle radici e attacchi di parassiti. All'inizio del periodo vegetativo si può aggiungere all'acqua del fertilizzante liquido specifico, ricco di nitrato, oppure si può utilizzare in primavera un concime granulare a lenta cessione. Le buche per la messa a dimora devono essere profonde una quindicina di centimetri, e abbastanza distanti, altrimenti la sostanza nutritiva presente nel terreno non basterà a assicurare una crescita rigogliosa: si va da un minimo di 40 centimetri per le varietà più piccole a 60-70 per quelle più grandi. Alla fine dell'autunno, se si vogliono usare i bulbi l'anno dopo, si possono togliere e sistemare in una cassetta con sabbia o segatura, da collocare in un ambiente fresco e asciutto. Un accorgimento importante da usare con la dalia è la cosiddetta sbocciaatura, che consiste nell'eliminare i fiori laterali per far crescere di più quello centrale o viceversa. Meno fiori sulla pianta significa fiori più grandi, ma sono belli anche molti fiori di dimensioni più ridotte. Anche le foglie secche, appassite o danneggiate vanno costantemente tolte. La dalia teme gli attacchi dei lepidotteri, che rovinano il fusto, e delle lumache, che possono mangiarne i tuberi, e può essere colpita dal mal bianco (oidio), che causa la comparsa di chiazze bianche sulle foglie. Si può provare a



prevenire queste malattie distanziando bene le piante e evitando i ristagni d'acqua, oppure trattando la pianta al momento della fioritura con antiparassitari che combattono muffe e funghi, ma è sempre meglio rivolgersi a vivaisti esperti prima di intraprendere queste cure.

Una curiosità: la dalia è simbolo di femminilità e altre virtù femminili, eppure questo fiore ha anche un fascino sinistro. "Dalia nera" è infatti il soprannome che i giornali dell'epoca assegnarono a una ragazza barbaramente uccisa nel 1947 a Los Angeles, un mistero mai risolto che ha scioccato l'America e incuriosito uno dei massimi scrittori americani del genere *noir*, James Ellroy, che ha intitolato proprio così, "Black Dahlia" uno dei suoi romanzi di maggior successo.



## Melissa (*Melissa officinalis*)

Pianta erbacea della famiglia delle Lamiaceae, molto aromatica cresce spontanea negli incolti fino ai 1000 mt. Fiorisce da maggio ad agosto con piccoli fiori bianchi. Viene frequentemente coltivata per le sue virtù medicinali e per il grato aroma di limone che emana se stropicciata. Coltivata nel bacino del mediterraneo da oltre 1000 anni l'uso della Melissa per scopi medicinali e alimentari si perde nella notte dei tempi, ma fu con l'introduzione in occidente della medicina araba che questa pianta assunse una notevole importanza. Dioscoride la consigliava per ansia, stress, insonnia mancanza di appetito, problemi digestivi. Per gli Autori arabi Avicenna e Mesuè la Melissa conferisce (giova) ai cardiopatici, rallegra gli animi e scaccia la malinconia. Intorno al XVI secolo si diffuse come ingrediente di un infuso alcolico noto come acqua delle Carmelitane che si utilizzava per mal di testa e nevralgie, ma anche per massaggiare il corpo dopo il bagno. Nei secoli successivi continuò ad essere utilizzata ampiamente per gli usi

precedentemente citati e per le qualità antispasmodiche digestive e carminative (eliminazione dei gas intestinali). Era inoltre considerata utile come antitossica in caso di punture di insetti velenosi. Gli usi popolari della Melissa, affermatesi nei secoli, sono molti e vari: le foglie fresche deliziosamente aromatiche erano aggiunte nelle insalate, nelle minestre e nelle frittate per conferire loro un profumo e un sapore di limone che le rende più gradevoli e per favorirne la digeribilità. Per scopi medicinali della Melissa si utilizzano le foglie e le sommità fiorite. Nella moderna fitoterapia la Melissa è stimata come aromatica, stimolante l'appetito, la digestione e la produzione di bile, capace di ridurre la formazione dei gas intestinali e di favorirne l'eliminazione. Ha dato prova di essere tranquillante, antidepressiva, ansiolitica, tonica nervosa, antispastica (molto utile nei disturbi digestivi di natura psicosomatica negli spasmi dolorosi del tubo digerente e nelle tossi spasmodiche). Ha azione emmenagoga (stimola le mestruazioni) è utile sia in caso

di assenza di flusso che di mestruazioni dolorose. Svolge anche azione parassitica e insetto-repellente. Le foglie fresche pestate ed applicate localmente riducono il fastidio procurato dalla puntura di zanzare ed altri insetti, lo stesso tipo di applicazione è interessante in caso di herpes labialis. La Melissa risulta particolarmente indicata in caso di nervosismo, ipereccitabilità, insonnia, difficoltà ad addormentarsi per l'eccessiva stanchezza, depressione, palpitazioni cardiache, vertigini, emicranie, dispepsie, flatulenze, amenorree e dismenorree. In letteratura non vengono segnalati effetti tossici o secondari. L'olio essenziale di Melissa a causa delle bassissime rese di questa pianta nella distillazione è molto costoso e spesso viene sofisticato con essenze meno pregiate (citronella, verbena, cymbopogon nardus, o con l'aggiunta di terpeni agrumari) Se trovate dell'olio essenziale di Melissa che costa quanto oli poco costosi come Menta, Eucalipto, Lavanda diffidate, non è Melissa.

## Tonno di maiale

Questo mese ospite del nostro appuntamento è **Alberto Ferretti del Maialeto** che ci propone un piatto freddo tipico della tradizione toscana...



### INGREDIENTI

1 kg prosciutto di maiale  
Ramerino, salvia, aglio, sale grosso  
Pepe  
Olio EVO  
Vino bianco

### PREPARAZIONE

Sgrassare il prosciutto, metterlo a macinare sotto sale grosso con ramerino, salvia, aglio e pepe in frigorifero per 3 e 4 giorni. Dopodiché cuocere nel vino bianco per 4-5 ore fino a quando il prosciutto non comincia a sfilacciarsi come tonno. Far raffreddare nel vino (all'incirca per una nottata). Una volta freddo si sgocciola, si prendono i filetti e si mettono in un barattolo, si regola di sale se serve, si ricopre con olio d'oliva, pepe in grani e alloro. Si può consumare anche dopo qualche ora, ma se si tiene in frigo per qualche giorno... il gusto ci guadagna e non di poco!

Buon appetito

# le ricette di **GUSTAR**

Questo mese la nostra rubrica ospita una ricetta dello **chef Stefano Pinciaroli**, docente di Gustar e titolare del PS Ristorante di San Miniato. Una ricetta della tradizione toscana rivisitata con Amore, Passione, Innovazione, Creazione e Divertimento, ingredienti fondamentali della cucina creativa di **Stefano Pinciaroli!**



## TERRINA DI FEGATINI MONTATA AL VIN SANTO CON MARMELLATA DI CIPOLLE ROSSE



### FEGATINI

#### INGREDIENTI PER 4 PERSONE

- 400 g di fegatini di pollo puliti
- 200g cipolle rosse
- 100 g di burro
- 5 g di sale
- 2 foglie di alloro
- 20 g di vin santo

#### PREPARAZIONE

Tagliare la cipolla a julienne e farla appassire in pentola con un po' di olio.

Aggiungere i fegatini, bagnare con il vin santo e aggiungere l'alloro.

Una volta cotti i fegatini farli raffreddare e frullarli in un cutter insieme a burro, vin santo e sale. Mettere il composto in uno stampo da terrina e lasciarlo riposare in frigo per circa 2 ore.

### MARMELLATA DI CIPOLLE ROSSE

#### INGREDIENTI PER 4 PERSONE

- 1 kg di cipolle rosse tagliate a julienne
- 600 g di zucchero bianco
- 250g uva passa
- 300 g di aceto balsamico
- 300 g di vino bianco
- 2 foglie di alloro
- ½ stecca di cannella
- 8 chiodi di garofano
- 20 g di sale

#### PREPARAZIONE

Far macerare le cipolle con lo zucchero e le spezie per una notte intera.

Il giorno dopo mettere la pentola sul fuoco. Aggiungere l'aceto, il vino e far cuocere a fuoco basso fino ad avere un composto omogeneo e sciropposo.

#### PRESENTAZIONE

Disporre la terrina di fegatini al centro di un piatto.

Accompagnare con la marmellata di cipolle, e decorarla con dei croccanti di pane.

#### ACCOMPAGNAMENTO VINO

**Maitre Sommelier di PS Ristorante "Lorenzo Caponi"**

La terrina di fegatini è una preparazione che ha una buona struttura, in particolare

grassezza, tendenza al dolce, aromaticità e delicata speziatura. L'abbinamento ideale è con un vino bianco di struttura, ottenuto da vendemmia tardiva o da uve bottrizzate, caratterizzate da un corpo pieno, note di freschezza, morbido, sapido, persistente e con un bouquet ampio. Vin Santo di Montepulciano, in alternativa un Muffato da uve Grechetto

# Ristorante Pizzeria S. Elena



**Dal 5 luglio TUTTI I GIOVEDÌ  
SERATA KARAOKE  
con menu speciale o alla carta**



**TUTTI I VENERDÌ SERATA  
LATINO-AMERICANA  
CON CENA A TEMA**



Ristorante - Pizzeria  
**S. Elena**



**SEMPRE APERTO**

via delle Gavine, 29  
BUGGIANO (Pistoia)  
telefono 0572.30548  
360.375034

Menu personalizzati per  
**EVENTI E CENE AZIENDALI**

# Ristorante Giuliani

TARTUFO, PESCE, CARNE, FUNGHI... E TANTI EVENTI

Al termine della zona pedonale di Chiesina, nella parallela alla via principale del paese c'è il ristorante "Giuliani", che prende il nome proprio dalla famiglia che lo gestisce dal 2008 con tanto amore. Il locale, molto accogliente, è caratterizzato dalla continua ricerca della qualità. Il pesce è la loro grande passione: catalane di astice, bavette all'astice intero, senza dimenticare, comunque, la tradizione toscana della carne, che si accompagna



al tartufo bianco e nero.

Da segnalare la ricca cantina che vanta ben 90 etichette d'autore, tra cui alcuni Champagne.

Alle ore 12, poi, per una pausa pranzo con i fiocchi, innumerevoli proposte, gustose e stuzzicanti. E allora cosa aspetti? Per mangiar bene e in armonia il ristorante Giuliani, a Chiesina Uzzanese, è il locale che fa per te.

**Tutte le sere  
possibilità di cenare  
all'aperto**

RISTORANTE "GIULIANI"  
via Roma, 7 CHIESINA UZZANESE (Pistoia)  
telefono 0572.411644

**CHIUSO IL MARTEDÌ**



# Ristorante Monte a Pescia

DA PALMIRA

Situato sulle colline di Pescia questo storico locale, gode di un panorama mozzato grazie alla splendida terrazza che si aaccia sulla città di Pescia. Gestito dal 1970 dalla famiglia Ghilardi vanta una grande tradizione toscana: padella di ferro per il fritto, il grande camino al centro della sala sempre acceso per la brace,



**SPECIALITÀ  
OVULI E FUNGHI**



il classico antipasto toscano, il sugo di carne fatto come un tempo al coltello, pasta fatta in casa, come i famosi malfatti ripieni di bietola e ricotta, e poi una bistecca orentina da 10 e lode. In questo periodo, poi, si possono gustare buonissimi funghi che sono una delle specialità del locale. D'estate si frescheggia al bordo della piscina degustando quei sapori che sono rimasti identici a quelli che Palmira già nel 1970 faceva gustare ai pesciatini che venivano a prendere fresco a Monte a Pescia.

Via del Monte Ovest, 1 PESCIA (Pistoia) telefono 0572.490000  
[www.ristorantemontepescia.it](http://www.ristorantemontepescia.it) [info@ristorantemontepescia.it](mailto:info@ristorantemontepescia.it)



SPECIALITA' TOSCANE **SALUMERIA**  
IL MAIALETTO  
DA GIACOMO  
FERRETTI **SPUNTINERIA PANINI**

## Le Bottegghine del Maialeto



corso Roma, 68 - MONTECATINI TERME  
telefono 0572.772626

Via E. Toti, 1 - MONSUMMANO TERME  
tel. 0572.950071

### Panini con Lampredotto, Hamburger del Maialeto, Hot Dog Artigianali, Porchetta...

dalle 10,00 alle 22,30

TRATTORIA PIZZERIA

# DA NERONE

35° ANNO DI ATTIVITÀ



Giardino estivo  
Specialita' funghi



### UN'OASI DI GUSTO TRA TRADIZIONE E INNOVAZIONE

**CHIUSO IL MERCOLEDI'**  
via Mammianese, 153 - Loc. PIETRABUONA  
PESCIA | Tel. 0572.408144 | Da Nerone

# da MangiaFuoco

Hosteria - Pizzeria - Bar

## La trattoria Romana in Valdinievole

Cacio e pepe carbonara abbacchio coda alla vaccinare...  
e tanto altro ancora ..



AMPIO SPAZIO ESTERNO



PRANZI DI LAVORO



NON MANCANO PIZZA,  
PIATTI DI CARNE E PESCE

APERTO SIA PRANZO CHE CENA

PONTE ALL'ABATE Località CARDINO Via Lucchese 74 tel 0572428631

CHIUSO IL LUNEDÌ

OSTERIA  
  
 IL FORNELLO

*Serate all'insegna del relax e della buona  
cucina gustando ghiotti piatti sia di  
pesce che di carne e cucina stagionale*



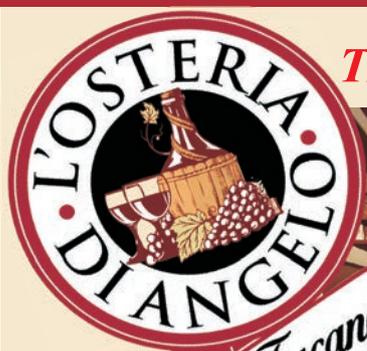
*Splendida veranda esterna*



*specialità  
funghi*

via Mammianese, 5 - località Marginone - Altopascio (Lucca)  
telefono 0583.216528 - [www.ristoranteilfornello.it](http://www.ristoranteilfornello.it)

 RISTORANTE IL FORNELLO



**TRADIZIONE .. MA SOPRATTUTTO... LA CICCIA!**



*L'Osteria di Angelo Via Empolese, 52 Pieve a Nievole  
Telefono 0572.81452  
APERTI SEMPRE LA SERA - CHIUSO MERCOLEDÌ E DOMENICA*

# LA FORNACE

RISTORANTE

## SPECIALITÀ PESCE



**Chiuso il lunedì  
aperto la domenica  
ed i festivi a pranzo**



**Dal martedì al venerdì MENÙ SPECIALE:  
antipasto, primo, secondo, acqua, vino  
e caffè € 20 - oppure Menù alla Carta**

**Menù personalizzati per:  
BATTESIMI, COMUNIONI, CRESIME,  
COMPLEANNI E FESTE IN GENERE  
SALETTA DEDICATA**

Via E. Berlinguer, 3 - Santa Lucia - Uzzano - Tel. 0572 451721 - Cell. 393 4678252 | 328 8839231



# RISTORANTE



VERANDA  
ESTIVA



Lunedì cena a base di pesce  
€ 20,00 2 portate



## SIMONE AL MARE

ia Circonvallazione, 78 - Borgo a Buggiano - 3km da Montecatini  
Web: [www.simonealmare.it](http://www.simonealmare.it) - Mail: [simonealmare@gmail.com](mailto:simonealmare@gmail.com)  
Tel. 0572 32382 e 3333789421

Pizza da  
asporto

PIZZERIA

con forno a legna dal mercoledì alla domenica



Pranzi € 15,00

# Ristorante Bellavista

DA SEMPRE IN TAVOLA I SAPORI TOSCANI

Il Ristorante Bellavista, situato a Borgo a Buggiano in località Santa Maria, gestito da sempre dalla Famiglia Poggetti, mette in tavola i sapori della tradizione popolare toscana, dai tordelli lucchesi al ragù fatti in casa come una volta alle pappardelle al cinghiale o alla lepre, la trippa, la cioncia, il baccalà San Giovanni alla brace o alla livornese, lo stoccafisso, il cinghiale con le olive, le grandi grigliate di carne alla



brace, e inoltre fritturre di carne e verdure, arrosti in forno e altri menu personalizzati a richiesta del cliente in base alle varie esigenze e ricorrenze speciali. Ogni giorno potete trovare il menu turistico o di lavoro a euro 12,00 e diverse proposte per gli intolleranti al glutine.



via Livornese BORGO A BUGGIANO  
tel. 0572.33053 **CHIUSO IL MERCOLEDI**



**SPECIALITÀ TIPICHE PESCIATINE**

**Menu alla Carta e specialità tipiche Pesciatine**  
Cioncia, Trippa, Farinata di Cavolo, Zuppa di Pane



**MERCOLEDI SERATA A TEMA**

Seguici su  la trattoria di sebastiano brunelli per scoprire tutte le novità



**SALA INTERNA ED ESTERNA**



via del Pozzetto, 14 - PESCIA - Tel. 0572.090240 - **CHIUSO IL LUNEDI' SERA**

*Pranzo  
della domenica  
a 20 €*

*Menù personalizzati  
per ogni tipo di festa*

**Più di 100  
etichette  
di vino**

**FIAMMA**

Dal 2011  
locale certificato  
AIC



**Dal 1969**



Via Camillo Benso Cavour, 77  
Borgo a Buggiano (PT)  
Tel. 0572318116

**Ampio giardino estivo**



**GIARDINO ESTERNO**  
a due passi dal Padule di Fucecchio  
...per RILASSARSI in mezzo alla  
NATURA!

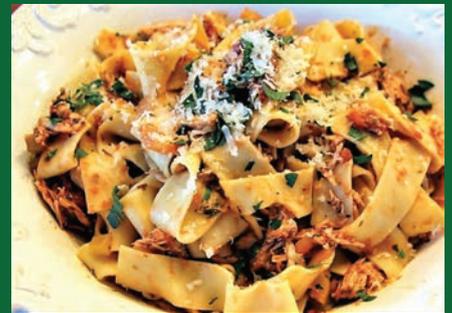
**Al Ristoro**



**CHIUSO  
IL LUNEDÌ**

Ranocchi  
Anguille e selvaggina  
Salumi e formaggi  
produzione artigianale  
Pranzo su prenotazione

Via Capannone, 89  
Loc. Anchione  
PONTE BUGGIANESE  
telefono 0572.634001  
333.7196339



# Trattoria da Natale

A Montecarlo, immersa nei boschi e circondata da viti ed olivi, la "Trattoria da Natale", con la propria cucina sana e naturale offre piatti e portate della tradizione toscana presente e passata. Adatta ad accogliere sia le famiglie, con un parco giochi dedicato, sia le grandi comitive con enormi spazi verdi, è perfetta per pranzi, cene, cerimonie ed eventi. Relax, natura e cibo gustoso e genuino per la salute del corpo e dell'anima!!!

## CUCINA CASALINGA



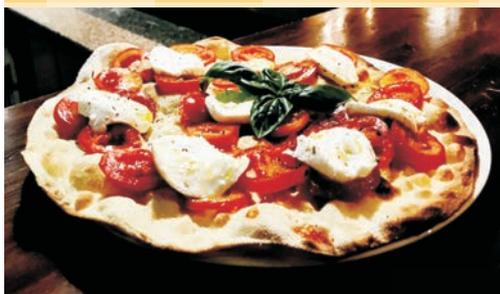
## Piatti Tipici Toscani e Lucchesi

VIA POGGIO BALDINO I°, 21 - MONTECARLO (LU)

Tel. 0583. 286540 [www.trattoriadanatale.it](http://www.trattoriadanatale.it) **CHIUSO IL MERCOLEDÌ**



## BRACERIA



## Pizza cotta a legna



**Aperto tutte  
le sere**

Chiuso il lunedì  
Tel. 0572.477290  
347.0414643



*Ricevimenti*

## *Casa Colonica Pallini*

*Cerimonie (anche civili) - Feste personalizzate - Meeting aziendali*

I tuoi eventi, piccoli o grandi, nel verde delle colline di Montecarlo.

Via Benevici, 5 Montecarlo (LU) - Tel. e Fax 0583.229184 Cell. 347.3399884

## *La Piccola Enoteca*

*piatti tipici toscani - vini locali doc*



*dall'aperitivo alla cena...  
servito comodo comodo*

*Sabato e festivi aperti a pranzo*



Via Roma - Montecarlo di Lucca - Tel. 0583.229164  
lapiccolaenoteca@libero.it

## *al Molinaccio* pizzeria *forno a legna* **impasti speciali**

Ogni mese 4 tipi di PIZZE  
**in PROMOZIONE a soli 4,00€**

**LUGLIO 2018**

**TRUMP FOCACCIA** Focaccia ripiena con salsa rosa, gamberetti, pomodori pachino e insalata  
**PIZZA CONTE** Disco con prosciutto cotto, burrata, pomodoro a fette, basilico (tutto messo a crudo)

**PIZZA KIM JONG-UN** Mozzarella, patate, frutti di mare, origano  
**PIZZA MERKEL** Pomodoro, mozzarella, saliccia, salamino piccante, crauti.

**Pizza a domicilio gratuita**

**dal martedì al venerdì dalle 18,30 alle 21,00**

Aperto a pranzo orario continuato 12,30-21,30

**0572 451504**



Via Francesca Vecchia, 75  
Loc. MOLINACCIO - UZZANO (PT)  
**CHIUSO IL LUNEDÌ**

...OLTRE AL NOSTRO IMPASTO BASE  
E GLUTEN FREE PUOI SCEGLIERE TRA:



SPECIALIZZATI NEL SENZA GLUTINE



# Pizza... e altri rimedi



IMPASTO PAPRIKA E  
PEPERONCINO



IMPASTO  
SENZA GLUTINE CON  
GRANO SARACENO



IMPASTO  
AL KAMUT



IMPASTO  
DIET PIZZA



IMPASTO  
AL CARBONE VEGETALE



IMPASTO  
AL FARRO INTEGRALE  
CON LIEVITO MADRE



IMPASTO  
ALLA CURCUMA



**PIZZA DA ASPORTO**

**CHIUSO IL GIOVEDÌ**

via Provinciale Lucchese, 248 - Santa Lucia UZZANO - telefono 0572.444085 pizza e altri rimedi

**7 LUGLIO  
NOTTE BIANCA  
A MONSUMMANO  
CON MUSICA E ANIMAZIONE!**

...e dalle 23  
trancio di pizza  
e birra

**5€**



**PRODOTTI ITALIANI  
FOCACCE RIPIENE  
CECINA**



**VERANDA  
ESTERNA!!!**

## Il Ghiottone

**PIZZERIA AL TAGLIO  
E DA ASPORTO**

**Forno a Legna**



**APERTI DALLE 18 FINO A TARDA SERA- CHIUSO IL LUNEDÌ  
VIA TOTI, 25 - MONSUMMANO TERME - TEL. 328.0693961**



**Carne di prima qualità**



**GRIGLIATA MARINO'S**

MENU' PERSONALIZZATI  
A PARTIRE DA € 10,00

**PERSONALIZZA IL TUO PANINO**



**Tagliata con verdure**



Su richiesta feste di compleanno, cene di classe e molto altro...



**VENERDI E SABATO**  
MUSICA DANCE, LATINO E KARAOKE

♡ SALETTA CUPIDO ♡  
Per le tue occasioni speciali

Via Mazzini 4/6 - Zona Industriale Panapesca, Traversagna - Tel.349.3591823 327.3550388   
APERTO DALLE 07:00 ALLE 24:00 - CHIUSO LA DOMENICA

Gelateria - Pizzeria

Natalino

dal 1922



**PIÙ DI 50 TIPI  
DI PIZZE E FOCACCE,  
ANCHE CON IMPASTO  
INTEGRALE**

**APERTI DALLE  
10.00 ALLE 24.00**

**CHIUSO IL MARTEDÌ**





A breve  
ampliamento locale

Via Enrico Toti, 53 Monsummano Terme - Tel. 0572.51257

# Chi c'è dentro

**QUELLO CHE C'È**  
mensile di Vita,  
Eccellenza e  
Buonumore



## Guido Barlocco

Fare l'editore non era un mestiere che pensavo di fare, ma alla fine ho trovato l'abito su misura per me! Amo mia moglie, mia figlia, gli amici, la natura, la montagna, lo sport, il cibo, il vino, la birra...e scrivere. Credo molto in Dio. Per me fonte di gioia e di vita.



## Simone Ballocci

Giornalista, dal 2005. Direttore di Quello che c'è dal febbraio del 2011 al novembre 2015, e da dicembre 2017 ad oggi. Innamorato della sua famiglia, della scrittura, della vita e dei suoi ideali.



## Chiara Torrigiani

Pedagogista prestata alla stampa, ho visto nascere e crescere questa rivista sotto l'ala protettrice di M&D Formazione. Insieme a Guido e Simone mi occupo dello sviluppo editoriale della rivista, con l'obiettivo, ogni mese, di rispondere alle attese dei nostri lettori...soprattutto andando a caccia di tutti quegli eventi che fanno della nostra bella regione un crogiuolo di eccellenza!



## Matteo Baccellini

40 anni, è giornalista professionista dal 2008, ha lavorato per tre stagioni alle redazioni di Milano di Sky Sport e di un inserto della Gazzetta dello Sport, poi a varie redazioni toscane del Tirreno. Dal 2014 è Ufficio Stampa del Comune di Montecatini. Le sue grandi passioni: il basket, il suo cane bracco Thelma e i viaggi.



## Valeria Cappelletti

Vive a Livorno, giornalista pubblicista, direttore responsabile di un giornale online di Livorno. Due lauree magistrali in Scienze della Comunicazione conseguita a Roma e nel settore del cinema, teatro e spettacolo conseguita a Pisa. Appassionata di cultura e di cinema horror. Si diletta nella scrittura, nel 2008 ha pubblicato un libro di racconti del terrore intitolato "Le vie del male".



## Caterina Giuliani

Amante di viaggi e avventure, il mio motto è "il mondo è così grande che una vita sicuramente non basta a visitarlo tutto". La scrittura, amica da una vita, mi ha sempre accompagnata ovunque e ad oggi il fatto che qualcuno impieghi due minuti del suo tempo per leggere quello che scrivo è un immenso onore.



## Carlo Giannetti

Ho 50 anni, coniugato e con un figlio. Sono il secondo savonese di Qcc dopo Guido Barlocco. Scrivo per il giornale dal 2014 ed in questi anni mi sono occupato di qualsiasi argomento. Mi piace immaginare il lettore che sorride quando legge i miei pezzi. Lavoro come animatore in una casa di riposo.



## Leonardo Soldati

Laureato in Scienze Politiche ed in Storia Contemporanea, giornalista pubblicista dal 2008. Collabora con diverse testate giornalistiche, nel 2007 è tra i secondi classificati nel concorso nazionale di narrativa "Un racconto per San Marcello" promosso dalla sezione Cultura della Società operaia di mutuo soccorso "Alfredo Baccarini", con il racconto "L'arcobaleno di San Marcello P.se".



## Veronica Massaro

Ciao, sono Veronica adoro leggere e l'odore delle pagine dei libri. Vorrei viaggiare il più possibile per imparare a vivere, senza la musica non saprei affrontare le giornate e scrivere mi aiuta ad esprimermi al meglio. Sogno di vivere in un mondo bucolico popolato da gatti.



## Joselia Pisano

Fiorentina d'adozione, siciliana nel cuore. Adora scrivere (è giornalista pubblicista dal 2005), ama cucinare (è una buona forchetta), va matta per gli animali (se abbaiano è meglio), e ha tante passioni: legge, viaggia, dipinge.

*Non posso che esser orgoglioso di questa squadra, uomini e donne che impreziosiscono questa rivista Magazine, ho piena fiducia in ciascuno di loro, ognuno fa una parte fondamentale per la realizzazione, piccola o grande che sia non ha importanza, la chiave credo sia lavorare con AMORE verso quello che si fa, e se così non fosse QuelloCheC'è non sarebbe quello che è...GRAZIE ATUTTI!!*




**Francesca Malloggi**

Francesca Malloggi si laurea in filosofia della nutrizione all'Università di Amsterdam. Per 3 anni è stata counsellor al Telefono Amico occupandosi di casi di violenza e abusi. Ad oggi lavora come libera professionista a Pescia; nel suo lavoro la parola e la comprensione dell'altro sono alla base della relazione.



**Giada Bertolini**

23 anni, ancora studentessa, ma con il traguardo della laurea magistrale vicino. Aspirante giornalista con la passione per lo sport. Curiosa e scettica, sempre in cerca di luoghi e storie da vivere e immortalare.



**Francesca Chelucci**

Mi chiamo Francesca e sono nata 25 anni fa sotto il segno dello scorpione. Mi piace il vento, i piccoli borghi sperduti, camminare nei boschi e fin da piccola ho amato scrivere. Soffro di vertigini, ma credo che non ci sia cosa più bella del volare sopra le nuvole.



**Massimo Martini**

Astrofilo ed appassionato di astronautica, ed in fondo di tutto quello che si trova nello spazio infinito, fin da quando mio padre mi fece accostare l'occhio ad un telescopio. Amo anche la fantascienza, alla quale non smetterò mai di essere in debito per avermi fatto conoscere la mia altra metà. Collaboro con Quello che c'è dall'aprile 2013.

☑ Maxi062



**Giada Tommei**

Nata a Pistoia nel 1988. Elaboro racconti, dialoghi e articoli di giornale. Per me, scrivere è soprattutto un modo per tradurre la realtà in un linguaggio tanto diversificato quanto universale. Vedere il mondo non solo con occhi, ma anche con tatto, sapori, percezioni ed esperienza. Più la penna scorre, più il corpo si alleggerisce, in un respiro continuo a colpi di tastiera.



**Pierluigi "Dj Gigi" Pardocchi**

Dj dal 1984 e proprietario dello storico negozio di Dischi MALTAGLIATI fino al 2013. Per lui la musica è quella su vinile e non sopporta gli artisti contemporanei che fanno "trap". Ama il bel calcio e fare "conferenze" con gli amici durante una buona cena, vorrebbe dimagrire ma..... è dura.



**Simone Scardigli**

Laureato in Architettura nel 1992, docente a contratto alla Facoltà di Architettura di Firenze. Esercita la Libera Professione co-fondando nel 1993 lo STUDIO ASSOCIATO DOMUS a Buggiano. Scrive articoli per riviste specializzate, dispense e libri universitari.



**Davide Domini**

Quello che c'è parla di quello che amo, e mi è sempre piaciuto come giornale, mi occupo del commerciale e della distribuzione Poi quello che c'è... da fare lo faccio...



**Giulia Pacini**

Tra poco sarò avvocato ma qualche giorno al mese sono addetta al commerciale e alla distribuzione, e in caso aiuto Davide Domini, a cui sono molto legata...



**Paralleloweb Srl**

Siamo nati nel 1996, quando in Italia internet ce l'avevano in pochi. Nel 2003 abbiamo aperto il reparto di grafica pubblicitaria riuscendo così ad ampliare la nostra gamma di prodotti. Nel 2017 abbiamo iniziato la nostra avventura con il mensile QCC che ha permesso di esprimere al meglio la nostra creatività e rafforzare la nostra collaborazione.

# Auguri di cuore...

Un luglio festoso per **NICCOLÒ CELLINI** che il 4 luglio compie 7 anni e per la sua mamma **SIMONA NATALI** che il 14 luglio ne compie 39 anni... auguri di cuore a tutti e due da parte di tutta la famiglia!



Il 30 luglio **ROBERTA GIUNTOLI** festeggia i suoi 50 anni.

"Tantissimi auguri di buon compleanno dai tuoi nipotini Alessio e Alice: sei forte zia Roby!"



Il 17 luglio **MARIO CARRARA** festeggia i suoi 14 anni...tanti affettuosi AUGURI da parte della mamma e del babbo!



## Buon compleanno dalla G.S.D. RUN...DAGI ai RUN...DAGI



AUDAX	07/07
TINTO	11/07
RAPPER	15/07
CAKI	19/07
BRNTOLO	26/07
IL MAIALETTO	26/07
TIPOGRAFO	27/07
POLIPO	30/07

# L'angolo degli artisti

Siamo un paese di artisti, di poeti, di scrittori, di sognatori ecco questo spazio libero è per voi, aspettiamo le vostre opere: una poesia, un dipinto, un disegno.e questo mese lo spazio è per un pittore che anche lui è stato personaggio del mese della nostra rivista e ci ha inviato qualcosa di straordinario, lui si chiama Giovanni Gentili dipinge con assiduità dal 1990, partecipando a mostre collettive e concorsi.

La passione per la pittura nacque quando da ragazzo faceva il commesso in una galleria d'arte sul viale verdi a Montecatini T.

Il suo studio è a Montecatini Alto in via Della Rocca. La qualità della sua pittura sono quadri ad olio raffiguranti paesaggi toscani e in particolare della Valdinievole.



Le vostre opere possono essere inviate a [info@quellochece.com](mailto:info@quellochece.com) con una vostra foto e due righe di presentazione.

Vuoi fare gli auguri a qualcuno... ? Mandaci la foto e il tuo messaggio [info@quellochece.com](mailto:info@quellochece.com)

# Pieriposte

CORRISPONDENZA • PAGAMENTI • CORRIERE ESPRESSO



## I TUOI PACCHI?

Spediscili da noi a prezzi mai visti prima!

## CORRIERE ESPRESSO

PESO	Standard	Voluminoso
	somma lati max 150 cm (larghezza+altezza+profondità)	somma lati max 250 cm (larghezza+altezza+profondità)
Fino a <b>0,5 Kg</b> (buste)	<b>€ 6,90</b>	
Fino a <b>2 Kg</b>	<b>€ 8,90</b> qualsiasi misura	
Fino a <b>10 Kg</b>	<b>€ 14,90</b>	<b>€ 17,90</b>
Fino a <b>30 Kg</b>	<b>€ 19,90</b>	<b>€ 22,90</b>
Fino a <b>50 Kg</b>	<b>€ 27,90</b>	<b>€ 32,90</b>
Fino a <b>100 Kg</b>	<b>€ 37,90</b>	<b>€ 43,90</b>

IVA INCLUSA

### CORRISPONDENZA

Raccomandata semplice e A/R  
Raccomandata 1  
Assicurata  
Prioritarie  
Pagamento bollettini

- Supplemento per isole minori e Venezia Lagunare aggiungere + 10,00€
- Consegna entro le ore 12 (per le località servite) aggiungere + 12,00€

## Pieriposte point

### BAR VALERIO TABACCHI LOTTO

Via Guglielmo Marconi, 191  
51018 Pieve A Nievole (PT)

### TABACCHERIA DANÌ

Via Livornese di Sopra, 14  
51013 Chiesina Uzzanese (PT)

### TABACCHERIA BOLAFFI

via Amendola 54  
51017 Pescia (PT)

- ✓ **Tempi di consegna:**  
ITALIA: 24 ore / ISOLE (e zone geograficamente disagiate): 48 ore
- ✓ **Spedizioni anche in contrassegno al costo del 3%**  
dell'importo totale, con minimale di 4€
- ✓ **Delivery Alert:** su richiesta puoi ricevere un avviso al momento della consegna al destinatario via sms o via mail. COMPRESO NEL PREZZO
- ✓ **Per ciascuna spedizione eccedente la misura**  
sarà fatto preventivo personalizzato
- ✓ **Sconti per spedizioni numerose**



## Vuoi maggiori informazioni?

Passa a trovarci, oppure chiamaci per fissare un incontro presso la tua sede.

[www.pieriposte.it](http://www.pieriposte.it)

Via Cividale ang. via Tripoli  
Montecatini Terme (PT) - Telefono 0572.74811

DAL LUNEDÌ AL SABATO  
ORARIO CONTINUATO 7.30 - 23.00  
DOMENICA 7.30 - 13.00 - 15.30 - 23.00

# SUPERVALUTAZIONE ORO USATO

**"Trasformiamo il tuo  
oro in contanti e tu  
realizzi i tuoi desideri!"**

Entra con fiducia nei nostri G'Old Point.

Da oltre 20 anni offriamo professionalità e discrezione unite ad  
una migliore valutazione del tuo oro e dei tuoi preziosi.

**Montecatini: Via Marruota 70**  
info: 0572 772340 - 347 5442097

**Pistoia: Via Porta al Borgo 64**  
info: 360 594242

**Prato**  
Viale della Repubblica 172  
360 594242 - 347 5442097

**Montemurlo**  
Via Montalese 609  
info: 331 3016401

**Fucecchio**  
Pzza I. Montanelli 22  
0571 20091 - 393 1298921

# G'Old<sup>®</sup>

**...Ti da  
SEMPRE di più!**

